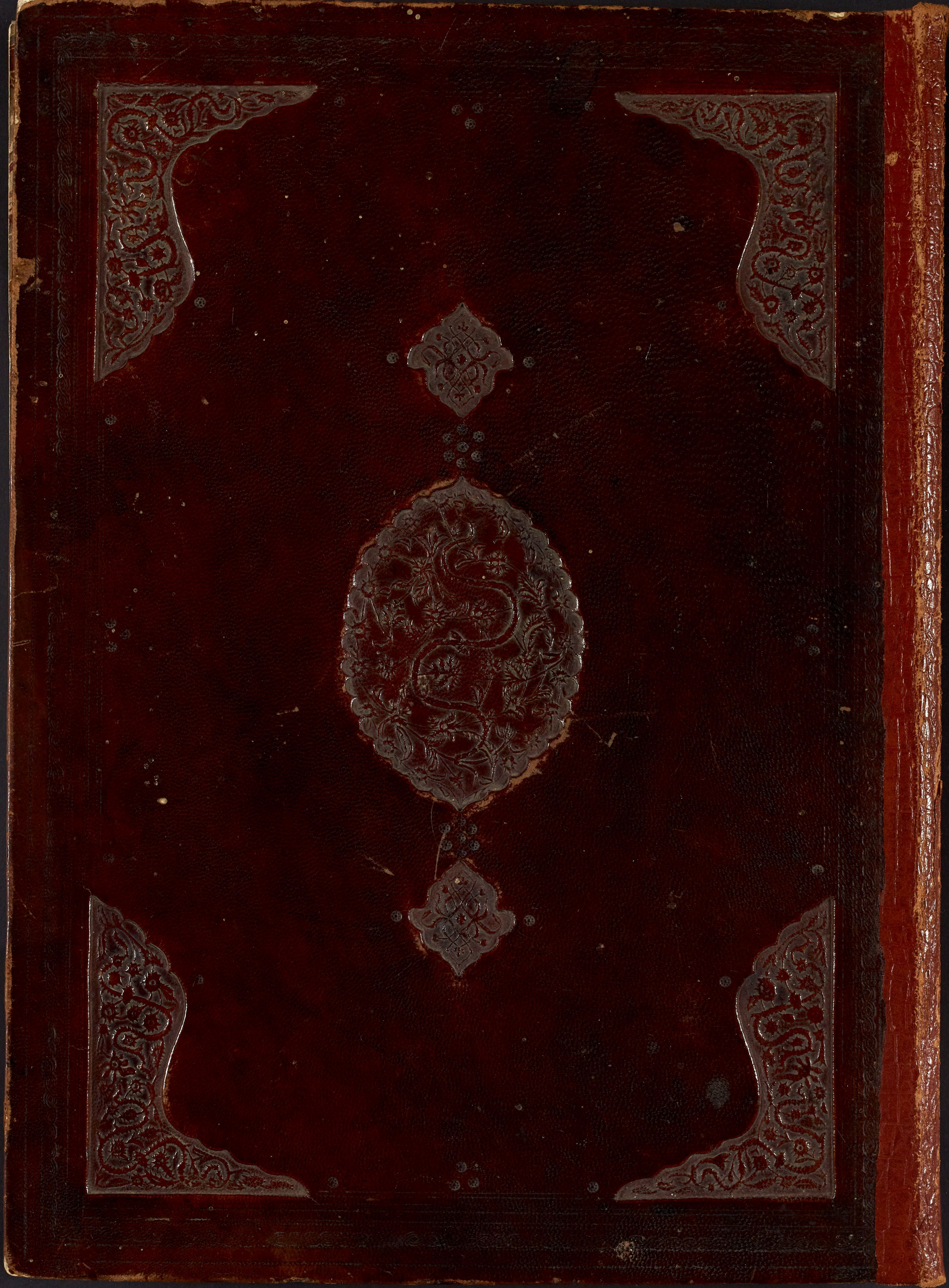
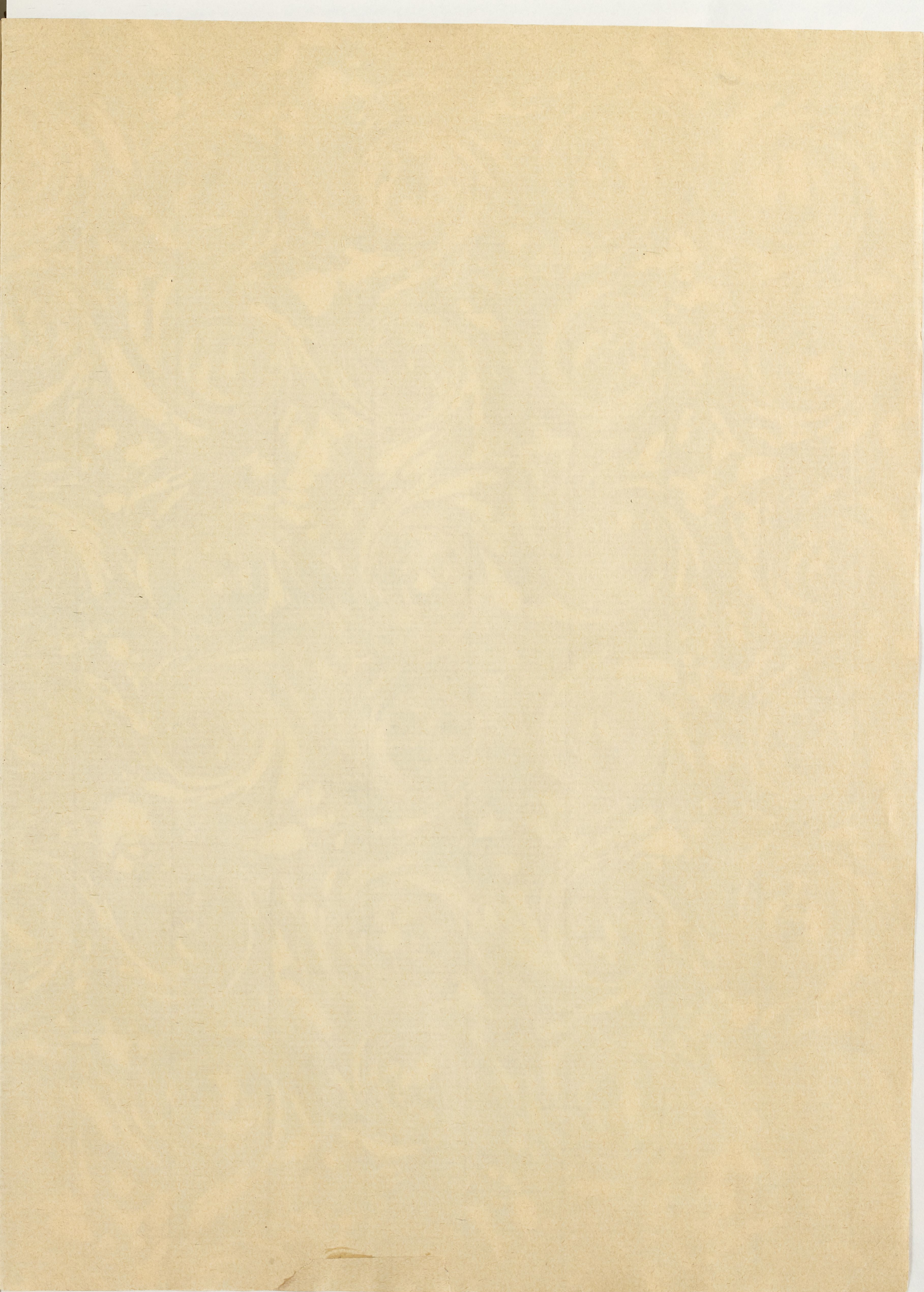








Histoire de la naissance de Mahomet et des miracles qui l'ont accompagnée, en langue turque

33

ذالحجنك ايكى يوز اوطوزنجى سنه بيك

اوكونه كودالدى تكنه بيدى كوشنه بش

صونه كوردون كودالدى تكنه ايكى كانه

ايستانبول يدسنى كوردون ايستا ددیلر مویکان

ددیلر

سورة العقود ده

يَا اَيُّهَا الَّذِينَ اٰمَنُوا اَوْفُوا بِالْعُقُودِ اُحِلَّتْ لَكُمْ بَهِيمَةُ الْاَنْعَامِ

اَلسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا اَيْدِيَهُمَا



هذا كتاب مولود النبي صلى الله تعالى عليه وسلم



بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

حمد بي حد وثناء لا يعد اول الهٔ بي نظيره وثنا بي عد اول پادشاه
بي وذيره جاردير آريله با مر كاف برنكا ديله بيدا قلدي وآسماني اكا سقفي قيلوب
انواع قنا ديله ير نجوم شعله قلدي وهفت طبقهٔ زمين چون ما آيده اوزرينه
دشيوب ايچني انواع نعم برله مملول ايلدي ودروني پا آن برار وآج جاريا كي
احمد مختارك يارآن ايلمك ايچون دنيا آي خلق ايله مدن يتمش بيك يل مقدم
نوري محمد خلق ايدوب درت جز ايلدي برجزندن عرشي خلق ايدوب دريا اوز
اوزرينه قرار قلدي • وحق تعالي قدرتي ذاتي شريفيله عرشه بيك ديل خلق
ايلدي • هر بر ديلي بردورلي لغات سويلر حق تعاليه تسبيح ايده وتهليل
ايدر بر لغاتي او بر لغاتنه اويمز واول رسول ثقلين ورحمة للعالمين واول
صدق وصفايه • واول عمان جود وفا اعني محمد مصطفا صلي الله تعالي عليه
وسلم حضرتلرين ايجاد وسبب ظهور اولاد آدم در كي حق سبحانه وتعالي آنوز
شانكده آنه لولاك لولاك ما خلقت الافلاك ديو خطاب ايلمشدر • اكر اول

رسول آله ورحمة للعباد اولماسیدی مقدم جمیع عالم اولمزدی محقق • ودخی
اول خالق السموات ابتدا آسقفی یاپوب صکره تملی قورمشدر قدرتی ذاتی مخلوق
عملیاتنه اوتمیه دیو قدرتی اظهار ایلدی • زیرا بر یاپوجی ابتدا تملی قوروب
کامل اولدقده اوزرینه سقفی قورر • وحق تعالی ابتدا عرشی خلق ایدوب صواوزرینه
قرار قلدی • بعده روزکاره امر ایلدی کی خلق ایدیجک صوبی روزکار کتورن حق سبحانه
قدرتی ذاتیله روزکار صوبی کتوردی وصودخی عرشی کتوردی • ودخی حق تعالی
دورت مقرب املاک خلق ایلدی هر بری بر صورتده انلری حملات عرش اوموزلرینه
قودی قدملری یدنجی قات یرین التنده واوموزلری عرشین جانبنده حتی عرش
اوموزلرینه دوقونمایوب کنارنده کتورلر دیو امر الله جاری اولمشدر • ودخی حق تعالی
قدرتیله عرشین صاغ طرفنده اولان حملت انسان صورتنده خلق ایلدیکی دائما
بنی آدمه اول مقرب دعا ایدر • وصول طرفنده اولان حملاتی صغیر صورتنده خلق
ایلدیکی تسبیح وتهلیل حیوانات دائما دعا ایدر وخلفنده اولان حملاتک بری قوش
صورتنده تسبیح وتهلیلنده جمله قوشلره تسبیح ایدر • وبری حیوان صورتنده
تسبیح وتهلیلنده جمله حیوانلره ادعا ایدر • وبنی آدم صورتنده اولان تسبیح
وتهلیلنده تضرع ونیاز ایدوب دیرکی یارب والهی وصدقه رجاء اولادی آدمن
ارزاقنی غنی ایله ومؤمن محب قوللرک کناهنی عفو ایدوب مقاملرینی جنان
نعمده سرور ایله وبن قوللرک شفاعتی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم شفاعتنی
هدایت قیل • وصغیرک صورتنده اولان تسبیح وتهلیلنده دیرکی یارب والهی
وصدقه رجاء حیوانات دن قشین صوغوغنی ویازین صجاغنی قلدر وآرزاقلرک
غنی ایله وبن قوللرک محمد صلی الله تعالی علیه وسلم شفاعتنی هدایت قیل ودخی
اصلان صورتنده اولان دیرکی تسبیحنده یارب والهی وصدقه رجاء حیوانلرین
ارزاقلرک غنی ایله وقشین صوغوغندن ویازین حرارتندن حفظ ایله دیو تسبیح
وتهلیل ایدر • وقوشین صورتنده اولان تسبیحنده دیرکی یارب والهی وصدقه
رجاء کریمی لا یزال سین قوشلرک یازین حرارتنی وقشین برودتنی قلدر وارزاقلرینی

غني ايله وبن قولنه شفاعتي محمد صلى الله تعالى عليه وسلم شفاعتندن بعيد
ايلمه وحق سبحانه وتعالى حضرتلري مخلوقي ايچون دورت مقرب املاكي دورت
صورتده خلق ايلديكي هر بر مقرب شكلنده اولان ايچون رجاء ونياز ايده واندر
ايچون تسبيح وتهليل ايله دعا ايدر ديو ودخي وهب رضي الله عنه حديثنده بيوردكه
قچن حق تعالى جلت جلاله قدرتي شريفيله عرشنده املاك خلق ايلمشدركي كمي قايم
وكمي دينچكمش عرشي اوموزلري كنارنده كتورزلرحتي اوموزلرينه طوقنمز ودخي
حق سبحانه وتعالى عرشين كمسه كتورمكه قادر دكلدرالا قدرتي ذاتي شريفي
عرشين كتورر ومتفكره سي عقل ازليه سنده اولان آدم لايزمدركي فهم ايليه بس حاملي
عرش قدرت باريدر وحق سبحانه عز وجل قدرتي شريفيله بس دورت صورت مقرب
املاك خلق ايدوب حملات قوديكي هر كن كندو صورتنه دعا ايده ونياز ايده ومغفرت
طلب ايده لر زيرا آنلر مقرب املاكده ودعالري مستجابدر هر آنده وهر ساعتده
ودخي عرشي بلمذكه حق سبحانه وتعالى قنغي طرفنده ساكن وقايمدر قدرتي الله تعالى
خبر آن قلوب ساقطه در تحرك ايلمز وهيبة اللهدن اوطانور ساكندر حق سبحانه
جل وعلى ابكنجي جز نور رندن قلم خلق ايدوب امر ايلديكي لوح محفوظ اوزرينه
يوريوب جمله كاينتي والمكتوبي يازه ديو وبياض انجودن خلق اولمشدر اوزونلغي
بش يوز ييللق يول قدر اوزوندر واوجي يارو قدر نور آقر نجه دنياده اقلامدن
مركب آقر اول منوالدر ودخي ابو الحسن رضي الله عنه حديثنده روايت ايلمشدركه
قچن الله سبحانه جل وعلى قلم خلق ايلديكده اكا امر ايدوب لوح محفوظ اوزرينه
يوريوب قدرتيله يازيله كي يوم قيامتدك هر نه اولوب اولجق ايسه ودخي
قلم امر الله مطيع قولين مستمع اولوب قدرتيله لوح محفوظ اوزرين يوريوب
عظيم قوي سدا ايله وجمله اولوب اولجاغني يازوب لوح دولوب وقلم هواده
معلق قلمشدر ودخي حق سبحانه وتعالى هر كمه سعقدمن سعادت وهدايت قلدي
ايسه اكا سعادت اوزره سعادت يازيلدي وهر كمه شقاوت مبتلا قلدي ايسه

شقاوت اوزره اکا شقاوت یازلدي واوچنجي حصه نوردن حق تعالي لوح محفوظي
خلق ایلدي الماسدن وصیرالوي قرمزي یاقوتدن دیللرایله آنك صفاتي وصفلره
کلمز حق جلّه وعلي کیروقلان دوردنجي حصه نوریني کیرودورت بلوك ایلدي اولکنده
عقلي وفکري خلق ایلدي • وایکنجي بولکوندن کوزنِ والشمسین والقمر نوریني
خلق ایلدي • واوچنجي بولوکدن معرفتي وعلم خلق ایلدي ودوردنجي حصتي عرشین
سقفنده موآخرایلدي حتي قچن حق جلّه وعلي قدرت ذاتیله حضرت آدم صفي الله علیه
الصلوة والسلام کندي قدرتیله وقدرت الیله سدرة المنتهي التنده چاموردن
آدمي موصور ایدوب کندي روحندن اکا روح ویروب آدم دخي عقصیروب اکا
الهام ربّاني ایروب حق الحمد لله رب العالمین دیو خطاب ایلدوکده حق تعالي اکا
وحي ایلدوکي یرحمك الله یا عبد الله دیو بیوردقده اول سوآخر نور کلوب حضرت
آدمَ قبلیوب انده ساکن اولمشدر وحق سبحانه وتعالي بوشئي قدرتیله مقدر ایلدوکي
حتي سوکلي حبیب محمد مصطفي صلي الله تعالى علیه وسلمین نوریندن عرشي وقلم
ولوح الشمس والقمر وعقلي ومعرفت نوریني آدم بالجمله محمد المختار صلي الله تعالي
علیه وسلم نوریندن خلق اولمشلردر ودخي ابن عباس رضي الله تعالي عنه
حدیثنده بیوررکي قچن الله سبحانه وتعالي حضرت آدم پیغمبري قدرتیله
خلق ایلدیکده جنتده آني ساکن ایلدي آدم اوچ ساعت جنت ایچنده ساکن اولوب
صکره اللّا اي یوب عاصي اولدي قیاسدك معصیتیله کناه یازیلور آدم
جنتدن چقاروب یریوزني برآقدیلر یخرج الجنة ینزل الملکة شریف تورن
مکانده قودودریه اندي پیغمبر ودخي اول قوري دردده حق تعالي ادم پیغمبرین
ارقاسندن دریتوني اخراج ایلدیکده حق جلّه وعلي بیوردیکه بن سزین ربّکز یم
واندردخي دیلرکي اول جناب خداسین سن وحق تعالي دن خطاب ایریشدي
یا آدم بق باقندي بونلره آدم پیغمبر جواب ایلدیکي یا ربّ یا بونلر نه در حق تعالي
بیوردیکي یا آدم بونلر سنك ذرّیّه تندر انلرایله وعده قلدیم کي بکا عاصي

اولماسنلر وبنم امريمه مطيع وقولمه مستمع اولالر . ودخي حضرت آدم عليه
الصلوة والسلام جواب ايلديكي يارب ياوعده ني توطنلر احسانك ندر حق تعالي
بيورديكي وعدمي توطوب بكا عاصي اولميان قوللرم بيله حساب جنته كيرلر دخي
حضرت آدم بو خطاب مستموع ايدوب ذريتونه نظر ايلدي كورديكي انبياء والمر
سلين نوري پارلمش روشن ومنور . ودخي جمله انواردن ارآسنده بر عظيم
هيبتلو جمالدن منور وروشن نور وار . حضرت آدم جواب ايلديكي يارب والهي
ذريتم نوريكي كوردم نورلري روشن ومنور ولاكن ارآلرنده اولان بيوك وزياده
منور نور كمندر حق تعالي خطاب ايلديكي يا آدم اول عظيم وبيوك نور بنم
سوكلي حبيبم محمد ومحمود ابن عبد الله نوريدر جمله انبياء والمرسلين
وكلمش وكلجكلر وكليجكلرين افنديسدر جمله مخلوقم خلق ايلمدن آني خلق
ايلدم واندن اول كمسه جنته كيرمز وآني دنيايه كتيردم طبراغي پاك
ايدوب ومخلوقيمه رحمة ايچون صاحب الحوض وشفاعندر جمله انبيا والمرسلين
اندن شفاعت رجا ايدرلر . وحضرت آدم عليه السلام جواب ايلديكي يارب بندن
اول جنته كيرر حق تعالي بيورديكي نعم جنتي آنك ايچون خلق ايلدم وجنتي
حرام ايلدمكي اول حبيبم محمد مصطفا صلى الله تعالى عليه وسلم كيرمينجه بركمسنه
كيرمز . ودخي حضرت آدم حق تعاليه حمد وشكر كثير ايلديكي دوزريتمده خلق
ايلدينكي بندن اول جنته كيروب وبن اندن شفاعت اومارم ودخي ابن سهيل
رضي الله تعالي عنه حديثنده بيوركي فچن حق سبحانه جل جلاله وعم نواله
حضرتلري ايرآدني شريفني اولوب طپراغي كفارين نجاستندن پاك ايدوب
عالمه رحمت ايچون حبيبني خروج ايلمك هدآيت اولدقده مبارك شهر رجبين
اول الليلة الجمعه وعد الله كامل اولوب رضوان خادمي جناني چقاروب
حضور سعادتنه امر ايلديكي جنت قبولرني آچوب وجنتي مدتين ايله وحوريلرايله

وغلمانلري وفرشتهلري كيدر ومدنين قبل ومغرب ومشرقه وآرندآ ايله اي نوري
پاك سبحاننده جقدة بوكيجه امين خاتون قلبين ساكن بشير ونذيركني فيكون اولوب
دنيايه رحمت خروج ايده • ودخي امنه خاتون رضي الله عنها حديثنده بيورركي اول
مبارك جمعه كيجه سي واقعمده كوردمكه برجوب صورت وكامل كشي كلوب بيورديكه
يا امين سكا بشارت اولسونكي بوكيجه حق تعالى قلبني پاك ايدوب نور حبيب الله سنده
ساكين اولدي عالمه بشير ونذير ورحمت ايچون خروج ايدر اولين وآخرين افندسيدر
خروج ايلدكده اسمي شريفني محمد قو • ال بوامانتي باشين اصامين وسروني حفظ ايله
صاقين بركسيه سيلمه ودخي امين رضي الله تعالي عنها اوقوسندن قلقوب اوآدم
ويردوكنه نظر ايلدم كوردمكه برفصل آلتون لوح اوزرنده نور ايله يازلمشكي سني
حسد شرندن امين ايدوب منصور قلدم حافظ ومحفوظ منصوري موآيدسن
ودخي امين خاتون حديثنده بيورركي حليم التي عايلق ايكن بركيجه مبارك قدميله
قونمين دورتوب ندآسي كلدوكي يا امين رحمة الله قوننده بل قجي سندن خروج
ايلدكده اسم شريفني محمد قو وسرني حفظ ايله كمسيه بوشيئي بلدرمه ودخي
امين خاتون رضي الله تعالي عنها بيورركي قجن وعده تمام اولوب دنيايه خروج
ايلميه امر الله اولدقده مبارك شهر ربيع الاولك اون ايكنجي كيجه سي غايت
اغوم غرطوب بكا ابزآب ايلدي بامر الله خصلرندن بركمسنه يوقيدي
واول كيجه ايسه عبد المطلب كعبة الله كيتمشدي بنده ايشدورمكي
او ايچنده چوق سيلشمك وهم كوزيمه خلق حيالي كورندي عقلم باشمدن قلدي
خوف ايلدم كند كندومه بوشيلري تعجب ايدر ايكن آني كوردمكه برسياض
قوش كلدي هوبرنلي برذرلي نوري اودآمون ايچني سنور قلدي كلوب قناديله
كوكسمي صعادي عقلم باشمه كلدي حق تعالي يه حمد وشكر قلوب وبندن اولان
اولاد اغروسي ساكين اولدي • ودخي برجوب صورت كلدي النهاري آلتون كاسه بكا

ايلدوكي يا آمينَ ال ايچ بوشر بني صحتلر ايله سكا يا آمينَ ددي وبندخي غايت
حرآرتده ايدمكي صوصولق چاغنه كار ايلدي انوك اللندن آلوب ايچدم لذّت
وصفلري كلمز ويوركم صفا بولدي واوزريمه نور چوكدي تعجّب ايدرك
خيرآن قلدم بوحال نه حالدر ديوب واني كوردمكي بوقدر عورتلر كلوب درت
اطرافمده الديلر يوزلري منوّر صندمكي پادشاه قزلريدر بندخي بونلري
كوردكده زياده خيرآن قلدم كندي كندومه ديرمكي الله ويروب حصملرندن
بركمسنه كلوب احوالمي كورميلر ديو فكر ايدركن حق سبحانه وتعالي بنده سين
هدآيت قيلوب كوزدن غفلت حجابني كيدروب اني كوردمكي سموآتك قپولري
آچيلوب بوقدر املاك يريوزينه اينه يوره اونمه بقدم بياز اطلاز چيكلدي
اونومدن سموآتك قپولرينه وآرنجه وملائكلر بري برلرينه سيلركي خلقك
كوزندن صقلاين كمسه آني كورميه ودخي آمينَ خاتون حديثنده بيوررلركه
حق سبحانه وتعالي بنده سين هدآيت ايلدي سوكلي حبيبي جكركوشم ايچون
بونجه مغيباتي بكا اظهار ايدوب آني كوردمكه سموآتدن برآلاي خلق نزول
ايلدي اللرنده كومش ابريق والتون ليَنَ والماس كاسلر سنتق نورلري روشن
رآيحه لري كوزل سروي قامت حوب صورت بنده خي انلري كوردكده غيري بي عقل
قالوب خيرآن اولدم درمكه آ عبد المطلب كلوب بواحوالي كورميه • ودخي
آني كوردمكه بر الاي قوش كلدي وآر آلرنده بربيوك قوش هيبتلو كلوب اونومه
قوندي وقناديله بني بوروبوب بندخي الكا نظر ايلدم خلقتنه ماشاء الله —
خلقتده قوش كبي وبوزي عورت يوزي كبي • وبورني وآر قوش بورني كبي يشل
ذمرّدن • وكوزلري قرمزي ياقوتدن بوكا باقوب خلقة الله نظرا يدركن
هدآيت وعنايت اولوب مشرقدن مغربه وآرنجه بكا كشف اولندي كوردم بو
دنياده اوچ دآنه علامت واردر • بري مشرقده وبري مغربده وبري كعبه
اوزرنده يردن كوكدك قائم نورلرك بندخي بوشيئه تعجّب ايدر ايكن اغروم

زياده لنوب اووقت اوقوش اياق اوزرينه كلوب يانومده دورآن عورتلر درت جاني

يمه بيمدن بني طوتوب آني كوردم اودآم ايجده برايديلق اولدي بن خبرآن اولوب

مكراول حبيب الله صدقه الكبر محمد المصطفى صلي الله تعالي عليه وسلم

دنيايه خروج ايدوب مسك وعنبر بوخور وبريلوب املاك كمسينك الندە بوخور

وكمسنك الندە انواع تورلي رحمت صولوي مجمرلر وبرديلادن تسبيح وتهليل

وثناء رب العالمين اوقيوب بندخي صدالرين ايشدوب خبرآن قلدم جمله ملائكلر

بري برلرينه مشتلوق ديرلركي الحمد الله تعالي حقدن بزه هدايت اولوب اورحمة

العالمين سوكلي رسولي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بوكون ديدآر شريفين

اشرف اولدق ديوبربرلرينه شاذ فرحان مرحبا الشورلر • بندخي اونمه نظر ايلدم

كورمكي اول جكركوشم سوكلي اوغلم عزيزم سجده يه كلمش باشني سمواته قلدروب

اقندسي جناب باري تعالي يه تضرع ونياز ايدوب مبارك دودقلري تبرشير

صنكي كاميل آدم كبي • ومبارك ديدار نوري اودمده اولان بوقدر انوآردن

روشن • بندخي جكركوشمين ديدارينه تعجب ايده ايكن آني كوردسكه بربياض

بلوط كلوب جكركوشمي آلوب كوزومدن نهان ايلدي بندهمان آه جكركوشم

ديوفرياد ايدر ايكن ايشدمكي بلوط آرآسندن برندا كلدي محمد صلي الله

تعالي عليه وسلمين كذ دورن مشرقي ومغربي وجمله دريای حتي جمله

مخلوقات فضائلين كوروب آدوني ايشدەلر ودخي آمنه خاتون رضي الله تعالي

عنها بيوررركي آني ساعت ايچره كتوروب بندخي جكركوشمه نظر ايلدم كوردمكه

بربياض خيرقه ايچنده وايچره سي يشل اطلاز قبلي • ومبارك كوبكي

كسلمش وكوزلري سورملي ومبارك عوجنده اوچ مفتاح توطر • ودخي

اشدوردمكي ندا كلوركي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم دنيا مفتا

حين ونصرت مفتاحين وخاتمه مفتاحين قبض ايلدي دنياده برشي قلمدي جمله

آنوك الندە اولدي ديو وبربياض بلوط كلدي اوتكندن كبير وعظيم نوري

كوزلرمي قمآشدر دي مست وحيرآن قلدم واشتدمكي بلوط ابچره قنادلرين
صاغنشي واتلرين يرويشي وآدملرين كلامي حتي كلوب اول بلوط دي چكر
كوشمي آلوب برمقدار غايب اولدي اولكندن زياده ٭ ودخي قولاغمه برند آكلدي
جمله مكاني ومقاملري كوزديروب انسي وجني وجمله حيوآناني وانبياء المرسلين
مقاملريكي كتوروب كوديرن حتي جمله كرآمتلرك بيلوب ديدآرينه اشرف
اولالر ٭ ودخي حبيب الله صد في اكبرء ويرون آدم پيغمبردن خلقتني وشيت
معرفتني ونوح پيغمبردن قوتنه وابرآهيم پيغمبرن خلقتني واسمعيل پيغمبرين
فصاحتني واسحاق پيغمبرين رضاسني وصالح پيغمبرين لسانني ولوط
پيغمبرين حكمتني ويعقوب پيغمبرك نظرني ويوسف پيغمبرك جمالني
وموسي پيغمبرك شدتني وايوب صبروني ويونس پيغمبرك اطاعتي
ويحيي پيغمبرك محبتني وداود پيغمبرك اوآزني وعيسي پيغمبرك علمني
والياس پيغمبرك هيبتني ومحمد المصطفي ويروب قلبني دولدورن ديو
نداكلدي وباقي الانبياء والمرسلين ودخي حضرت آمنه رضي الله تعالي
عنها بيوروركي اول بلوط برمقدآر ايلنوب كيرو كتوروب جكركوشمي بكا تسليم
ايلدي بندخي جكركوشمه نظر ايدوب كوردمكي مبارك عوجنده برفصله بياز
اطلاز غايت ايله كوزل دوشير لمشٔ ودخي جكركوشم عوجني صقد قجه او
اطلازدن صولر روآن اولوره ٭ ودخي صولر روآن اولدقده اشتدومكه
نداكلوركي بخ بخ تمطلي اول ايكي جهان سروري محمد صلي الله تعالي
عليه وسلم وحبيب رب العالمين ورحمة للعباد دنياء قبض ايدوب جهانك
برشئي قلميوب جمله حكمته كيره حق تعالي امري شريفيله ودخي آمنه
رضي الله عنها حديثنده بيوروركي جكركوشم عزيزمك بركاتنه تعجب ايدراكن
اني كوردمكي اوج آدم كلدي يوزلري مثلي القمر وقامتلري سروي مثلي
ورآيحلري مسك وعنبر اندركبي هيچ براركورمدم مثلي الشمس والقمر

كوياشمسيله القمر انلرك وجهندن جهانه خروج ايدر بربينك الندة برجوآهر طاس
دورت كوشلي وبشل ذمرتدن واول بربينك الندة بركومش لبين ودخي اول
الندة طاس اولان كشي اوننه توروب وبرندا كلدي يا محمد توط شو طاسي
ديو نداكلدكه اني كوردمكي اوغلم محمد صلي الله تعالي عليه وسلم مبارك
اليني اوزآدوب طاسين اورطاسين ال اوردي ودخي نداكلديكي حق تعالي
سوكلي سي محمد مصطفا صلي الله تعالي عليه وسلم حضرتلرينه هدآيت قيلوب
كعبة وبروب الكعبة توطدي يا محمد كعبه مسكنون ومبارك سكاآنك ديو
واوجنجي اربن الندة برفصله د وشريلمش اطلاز• ودخي اول كشي اطلازي
آجوب برخاتم جقآروب اول ابريق صوايله لينده يويوب يدي كرة ودخي نور
ديرهمين ارقاسندن خرقاني جقاروب ايكي اوموزي آرآسنده برمهر
بصدي وخاتمه برتل ابريشيم بغلايوب جكركوشمك باشنه اصدي• ودخي
قوجاغنه الوب ايكي قناديله صردي ودخي عباس رضي الله عنه حديثنده
بيورركي اول كي قنادين صارآن جنت قبوجسي رضوآن ايدي ودخي اناسي
امينة خاتون حديثنده بيورركي اولكشي قولاغنه جوق كلام سويلدي الكلام مدير
ولكن ايكي كوزلرين بوس ايدوب جوآب ايلديكي بشارت اولكي سكا يا رسول الله
بر پيغمبر علمِ ومعرفتي قلمدي جمله سكا اني تعليم ايلدم جمله دن كثير سكا
شفاعت بيلورسين وسكا نصرت ودنيا وخاتيمت مفتاحني ويردك هركيم
ايشدرايسه سكا شفاعت ايدر وسني كورمدن الاذكروني ايشدمك
ايله ودخي قلبني قورقولردن امين ايلدك وجمله مخلوقين قلبنده
الحام براقدم سكا مرحمت ايدرلر• ودخي حضرت امنة رضي الله تعالي عنها نه
بيورركي بعده كوزل صورت آدم كلوب جكركوشمي الوب آغزغزه ويروب كوكرجين
يلاوزيني بسلركيبي بسلميه بشلدي بندخي كوروب بي عقل اولدم بو حال
نه حالدر ديو آني كوردمكي جكركوشم مبارك پرماغيله اكا اشارت ايدرك

دخي

دخي زياده ديو اول دخي برز زياده كثير ايلدي واندن جلمك مر آد ايلدي اوغلم
دخي اكا اشارت ايلدي اول دخي كثير ايلدي بندخي بو احوالي كوروب اه عبد
المطلب كلوب بو احوالي كورمسيف ديرايكن اوغلم بسلين الوب كوزمدن نهان
اولدي اه چكن كوشم ديو اغلر ايكن عقل وفكريم دن اولدم بوكره اوغلم ايله ارامه
فراق دوشدي ديو فكر ايدر ايكن اني كورد مكه بر لحظه ايچنده كتوردب جواب
ايلديكي ال اوغلوني يا آمين بوساعتده باباسي حضرت آدم صلوة الله
عليه يا نندە ايدي ومبارك قدميله سبعه السموآتي مشرف ايدوب آدم پيغمبر
اوغلنك ديدآر شريفلري ايله مشرف اولمشلردر ومبارك نور ديده لرني
بوس ايدوب بشارت ايلدوكي جمله انبياء والمرسلين افنديسي حبيب
ربّ العالمينَ سينْ سنَ • وسكا بشارت اولسنكي اكرسن اولماسيدين
نه جنت ونه جهنم خلق اولوب يرلو يا يلمش وكوكلر قائيم اولمزدي
ولا بني آدم ظهور ايلمزدي حق سبحانه وتعالى سكا لولاك لولاك
دمشدر حبيب ربّ العالمين سين سنَ يا محمد دِمشْدرُ دنيا وآخرت
عزيزي سين بني روز محشرده شفاعتندن محروم قومه ديمشدرُ
ودخي عبد المطلب حديثي شريفنده ديركي اول ايكي جهان سروري
محمد صلي الله تعالي عليه وسلّم دنيايه خروج ايلدوكي ليل كعبة
شريفده ايدوم خرآب اولان يرلو وني اعمار ايلمك ايچون • ودخي نصف
الليل اولدقده آني كوردومكي اول بيت الله ايچره اولان ظلمات
غيب اولوب بيت الله نور ايله مزين اولدي وكعبة الله درت جانبنه
ميل ايدوب حضرت ابراهيم صلوة الله عليه مقامنه سجده ايدوب
اوچ كره تكبير ايدوب الله اكبر الله اكبر الله اكبر والحمد لله حق تعالى
حبيبي وايكي جهان سروري محمد صلي الله تعالي عليه وسلّم بوكيجه دنيايه
كلور مبارك قدمي شريفيله سموآتي روشن ايدوب نوري ذاتي ايله

دنیایی منور ایدوب طبراغنی کفارک نجاستندن پاک ایلدی دیوسدا
سی چقدی. حمد وشکرینه بیة الله بنم صاحبیم کلدی دیوب
بردخی سجده ایتدی بندخی بوحال نده دیوب فکر ایدر ایکن کوردمکه
اول عزیز وسوکلی اولان بوتومز یوزی قپون قپانوب واوزرینه عکوست
چوکوب اوچ دفعه فریاد ایدوب نطقه کلوب جواب ایلدیکی اول امین
خاتون قلبنده اولان نوری آله ورحمة اللعباد بوکیجه دنیایه کلوب
حق تعالی الکارحمت بلوطنی کوندورب مبارک قدمیله یدی سموات
روشن ایدوب طبراغنی مبارک ایلدی شمدن کیرو بوطده عکوسه
چکدی. واول حبیب الله ایکی اوسوزک ارآسته رضوان نبوتی اوروب سید
الاولین والاخرین اولمشدر والکا حق تعالی جانبکدن خطاب ایرشدوکی
سوکلی حبیبم محمد ومحمود انت لولاک وعبد المطلب روایت ایدرکی بند
بوطومزدن بو اخباری ایشدوب وجک امنه اوینه عظم ایلدم وآروب اوغلونی
کوره یوم. ودخی قپودن طشره چقد قده آنی کوردم کعبة الله اوزرندن
امین خاتونک اوینه نور چوکمش بنمده کوزلرم قپانوب نوردن دنیایی
کورمز اولدم بی عقل امینه اوینه کیدر ایکن ایشدورمکه خلق جا-
غریشوب دیرلر یا سید العرش سکانه اولدوکی بوسیله بی خیرآن کیدرسین
ودخی اغزمزدن جواب چقوب انلره جواب ایلمیه قدرتیم اولمایوب حتی امین
اوینه کلوب کوردمکی بوقدر قشلر جمع اولمشلر وکعبه دغلری امین
خاتون اوینه میل ایلمشلر واوین اوزرینه بر بیاض بلوط معلقده قرار
قلمشدر وسموآتدن اوین اوزرینه برقالین عظیم نور دیرک چکلمش. بندخی
بو احوالی کوریجک دخی زیاده تعجباته دوشوب خیرآن قلدم غیری بی صبر
اولدم عجب دونیمدر بوقصتم بوحیا لمیدر دیو افکار ایدرک امین
خاتون اوینه کلدوکده نوردن کوزلرم قپندی کورمز اولدم واماسک

وعنبر رايحسي باشيمز چويردي بنده دخي اول نسيل پاكي كورمك ايچون عا
شقه بي مجال وسست خيوان قالوب آه وافغان اردوب حتي خانه موزه كلدم
كوردمكي اوين قپوسي قپانوق ايچروده برحركات يوق ٭ بندخي قپوني چالوب
فرياد ايلدمكي يا امينَ قپوني آچ قوايچرو كيرهيم امنه كلوب قپوني عاچوب
ايچري كيردم نور حق كوزلرمي دخي زياده قپودوب قپادوب مسك عنبر
رايحه سي بني مست ايلدي ودخي امينَ خاتونه نظر ايلدم انده هيچ طوغور
مق نشاني ومعصوم سدآسي بوقدر فساد عقلم دونوب سودآم جوش
ايدوب كوكل اغوآ ويرديكي بيچاغم چقاروب اسينَ خاتونك قرننه صوقوب
ياروب بورهكندن اوغلوني چقاره يوميده مبارك جمالنه اشرف اولام نجه
حق سبحانه كرامتيني بكا اعلام ايدوب بوطلرعكوسه چوكدي وآنك بركاتي
بوزلرآق اولمشدر ٭ ودخي امينَ خاتون بني متحيري عقل وفساده مباشرت
اوزره كورنجه جواب ايلديكي يا عبد المطلب سكانه اولدي بوكيجه سني متحير
كوررورم بي عقل سين ٭ بندخي جواب ايلدمكه يا امينَ حق تعالي بن قولنه هدا
يت ايدوب اولادك كرامتيني كوستردي بندخي عاشقين بي مجال اولدم غير
صبريم وطاقتم قلمدي آدم اولاديني كورمكدر قني قرننده اولان اولان نجه
اولدي وبن كوردمكه سنده طوغورمق نشاني يوق واوده معصوم سدا
سي يوق ودخي امينَ رضي الله عنهما بكا جواب ايلديكي يا عبد المطلب
بندن عالمه خروج ايلدي اول رحمة للعباد ومحمد مختار صلي الله تعالي
عليه وسلم بندخي بو اخباري ايشدوب دخي زياده عاشق وبي مجال اولدم
ديدمكه يا نجه اولدي اولادعزيز دن كرم لله ايچون يا امينَ بكا اولادي
كوستر ديدآركا نشانته اشرف اولوب برمرآد اولام نجه حق تعالي بنده سين
بوقدر كرامتيني كورمك هدايت قلمشدر اودخي جواب ايلديكي يا عبد المطلب
واريندي ايشته بو بيت ايچنده يا طيور بياض حرقه ايچره صارلمش ايچرو

سبي يتثل اطلاوز قبلي ولكن يا عبد المطلب بن بو معصومي دنيايه كتور
ديكده المدن بن آدم كلوب المشدر وبكا اصمرلديكي اوج كونه دك معصومين
يانته بركمسه يقلشماسين وقويويرمه كمسه آني كوره • وعبد المطلب
رضي الله تعالي عنه قولنده بيورر قجان بو اخباري امين خاتوندن ايشدكده
صبرم قالميوب بيسة عزم ايلدمكي وآروب اول رحمة للعالمين ديدآرين
كوروب اشرف اولايم ديو بيسة كيرجك وقتده آني كوردمكي بر عظيم اولو
هيبتلوكشي النده يالين قلج طوتر اوزيمه حمل ايدوب بكا جواب ايلدوكي
نريه كيدرسين اوج كونه دك بني آدمدن كمسه اول جمالي كاينّاتي كورمز
حتي جمله انبياء والمرسلين واملاك زيارتي كامل اولميجه وعبد المطلب
روايت ايدركي قجان اول آدمي كوردكده عقلم باشمدن فرار ايلدي بيهوش اولدم
ابدي انجلين بر آدم كوردمدم تبارك الله احسن الخالقين بندخي الكاديد
ديديمكي يا كشي حبذا الله حقيچون وبو معصومي كرامتي ايچون قيو ويربني عاشق
بي جمال ومتحير قلدم اول كاني صفا وجود عثماني وفا حضرت محمد مصطفا
صلي الله تعالي عليه وسلم ديدآريني وكاينّاتنه اشرف اولمغه مشتاق
اولدم قويبني حسرت قلمدن ديدآرينه اشرف اوليوم بلكي حسرتليكوندن
هلاك اولميوم • وديخي عبد المطلب رضي الله تعالي عنه بيوررلكه نيجه ديوَمكي
اول آدمه قريشي قومغه قدرتيم اولميوب بندن دريغ ايلدي • بندخي بني آدمك
انجلين بر كيبين آدم كورمدم • اكر جمله دنيا خلقي جمع اولوب النده اولان قلجي
قلدورمسلر ومراد ايلسلر يرندن تحرك ايلميه لر قجان بنه حمل ايلدكده اندن
خوف ايدوب الكيم وا ياغيم توطمز اولدي بو قدر رجا ايلدم قبول ايلمدي بكا جواب
ايلديكي يا عبد المطلب بو سوده آدن فاريق اول بو مبارك اولادك ديدآرين
اوج كونه دك بني آدم كورمز • اقدسي اول جناب الباري خدا اوج كون
انبياء والمرسلين هدايت ايلدوكي مشرقدن مغربه وآرنجه اولان انبياء

والمرسلين

والمرسلين وملائكة الله الكرام وحورعين وغلمان زيارت ايدوب ديدلركه
كائناته مشرف اولالر وكرامتين بيلوب شهادت ايدهلر حق تعالي حبيبي
و ايكي جهان سروري محمد المصطفي رحمة للعالمين صلي الله تعالي عليه
وسلم اولدوغين . ودخي عبد المطلب رضي الله عنه بيوررکي اول آدمه
يلواروب نياز ايدر ايكن كوردمکي برپيشل قوش كلدي انسان كبي سلام
ويروب الصلوة والسلام عليك يا خير خلق الله محمد ابن عبد الله وخاتمه
رسول الله ديوب حضورينه يوزسوردي ودخي اول آدم جواب ايلدوكي
عليكم السلام يا انقي ندر مرادك اول دخي جواب ايلديكي مشرقده ايدوم
خبر الدومکي اول وجود وفي اغني حضرت محمد مصطفا بو مبارك كيجه ده
دنيايه طلوع ايدوب مبارك نوري ايله طيراغي پاك بوقفادنيايي روشن
ايلدي وقدمي شريفلريله سموآتي مبارك ايلدي بندخي بو اخباري قوشلر
ايشدوب بري برلري ايله مرحبا لشور ايكن كلوب اتلره سؤال ايلدم بكا بشارت
ايلدولركي صاحب الحوض وشفاعت حق تعالي حبيبي دنيايه كلدي بندخي
بي عجل مشرقدن قيوب ايكي يوز اللي بيلق يول آلوب حضورينه كلدمکي ميا
مبارك ديدارلريكي كوروب مشرف اولوب وهم كتوروب آشيانم آنك برمكانيله
مبارك ايدوب اولادلريم دخي ديدار كائناته اشرف اولالر . واول كشي
جواب ايلديكي يا انقا بو ساعتده اول حبيبي اكرمي يدنجي قات سموات اهل
زيارت ايدرلر انلر مقربلر در بو وقتده الكا اشرف اولمسين ديو جواب ايلدكده
انقا . وفغان ايله اغلامغه بشلدي . ودخي عبد المطلب رضي الله
تعالي عنه روايت ايدرکي بو احوالي كوريجك بندخي آه وفغان ايدوب حسرتندن
اغلر ايكن اني كوردمکي بر بياض اولو عظيم بلوط كلوب الصلوة والسلام
عليك يا خير خلق وخاتمه رسول الله ديوب تعظيم وتكبير ايدوب اول آدم
آنك سلامنه آلوب جواب ايلديكي يا موكل بو ساعتده وبو وقت شريفده مشرقده

ايدم رحمة بلوطلرني ولايت به ولايت تقسيم ايكن ناگهان برنور رحمه گجردي
بندخي ايشمه موقيت ايدم برحوش نظر ايدمدم ولكن اني كوردمكي رو
حانيلر بر برلرينه مرحبا لشوب بشارت ايدرلركي اول حبيب رب العالمين
بوكيجه دنيايه كلدي جهنم قپولري قپانوب جنت مزين اولدي ودنيايه رحمت
جوش ايدوب طبراق مشركلرك نجاستندن پاك اولدي وغيري حق
ظاهر اولوب باطللر عكسنه دونديديو روحانيلر سويلهشيرلر ايكن بنده
بواخباري انلره سؤال ايلدكده بكا بلدرديلر بندخي اشيجي براغوب عرض
ايدوب بو مكانه كلدمكي اول ديذار كائناته اشرف اولايدم ديو
لطف واحسان بكا اجازت ويرآني كورديم والا شهادة ايدم وعبد المطلب
جواب ايلديكي بن باباسي ايكن اولاد عزيزيم كورمدم وكورمك ايچون كوز
ياشي دوكوب رجا ايدرديم ودخي اول موكل جواب ايلديكي اوچ كوندنك
حق تعالي مقربلره هدايت ايلدي اني زيارت ايلمك ايچون ودخي عبد المطلب
رضي الله تعالى عنه روايت ايدركي شيطان عليه اللعنة والغضب يوركمه وسوسه
براغوب اغوا ايلديكي طشره چقوب جاهلره خبر ايده يومكي آمنه خاتون
بوكيجه اولاد كتوردي وبوقده كرامتلرينه اشرف اولدم ديو حق تعالي عز
وجل نطقيم توطوب يدي كون ويدي ساعت اولمايجه لسانم حركت ايلمدي
ودخي وعد الله گجديكده كمان نطقه كلوب لسانم جاري اولوب جمله بكا بيانات
اولدي يدي كوندن صكره وآروب كائناته اشرف اولوب ورسول ثقلين
وامام المتقين اعني حضرت محمد مصطفا صلى الله تعالى عليه وسلم والف تحيات
وسلام سلاما رحمت ايدوب يوزم باقوب مبارك كوكلدي ومبارك اغزندن
انوار خروج ايدوب اوزريمه يايلدي بني روشن ايلديكده بندخي مبارك
قدم شريفين يوزمه سوروب جان كوزي ايله الكا نظر ايلدم كوردمكي
مبارك كوزلري قدرتدن سورملي وكوبكي كسلمش بباز اطلاوز ايچره

حد حمدان اولوب یاتور وکوزلریکی آفندیسنه دیکوب مبارك دودقلری
تبر شور وتضرع ونیاز ایدر صلی الله تعالی علیه وسلم برکاتنه وفضیلتنه
شهادت ایدوب آنك برکاتی شریفنه حق سبحانه وتعالی یه دعا ایدوب الحمد
الله دعاسی قبول اولوب جمله مرادینه ایردم حکایت عامر رضی الله تعالی عنه
بودر کی حق سبحانه جله وعزه اول سوکلی رسول کائناتی عالمه رحمت وبشارت
ایچون دنیایه کوندردوکی کیجه معجزاتی شریفی ظاهر ایلمك ایچون ابتدا قولی
عامرین هدایت وعنایت ایلدی واما عامر برجاهل کمسنه ایدی وآنك برجذام
قزی وار ایدی آبدی اکا درمان بولمیوب غیری عاجز قلدی انواع تورلی مرهم
سورصع بوطلری کتوروب قزك حضورینه قیوب انلردن امداد طلب ایدر
دوکی اول کتورومی جذام قزی نه صحت ونه درمان ایده لردیو اولمادی بر جهتدن
وبر یوطدن درمان قرینه ایریشمدی ودخی قچان دنیایه رسول کائنات
علی افضل تحیات الصلوة طلوع ایدوب نوری دنیایی روشن قلدوغی کیجه
حق تعالی اول حبیبی معجزاتك عامره کشف قلدی اول رسولین شوقنه عامر
جانی هدایه تسلیم ایلدی ودخی عامر اول کیجه اوینك اوزرنده سقفه
چقوب عزیز بوطونی اوننه قیوب اولادینه درمان طلب ایلر ایدی عوریله
برابر ودخی حق تعالی عامرین قلبنه الهام برآغوب اهلنه جواب ایلدیکی شمدی
بوقدر اتا مدد بوطلره نیاز ایدوب اول عاجز بی مجال ایچون اولان جذام
قزیمزه درمان ایده لر ابدی بونلردن برفائده کورمك اولمدی وبونلردن فائده
یوقدر باطل عمر تلف ایده رز وبعده اهلی اکا جواب ایلدیکی کلندی یاکیشی
بوسوزدن فارغ اولالم که بوقدر طاش وبقیر التون وکومش ودمیردن یاپوله
شیلره طاپوب عبادات ایلیلوم وبونلرك دلی یوقیکه سبلیه لر وکوزلری
کورمزکی بزم احوالیمزی کورلر ومرحمت ایدلر والله نده درمان یوقدر
قزیمزه درمان ایدلر یاکیشی کلندی سسنك ایله ترك دیار ایدوب یوله کیده لم

ولابد بر دليل بولنور يرلري وكوكلري خلق ايلين اول جناب الباري خدا بولينجه
بز كوسترز لابد حق تعالي بولنه بر دليل بولنور ودخي عامير ايشدوب جواب
ايلديكي كوجك سويله دين اي خاتون همان كيدرلم ديوب عامير اياق اوزره
كلجك وقتده حق تعالي آنك كوزندن غفلت نقابين كيدروب بالجمله اكا
كشف اولندي. وعامير كوردكي كعبة اوزرين ملائيكلر فرقه فرقه
اينرلر وسموآته چقوب وسموآت قپولري فتاح اولمش وبر نوردن ديرك سموآت
دن امين خاتونك اوينه ديكلمش واملاك صف بصف اولمشلر ومكة مكرمه
دغلري امين خاتون نك اوينه ميل ايدوب مقامي ابراهيم خليل عليه السلام
جانبنه سجده يه اينمشلر واغاجلر سجده ايدوب سموآت فرحان وير
يوزي منور ايلدي ومنادلر ندا ايلركي الحمد الله تعالي حق اظهار اولوب
ايكي جهان سروري وحق الحبيب حضرت محمد المصطفا والمرتضي صلى الله تعالى
عليه وسلم دنيايه خروج ايدوب نوري دنيايي منور ايلدي ودخي عامير ايشدوب
بو كلامي اوننه بقد قده اني كور ديكي اول سوكلي وعزيز اولان بوطلريوز
قيون يره دوشوب اوزرينه ظلمات چوكب معكوس اولمشلر ودخي عامير
عامير خيرآن قلوب عورتنه ديركي بو حال نه حالدر ديوب سؤال ايدراكن حق تعالى
عنايتندن با قربوطي نطقه كلوب فرياد ايلديكي وآه دنيايه كلدي بو كيجه اول الله
ورحمت اللعباد غير بوطلره عزة وحرمت قلمدي حق دين بيان اولوب صاحب
الشريعت وشفاعت محمد المصطفا صلى الله تعالى عليه وسلم ديوندآ سنده
جواب ايلدي ودخي عامير ايله عورتي بو كلامي بوطدن مسموع ايدجك
بري برينه باقوب اهلي ايله جواب ايلديكي ياكشي بو خبر نه خبردر بو بوطيمز بو
منوال كبي جواب سويلدي وعامير دخي جواب ايلديكي والله بندخي خيرآن
قلدم ودخي عورت اهلنه جواب ايلديكي ياكشي صوربو دنيايه كلن معصوم
كمدر واسمي زآتي ندر كه حق سبحانه وتعالى آنك بركاتنه بوطلري آق ايلدي

ودخي

ودخي عامير دونوب جواب ايلدكي اي نطقه كلاون هاتف نطق وير ن جناب
الباري خدا حقيچون بو كيجه طوغان معراج وانوار صاحبي اولادين اسمي شريفي
ندر اولدخي جواب ايلدكي اكا محمد ومحمود در موجب ظهور بني آدم او
اولدركي حق تعالي اكا خطاب ايلديكي آية لولاك لولاك ما خلقت الافلاك
اكر اول اولمسيدي مقدم الجمله ادم اولمزدي محقق اصلي زمزم وطپراغي هدايت
وسكني كعبه وايكي اوموزي آراسنده مهر نبوت بصلمشدر وبلوطانه
مسخر اولوب حرارتي الشمسدن صقلر وطاش وطپراق جمله حيوان نطقه
كلوب شفاعت يارسول الله ديوب شفاعتني طلب ايدرلر ديو جواب بو جواب
بوطدن سا ديو اولوب عامير ايشدكده دنوب عورتنه جواب ايلدوكي كيدبو
بو اولادك ديداريني كوروب مشرف اولوب حاكپاينه يوزلر سوره لم بلكي حق تعالي
اول حبيبي حرمتنه بزه هدايت وعنايت ايدوب سيئاتمزي عفو ايدوب جرميمز
عفو ايليه ديو اهلي ايله مشاوره ايدر ايكن اول فقير بچاره مختار وعاجز مجال
مندار وجذام تزي اوين بر كوشه سنده بر آقلمش ياتور ايدي حق تعالي اول فقير
بچاريه هدايت وعنايت ايدوب سوكلي رسولي حرمتنه كرد آبدن خلاص ايلدي
انك يوزي نوري حرمتي ايچون ودخي عامير آني كورديكي بو كتورم قيزي تو شارق
اوقارو دآمه چقوب ماه تابانه وحسن جمال اولوب شاد وفرحان يوزي
منور بدري كبي وآلده لري يانته كلدي • وعامير عورتيله اولجذام قيز
ني بو حالده كوروب خيران قلدي • ودخي عامير كوتورم غريق كيرداب قيزيني
بو احوالده كوروب سؤال ايلديكي بو حال نه حالدر وعالتون نجه اولدي و
وسني بو آرآيه كيم كتوردي • ودخي قزي جواب ايلديكي اي عزيز والدم بو سبا
رك كيجه ده امو آصنيم بحاغايت ايزرآب وبروب يهود ياطوب اولوم حدنده
ياطور ايكن عذاب وجفا ايچره جانم اخراج اولمق اوزره ايكن بو وقتده كور
دومكي حضوريمده بر عظيم هيبتلو نور ظهور ايلدي وبو نورك يانيده بر خوب
صورت اولوكسني وآر اكا سؤال ايلدوم كه ياكسني بو وقتده ظهوره كلن

بر عظيم هيبتلو نور نشكل نور واول كشي بنه جواب ايلديكي بو نور بر معصوم
باكدر بو وقتده دنيايه طلوع ايلدي الّا آخر زمان پيغمبري وحق تعالى حبيبي
محمد صلي الله تعالي عليه وسلم صاحب الحوض كوثر و شفاعت بودر
وبونك قدمي شرفي دنيايه بصدوغي وقتده واول ساعتده اوجيوز كليسا خراب
اولوب وجمله پوطلر عكوست چكمشدر بندخي سؤال ايلدم اكاكي يا اكانه
ديرلر اول آدم بكا جواب ايلدوكي بوكا
احمد ومحمود ومحمد ومصطفى ديرلر حق تعالى كندو قدرت نورني بولوب
ويردي اول ساعت اولنور حق سبحانه وتعالى يه بجه يوز بيك تضرّع ونياز
ايدوب حمد وثنا ايلدي حق سبحانه وتعالينك سوكلي سي وايكي جهان
سروري وجمله مخلوقاتين افندسي بودر صلّي الله تعالي عليه وسلّم بندخي
اكا ديد مكي يا بنم دردمه چاره ندر ودخي اوكشي بكا جواب ايلديكي يا قيز اكر
سن بو معصومه اعتقاد ايدوب بركاتنه حق سبحانه وتعالي يه نياز ايدر
ايسن بو ساعت خلاص اولورسين ودخي اول نور الٰهي ايچون عرق اولان
معصوم پاك بكا جواب ايلديكي يا طفل هر كيم بكا اعتقاد ايدوب بركاتمه
حق تعالي يه نياز ايدرايسه حاشا محروم قلمز وهر كيم بكا اعتقات
ايليوب دينومه كرمز ايسه يوم المحشرده بندخي اكا شفاعت ايلمزوم واول
دخي جهنم عذابندن خلاص اولمز ديو بكا جواب ايلدكده بندخي اكا جواب
ايلدومكه اول جناب الله حقيچون قلبم ويوركيم وجمله اعضامي سكا تسليم
ايدوب بولنه فدايم وسكا اعتقاد ايلرم حق پيغمبرسين ودخي اي والدم
آنك دبنه كير دوكده بركاتنه حق تعالي يه تضرّع ونياز ايدوب اكيمي
كودمه سوروب • اول شفا بولوب باذن الله تعالي • انه دن دوغمه اولدم
صحت وافيت بولوب • بو حسني جمالي لايق اولدم • ودخي عامين اهلنه جواب
ايلدوكي حقا بو اولادك كرامتي بزه كشف اولدي وحقا كتابلريمزده اوقدوق
وبو شيلر ايشتدك وبالجمله حقدر كلندي كيدلم بو اولادك ديدار شريفله مشرف اولم

١٧

وكنا وحاكپاينه يوزلر سورلم برمرآد اولالم بلكي احروقته قلوحسرتيمزدن هلاك
اولورز . ودخي عامر اهلي عيالي ايليه يوله روان اولوب حتى امين خاتونك اوينه
كلديلر وقاپويي چالوب امينه خاتونه ندا ايلديلر . ودخي امينه رضي الله تعالى عنها قپويه
كلوب بونلره بولوشدي . ودخي عامر جمله باشنه كلن احوالي اكا بيان ايدوب نياز
ايلدوكي اي نسلي پاك لطف واحسان ايدوب شوجكر كوشنك معصومي بزلره كوستر مبارك
ديدآرشريفلرينه اشرف اولالوم . ودخي امينه خاتون جواب ايلدوكي يهودلر وجا
هللردن قورقرم جكر كوشمي سينه كوسترميه ودخي عامر اكا جواب ايلدوكي يا امينه
امينه اول بزلر بو معصوم خاطري ايچون مالي وملالي ترك ايدوب ودينمزي ترك ايدوب
مبارك ديدآرينه اشرف اولوب حاكپاينه يوزلر سورمكه كلدك حق تعالى آنك بركاتنه
يوزلري آق ايلدي ودخي امينه رضى الله تعالى عنها قپويي آچوب ايچري كيردكلره
مسك وعنبر رآيحه سندن بونلر مست اولوب كوزلري قرآردي بي مجال قلدلر ودخي
امينه رضي الله تعالى عنها بونلره مبارك جمالي رسولي كشف ايلدي عامر اهليله
واولاديله مبارك ديدآر شريفنه مشرف اولوب برمرآد اولدبلر كوردكي اول ايكي
جهان سروري محمد خير الخلق الله بونلرين يوزين نظر ايدوب كولد وكده
مبارك اغزندن انوار خروج ايدوب مبارك يناقلرينه كول اوتورمش وقشلري
يكي هلال كبي خالقي باري خدايه دودقلري تسبيح ايدر عامر بو صفاتي شريفي
كورد وكده دروني دلدن آه وفغان ايدوب ايكي كوزلرندن ياش يرينه قان
روان اولوب تضرع ونياز قلدي . ودخي امينه رضي الله عنها جواب ايلدوكي كيفات
ايدر يا عامر قورقرم ددسي عبد المطلب كلوب سنزي بو محلده كوروب بنمله
غوغا ايده زيرا بكا وصيت ايلدوكي ديذاريكي كمسيه كوسترميوم . ودخي عامر
جمالي شريفنه مشرف اولوب دروني دلدن عاشق ومفتون اولدي ودخي
كين قدمي شريفني بوس ايدوب قپودن طشره اولدي برايكي قدم قپودن ايراق
كيدوب جمال كائنات عليه افضلي تحيات شوقيندن دوشوب كوزينه غبر كورونمز

اولدقده فرياد ايدوب يره دوشدي   وكوزلردن ياش يرينه قان روان اولوب عامير
رضي الله عنها جواب ايلدوكي ايشته بن هلاك اولدم يني كبي ويه چوبرين بولاكي
بن دخي اول نوري حق ديذ ربنه اشرف اوليدم ديوب فرياد ايلدي و بي عقل يره
دوشوب ودخي اهلي و قرني قولتوغنه كيروب كيرو امين اوينه كتوردیلر وامنه
رضي الله تعالي عنها يه عامرين احوالني بيلدير ديلر • وامنه خاتون مرحمت ايدوب
قبوىي آچوب عاميري ايچرو الدي وكتوروب اول رحمة اللعالمين جمالني نقابين قلدر
ديروب كشف ايلدي • ودخي عامر بر دخي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم ديذا
رك كوردوكده خاكپاي شريفلرينه يوزلر سوروب جاني كوكلدن آه و فغان ايلديكده
عامر حق تعالي تجلي قلوب كندي قدرت اليله عامرين روحني قبض ايلدي سوكلي
رسولي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بجنونه جانني بارحذآيه تسليم ايدوب
روح پاكي فردوس عالايه روان اولدي مبارك روحي شريفي ايچون فاتحه رحمة
غريق اولدي حبيب الله عشقين وابتدا اسلام عامر كيروب رحمة للعالمين
محبتنه جانني تسليم ايلدي ودخي آناسي امين اول حبيبي امزيرن مكه چالو
شير اول وقتده ايچره جمله حيوانات وطيور و وحوش حق تعالي يه تضرع ونياز
ايلدولركه اول حبيب الله امذيرتمك هركز بكا هدآيت ايله ديرلر حق تعالي جانبندن
ندا كلديكي يا مخلوقات بوسودادن فارىق اولون بن قادرومكي سوكلي قولم محمدي
امزيرتمدن بسلمكه ولكن قديم ازلدن تقديريم جاري اولمشدركي بني سعيده زوويب
حليم سعيده جيبم محمدي اول امزيره ديو الالايق كوردم بعده جمله حيوانات
قطع كلام اولديلر **فصلي في حكايت حليمه** امزيرتمسين حديثده سا
ديو اولمشدركي حليمه سعيده مكة مكرمه داغلريني كزوب ومدينه اطرافنه
روان اولدقده بركو داغده اوتلق دوشيور وابكن بامر الله اول براوتلق بولمديكي
يدي كون اولمشدي برشئ غدا ايلمه مش ايدي عاجلق جاننه كار ايلمشدي وهم
بقدرة الله تعالي يكي طوغورمش ايدي اول كون بر نبات بولمدي قصاوت ايله طوب

يا طد قدم واقعه سنده بر ندا كلديكي يا حليمه الك بوش بني ايچ ودخي حليمه انامز
روايت ايدركه غايت وغايت صوس ايدمكي عبربي مجال قلمدم ايدي بنده خي
آل اوزادوب الممه بر كاسه كلدي ايچنده برشربت وآركي سوددن بياض وشكردن
تطلي بندخي آني عشقيله ايچدم رايحسي مسكي وعنبردن لزيز اول ساعت
كوزمر آچيله كلدي اني كورمكي اونومده برعظيم نور وآركوروب خيرآن قلدم
اولدخي بكا جواب ايدوب دديكي بيلورمسين بن كيمم يا حليمه سعيده
بندخي جواب ايلدمكه الله تعالي بيلور ودخي حليمه انامز روايت ايدركه ندا كل
ديكي بن افندين براللهم سكا برهدايت ايلدم امريمه مطيع وبلامه صبر
اولدوغين ايچون ولكن يارين قلقدقدم مكه شريفه روان اول انده نصيب
يوزي نوري دنيايي روشن ايلمشدر وبوسرني كمسيه ديمه صقلي ستر ايله
ودخي حليمه رضي الله تعالي عنها بوررکي بر يومشاق شيئ كوكسومي صغا
يوب تبارك الله سوديني بركاتيله اولسون ديو جواب ايلدي وانامز حليمه سعيده
مدينتده بيوررکي چون صباح اولدي حق تعالي امر شريفيله يوزمر منور
اولوب ممه لريم كتورمز اولدوم طاقتيم قلمدي چشملر كبي سود ممه
لريمه جوش ايلدي قوم قبيلم يوزيمه وممه لريمه نظر ايدوب خيران اولديلر
وبنه ديرلرکه يا حليمه بلمش اولكي بوكون سكا حقدن هدايت وعنايت
اولمشدر دونکي كون ميت كبي ضعيف ايكن وبوكون سنكي بر پادشاه قوي
وممه لرين عين مثلي آقر وسود نهر كبي آقر ندر بو حال ديو بكا سؤال ايلديلر
بندخي احوالم كمسيه بيلدرمدم وحكايت حليمه بودرکي كونلرده بر
بركون داغلر ايچره دولاشوب اوتلق دوشيرور ايكن برندا كلدي كي بو سنه
مبارکده قريش قومنده بر معصوم پاك حاصل اولور بني سعيدن بر خاتون
اني امزيرسه كركدر نه مطلي اول خاتونه ديو سدا كلدي وجمله انده اولان
خاتونلر بو صدايي مسموع ايلديلر وهركز اهلنه بو قصه سويلدي وفحي

واقعه بیان اولدقده حلیمه اردی الوب کعبه یه کلدیلر ودخی حلیمه طاهره رضی الله
تعالی عنها حدیثنده بیوررکی بو لده کیدرایکن ایشدورمکی التمده اولان مرکبین
باطنی کمیکلری صدا ایلرکی نه موطلی سکا یا حلیمهٔ سعیده حق تعالی کندو نور
نورندن خلق ایلدوکی حبیب الله اکرمی امزیره سین دیو مرکبین کمیکلری حرکات
ایدر ودخی واروب کعبة الله واصل اولدقده اهلی مکیهٔ عوائدی بوایدیکه عربان
کلدکده هر کمین اولادی وارایسه عربانه قریشی چقوب اولادنی بسلمکه ویرر
ایدی زیرا مکه ده طاعون وهم غایت ایسلرجوق اولدیغیچون اولادلرک عربان
عربلرینه ویررلر ایدیکی صحراده بسلیه دیو ودخی قافیله ویلایته داخل
اولدقده هر کز طایه ایچون اولادنی الوب عربانی قرشولادیلر ودخی اول حبیب الله
عموسی آنی قوجاغنه الوب عربان عربنه کتوردی وحلیمه خاتون کوردیکی
جمله خلقک آراسنده بر عظیم روشن اولمش بر بیاض بولوت ضلقک
بشلری اوزرنده کاه حرکت ایدر وکاه صبر ایدر دائما شعاع الشمسی قباریکی
اکا کولکه اوله ودخی حلیمه طاهره نوری کوروب اول مکانه دوغری
توجه ایلدی حلیمهٔ کوردیکی برکشی قوجاغنده بر اولادیوزی منور وکوز
لری سموآته متعلق ومبارک لبلری تبره نوب تبسم ایلر وجمله مکه داغلری
اکا دوغری میل ایدوب ایاغی التنده یریوزی فرحان ومعصوم یوزی کونش
نورینکی ابطال ایلمش ودخی حلیمه سعیده بو احوالی کوروب اهلنه جواب ایلدکه
یاکشی بو احوالی کوررمسین وردایت بو معصومین فضلین وکرامتنه حلیمه
اهلی ایله طوغولوب اول معصومی یاکین حضورینه واروب تبارک الله
احسن الخالقین دیوب عمسی ابوطالب یاننه واروب سلام ویردیلر
ابوطالب سلام علیک الدی ودخی حلیمه سعیده رضی الله تعالی عنها جواب
ایلدوکه یا یوزی کامیل کشی بو اولادک عدی قومندنمی ابوطالب جواب ایلدی
یوق وحلیمه کنه سؤال ایلدی عبد المناف قومندنمی دیدی ابوطالب جواب

ایلدی

ایلدی یوق حلیمه کنه سوال ایلدی یا بنی تمیم قومندن می ابوطالب دده یکی یوق • و
حلیمه طاهره دده یکی زهره قومندنمی ابی طالب دده یکی یوق • وابی طالب جواب
ایلدیکی یا حلیمه بوجمله نك سیدیدر وهم انلرین عزیزیدر وجملادن بیوك
بنی قریش امدی بودر • ودخی حلیمه جواب ایلدیکی یا ابن بو اوشاغه بقاریمکه
غایت فقیردر وابی طالب جواب ایلدوکی اغلو یارق یا حلیمه اسباب کمسدن
اکسك اولمز فقیرلیق اردیو کوشریف ایسدك ودخی حلیمه طاهره رضی الله تعالی
عنها ارینه یاکشی ندرسین اول دخی جواب ایلدکی کل یا حلیمه بو معصومی الالم
بلکه بر کون اولاکی بذی غنی ایده وال بو قصم جالك حسرت قلمیه لم رایت سنکی
جوهر یعقوته بکزر وحلیمه رضی الله تعالی عنها اهلنه جواب ایلدوکی
یاکشی بز دخی فقیریز یا نجه ایده وز بسکمیه وحلیمه نك اهلی جواب ایلدکی
یا حلیمه کل بو اوشاغی ال حسرت قلمادن حق سبحانه وتعالی ابی بسکیه وبز
عون الهی ایریشه وانشاالله تعالی بو شعلهٔ نور ایله مزین اولمش معصوم
پاکدن فایده کوروب وزیان کورمیوز • ودخی صدینك کلمشدرکی جمله طایا
لوغه کلن عربان خاتونلری بو معصومی دیذارك کوردیکده کلوب ابی طالب
رضی الله عنه یه جواب ایلدیکی ویر بزه بو اولادی بز انی بسلیوب کوزه دوریز
سندن برشئی طلب ایلمزیز همان بوزیی نوریی بزه کفایت ایلر دیوب هرکز
ابی طالبدن استدوکده حلیمه طاهره بوخبری اشدوکده کوجینه کلوب
کوزلوندن یاش یرینه قنلر اقدی بعده جواب ایلدوکی بو شئی بویله اولمز -
ولکن کلین بو ارآده قاج خاتون وار آیسه بربر وار آلم هر کمین قوجاغنه کلور
ایسه اول انی الوب بسکیه وجمله عورتلر بو کلامه قایل اولوب بربر -
وارروب اول حبیبی اکرمی قوجاغنه المامغه معصوم برعورتین یوزینه -
باقوب قبول ایلمدی حتی حلیمه کوز یاشنی مطرشالی اولوب نیاز ایلدوکی
ابی بنم جکر کوشم اکوبکا اشارت اولان سن ایسك کل بو سوکلی حلیمه آنانه

يوقسه بنم يوزمي بوقدر خاتونلر آرسنده قاره ايلمه ديوب تضرّع ونياز ايدرك
قرشو وآردي محمد صلي الله تعالي عليه وسلّم كولوب شادلوق ايله حليمه
طاهره قوجاغنه اطلدي اول دخي ايكي كوزلري بني بوس ايدوب سينه سنه
صاروب حضرت آدم صفي الله مقامنه كتوردي زيارت ايلدي والوب زمزم
قيوسنه كلدي زيرا آنلرين عوآيدي بودركه قجان عورت امز بر مكه براوشاق -
الدقده اني كتوروب زمزمده پاك يويوب ومقام آدمده زيارت ايدرلرايدي
ودخي حليمه رضي الله عنها روآيت ايدركي جمله عورتلر زمزم قيوسنه
واروب صوچكوب معصوملري غسل ايلدلر ودخي حليمه قيوباشنه وآردقده
قيونك صويي ايچندن جوش ايدوب اغزندن طشره روآن اولدي حليمه
طاهره بواحوالي كوردكده تعجّب وحيرآن قلديكي قيونك صويي نجه جوش ايلدي
اول قيوباشنه وآردقده اول برعورتلر قيودن صوچكوب اول معصوملري -
غسل ايدرلر حليمه ايسه قيونك يانته كلنجه صوطشره چقدي وانده اولنلر
سويله ديلركي يا حليمه بو معصومده برعظيم شان اولمق كركدركي صوجانن
كوردكده جوش ايلدي ودخي حليمه ارينه بقوب جوآب باق شول قيونك بو
معصومين جمالين كوردكده نجه خروج ايلدي واهلي جوآب ايلديكي يا بن سكا -
ديمدتي بو معصوم الالم زيدآجمالنه حسرت قلما يكلم ودخي حليمه رضي الله
تعالی عنها اليله صولري الوب اول ايكي جهان كونشي محمد صلي الله تعالي
عليه وسلّم ذيرآ معصومي پاك غسل ايدوب طريق جبله عظيم ايلدي اول وقتده
نصف النهار اولمش ايدي غايت ايله حرآرت وصحين ايدي وحليمه قيوقيوسندن
طشره چقدقده اني كوردكي بر ابياض بلوط كلوب باشلر فوقنده قرآن قيلوب
حليمه يسير ايلدكجه بلوط دخي برآبر حرارتي الشمسدن انلري صقلردي وظل
ايلردي ومعصومين يوزي نوري ابطال نور الشمس حتي اول آرآده اولان مخلق
كوزلري قمآشوب ديذار كائيناتي نظر ايلمدن عاجز قلدلر حق تعالي مخلوقاتك

قلبه

قلبنه الحام ايليوب بالجمله بوا وشاغه اكرام ايدوب محبت ايلديلر وحليمهٔ طاهره بيوررکه
قچان داغه وآردقده صاغ ممي چقاروب معصومبن اغزينه ويرديم حق تعالي اول
سوکلي ايکي جهان سروري محمد صلي الله تعالي عليه وسلم کوچکدن عدلي
عدالت وهدايت ايلمشدي زآرآفت ايله ممهٔ اغزينه آلوب کفايت مقداري ايچوب
قناعت ايلدکده باشني سموآته قلدوروب مولاسين حمد وثنا وشکر ايدوب کوزلري
سجده ايلدي وبندخي بلکي صاغدم سوده آذ دور ديوب صولي دخي اوزآتدم
اول حبيب الکرم صلي الله تعالي عليه وسلم يوزمه بقوب بکا جواب ايلدوکي
فصيح لسان عربيله بنم آنم صاغدر بکا کفايت ايدر صول ممني اولادينه
وير ديو سويلدي وبني خبرآن ايلدوکي يدي کونلوك معصوم بيله فصاحت
ايله بکا جواب ايلدوکين • ودخي ابن عباس رضي الله تعالي عنه حديث شريفلرده
بيوررکي حق تعالي جلّه وعلي اول حبيب الکرم محمد المصطفا صلي الله تعالي
عليه وسلم محبتني مخلوقاتك قلبنه برآقمشيدي طيري وحوشي وجمله
انسان اکا محبت ايدر ايدي • ودخي حليمه طاهره رضي الله عنها حديث -
شريفده بيوررکي وطنيمزه کتملي اولدقده اريم دوه‌يه بنوب يوله کيدر ايکن -
ودخي آني کوردوکي دوه‌من يوزني ابراهيم مقامنه چويروب اوچ کره -
سجده ايدوب کوزلرندن ياش آقوآق معصومين قدمي شريفنه يوزسو
روب ادب وارکانيله اوتومه ديزچوکوب بندخي بو احوالي کوردوکده غيري
ديوآنه اولدم بوده‌کَ بوقدر بو معصومه ايطاعت ايلدوکنه حتي جمله
عوربان بکا ديرلرکي يا بنت بو معصومده بر عظيم شان اولمق کرکدر که
دونوآزن کتوروب اونده سجده ايدوب کوزلرندن ياش روان اولارق قدمي
شريفنه يوزلر سوروب ودخي دوه‌ه دآئما باشني سموآته قلدوروب کوزيا
شي دوکرك حق تعالي يه تضرع ونياز ايدر ودخي حليمه بيوررکي دوه‌يه بنوب
يوله روان کيدر ايکن التمده دوه جمله عربان حيوانا توني کچوب کيدرستاء

اولوب فرحان يورر ودخي جمله عربان باقوب تعجب ايلديلر وبكا ديرلركي يا حليمه
اوبركون بوبله كلورايكن زابونلوقدن يورميه قادر اولمايوب كيروقلور
ايدي بوكون بودوه بوقدر فرحان اولوب شاذلق ايله يورركي جمله حيواناتي
كچوب بوحال نه حالدر ديوسويلدكده اني كوردمكي دوه باشني چويروب
حق تعالى نطقه كتوروب فصيح لسان ايله سويلدي يا قوم بكون نه تعجب
ايدرسيزكي بويله يورودوكيمه بنجه فرحان اولوب اسيرميومكي ارقمده
ايكي جهان سروري وحق تعالينك حبيبي محمد وخير البريا صلى الله تعالى عليه
وسلم كتوررم روز محشرده بلكي بكا شفاعت ايدر ديو يوركيم شاذ
اولوب اول سببدن جمله حيواني كچرم ديو دوه سويلدي بوكلامي عرب ايشدوب
بالجمله ست وحيران اولديلر • ودخي حليمه رضي الله تعالى عنها بيوررلركي عربانلن
بدي سكز آدم حيواناتنه صقلت ايدوب بزدن ايلرو كچوب كيدرايكن بونلر يولده
قرق رهبانه مقابله اولدولر وهم بري برلري ايله بومعجزاتي سويله شير
ايكن رهبانلر ايشدوب انلره سؤال ايلديلر ندر بوسويلشدوكيكوز كلام ديو
ودخي عرب كوردكلري معجزاتي رسولي بيلدرديلر • ودخي بوقرق رهبان باشي
اولان كافر اول ساعت كتابني آچوب نظر ايلدي كورديكي اول معصوم پاك
ايكي جهان سروري محمد مصطفى صلى الله تعالى عليه وسلم صاحب كرامت
ومعجزاتدر • ودخي بو راهب كتاب آچوب اوقودقده دونوب طايفه سنه
جواب ايلديكي بيلورميسكز بو معصوم كيمدر انلر دخي جواب ايلديلركه يوق
راهب جواب ايلدوكي ايشته بودركي بن پيغمبرم حق تعالى بكا كتاب ودين
ويردي دينم حقدر ديوب كفارلري ويهوديلري ديكوندن چقاروب دينمزي
باطل • وكليسالريمزي خراب ايدوب كندولرينه جامع ييالو نقدر كافر
قليچ اوروب وطنلريكي اللرندن اخذ ايدرلر ولكن كلندي بن آني شمدي بونده
هلاك ايدهلم يو يوديكده اول بزي هلاك ايدهميه ديوب باقي اوتوز طقوز

راهبون التربي قليجه اوروب كتابنه نظر ايدرك غافيليه قوشي روان اوبله
اولديلر ودخي غافيله كلور ايكن بو كافر نظر ايلدي كوردكه رحمت بلوطي باشي
اوستونه قايم اولوب برابر يورر • يانندە اولنلر جواب ايلدوكي ايشته سين
سيلدوكم معصوم بو درکي بلوط باشي اوستونده دوروب برابر كيدر حتي
كولكه اولوب كونش حرارتي آني يقميا ديو ولكن همان غيب اولدقدە سيز
دخي هجوم ايدوب آني قتيل ايدون صقنوب يوزينه بقمايين • ودخي اول
لعين كافر اوتوز طقوز راهبي ايلروسوروب بر بحانه ايله كين و قلدي
حاطرنده ديكي بو معصومين كرامتي وبركاتي جوقدر قجان بونلر حمله ايلدي
بلكي حق تعالي آنك بركاتنه بونلري هلاك ايده قوبن كين و قلايم توريلايم
ديو فكر ايلدي • ودخي راهبلر ايلري كيدوب حتي حليمه يانينه كلديلكن
حليمهٔ طاهره اول افضلي انبيا محمد صلي الله تعالي عليه وسلم ديدار
كشف ايلدوكده يوزي نوري پاييلوب راهبلرين كوزلري قامشدي ودخي
بونلر حمله ايلمكه طاقت كتورميوب دوروب بكلديلر حتي شيخلري كله • دخي
اول لعين كلدوكده بونلر جواب ايلدوكي يانه بكلرسز اوروب قتيل
ايلمزسز • دخي بونلر ده جواب ايلديلركي يا بجه بز بوني قتيل ايده لمكي
باق شو يوزي نورينه • دخي اول ملعون ابدي بونلري عاظار ليوب جواب
ايلدوكي يوزي نورينه بقمايون همان قتيل ايدون بو قصيم بيودوكده اوسزي
قتيل ايدر لكن سيز اوزرينه حمل ايدوب پاره پاره ايدون بن سزه دعا ايلدم
بولاكي بو اوشاغني قتيل ايده بليديكز ديو • واكر سز اني هلاك ايدرسكز
سيزه بير ركو فيو ايده ين و يرە يوم حتي بيله حساب جنت سيزين اوكي كفاري
بونك شرندن امين ايدوب متهين اوله لر • ودخي راهبلر بو كافرين
كيذ بني اعتقاد ايدوب بر دخي حمله ايلديلر اول حبيب صدق الكبير محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم قتيل ايده لر ديو • دخي اول مرحمتلو حليمه

طاهره راهبلربن خوفندن معصومی سنه سینه صاروب آچقوکوشم سنی المدن
آلوب بوعدولر هلاك ایدرلر دیوب کوزندن یاش یرینه قانلر دوکوب فغان
ایله اغلادقده ابن عباس رضی الله تعالی عنه روایت ایدرکی اول ر-
سول کائنات محمد علیه الف تحیات بوزنی حلیمه سعیده جویروب کوکلد
کده حلیمه کوروب دخی کثارت ایله فریاد ایدوب اغلادیکی جمله عوربان اغلا-
مغه بشلدی. ودخی حلیمه رضی الله عنها حدیثنده بیوردرکی قچان فغان
ایدوب غایت ایله اغلادقده اول ایکی جهان سروری نور الاه باشنی سمواته
قلدوروب مبارك لبلرینی تپرندیروب افندیسنه نیاز ایلدوکده. اول ساعت
سمواتین قپولری اچیلوب سمواتدن آتشلر آتیلوب قرق راهب اول ساعت
کون فیکون اولوب باذن الله تعالی وملائکه ندا ایدرکی محمد صلی الله
تعالی علیه وسلم برکاتنه قوم کفار هلاك اولدی الحمد الله دیوب ندا کلدی
جمله عربان بو احوالی کوردکده کثیرات ایله شادخندان اولوب اولوب معصومه
و بکاغایت ایله محبت و رایت ایلدیلر. ودخی حلیمه نسلی پاك رضی الله
عنها حدیثنده بیوردرکی بولده کیدرایکن هر نشکل قوری یره اولوب قدم-
بصدقده اول ساعت صولر اقوب نباتات خروج ایدر و یابس اشجار تازه
لنوب بیراق حضرا و برر دیذارکائناتی نظر ایلدوکده و وحوش و طیور-
کلوب حضنوریمزه یوزلر سوررلر یا رسول الله دیو ندا ایدرلر و بیاض بلوط
قوقیمزه دوروب حرارت الشمسدن ظل بزلری سنیرایلر. ودخی حتی سلا
مت ایله وآروب مکانیمزه داخل اولدقده. دخی قدیم الزماندن برابنه کیمز
وار ایدی یورمکه طاقتی یوق ایدی و فحکرة صوقه اخراج ایلدوك کمسه
بر دیناره بیع اتمکه وشرا اتمکه قبول ایتمدیلر وقوغدق کتمدی بردخی فرا
غت ایدوب براقدیق ایدی. ودخی کلدوکیمز ساعت اول اینه کی بولدق
دخی هلاك اولمامش اول محمد صلی الله تعالی علیه وسلم مبارك الینی

اينه كيمزه سو روب باذن الله تعالى بركاتنه اول ساعت اينه كيمزكوز لتوب
كثيرآق ايله حلب وير مكه بشلدي قوميمز كوروب تعجب ايدوب جمله عربان حكا
يت ايلديلر هركز بو معصومين معجزاتنه ياقوب متحير قلديلر بزه غايت ايله
محبت ومودت ايدرلر ودخي حليمه رضي الله تعالى عنها حديثنده ديركي
اول حبيب الله بركاتنه كون بكون خيريمز كثير وغني اولوب عربان بزه
ديرلركي مال بولدوكز ديو بهتان ايدرلر ودخي حليمه رضي الله عنها بيوردي كه
اول ايكي جهان سرور وسلطان الانبيا ورحمة للعالمين محمد المصطفى
والمرتضى صلى الله تعالى عليه وسلم عزت واكرام ايله بسليوب كامل
ايكي ياشنه كيردوكده فصاحتي جمله اولاد خلايق بوتون قوتنه وفصاحتنه
باقوب تعجب ايدرلرحتي ايكي سنه كامل اولدقده اول نسلي پاك روح
طيباتي اناسنه كتوردك بزه بوبجه انعاملر وعطالر ايدوب فرح وشاد
اولديلر وخاطريمزي آلوب عزت ورأيت ايلديلر ودخي حليمه سعديه حد
يثنده بيوردركي آناسنه كتوروتسليم ايلدم اما محبتندن برآغوب كتمكه
قادراولمادم اناسنه امينه خاتونه الني وآياغني دوشوب رجا ايلدمكه
وبواوشاغي بنكا بيله كتوره يوم آني بسليوب كورتيرم مكده طاعون غايت كثيردر
وجاهل كثيردر غايت خوف ايدرم بواوشاغه برصال ايريشه زيرا كراماتي ظاهر
ومعجزاتي كثيردر وبو ولايت صجاق سكاندر قوين اني صحرايه ايلتم واندن تسليم
ديوب كوزه تيوبدركامل اولنجه سيزدن برشئي طلب المزيم ديوب رجا ايلد
ايلدوكده اناسي دخي كوزم ياشنه مرحمت ايدوب بكا ويردكده شاد وخندان
فرحان اولوب كنه ديار يمزه كلدوكده ودخي اول حبيب صدف الكرم الكبرى رأيت
وحرمت ايله بسليوب حقنده تقصيرات ايتموب حتي بش ياشنه كيروب كامل او
لدي برايام اول رحمة للعالمين محمد صلى الله تعالى عليه وسلم بكا جواب
ايلديكي يا عزيزه آلدم ندوراصلي كي بن قرنداشلرمي كوندركوسوب الايكجه

كورورم بندجي اكاجواب ايلدمكي اي جكركوشم عزيز روحم قرنداشلرين النهار
يطلع للجبل استاس الابيل الليل مجي علي الدار ودخي اول ايكي جهان سروري
حق تعالينك حبيب الكومي بر آن تبسم اولوب بيوردبكي يا والدم حتى دكلدر كي
قرنداشلريم داغده وجولده كيجه وكوندز دوه كودوب محنت چكه لر بن تبزكيبي
اودن چقمدم • بندخي ده مكي بنم جكركوشم عزيزم اكر امر ادي شريفكز اولورايسه
سندخي يارين قرنداشلرين ايله كيت كوكلوك برمقدار مفتوح اوله ودخي اول كيجه
ياطوب جون صباح اولدقده محمد صلي الله تعالي عليه وسلم چقوب قرنداشلر
ايله داغه دوه كوتميه كيدوب چون اختام اولوب اوه كلديلر قرنداشلري ديديلر
كي يا والده بوكون خوفدن قرنداشيموز ايله اوتورمادق اصلان وقبلان
ووحش وطيور وجمله حيوانات وقوشلر كلوب قرنداشيموزين اياغنه يوز سوروب
يا محمد يا حبيب الله سندن بزه مدد ديوب شفاعت طلب ايدرلر وهرقنغي قوري اغا
جك التنه وارساق اول ساعت يشلنور ميوه ويربردي ونشكل قوري كولكن
وارد قده اول ساعت صورلر اقمغه بشلردي واوتلوق بتدي قدمي بصدوغي
يرده وانالري دونوب جواب ايلديكي اي اوغلانلريم صقنوب قرنداشكزخاطرينه دو
قنوب انجيتميين وتقصيرات ايلميوب انلره نصيحت ايلدي ودايما چيقوب دوه كودر
لردي حتي كونلرده بركون قرنداشلريله قوشارق انالرينه كلديلر اغلايراق
حليمه طاهره كورد وكم بي عقل اولوب مجنون مثالي دونوب دلي طوتولدي
ودخي برمقدار مكس ايدوب عقلي باشنه كلدي معصوملرينه بوحلاعتين اصلي
ديو سوال ايلدي ومعصوملر جواب ايلديلر كه اي والدم بوكون قرنداشيمز محمد ايله
كولوب اوينار ايكن اوج آدم كلوب وجهنده نورلري كيف الشمس كورلريز قاشوب
وجهلرينه نظر ايلمكه قدرتيمز اولمدي ورايحلري مست ايلدي وبونلر آدب
واركان ايله قرنداشيموزين ايكي كوزلرين بوس ايدوب اكا برجواب سويلدلر
بونلر هيبتلو كيشيلر وهيبتندن غايت خوف ايدوب كلاملريني فهم ايدميوب

برينك

برینك الندە برالتون ابریق وبرینك الندە کومش لکین واول بری النده برچاق ـ
قرنداشیمز محمدڭ قرنونی یاروب یورکنی چقاروب لیین ایچنه قیوب ابریق
ایچنده اولان صو ایله اوچ دفعه پاك غسل ایدوب کیرو کنه قرنینه قیوب
دیکدیلر و الندن الوب داغه دوغری کتدیلر بو احوالی کوروب قورقومزدن
قاچوب کلدیکده حلیمه خاتون اخباری مسموع ایدوب اهل واولادیله فریاد
ایدرك ارامغه کتدیلر واما ابن عباس رضی تعالی عنه حدیثنده دیرکه
حق تعالی سوکلی حبیب محمد صلی الله تعالی علیه وسلم حضرتلرینه عنایت و
هدایت ایدوب الم نشرح سورەسین انکا هدیه کوندروب جبرائیل ومیکائیل
وجنت موکّلی رضوان جنت خزینەلرندن رحمت صویله بامر الله تعالی یوره
کینی پاك غسل وصدرینی وسوسەدن پاك ایلیوب ورضاسنی الوب ـ
بعده سمواته کیرو عروج ایدوب حق رسول ورحمة للعالمین اولدوغنی اکا
بیان ایلدیلر ودخی حلیمه طاهره اهلی واولادی ایله ارایارق بولدیلرکه
محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بر داغك دیبنده دیز چوکوب مبارك یوزینی بیت
اللهدن قوشچیروب باشینی سمواته قالدرمش حق تعالی یه تضرع ونیاز ایدر
ودخی حلیمه رضی عنها بیوردیکه واروب ایکی کوزلرین اوپوب بطننه نظر
ایلدیم مقطّع اثری کورمدم ولکن احوالی سؤال ایلدم اصلا بزلره احوالنی
مکشف ایلمدی کثیرلك ایله تضرع ونیاز ایلدك اولقدر جواب ایلدیکه بن قولنه افندم
باری خدا هدایت وعنایت ایلدی بن دخی خوف چکوب قافله کعبیه کتدوکدن ـ
الوب اناسنه کتوردوك واناسی اولادینی کوردکده شادخندان اولوب بزه
بو قدر عزت واکرام ایدوب خاطریمز الوب بزی خوشنود ایلدی بن دخی انا
سنه بلدردیم اولدخی کولوب بکا جواب ایلدیکه والله یا حلیمه قورقمه
شیطان بنم جکرکوشمیه یانه مقرب اولمز زیرا جکرکوشمین فضلی وکرامتی
کثیردر دیلر وصفنه کلمز ودخی امین رضی الله عنها اول ایکی جهان سر

سروري محمد صلي الله تعالي عليه وسلم حاميله قلدوغي كيجه دن اونونه
كلنجه كورديكي منتهادن انتهايه كلنجه بالجمله حليمه يه حكايت
ايلدي وحليمه دخي بالجمله كورديكني وباشنه كلنلري امينه رضي الله
عنها حكايت ايلدي واناسي دخي غايت شاذ اولوب بخادخي كثير عطا
واحسان ايدوب خاطرمي الوب بندخي اولحبيب صدقي اكبردن ديده
لريني بوس ايدوب خاطريني الدنق محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
بزه دعا ايدوب خاطريمزي الدي بزدخي وطانيمزه روان اولدق • ودخي
حليمه طاهره رضي الله عنها حديثنده بيورركي حق تعالي بزه هدايت
ايدوب عمر ويرديكي كوردك سوكلي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
مجزاتين ومعراجين وغزاسين وهجرتين كوروب مدينه
كلدوكده الكابولشوب محمد صلي الله تعالي عليه وسلم شاذ اولوب بزه
عزت ورايت ايدوب اهليم صاغنه وبني صولنه وقونداشلرين اوتونه
اوتوردوب خاطريمزي خوش ايلدي • وبزه بونجه عطا الرهدايتلر
ايدوب بزه شفاعتني اقرار قيلوب خير دعالر ايدوب بركات ايلدي
صلي الله تعالي عليه وسلم وعلي آله واصحابه وسلم تسليمًا كثيرًا
والحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولاعدوان
الاعلي الظالمين • ودخي ابن عباس رضي الله تعالي عنه حديث
شريفلرنده بيورركي حق سبحانه جلّه وعلي سوكلوسين محمد صلي
عليه الف التحيات والصلوة انعام ايدوب عطا الرهدايت قيلوب عزت
وحرمت ايله بيوبوب بونجه جاهيل وكافر وخيبري شرندن امين ايدوب
ومحفوظ وسوايد اولوب قوقي ياشنه كودكده اكا معراجي هدايت ومبشر
قيلوب • مبارك قدميله سبعه سموات روشن قيلوب اندن مقدم كلن
انبياء والمرسلين بولشوب جنت وجهنم الكاكشف اولوب ديدار حقه

واصل

واصل اولوب بيله نقاب ولا ترجمان حق تعالى ايله خطاب ايدوب الكا بوقدر
انعام ايدوب يدينه قلج وكتاب ويروب كافيا مخلوقاته بشر ونذير
كوندوردي اندن غيري برمرسل بساط نوره قدم بصمدي الاول
قدم قيوب عرشي وكورسي زيارت ايدوب حق تعالى الكا امت ويروب
خمسة الصلوة وصيامي فرض ايلدي • وشجرهٔ طوباده جمله انبياء والكرام
واملاك الكا شفاعه يارسول الله ديوب رجا ايلدي وحق تعالى الكا قرآن
عظيم الشاني تعليم ايدوب حبيبم سين يا محمد انت لولاك ديوب مرسل
نبي ايدوب جنت وحوضي وكوثري ويروب اسلامي الكا امت ايلدي عليه
الف التحيات والصلوة والسلام اولوسين صلى الله تعالى عليه وعلى آله
وسلم مكة مكرمه مدن مدينه يه هجرت ايدوب اندن آخرته انتقال
ايلدي روز محشرده ميزان قورولوب حساب وعقاب اولدقده حق تعالى
قاضي واول نايب اولوب انبيا صف بصف هر كز امت اوبخه ديواني جمانه
دوردقده بزم پيغمبريمز محب امتي اولان مؤمنلري ديواني سبحانده
صاغ طرفه توطوب اول كونك حرارتندن خلاص ايدوب امتي اوبخه
جنت داخل اولور حق تعالى جمله مؤمن ومحب قوللرينه شفاعتي حبيبي
هدايت قيلوب جنان نعيم اجره مقامي عالي ميسر ايده سوكلي حبيب كريمي
عزتي ايچون الحمد لله رب العالمين • ودخي اول حبيب الله رحمة
للعباد محمد مصطفا صلى الله تعالى عليه وسلم حضرتلريني حق تعالى
امام الانبياء والمرسلين قيلوب شفاعتي الكا ويردي محشرده سوكلي
محب امتلرينه حق سبحانه وتعالى حضورنده شفاعت ايدوب جنته بيله
حساب كيروب حرارتي جهنمدن خلاص ايده وحق تعالى الكا راضي اولوب
محبتلو حبيبم احمد ومحمود محمد مصطفى صلى الله تعالى عليه وسلم انه
لولاك لولاك ما خلقت افلاك ديو خطاب ايلمشدر • اكر اول رسولي كائنات

عليه افضل التحيات الف السلام اولماسيدي مقدم اولمن ايدي بالجمله محقق و
ودنی الله سبحانه وتعالی عظيم الجود والاحسان الکا بواسمالري اعطا ايلديـ
واسماء رسول صلی الله تعالی عليه وسلّم بو دربيآن اولور احمد محمود ـ
محمد مصطفا طه ويس الماءحق تعالی الکا عمل صالح ويروب حمايتيله سيفي
قاطع اولوب کفارك ارقابني ضعيف ايلدي . وامتني عزيز ايلدي وعالم
ايدوب کفاري تحت زمه مقهور وکردآب ايلدي . ورسولين سيفي قاطع
وسنجاق ويروب وصوم وصلاة وغزاء وصيت ايلدي . واسم شريفي آنك
حاشر درجمله مخلوقات قديم شريفلو حشري کاهه وآروب قايم اولور
لر اول زماندن اومتنه صاحب اولوب جهنمين حرآرتندن خلاص ايلميه
افندسي جناب پاريته نيان ورجا ايدر وبرآدي عاقبة اندن غيري پيغمبر
اولمز عاقبه اولدن وعذاب عقاب آنك النده اولور وباقي اسمالري بو درجمله
اسمي طقسان طقوز در وبالجمله بو درکي احمد محمود محمد مصطفی حاشر عاقبه
رسول الهادي بشير ونذير مرسل النبي الامي الشهيد المصدق الله النور
المبشر المنذر الامين . العبد الداعي . السراج المنير طه ويس الامام متقين
الذاكر المذكر الهادي والمهاجر . العالم العامل . المبارك الرحمة . الامر
الناهي . الطيب الكريم . المحلل والمحرم الواقع الواضع الرافع المجيد . خاتم النبي
ثاني اثنين . منصور . اذن خير . ماسون . قاسم قيب المذسل المدرس
العلي . المؤمن . الحكيم المؤمن الرؤف . الرحيم . الصاحب . الشفيع المشفع
المتوكل . النبي التوبه . النبي الرحمة . المجيد . الملحمة صلی الله تعالی عليه وسلم
وعلی اله واصحابه وسلّم تسليماً كثيراً الی يوم الدين ودجي ابن عباس رضي
الله عنه حديث شريفده بيورركي اول رسول اکرمن سماء اولدن اسمي مجتبي
در . وايکنجي مرتضي الکا اول سببدن مرتضي ديرلو حق تعالی الکا راضي
اولوب کندي اسمين قوب ايدوب جمله مخلوقاتنده عزيز ايلدي . اوچنجي

سمو آنکه

سموآندم آدي الذكي ديرلر حق تعالي زكاتي اكا اصمرلد يغي ايچون برلعمه نعمتي صلى الله
عليه وسلم اغزندن چقاروب فقرآيه الله ايچون ويروب طالبني رد ايلمدي
ودخي دور دنجي سموآتده آدي منتخب در حق تعالی اني خايب ايلمدي يوزني منوّر
قلدي حتّي يوزي نوري كونش روريني ابطال ايدردي • ودخي بشنجي سموآتدم
اسم شريفلري الحبيب ديرلر حق تعالي آني كندويه لايق كوروب حبيب ايلدي
ودخي التنجي سموآتده اكا المطهر ديرلرحق تعالي آنك قلبني نجاستدن پاك
ايدوب طاهر ومطهّر اولدرجلدن موفضل • يدنجي سموآتدم ادينه القريب
ديرلركي حق تعالي اني كنديه اولقدر مقرّب ايلدوكي بساط نورم قدم بصوب
ارالرندم برشئي قلمدي واسمي شريفين كندو اسيمله برآبر ياندي ودخي
حلاق العرش المقرّبين لغاتندم اكا مصطفي ديرلر حق تعالي اول حبيبن
دنياده عزّت وآخرتده صفا ويرمشدر وملايكه لرين لغاتندم اسم شريفلري
مختار ديرلركي حق تعالي اني كندويه لايق كوروب احتيار يله كندي اسم شريف
لرندن اسم ويروب ونورندن اكا نور ويردي • ودخي روحانيلرين لغاتنده
اسم شريفلري المكرّم ديرلر حق تعالي اني جملدن كريم ايدوب سوكلي رسولي
ايدوب عزّت ورآيت ايلدي • وكوتسيدم اسمي شريفلري يازلمشدر الطيب حق تعالي
اني طيب وطاهر ايدوب طپرآغه قدم بصدقده كفارلرين نجاستندن طپراغي
پاك ايلدي • ودخي شجرة طوبا يپرآغنده اسمي شريفلري يازلمشدر صفوة
الله حق تعالينك صفاتنه دنياده اندن غيري كمسنه مشرّف اولمدي • ودخي
لوآء الحمد اوزرنده اسمي شريفلري يازلمشدر خيرة الله تعالي اكا خيرآت وير
مشدر مقدّم وموآخر بر قولنه اويله ويرمدي • وجنّت قپوسنده اسم شريف
يازلمشدر قسم الله حق تعالي آنه كندي نورندن واسمندن قسم ايدوب
ويرمشدر • وچرخ فلك ده اسمي شريفلري يازلمشدر نور النوّآر
حق تعالي آنك نوروني جمله النوّاردن منوّر ايلدي • ودخي عرشين سقيفي

اوزره اسم شريفلري يازلمشدر سيد المرسلين جمله پيغمبرلرين افنديسدر و
حق تعالي اني صاحب شفاعت ايلدي جمله پيغمبرلراندن شفاعت طلب ايلر
واوّل آخر اكا ديرلر كي جمله مخلوقاتدن اوّل نوري خلق اولدي ودنيايه خروجنده
پيغمبرلرين آخريدر حق تعالي اني جمله مخلوقاتك افنديسي ايلدي حشرگاه انك قدم ميله
اولور اول رسول كائنات عليه الف الصلوة وسلام التحيات حضرتلرينه اعتقاد ايدوب
اكا امت اولان اول كونك حرارتندن آنك حمايتيله خلاص اولور • ايام محشرده اول
موضعده بيك قدم برقدم اوزره دوروب حق تعالى قاضي و رسولي نايب اولوب
هركز عملنجه سؤال اولنور نه موطلي اول كمسيه كي انه تابع اولان محبلر • ودخي
رسول كائنات عليه الف وسلم والف التحيات والصلوة حضرتلري حق تعالي اني
صاغ طرفنده قايم قيلوب اول رسول امتني يانه الوب حمايت ايدر • ودخي اول
وقتده منبر قورولوب محمد صلي الله تعالى عليه وسلم خطيب اوقوسه كركدر اي
طاملر وفاسقلر داري دنياده ايكن حق تعالينك كتابنه وانبيا والمرسلين اعتقاد
ايلمز ديكز دير ديكوزكي محشر وقيامت يوقدر ديو بوكنلري انكار ايلر ديكز
وبعده صور ولوب نجه بيك ييل مخلوقات حاك پاك اولوب حق سبحانه وتعالى
سوكلي حبيب محمد صلي الله تعالي عليه وسلم شفاعتكي قبول ايدوب محب اولنم
تك سيئاتين عفو ايدوب جنان نعيم عطا ايدو اول رسول الكرم امتنه محبت
ايله اوكونه دوشوب ابتدا اول رسول امتني ايله جنته كيرسلر كركدر اول رسول
كائنات عليه الف التحيات والسلام صلوة اولسونكي نقدر دنيا قايم ويلديزلري
منور اولدقجه حق تعالي جمله سوكلي امتلرينه رحمة قلوب دللرندن صلوة اكسك
ايلميه ومؤمن محب قوللرندن ايليه دنياده قرآن وعبادت وصون
نفسده ايماني ميسر ايدوب شيطان اللعين الرجيم شرندن
امتي محمد امين ايليه ومقاملريكي جنان نعمده عالي
وحوري غلمان اعطا قيله امين يارب
العالمين بحرمت سيد
الانبياء والمرسلين
والحمد لله
رب العا
لمين

بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

حمد بي حد وثناء لا يعد واله بي نظير وثناء بي عدل اول پادشاه بي وزير
جار ديوآريله بامر كاف والنون برنكاريله بيدا قيلوب آسمانني الكاسقف
ايدوب قناديل افروختي يره نجوم بن شعله قلدي وهفت طبقه زمين جو زما
او زرينه دوشيوب ايچني انواع نعم برله مملول ايدوب دروني پايان بر اروآح
جهان ياركي احمد مختارين كندويه حبيب صدق اكبر لايق كوروبكي
ايچون دنيا وما فيها خلق ايلمدن يتمش بيك ييل مقدم كندو نورندن
نوري حبيبي خلق ايدوب ايكي جهاني آنكله سرور قلدي وصلوة پايان
والتحيات بي كران اول رسولي ثقلين ورحمة للعالمين واول صدق وصفا
وعمان جودي وفا اعني حضرت محمد المصطفى صلى الله تعالى عليه وسلم حضرت
موجب ايجاد وسبب اخلاق وظهور اولاد آدمي اولدركي حق تعالى الكا بيورمش
يا حبيب يا محمد انه لولاك لولاك ما خلقت الافلاك ديو خطاب ايلمشدر اكر
اول رسول اولماسيدي مقدم اولمزايدي جميع عالم محقق ودخي حق سبحانه جله
وتعالي اولاد آدمي كاميل خلق ايدوب شيوخي صاحب دين قيلوب اوليا رحمهم
الله خلفاء الراشدين ايدوب وصلحاء مريد مراتبين ايدوب اهلي يقين
قلدي واولاد آدمين كمسين انسان كاميل قيلدي وكمسين كاميل ايزعان
ايدوب وكمسين بالغ وحر وكمسين اهلي تقليد وكمسين اهلي بدال وكمين
اهلي كشف وكمين مجذوب سالك وكمين سالك مجذوب صرف اتدي وبوز

اولان اهلی حیرآتی باقی وسایر مخلوقاتی سافرایلدی ودخی عارفین رحمهم الله
معنالرینه بیوررلر اذا دآمة الدنیا ودآمة عزها کان رسول الله حیا وباقیا
دخی مسئله بودرکی اکر دنیا عزتی اولیدی باقی قلوردی دنیا ایچره رسول الله
باقی ودخی بزمثله کیم اولورایسه دائم محمد دینی اوزره اوله قایم هرکیم اول رسوله
امت اولوب انلرجنت ایچره اهلی وصلت بلا شك هرکیم امت اولمزایسه قلوراول
جهنم ایچره باقی یرلری شیطان العین مکانیدر اول ملعون انلرین شاهلردر
مؤمن اولنلر بیلورلر اورینه انلر الهی اشید امریجه اسدی بودکلو مثالی بوکا -
بوکافیدر سینه عارفلو سیز معارف نقدی نك صرآفی سیز ایا ای صوفیة وطالب
وطریق الله راغب فهم ایدوب مستمع اولون بو یدی طوری ومنازلی نور
طریقین حقی اذن مقدرالهی جاری ومجری اولوب مقصودلریکزه وآصل اولوب
مرآتبی غالی اوزره جنانی نعیمه برمرآد اولاسکز طریق حقی توطوب صلوة کاینات
والتحیات تمامآتی اوزره مقید اولونکی منازل شیطاندن خلاص اولوب جنات -
نعیمه سرورحاطر اوله سزه وحدیث شریفده بیان اولمشدرکی تجاتی ابرآرقی
رحمان جاری اولوب تقدیرالله اظهار اولدقده اول رب واله عظیم الجود والاحسان
دوستکی کندو یه مشرف ایلیه ایرآدتی اولدقده خادیم بساط نور اولان -
جبرآئیل امین علیه السلام بیوررکی وآر سوکلی حبیبم محمد صلی الله
تعالی علیه وسلم سبحان الذین اسری بعبده لیلا من المسجد الحرآم الی
المسجد الاقضی الذی بارکنا حوله لنوریه من آیاتنا آیت شریفی هدیه
ایدوب بوکیجه حضورمه کتوردیو بیوردقده جبرآئیل نذول ایدوب
رسوله بشارت قلدی ودخی رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوزدیکی
ایدردیم بوکیجه فکری سرنجام کی بجه غفلت ایله کجدی ایام اوزردم
سنك نداسة ایدوب نفسی روئیی ملامت اول ساعت مسموع جان -
ناکهانی بنده یه ایریشدی بر ندا آسمانی بیوررای مخلص نظمی

واجد

وآجدي نفسني مطمعين بوكيجه دخي دير سكا اي كريم جمالي حقه اولاسين مشرف
تاكى بساط نورە قدم باصوب اولاسين ديدآري حقه وصلت ودخي حضرت
رسول كائينات عليه الف التحيات والصلوة حديث شريفنده بيورركي اولمبا
رك كيجه حق تعالي درونمه زوقي وصفا ويروب ياطورايكن برندا كلدكي
ياقرنداش عزيزم غفلت ايله نه ياطورسين قلق ديو سدآ كلدي اول كيجه
بامر الله تعالى غايت ايله قورنلق ايلديكي ابدي وصفلره كلمز شمشكلرشا
قيوب كوكلر كورلمكه بشليوب نه كو بحلراوزرَ ونه اشكلرصدا ايدر يوركيمه
غايت ايله بوصدآدن خوف ايردي يورەكيم تيترمكه بشلدي بندخي
تسبيح ايدەرك قلقوب كوزلرمي سيلوب سن كمسين ديو سؤال ايلديكده
اولدخي جوآب ايلديكي قورقمه يارسول الله بن محب قرنداشين جبريل
اسينم بندخي ديدمكه ياقرنداشم جبريل امين خيراوله وعدە تمام اولدي
ايسه كل امانتي قبض ايله وجبريل دخي جوآب ايلديكي يوق يارسول الله
حق تعالي سكا تحيات وسلام ايلر بلكي بوكيجه سني بساطين نورا وزرە
ديدارينه مشرف قلسه كركدر بندەخي بو خبري ايشدوب شادخندان
اولوب افنديمه بيك حمد وشكر ايدوب قرنداشم جبريل امين ايله مرحبا
ايدوب اكا نظر ايلدم كوردمكي جبريل حق تعالي آني خلق ايلدوكي
صورتده وصفاتي قاردن بياض ونوري كونشي نورندن روشن والنوندە
نور ايله ايكي سطر يازي وآركورەدمكي يازلمش لا اله الا الله محمد رسول
الله وديشلري بيوك وبشيوز قنادي وآردرُ وهر برقنادي مابين بشيوز
ييلق يول قدرخلقتونه ماشاالله دخي كوزلري مي بوس ايدو المدن
آلوب قبودن طشره چقديق آني كوردمكه صاغ طرفنده براتوف ابريق
وكومش ليين جبرائيل بكا جوآب ايلديكه اوتوربونده آب دست
آل وايكي ركعت نماز قيل يارسول ديو بيوردقده بندخي آب دست ايدوب

ایكي ركعت نماز قلدم مسجد اقصي ایچره مقام ابراهیمه توجه ایدوب و دخي
طشره چقدقده اني كوردمكي طرفنده برحیوان وار قاطیردن الچق بهمدن
غالي یوز بني آدم یوزینه بكزر وینافلري عورت یناغني كبي وكوزلري
قومزي یاقوتدن وبوینی صافي جواهر ویلسي صیرمه وایاقلري غزل
ایاقلرینه بكزر و نفسي آدم اوغلانینه بكزر اشدوب والكلو ولكن كتورروب
كتیرمسي حقك امري ایلدر واوزرنده رختي انواع نور جواهر ایله مزین
واكري الماس ودیدوكي شب وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم
بیوردیكي حضرت جبرائیل بیوردیكي بن یا قرنداشم بن دخي ال قیوب بنمك
مراد ایلدوكده بسم الله الرحمن الرحیم بنركن آلیمین التندن چقدي بنجه
بالیق اغدن چقاره ودخي حضرت جبرائیل علیه السلام جواب ایلدیكي یامبا
رك اوطمدن قاچنورسین اول رسول كائنات اللّٰه بوكیجه مبارك قدمي
قاب قوسین قیوب یدي سموآتي نور ایله منور ایدوب بوساطي نواوزره
اولعظیم ذوالجلال ایله اشرف اولسكن كرد ودخي حضرت رسول صلی
الله تعالی علیه وسلم بیوردیكي براق حضرت جبرائیله جواب ایلدوكي خلیل الله
بنا بندي وصكره اوغلي اسمعیل بندي شمدي دخي بحاكیم بینر ودخي
جبرائیل اكا جواب ایلدیكي یا براق بو جملدن افضل صاحب الحوض وشفا
عت بودر الله یا براق بوندن افضل مخلوق یوقدر جملدن افضل وجمله مخلو
قین سیدي سیدر وصاحب كلمهٔ شهادت ان لا اله الا الله واشهد ان
محمد رسول الله جمله مخلوقین اولي وجنت كریمه اولي بودر انك قولنه
اعتقاد ایدوب امت اولان بیله حساب جنت كیره والكا عاصي اولان یدي
جهنمدن چقماز دیني حق شریعتي اسلام ملتي ابراهیم مذهبي حنفي
قبله سي ایماني ومعبودي اللّٰه در ودخي براق جبرائیل دن بو اخباري كوش
ایلدیكده یا قرنداشم جبرائیل ارامیزده عهد ومیثاق حیچون صورندي

محمد صلى الله تعالى عليه وسلم بكي شفاعتيله جنت قورمي ودخي حضرت
رسول صلى الله تعالى عليه وسلم بيورركي قچان شفاعتي اقرار ايلدي ساكين
اولدي • بندخي اوزرينه راكب اولوب يوله روان اولدق مكه شريفين داغنى
نجد كرم براق هوا نوب كاه اوچر وكاه سيرت ايله كيدر ايكن برندا كلدي يا محمد بو مكا
نده ايكي ركعت نماز اعدا ايله • اينوب ايكي ركعت نماز قلدم كيرو براق بنوب يوله
كيردي كيدر ايكن قرنداشم جبرئيل امين سوال ايلدم بو مكانده نمازي
بيوردكي نو مكانه جبل طور سينا ديرلر بو موضعده قرنداشين موسى
پيغمبر عليه افنديسي حضرت سبحانيله بيك بر كلام سويلشدي • بر مقدار سير
ايلدك جبرائيل امين جواب ايلدي يا قرنداشم اينزل بو مكانده ايكي ركعت
صلوة قيل بنده دخي اول مكانده ايكي ركعت نماز قلدم و براقه بنوب كيدر قرندا
شم جبرائيل سؤال ايلدمكي بجون امير ايلدك بو مكانده نماز قلمغي جواب ايلديكه
يا رسول الله بو مكانه بيت اللحم ديرلر بو مكانده قرنداشين عيسى روح
الله دنيايه كلدي وكنه بر مقدار كيدر ايكن ليل ظلماتنده كريدن برندا
كلدي دور يا محمد سكا نصيحتم وار بندخي براقين باشني چكدم كلامني ايشدم
براق مكث ايلمدي مكر براقين دورمادیغي حق تعالى هدايت ايمش • كنه كيدر
ايكن بورنمه بر رايحهٔ طيبه كلدي يا قرنداشم جبرائيل بو موضعده بو رايحهٔ
طيبه ندر جواب ايلدوكي يا رسول الله بو مكانه بر طراق دوشدي وهم جنت
فاكهه لرندن رايحه قلمشدر بندخي ديدمكي يا نجه بيورركه يا قرنداشم فر
عون عليه اللعين والغضب قزي مؤمن ايدي بركون باباسنه سويلديكي يا بابه
سن باطلسين ديوب بعده بو موضعيه كلدي • واول قز ندا ايلديكي فرعون
باطيل وكافردر وهر كيم انه تابع اولورسه باطيل اولوردي فرعون بوني
ارضنه دوشوب بو مكانده ملحق اولدوكده قز باشني طورايدي باباسي
كلوب حكم ايلديكده اول زمان قيز طوراغني بو مكانده دوشوب تلف ايلدي

ودخي عون بر قزآنه ياغ قيوب غايت محكم قپادوب قيزني اول ياغه برآقدي بغايت الله
تعالى اول قينه زيان ايردرميوب حق تعالى اول شردن امين ايلدي فرعون كيري قزني
قزاندن اخراج ايدوب سيدآنه برآقدي • والادينك بريني توطوب اناسنك سديرنه
قيوب ذبياح ايلدي وجه سدي معصومي قزآنه قودي ودخي ايكنجي معصومي توطوب
آني ده قزآنه قويدي واولادي ندا ايلديكي ياآنه صقين طريق حقدن مفارقت
ايلمه وهركم فرعونه تابع اولور ايسه باطيل وفاسقدر ديكره اناسيني بو حاله
تحمل ايدميوب كند ونفسني معصوملري اوزرينه برآقدي حق تعالى بنجا امر
ايلدي بندخي بر طباق جنت طعامي الوب اندم انلري خلاص ايلدم بو قوقي
اول وقتدن قلدي • وحضرت رسول صلى تعالى عليه وسلم بيوردركي براق كاه اوجوب
كيدر ايكن بر ندا كلدي غايت بد اواز ديركه دور يا محمد بندخي ديدمكي دوميام
جواب ايشت نصيحت حق تعالى قلبيمه الهام ايلدي جواب ايلدمكي لا يصبر لي
بعده بر مقدار محل سير ايدوب بر ندا كلدي يا محمد تصبر نصيحتم وار اكا نظر
ايلدم بر صاحب بديع حسن وجمال صفاتي بيان اولمز كيف الشمس والقمر ومثلي بدير
بندخي حركت لسان ايليوب لا يصبر ولا يسمع كلامك مكر حق تعالى حضرتلرندن -
هدايت ايمش • ماشاء الله طرفة العين ايچره قدس شريفه داخل اولدقجان -
مسجد قدس ايچره داخل اولدقده كوردمكي صاغ يانيمده بر معصوم پاك يوزي نوري
روشن وبديع الحسن والجمال صفاتي وصفلره كلمز حق تعالى قدرتي زآتي ايله
خلق ايلمش تبارك الله احسن الخالقين • واول معصوم پاك بكا كلام ايلدي
يا رسول الله يسمع كلامي سكا نصيحتم وار در حق تعالى بن قولينه هدايت ايلدوب
يوركيمه الهام ايليوب بندخي وارروب اكا سلام ويرديم • اول دخي الحمد ادب اركان
ايله سلاميم عليك ديدي وبكا ديدكي بشارت اولسون سكا يا محمد حق رسول
سين سن وسنك امتنه خير وار در بندخي بو كلامي يسمع ايلديكمده حق تعالى
يه حمد وشكر ايلدم • ودخي بوني قرندآشم جبريل امين سوال ايتدم اي

اعزیز قرنداشم ابتدا بني كوريدن چاغرآن سكا نصيحتم وار يا محمد ديو قرندا
شم جبرائيل عليه السلام كلام ايلديكي يا محمد دونوب انه نظر ايلديمي انه قاله
يوق بتقدم • كلام ايلديكي الحمد الله يا محمد اول يهوديلرين سواكليدر اگر نظر
ايليسين سندن صكوه امتلرين يهوديلره ضعيف اولوردي • بندخي بو كلامي
سمع ايدوب تعالى الله حمد وشكر كثير ايلدم • يا قرنداشم جبرائيل ايكنجي صوت
يكمدي جواب ايلدوكي يا محمد لا ينظر عليه ديد مكه لا يا قرنداشم • بيوروديكي
بتماوغين افضلدر اول كفارلره مواكليدر اگر بقيدين امتلرين كافر نصرت
بولمزلر ايدي بو كلامي مستمع ايلدوكره شاد وخندا اولوب حق تعالي يه حمد وشكر
ايلدم • دخي ددمكي يا قرنداشم يا اول حسن والجماله غريق اولمش عورت ندر
جواب ايلديكي يا محمد آنك ايله كلام ايلد ونمي ددمكي لا جواب ايلديكي يا محمد
خيرلي اولديكي آنك جواب ايلمدين يا محمد اول صاحب الحسني مزين عورت
دنيا آدره اگر انكله كلام ايلسن امتين آخرتي سيب ايلوب دنيايه طبارلرايدي
ولاكن يا رسول الله سنك امتلرين حق تعالي يه صاديق ومحب قوللر يدر دنيا
يي ترك ايدوب آخرته جهت ايدرلر بندخي شاد اولوب حق تعالي يه بنجه يوز
بيك حمد وشكر ايلدم اعطا سين • ودخي ديد مكه يا قرنداشم قچان مسجد
ابجره كيردوكره صاغ يانيمه كلوب ايشيت نصيحتم يا محمد ديو كلام ايدن
خوب صوتي معصوم ندر • ودخي قرنداشم جبرائيل امين ديدكي يا
قرنداشم انكا اوروب كلام ايلدينم بندخي ديد مكه نعم يا قرنداشم حق تعالي
قلبمه الهام ايلدي آنك ايله كلام ايلدم وسلام ويروب سلاميم الوب بكا
بشارت ايلدي • ودخي قرنداشم جبرائيل بو اخباري سمع ايدوب فرحان
اولوب ديديكي بلمش اول كى يا محمد حق تعالي سكا عنايت ايلدي اول معصوميله
كلامات ايلدين اول ايماندر حق سبحانه ايماني سكا وسنك امتنه نصيب
ايلدي اندر حق تعالى يه مشرك اولمزلر وسنك امتلرين محب صادق امت

وقوللر دردنیائی آرامیوب بس آخرته شتابیشورلر ۰ واخباری سمع ایدوب غایت
ایله شاذ وخندان اولوب وحضرت جبرائیل بنی بواخبار ایله غایت مسرور ایلدی
وافندم الله سبحانه وتعالی یه نیجه بیك حمد وشکر ایلدم ودخی حضرت
رسول کائنات علیه الف التحیات والصلوة حدیث شریفنده بیوردرکی
آتم حضرت آدم پیغمبر علیه الصلوة والسلام یوز یکرمی درت بیك پیغمبر ایله
نذول ایدوب باذن الله مسجد اقصی ایچره جمع اولوب بندخی اونلرینه
کچوب ملة خلیل ابراهیم اوزره ایکی رکعت نماز قلدم قرنداشم جبرائیل
المدن الوب مسجدن طشره چقوب حتی صحرا یه واصل اولدق ۰ قرنداشم
جبرائیل علیه السلام خوب اوازیله ندا ایلدکی یا رضوان فردوسدن
معراجی کتور قور بو آنده منعوسم بو کیجه محمد صلی الله تعالی علیه وسلم
سبعه سمواتی مبارك قدمیله روشن قیلوب وصلت الخا بو کیجه میسر
اولمشدر ۰ ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردرکی انی
کوردمکی کوکدن یرده معراج قورولدی ۰ بندخی دوب معراجه نظر
قلدم کوردمکی معراج کومشدن بصامقلری التوندن اوتوراق به
اوتوراق برمثاله مردیوانه بنزر ودخی حساب ایلدیم یردن سمواته اللی
بش بصامقی وار ولکن خلقنه ماشاءالله نوری آدمین عینین قاشدو
دیرانه مثال برشئی کورمدیم حق تعالی قدرتی زاتیله خلق ایلمش ۰ وبر
بصامقدن اول بصامغه مابینی تبارك الله نیجه بیك دیرکلری وار ۰ واطرا
فی انواع نورلی جواهر ایله مرصع وبصامقلرین هربری برتورلی کمی
کومش ۰ وکمی التون ۰ وکمی لال وکمی یاقوت ۰ وکمی الماس ۰ وکمی ذمرد
ودبرجات ۰ وشبچراق ۰ ونور ۰ ورحمت ۰ وکمی عنایت وکمی هدایت ۰ وکمی
قدرت هربری بر دورلی بری برلرینه بکزهمز قچان کوردوکم انی ست
وخیرات قلدیم ودخی قرنداشم جبریل امین الیمدن آلوب یوریی

باخیر

یا خیر الخلق دیوب اوکی بصاغه ایاق بصاغه واصل اولدقده ایکی کوردم
هر بر طرفنده بر عظیم هیبتلو ملك وار دیر و یاننده ملائکهلر وارکه ابدی
حسابه کلمز ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکه اوکی بصا
مغه ایاق بصدیقده سوآکلی بنی کوردوکده عظیم فرح اولوب قدم اوزره
کلوب عزت کثیر ایلدی بر عوازدن تسبیحلرینه مشغول اولدیلر بونلرین سدا
سنی ایدوب ایشدوب حیران قلدم • وبونلره جان کوزیله نظر ایلدیم
کوردیمکی سوآکلری غایت عظیم هیبتلو لغاتلری بر برینه مشتبه دکل اغزلرندن
خروج ایدن کلاملری انجی امثالی کلام خروج ایدر حق تعالی یه تسبیح
وتهلیل ایدرلر • بندخی بونلری قرنداشم حضرت جبریله سؤال ایلدم
بونلر کملردر وبونلرین اغزلرندن خروج ایدن انجی مثالی کلام ندر
واول دخی جواب ایلدوکه یا رسول الله حق تعالی بو املاکی بونده سوآکل قودی
یوم قیامتدك بو مکانده تسبیح وتهلیل وثنا رب العالمین نه ایدرلرکی
سنك توبه استغفار ایدن اومتلرینه مغفرت طلب ایدرلر • ودخی بوندن
کوزل وافضل ودخی بواضباری سمع ایدوب غایت فرحان اولوب حق تعالی
حضرتنه بی نهایه حمد وشکر ایلدیم • ودخی اندن ایکنجی قات سموا
بصاغه عروج ما شاء الله سوآکل بزی کوردکده ایاق اوزرینه کلوب نجه
عزت ایدوب بر عوازدن جمله سی تسبیح وتهلیل لرینه باشلادیلر بندخی
انلره نظر ایلدیم ما شاء الله انلر اولکندن چوق هیبتلو وصورتلری خوب کلا
ملری خوب وسوآکلری جملهدن کبیر وعظیم آنك قرق باشی وار وقرق یوزی
وار والکاکوره دیلی وار اطرافنده اولان ملائکهلر اولکندن کثیر حق تعالی یه
تسبیح وتهلیل وثنا ایدرلر هر برینك لغاتی بر دورلی واغزلرندن نور چقر
بندخی بونلره نظر ایلدوکده حیران قلدیم قرنداشم جبرائیل امین علیه السلام
بونلری تفحص ایلدم کلام ایلدوکه یا رسول الله حق تعالی بو قوم بو موضعه ده

یا الهی بندی بو دل بکا عشقیڭ قیل مدد

موكل قودي تسبيح وتهليل ايدوب مغفرت طلب ايدرلر سنك نجاستدن پاك اولان
امتلرين ايچون بندخي سمع ايدوب فرحان اولدم افندم جناب باري تعالي يه نيجه بيك
شكر وثنا ايلديم • ودخي اوراادن اوچنجيه قدم بصدقدم مواكلي كوروب فرح
وشاد اولدم كلوب بنمله مرحبا ايلديلر بو قدر عزت ايدوب تسبيح وتهليل لرينه
برصوتدن مقيد اولوب بندخي اندن نظر ايلديم اندهٔ ملايكهلر وآركي ايكي
مقعده اولنلردن كثير صورتلري خوب رايحهلري كوزل بونلر بديع الحسن والجمال
بونلر تسبيح وتهليل ايلدكجه فملرندن كونش ايله قرشوقي كبي عايدينلق خروج
ايدر بندخي بونلري قرنداشم جبريل عليه السلامه سؤال ايلدم يا بونلر كمدر
وعابت ايله جقان عايدينلق ندر جواب ايلدكي يا رسول الله حق تعالي بونلري
بو مقامده موكل قودي تسبيح وتهليل ايدوب مغفرت طلب ايدرلر سنك ضعيف
امتلرندن بر مؤمن بر مؤمنين صون وصوجون باغشليوب عيبني يوزينه
اورمينلره • بندخي بوخيري قرنداشم جبرائيلدن مسموع ايدوب حق تعالي
نيجه بيك حمد وشكر ايلدم ودخي اول مقامدن دوردنجي مقعده عروج
ايلدك نظر ايلدم ملايكهلر وآركي وصفلرى كلمز اوچ قاتده اولان ملا
ئكهلردن كثير وصورتلري خوب ودخي مقدملري نظر ايلدم خلقونه
ماشاالله برالي يدنجي قات يرالتنده وبرالي يدنجي قات كوكده عرشين
تحتنده وهر بر برمقلري آراسي بيك ملك اوتورر حق تعالي يه تسبيح و
وتهليل ايدرلر انواع دورلي لغاتلر ايله مختلف برينك كلامي اول برينه
بكزمز وآغزلرندن مسك وعنبر كبي رايحه چقر • وقرنداشم جبرائيله
بونلري سوال ايلدم واغزلرندن چقان رايحه ندر جواب ايلدوكي
يا رسول الله بو قومي بو مكانده موكل قومشدر حق تعالي يه تسبيح وتهليل
وثنا ايدرلر مغفرت طلب ايدرلر مؤمنلرين حلوت ايدوب عبادت ايدن
اومتلرين ايچون بندخي ايشدوب كثيرت ايله شاد وخندان اولوب حق تعالي

حمد

حمد وشکر ایلدم بنم مجتلوا وستمه بوقدر عطا ارهدایتلر ایلمشدر بعده بشنجی
بصامغه عروج ایلدک واندہ دخی مخلوقات نظر ایلدمکه آدم اوغلانی
وصفنه عاجیز قلور ودورت قات بصامقده اولان ملائیکلردن کثیر مقدارلری
بنی کوردوکده غایت عظیم شاد اولوب عزت وحرمت ایدوب برعوآزدن ـ
تسبیحلرینه مشغول اولدیلر بندخی انلره نظر قلدم فملرندن نورلر خروج
ایدوب وانلردن جقان بونلری سوال ایلدم یا قرنداشم جبرآئیل اول دخی
جواب ایلدوکه یارسول الله حق تعالی بونلری بو مقاده موآکل قلمشدر
سنک اومتندن حرآمدن بری اولنلره تسبیح وتهلیل ایدوب مغفرت
طلب ایده لره بندخی بو اخباری کوش اتدوکده مسرور اولوب افندم
باری تعالی یه کثیرآت ایله حمد وشکر ایلدم بنم ضعیف اومتلریمه بوقدر
احسان ایلدوکنه وبعده التنجی بصامغه چقدوق انده دخی کثیرآت نظر
قلدم ایاق وایاق حتی اوتکی سمواتک قپوسنه وصول اولدق باذن الله
تعالی ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیورکی کوردم
یلدیزکی دنیاده اولان بیوک داغلرکبی بندخی دیدمکه یا قرنداشم
جبرائیل بونلر ندیر جواب ایلدوکی یارسول الله بونلر یریوزندن
کورونن یلدیزلر بونلر دیر ولاکن یا محمد بیلورمسین بونلرین بیوکلرین
وکوچکلرین بندخی یوق دیدم یا قرنداشم دیدکی یا محمد صغیرلری
سکسان دونیم یرجیرورر وهربر دونیم سکسان خطوه وبویکلری حسابه
کلمزه ودخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکی نظر ایلدم کوردمکه
چرخ فلک اوزرنده کونش دونر وبجه بیک ملا ئیکلر خزمتنده
کونشین اوزرنی قاربصدورولر بندخی دیدمکه یا قرنداشم جبرائیل
بوندر بیوردیکی کونشدر چرق اوزرنده جولان ایدره دیدمکه یابجون
ملائیکلر اوزرینه قار باصدوررلره دیدیکی یارسول الله حق تعالی

یا الهی قیل عنایت دردمینه درمانی بن
نعمتیم هم رحیم سین عالمین سلطانی سین

یوز بیك ملائکهلر قومشدر دائما اوز رینه قار با صولر اکوبر ساعت حالی
قلسهلر دنیانی جمله ایچنده اولان ایله کالا یاقوب کل ایدر ایدی . ودخی حضرت
رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی کونشه نظر ایدم کوردمکی
آلتوندن یازلمش لا اله الا الله محمد رسول الله بندخی قرنداشم جبریل امین
علیه السلام دیدمکه یا قرنداش عزیزم یا عجب بو یازو الشمسین والقمرین
الندن نه زماندن بری یازلمشدر دیدکیمیا رسول الله آدم پیغمبر علیه السلام
دنیایه کلمزدن بیك ییل مقدم یازلمشدر ودخی حضرت رسول الله صلی الله تعالی
علیه وسلم بیوردیکه قرنداشم جبرائیل دم الدن الوب قپوسنه واردق ودخی
جبرائیل قپوسنی چالدی و ایچردن ندا کلدوکی ندر استعجل ایدرسین اول
دخی جواب ایلدوکی تذ قپوی عاج بردخی ایچردن ندا کلدوکی ندر استعجل ایدرسین
بکا قپوی عاج منه یا جبریل ودخی جبریل علیه السلام جواب ایلدوکی یا اسمعیل
الله سبحانه بو کیجه بنی کوندردیکی حبیبی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم
حضرتلرینه کونده ردیکی بو کیجه وصلت کیجه سیدر مبارك قدم شریفلریله
سبعه سموات روشن ایدوب سمانی اکا اشرف اولالر دیو بندخی کیدوب
محمد مصطفی کتوردم بنمله قپوده دورآن اولدر ودخی حضرت رسول صلی
الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی موکل کلوب قپوسین آچوب بز دخی ایچرو کر
کردك ملائکهلر دیدارم کوردوکلرم بری برلرین مرحبا ایدوب بشارت ایلدلر
و بر صدادن تسبیح قوپاروب یدی قات کوکلری و یرلری صدالری تتیر زلزله
ویردی بندخی کوروب انلری صدالرین سمع ایلدکم خیران قلدم واولکی
کوکه تفرج ایلدم تعالی انی دخانون خلق ایلمش آدینه رفیع دیولر مثلا ایچه ویر
یوز یلله ما بینی بش یوز ییللق طریقدر وآنك موکلی حضرت اسمعیل علیه السلام
ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی قرنداشم اسمعیل کلوب
بنمله مرحبالشوب او بوشدوکره بکا غایت عزت وحرمت ایدوب بشارت

26

يا قرنداشم حق رسول ورحمة للعالمين سين سن ودخي دورت جانبكدن ملا
ئيكلوب ئيكلر كلوب جماليمه مشرف اولديلر تسبيح وتهليل وثنا ايدوب
املاك بر برلرينك اوزرينه اولديلر بندخي بونلري تفرج ايدوب خيران
قلدم بيله حساب ان الله علي كل شئ قدير تسبيحلري بودر سبوح قدوس
رب الملائكة والروح ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورر
دكي اندن صكره اولان ملاكين صفلرينه حساب ايلدم حسابه كلمز براوجي مشرقده
وبري مغربده وهر صيره اوندن برقالين كبير ملك وار مقدم بندخي
قرنداشم جبريل امين عليه السلام بونلري سؤال ايلدم ديدكي يا رسول
الله بونلر بو كوكده ملائيكلرين مقدملريدر ابدي حق تعالي امرندن چقوب عا
صي اولمزلر امر الله مطيعلردر وبو مقدملرك كرفيل . وكرفيل . وكهفيل
وسعديل . ومهيل . وسقميل . وتوبيل . وقطفيل . وهاهيل . وتوتيائيل
ديرلر وباشلري حضرت اسمعيل عليه السلام والصلوة عليهم اجمعين
وبعده حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركي انلري تفرج ايلدم
كوردم ارالرنده بر ملك وار حق تعالي اكا خلق ايلمش بيك قناد وبيك باش
واكا كورمه يوز وبيك اغزي وار واكا كوره ديلي وار هر برديلي بردورلو تسبيح
وتهليل وثنا ايدر ودخي تسبحنده ديرلركه يا من هو كل شئ وآخر يا من
هو علي كل شئ قدير يا من هو البديع يا من هو المنيع ودخي باندن اولان
ملائيكلر ايدي حسابلره حق تعالي تسبحين وتهليلنه منعولردر وتسبحلري
بودر سبحان الباعث سبحان الحي القيوم سبحان رب الملائكه والروح وباقي
ملائيكلر رب العالمين تسبيح وتهليل ايدرلر بندخي بونلري كوروب خيران اولدم
دنوب قرنداشم جبرائيل امين ديدمكه بنم سوكلي قرنداشم بونلرين حسابلريني بيلور
مسين بيورديكي يا محمد اكر انسي وجني جمع ايليوب نقدر عمر سوررلر ايسه املا
كي حساب قلسلر حسابه كتوره مزلر همان حق تعالي مخلوقين حسابين بيلور

كمسه بلميزبجه كلام قديمنده بيورمشكي وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ مثلاحق تعالى
خلق ايلدوكي مخلوقي اندن غيري كمسه بلمز وحساب ايده مز ودخي محمد
صلى الله تعالى عليه وسلم بيوررركي جمله املاكي كچوب آنتم حضرت آدم پيغمبر
عليه السلام مقامنه وآردم كوردمكي حق تعالى اني خلق ايلدوكي صورتده
وآني ارواحه سواكل تومشدره قچان برآدمين روحني قبض ايلدوكن اكا
ايلدورلر آلوب نظر ايدر اكر ايمان ايله وفات المش ايسه شاد اولوب صالح
وسوكلي زريتم ديوب جنّة ايلديرر واكر فاسيق صورت اولدي ايسه
الِنه الوب آه عاصي ولدحرآمر ديوب بئس المصير ايلدير ودخي قرنداش
شم جبرائيل ديكي يا محمد وآرآتن آدم پيغمبرين مقامين زيارت ايله
بندخي وآروب آني زيارت ايلدم كوردمكي نور ايسكمله اوزرينه
اوتوروب باشنده نورتاج حق تعالى يه تسبيح وتهليل وثنا ايدر بندخي
وآروب سلام وير ديكده بني كوروب آياق اوذرينه كلوب بجه عزت وحرمت
ايله سلام آلوب ايكي كوزلريمدن بوس ايدوب جواب ايلدوكي الحمد
بنم جكركوشم صالح اولادم قدم بصوب مقاميم مبارك ايدوب نورين
مكاني روشن ايلدي ديوب جهتا تسبيحين مشغول اولوب حق تعالى
حمدوشكر ايلدي ذوريته تومدن براولادم بوفضلي وكرامتي كوردم
ديوب كنه تسبحنه مقيد اولدي وتسبيح آدم بودر سبحان الجليل سبحان
الغني سبحان الله وبحمده ودخي حضرت رسول صلى الله تعالى
عليه وسلم بيورركي آدم عليه السلام كچوب كورديكه حق تعالى مخلوقا
تندن حور زصورتنده تودن بياض هرتر لي بر دورلي بيوني طويل
ماشاءالله حق تعالينك تسبيحنه وتهليلنه مقيد ايدي عاصي اولمز
وتسبحنده ديركي سبحان الذي نسبح له ساعات الليل والنهار سبحان
الذي تسبح له الديوك باصواتها سبحان من يسبح الرعد بحمده والملا

يكنه

والملائكة من خيفته مثلو تسبحنده ديركي حق تعالي يه كيجه وكوندز ساعتلري
حمد وثنا وشكر وتسبيح ايدر. وخورزلر ديللرنجه انكا تسبيح ايدرلر. وقدر
دائيله كوكلرين كوردولدوسيني انكا حمد وشكر ايدرلر وجمله املاك حق تعالي
دينك آرهيبتندن اوطانوب تسبيح وتهليل وثنا ايدرلر. وباشلرين سجده دن
قلدورمزلر. ودخي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركي قرنداشم جبريل
امين عليه السلام بو ملكي سوال ايلدم جواب ايلدوكي يارسول حق تعالي بو ملكه
سن دوق صورتنده خلق ايلدي وآني ليل والنهار قناد لريني اوروب تسبيحيله
فرياد ايدوب ودخي يرده اولان سن دوقلر صدا صني كوش ايدوب انلودخي
قناد اوروب تسبيح وتهليل ايدرلر. ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي
عليه وسلم بيورركي آني دخي كچوب كوردمكه اونومده برعظيم ملك تسبيح
ايدر خلقونه ماشاء الله نصف قار ونصف نار ونه نار قاري اريدر ونه
قار ناري منطفي ايدر بقدرت الله بندخي بو قدرتي كوروب حيران اولدم
وحق تعالي انكا بيك كره بيك باش خلق ايلمش. وانكا كوره يوز وبيك كره بيك آغيز
وانكا كوره ديلي هر بر ديلي بر دورلي لغات ايله حق تعالي يه تسبيح وتهليل ايدر
وتسبحنده ذكر سبحان المؤلف بين الثلج والنار الف بين قلوب عبادك الصا
لحين مثلو تسبحنده ديركه يارب نجه قار ايله عاطشي ارآسيني صلح ايدوب
ثليف ايلدك ايسه بو منوال صالح قوللرينك يوركلريني صلح ايدوب بري برلرينه
متئلف اولوب ارالرنده محبتلري اوله ودخي اول ملكي قرنداشم جبريل امين
سوال ايلدم جواب ايلديكي يارسول الله بو ملكي قدرتي ذاتيله خلق ايدوب بولوتلره
موكل ايلدي ولايت ولايت سوروب شمشك وبو ملكين الذه بر قمچيدر بولوتلري ضرب
ايدوب يوروين ديو. والرعد بو ملكن صدا سيدر وبو بولوتلره حيقوب سورركوك
كورلمسي وشمشك شاقيدوغي احوالي بودر. ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي
عليه وسلم بيورركي آني دخي كچوب كوردمكه برعظيم دريا وآر درت جانبي بوينه ميل ايدر

وطلعالانوب دآیماچوشی ایدرسودن بیاض وشکردن تضلی ورآیحسی سسك عنبردن لذیز
اوبله برصوکورمدم دیمکی یاقرنداشم جبرآئل بودریاندرجواب ایلدیکی یارسول الله بو
دریایه حیات دیرلر یارین قیامت کونی اولدقده اول وقت حق تعالی بودریادن یربورینه
یاعدور ب سالتیر روآن اوله وجمله مخلوقات قبرندن چیمن مثلی بتوب یوم المحشر یوری
ودخی حضرت رسول بیوررکی صلی الله تعالی علیه وسلم اول مکانده اولکی سموآتك
اهلی جمع اولوب حضرت جبرائیل علیه السلام اذآن ویروب بندخی امامتلك ایدوب
حضرت ابرآهیم خلیل صلوة الله علیه ملتنه ایکی رکعت صلاوة قیلوب ایکنجی قاة سموآته
عروج ایلدك ماشاء الله طرفة العین ایچنده مابینی بشیوز یللق یولدر وایکنجی
قاته نظر ایلدم بناسی اولکی قاته بکزر وطبقتی دمیردن اسمنه ماعون دیرلر
ودخی جبریل امین علیه السلام قپوسنی چلدی ایچریدن خبر کلدوکی قپوده کیمدر
ودخی جبریل کلام ایلدوکی بنم وبنمله حضرت محمد صلی الله تعالی علیه وسلم انی
کتوردیم جناب خدایه مشرف اولوب بوکیجه سبعه سموآتی مبارك قدمیله
مشرف قیله ونور ذاتیله روشن ایدوب مغیبات انکا کشف اوله وجمله سکا
نی جمالنه اشرف اولالر ودخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردکی ایکنجی
قاتك سکانی فچان بواخباری مسموع ایدوب ملائیکلر بری برین مرحبا
ایدوب دیرلرکه حضرت حق جل شانه بوکیجه بزه هدآیت ایلدی سوکلی
رسولی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم دیدآری کائناتنه اشرف اولورز
دیو برصدآدن تسبیح وتهلیلرین ذکر ایلدیلر شاذ فرمان ودخی موکلی کلوب قپوپی
فتح ایدوب بندخی ایچرو کیردم کوردمکی حق تعالی قدرتی شریفله ایکنجی
قات کوکده عجایبات خلق ایلمشدر ابدی صفاتلری وصفلری کلمز اولکندیوز
بیك صف ملائیکلری زیاده وانلرچوق بیوك وعظیم ایدی الله تعالی یه عاصی
اولمزلر وبونلری تفرج ایدر ایکن کوردمکی برصف ملائکه نوردن خلق اولمش
بونلر آت اوزرنده والترنده حربه لر وقلج براوجلری مشرقده وبراوجلری

مغربده دمكي يا قرنداشم جبرائيل بو ملائيكلر ندر بونلر آت اوزرنده دورلر
ديدكي يا رسول الله بونلر بو آرآده موكل قومشدر حق تعالي غزآيي في سبيل الله
امداد ايلمك ايچون سنك اومتنه انلر يوزبيك ملائكه در بندخي افندم حمد
وشكر ايلدم وبندخي آني كورمكي برنور اسكمله فوقنده برتازه يكيت انوارة
غرق اولمش ويانده بريكيت وار اولدخي نور اسكمله فوقنده اول انوارة غرق
اولمش بندخي ديدمكي يا محبتلو قرنداشم جبرآئيل بو ايكي يكيت كملردر ديدكي
يا رسول الله بونلر قرنداشلرين يحيي وعيسي السلام الله عليهم وآرانلرة
بوليشس بندخي انلرة سلام ويردم انلردخي سلاميم الوب شاذ اولوب بكا
عزت ايلديلر وانلرة نظر قلدم كوره مكي قرنداشم عيسي ابن مريم عليه السلام كثير
بنلوي وسيدري واسع واسود الشار وقدي طويل واون ديشلري كبير ودخي
حبرده كلمشدركي قچان عيسي روح الله عليه الصلوة والسلام دنيايه كلدوكي
كيجه بوطلربوزلري اوزرينه قپانذي ونحوست اولوب شيطانلر بو احوالي كور
ديكده باش قلدوروب ابليس عليه اللعنة الغضه يانه جمع اولديلر بو حال نه حالدر
اول دخي جواب ايلدوكي بو سيدن خبرم يوقدر ولاكن صبر ايلكن سيزه خبر آلم
ابليس العين قلقوب كتدي نصف ساعت ايچنده دنيايي كذوب حتي بيت اللحم
كلدي كوردكي ملائيكلر نازيل اولوب فرشتهلر جمع اولمشلر ملعون بعيد
مكاندن نظر ايلدي كوردكي انده مريم عيسي پيغمبري دنيايه خروج ايلدي
اول ملعون كلوب اصحابنه خبر ويرد مريم دوغوردي عيسي بيت اللحم ده ديو
ودخي خبر كلمشدركي عيسي عليه السلام قچان التي ايليق معصوم ايكن آني خوجهيه
ويرديلر خوجسي آني اوقوتمه الدي ديديكي قل بسم الله سيد العيسي عليه السلام
قال اي خوجه بسم الله معناسي ندر اول دخي جواب ايلدوكي بلمزم ودخي سيدنا
عيسي عليه السلام بيوردركه اي خوجم حرف ب حق تعالى بهجتي دره حرف
س حق تعالي عظمتدره وحرف ميم حق تعالي مولكيدر خوجه سي بو كلامي انذن

اشتدوكده خبر آن قلوب بو معصومه كرامت انبيا و آدد بو فكر ايلدي ودخي قچان
عيسي پيغمبر مكتبده اوقور ايكن اوشقلره ديرديكي آنا آن اوده فلان دورلي شي
يدي ديو خبر ويروردي اوشقلر كلوب اوده بابالرينه وانالرينه سيلرلردي مريم
اوغلي عيسي بويله خبرلر سويلدي ديو وانلر دخي عاجيز قلديلر اوشقلرينه اصمر
لر ايديلر بو سحر باذ يانه وآرسيون ديوب دائما نصيحت ايدرلر حتي بر كون
انالري اوشقلري مكتبه كوند ورمزلر عيسي خاطري ايچون اوشقلري مكتبه كوندر
مديلر عيسي عليه السلام كوردكي اوشقلر مكتبه كلمديلر اول دخي اولرينه وآروب
قپولارين چلدي كمدر ديديلر جواب ايلديكي ودخي جواب ايلدوكي فلان قپوده ديو
انلر ديدلركي يانه استرسين اولدخي جواب ايلدوكي قني اولاديكز بو كون ندر
اصلي مكتبه كلمديلر انلر دخي جواب ايلديلركه اوده كمسنه يوقدر حضرت عيسي
عليه السلام ديديكم ياكم وآر ديدلركه خنيزيرلر اولدخي بيورديكي انشاالله خنزير
اولسونلر باذن الله جمله اوده اولنلر خنيزير اولديلر ونچه بوكا كوره معجزات و
كرامت ايلمشدر باذن الله تعالى ميتلري صاغ ايدوب وچامور دن قوشلر يارتدي
باذن الله تعالي جان ويردي وخستلره شفا ايلردي و دنيايه خروج ايلديكده مرسل
پيغمبر اولوب صاحب معجزات ايدي وفات اولوب سماواته عروج قلدي نچه كلام
قديمده بيورركه اني متوفيك ورافعك الي حضرت عيسي عروجندن هجرت
رسول الله كلنجه بشيوز سكسان بش ييل وبر تاريخده سكسان يدي ودخي
رسول كرم كاينات عليه افضل التحيات حديثنده بيورركه سيدنا يحيي يوزينه نظر
ايلدم كوردم يوزنده نشاني وآر ددمكيم ياقرنداشم جبرائل يحيي پيغمبر يوزنده
اولان نشان ندر ددديكي يا رسول الله يحيي ابن ذكريا دنياده ايكن چوق اغلدي
حق تعالي خوفندن وابتدا عيسي عليه السلام اول اعتقاد ايدوب اسلامه كلدي
وبر ساعت ذكريا التهجد حالي قلمزدي الانوم مزده ودخي يحيي پيغمبر وعيسي
پيغمبرك تيزسي اوغلودير وآنه سي حامله ايكن مريم عليه السلام دخي

حامله

حامیله قلمشدر فچان یحیی پیغمبر علیه السلام دنیایه کلدکده والده سی دیدیکه یا مریم
سن حامیله سین اول دخی جواب ایلدیکه یا نچون سوال ایلدک بن نظر ایدرمکه
قوجاغمده معصوم دائما قنشلری ایله سنک قوننه سجده ایدر یحیی ابی ذکریا
عیسی پیغمبری دنیایه خروجندن التی آی اولکلدی ودخی حضرت رسول
کائنات علیه الافضل التحیات والصلوة بیوردیکی ایکنجی قاتین سکانی جمع
اولوب جبرائیل اذان ویروب بندخی انلره انلرین اونلرینه سلتی ابراهیم
اوزره ایکی رکعت نماز قیلوب اوجنجی قاته عروج ایلدوکده کوز آچوب
قیابنجه وایکنجی ایله ما بینی بشیوز یللق یول در واوجنجی قاتین بناسی
اول برلرینه بکزر ولکن صاری باقردن خلق اولمش آدینه ریتون دیرلر
حق تعالی قدرتی زآیتله انده عجایبات خلق ایلمشدرکه ایکی قاتده اولاندن
کثیر واروب قپوسین جاکدقده ایچریدن ندا کلدیکه کیمدر قپوده ودخی حضرت
جبرائیل علیه السلام جواب ایلدیکی بنمله محمد المصطفا صلی تعالی علیه وسلم
بوکیجه وصلت کیجه سیدر حق سبحانه وتعالی بنا امر ایلدی آنک حبیبنی کتوره
دم سبعه سموات سیران ایلیوب وسکانی دیدارین کوروب مشرف اولالر
ومبارک قدمیله سموات مشرف ایدوب بوساطین نور اوزره دوشتونه
مقابیل اوله ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکه نجان
انلر بو اخباری ایشتدوکجه محمد صلوة الله علیه جمالین کورمک ایچون بوکیجه
بن حق تعالیدن عنایت اولدی دیو بونلر شاد اولوب جمله سکانی بر برلرینه
مرحبا لشوب قپوی اجدیلر بعده ایچرو داخل اولدقده ملائیکلری ایکی قات
سموات ملائیکلرندن کثیر یوز بیک صفلری وار اول سکانده ملائیکلر
نظر ایلدیمکه خلقونه ما شاء الله محبوبلکده بنی حارث قومنه بکزرلر وصو
رتلری بنی آدم کبی صنوبر سنکی سروی قامتلو وانلرک نورلر کثیر الشمس
والقمر وانلرین الترنده بر ریشلی یا برآق کاغد وار یازلمش الترنده توطرلر

بندخي قرنداشم جبرا امين سوال ايلدم بونلر كيملردر اول جواب ايلدوكه يارسول
الله بونلر قدير كيجه سني ورمضان كيجلرين وتوحيد مجلسنده اولان كيجلري
وعرفات كوننه وشهدآ جنا سين وجمعه كيجلرنده وباقي مبارك كيجلرده بونلر
مو آكلري در اول كيجلرده ذكرالله ايدوب خير آق ايدنلر حسناتنزآرلر ودخي كور
ديمكه اونمده برنورا سكمله اوزرنده وخوب صوت جمال وآر انجلين برجوان كور
مديم انوآر عرق اولمش كيف حمسة عشر ليل القمر بونو كورديكده قرنداشم جبرائيل
عليه السلامه سوال ايلديم بو كيمدر اول دخي جواب ايلديكه يارسول الله قرنداشك
يوسف الصديق عليه السلامدر ابن يعقوب عليه السلام حق تعالي اكا غايت حسن وجمال
ويرديكي بني آمين آرآسنده اويله كوزل يوقدر نجه يلديزلرين آرآسنده قمر جملدن
منوردر اول دخي اول مثالدر وآرا اكا سلام ويرديو بندخي اكا وآروب سلام
ويردوكده فرح وشاد اولوب سلاميم الدوقده الحمد الله يا صالح قرآنشم الحمد الله
حق تعالي بكا جمالين كورمك ميسر ايلدي ديوب شاد وخندآن اولوب بنم اليمدن
باباسي حزين يعقوب پيغمبر عليه السلامين مقامنه كوتوردي اولدخي
بني كوروب شاد وخندان اولوب سلاميم آلوب تسبحنه مقيد اولدي بندخي
اكا نظر ايلدم براختيار كشي يوزي كاميل ونوري روشن نوردن اسكمه
اوزرنده باشنده عظيم برنور تاج ودخي يوزينده نشاني وآر اوغلي ايچون
حزين ايدوب اغلادوغندن وبجاعتي ورآيت ايدوب حمد وشكر ايلديكي برآز
ايلرو كيدوب كورديمكه ملايكلر صف بصف اولمشلر وصفين انسا عاجز
ومتحيراولور ودخي كورديمكه اختيار پيركشي ويآننده بركيت وآريشل
قميصه كير وباشلرنده نورتاج ونور اسكمله اوزرنده ويوزلوي منور
انلر فرخان وخلقتلري عظيم بندخي ديد مكه يا قرنداشم جبرآئيل بونلر
كيملردر يارسول الله بو اختيار قرنداشين داود پيغمبر يانندهكي اوغلي
سليمان عليه السلامدر وآرانلره بولوش بندخي وآروب انلره سلام وير

ديم سلاميم آلوب غايت فرحناك اولديلر بڭا اكرام ايدوب ديذآريمه مشرف اولديلر
حق تعالي يه حمد وشكر ايلديلر ودخي اورادن اوچنجي قات اهلي جمع اولوب
جبرائيل آزان ويروب اونلرينه گچوب ملتي ابراهيم اوزره ايكي ركعت نماز
قلدوق وجمله ايله ويدالشوب دوردنجي قاته عروج ايلدك ماشاالله
آني ساعت ايچره كوز آچوب يومنجه . اوچنجي ايله مابيني بشيوز ييللق يول
وقرنداشيم جبرائيل قپوسني چالدي بندخي دوردنجي قاته نظر ايلدم يا بو
سي اول برلري مثال ولاخلقتي كومشدن آدينه صافية ديرلر وايچروندن آ
كلديكي كيمدر قپوده جبرائيل عليه السلام جواب ايلدوكي بنمله محمد صلي الله
تعالي عليه وسلم بوكيجه حق تعالي اڭا هدايت ايدوب ديذارينه آني اشرف
قيلوب جمله مغيباتي كشف ايدوب مبارك قدميله سمواتي مبارك ايدوب
نوريله روشن قلسه كركدر ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه و
سلم بيورركه سكاني بواخباري سمع ايدوب بربرلرينه مرحبا ايليوب
بر عوازدن تسبيح وتهليل ايله قپوي آچديلر ايچرو كردك انده كوردم
حق تعالي تعجبات خلق ايلمشدركي ابدي وصفلر كلمز اوچ قاتدن كثير يوزبيك
صف ملايكدن كثير وآني كوردمكه براختياركشي انوار غرق اولمش نور
اسكمله اوزرنده وباشنده نور تاج ونوري سمواتي روشن ايلمش قلب
مرحمتلو بر آدم آني كوردوكده قرنداشم جبريل عليه السلامه سوال
ايلديم بوكيمدر ديوجواب ايلديكي بو قرنداشين ايدريس عليه السلام
حق تعالي يه تومين مدح ايدوب دائما حمد وشكر ايلدوكي ايچون حق تعالي
اڭا انعام ايدوب مقامي عالي هدايت ايلدي النده اوچ قات سموات و
اوزرنده اوچ قات سموات انه نوح قرنداشي ديرلر خنوح بن يبرد ابن
مهلاييل . بن قينان بن يانوش . بن شيث . بن آدم صفي الله بودر دنياده
ابتدا قلم توطوب يازي يازان . وابتدا پيغمبرلك ويريلدي . وابتدا كوملك

کیمکي بو بیدآء ایلدي اندن اول خلق دري کیرلر دي بندخي وآر وب سلام
وير دم سلامیم آلوب بکا عزت ایلدي وطاریم الدي و دخي آنونله سویلشور
ایکن نظر ایلدم مکه قرشیمده بر عظیم وکبیر خشین ملك نوراسکمله اوز رنده
و یاننده بو قدر ملائکه جمله قیام الا منتظر بندخي کمال مرتبه ایله نظر ایلدم
قدامنده بر لین وجانبنده بر لوح و بر یاننده بر آغاج والنده حکمتي وبو
ملکین یوزي کولمز وقلبي قصاح وصورتي بد وجمله دنیایي قاف کوك
آنك ایاغي التنده وجمله مخلوقاتي ایکي کوزي ار آسنده وآنك صاغ یاننده
کوزل یوزلي ملائیکلر وصول یاننده بد صورتلي ملائیکلر ابدي کولمزلر
وقبلرنده مرحمتلري یوق جمله اول ملکین امرینه مطیع وکلامنه مستمع وبونلر کمي
کیدر وکمسي کلوب قوآر قلمزلر اصلا احسابه کلمز او ملکین خزمتنه اولان ملا
ئیکلر خشین وکبیر وقناتلري جق ویوزلري هیبتلو صانورسنکي ابحار ایدرلر
و دخي حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکي قچان انلري کوردکده
یوركیمه خوف دوشوب الیم وآیاغیم تیره مکه بشلدي غیر بي عقل اولدم
و دخي قرندآشم جبرآئیل امین احوالمي کوروبجه بکا شفقت ایدوکوزلرم
بوس ایلدي وسدیرم صغادي مبارك قنادیله وآلوب بني صدرین صردي
دیکي یا رسول الله الم چکمه ودحضرت رسول الله صلي تعالي علیه وسلم بیوررکه
افندم جناب الله بن قولنه هدایت ایدوب بنمده خاطرم خوش اولدي الحمد الله غمدن خلاص
اولوب اول ملکي قرندآشم جبرآئیل امین سوال ایلدم جواب ایلدوکي یا رسول الله بو ملك جمله
ارواحلره موکلدر بو دیر دوستو دوستندن فراق ایدن بو در منزین کوشکلري خرآب ایلین
وقبرلري معمور ایلین اوغلنري انه لر مفارقت ایدن وبو در کوز یشلرك عمان ایدن
بو در یکیتلري تره طبرآغه غرق ایدن قبض الارواح قرندآشین عزرآئیل علیه
السلام یا محمد حق تعالي بو ملکي خلق ایده لي بر ساعت یوزي کوللدي وبرکمسیه مرحمت
ایلمز حق تعالي بوني وجم صهنده اولان ملکلرین قچان خلق ایلدوکده غضبندن خلق

ایلدی یوم المحشرده بونلرك یوزلری كوكلر وار انه قاوشدیدی بندخی اكا سلام
ویردیم سلامیمی الوب یوزیمه باقمدی ودخی قورقدم جبرائیل جواب ایلدوكی یا
عزرائیل بچون یورنی دوندروب باقمزسین سكا سلام ویرن یوزینه باقمز
سین وكولمزسین بودر ایكی جهان سروری وحق تعالینك حبیبی محمد المصطفا
علیه الافضل التحیات والصلوة حق تعالی اكا حبیبم دیدی محمد انته لولاك
دیو بیورمشدر اكر سن اولمسانه جنت ولا جهنم ولا بنی آدم خلق ایلمزدیم دیمی
قچان بو اخباری عزرائیل مسموع ایلدوكده ایاق اوزره كلوب بكا عزت وحرمت
ایدوب جواب ایلدیكی یا رسول الله سكا بشارت اولسونكه حق تعالی حبیبی وهم
محبتلو رسولی اكرمی سین سنده واوستینده خیر وبركات واردر وسنك امتین
حق تعالینك خاص قوللریدر جمله امتلردن افضلدر بندخی بو اخبا
ایشدوب غایت شاد اولدیم وبیك حمد وشكر ایلدم بندخی دیدیمكه یا قرنداشم
بو صاغ یاننده اولان لوح ندر وصول یاننده اولان چومق واغاج ندر بكا بلدر
بچه ارواحلری قبض ایدرسین بری مشرقده وبری مغربده ومؤمنی وكافری نجه
بیلورسین ومشغول ایلدوكین لین ندر ودخی حضرت رسول صلی الله علیه وسلم
بیوردركه قچان بن بو شیلری اكا سوال ایلدكده خیلی آن قلوب برمقدار فكر ایدوب
بكا جواب ایلدوكی یا محمد بكا عظیم شیدن سوال ایلدك بو شیئی ابدی بكا كمسه
سوال ایلمدی ودخی سوال ایدهجز وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیو
ردركه حق تعالی جانبندن ندا كلدیكی یا عزرائیل حبیبم محمد صلی الله تعالی علیه
وسلم والسلامین كلامین خلاف قلمه سوالنی بیلدر ودخی حضرت عزرائیل
بو خطابی ایشیدوجك دونوب جواب ایلدوكی یا رسول الله بیلمش اولكه حق تعا
بن قوللرینی خلق ایدوب ارواحنی قبض ایلمیه موكل ایلدی وجمله بنی آدمین كوكده
ایكی قپوسی واردر بر قپودن رزقین الور وبر قپودن عملی صادر اولور قچان
اجلی كامیل اولور وعده تمام اولدقده قرق كون مقدم قپولری قپانوب نه رزقی

اینر و عملی صادیر اولور و قچان قبولری قپاندقده بندخی صدآسینی ایشدوب
اول ساعت بولوحه نظر ایده ریم بو لوح محفوظ اوزرنده اوّلین وآخرین اسملری
یازلمشدر مؤمن و کافر بالجمله بونده موجودر اکر مطلوب مؤمن ایسه اسمی اوزرینه
نور اینر و اکر فاسق ایسه اسمی اوزرینه ظلمات چوکر بعده بو اغاجه بقارم و بو
اغاجده جمله کلمش و کلجک عدد نجه یبراق وار در مؤمن یبراقی صاری اولور
و کافرین سیاه اولور بندخی کوره کده بیلورم غیری صاحبی المطلوبدر اکر مؤمن
ایسه اکا صاغ یاننده اولان رحمت ملائکه لرین ارسال ایده ریم حق تعالی بکا
بشیوز بیک موکل خزمه متمه ملک ویرمشدر انلرکونرم اجیله نظر ایلدکن
مرادمی و مقصودمی والمطلوبمی بیلورلر یر یوزینه انوب اول قولک
جانونی جالیشر ابتدا آیاغو عبن طیرناقلرندن روحنی چکولر دیذلرینه
وآرنجه و دیذندن بلیندک و بلیندن کوکسندک و کوکسندن بوغارینه دک و
دخی قاچان روحی بوغارینه کلدکده الم اوزادوب جانینی قبض ایلرم اکر حق تعالی
اکا عنایت ایدوب دلیله و یا خود جانی کوکلدن قلبله کلمهٔ شهادت ان لا اله
الا الله واشهد ان محمدا رسول الله کتوریر ایسه مؤمن موحّد بالله ایما
ایله کیدر بندخی اکا صاغ الیم اوزادوب روحینی پاکنی قبض ایدوب جنّة
مؤکلرینه رضوانه تسلیم ایدرم و اکر شهادت کتورمز ایسه فاسقدر اکا صول
الیم ایله یوز بیک محنتله و جفا ایله روحین قبض ایلدیکم وجهنّم مؤکلی اولان
ملکه بر آغورم نجه کلام قدیمنده بیورر قوله تعالی فاذا بلغت الحلقوم
وانتم حینئذ تنظرون و دخی یا محمد قچان برفاسق یا کافر روحینی قبض ایلدکده
حق تعالی جانبکدن بکا ندا کلورکی یا عزرائیل اول عاصی قولومین جانی خبیثنی
بئس المصیر براق دیو بندخی جهنم موکلنه بر آغورم یا محمد حق تعالی شدید
العقابدر عاصی قوللرینه وغفور رحیمدر صادیق قوللرنه اما عاصی اولدقده
اجلدن سیئاتنی عفو ایدوب آخر نفسده ایمان و قرآن میسّر ایدوب ختم ایدر

یا محمد

٩٤

يا محمد حق تعالى يه عاصي اولان قوللره مرحمت يوقدر جانلري كي سجين بر آغوبدر
وسجين جهنمين قرارنده بر صحرادير بر باشندن بر باشنه يتمش بيك يللق
طريقدر اوسكان ظلمات و آتشلكدر اول مكاندن برفنا مكان يوقدر جمله
جهنمين عذابلري واهلي جبر كفلري وشدتي آتشلري اول مكانه جيريانن
ايلر العياذ بالله تعالى يا محمد قچان بر ابن آدم اولدوكده اهلي اغلمغا
بشلادقده بندخي ديرمكي نچون اغلرسكز والله ريزقيني كسمدك وعمريني
نقص ايلمدوك الا وعده سي تمام اولوب روحني تسليم ايلدي همان اغلمه
مدن فاريق اولين سيز دخي اويله اولورسز ديوانلره جواب ايدرم واول
كشيكون ارقاسي طپراغه كلد وكده ايكي ملك كلوب الثاقبر سؤالني صوررلر
اكر ايمانيله كيدوب حق تعالى هدايتنه ايرديسه ايكي ملكين سؤالني
ويره واكر ايمانسز كتديسه سؤالني ويرميه اكر سؤالني ويرديسه
اكا باشي اوجندن بر قپو آچوب ذوق وصفا ايدر وانواع نورلره ونعمتلره
غرق اولوب تا يوم قيامته قدر راحت بولور وآياقي اوجندن بر قپو آچيلور
جهنمي يوم محشره قدر جهنم اهلني تفرج ايده واكر سؤالني ويرمزايسه
باشي اوجنه جهنمدن بر قابو آچيلوب انواع دورلي عذابه غرق اوله يوم
قيامتدك وآياقي اوجندن بر قپو آچولر اهلي جنتي سير ايدوب ديركه آه بزاهلي
جنت اولمدوق ديو قصاوة چكرلر بزده دنيا ايكن جهت ايدوب اهلي جنت اولمدق
ديو پيمان اولالر واكر خير واكر شر هرنه ايلدوايسه انده بوله ودخي
محمد صلى الله تعالى عليه وسلم بيوررركه بتون دنيا عزرائلين عوجوايچنده
بر حبته مثالي • دوردونجي سمواتين اهلي جمع اولوب جبرائيل اذان ويردي
بندخي ايمام اولوب ملة ابراهيم اوزره ايكي ركعت نمان قيلوب بعده ود آلشوب بشنجي
قات كوكه عروج ايلدك آني ساعت ايچره باذن الله تعالى وبشنجيده اولان مخلوقات
ماشاء الله دوردنجي قاتده اويله يوقدر وآنك يوز بيك ملايكه سي كثير ودخي

حضرت جبرآئيل قپوسني چالدي ايچريدن ندا كلديكي كمدر قپو ديو وآنه نظر ايلدوم
كوردمكه حق تعالي آني التوندن خلق ايلمش آدينه زهري ديرلر التون اولدوغي
ايچون وبشنجي قاتك دوردنجيسيله آراسي بشيوز ييللق يولدر وايچرودن ندا
كلدوكي كمدر قپوده وقرنداشم جبرآئيل بيوردوكي بنمله قرنداشم محمد صلي الله
عليه وسلم وايچرودن ندا كلدوكه يا جبرآئيل ياسن مبعوث ميسين قرنداشم جبرا
ئيل جواب ايلدوكي نعم حق تعالي بكا بيوردي كي يا قولوم جبرئيل بو كيجه وصلت كيجه
سيدر وآرسولم محمدي بكا كتور وهم يدي قات سموآتي واهلني وجمله مغيباتي
الكاشف ايله حتي جنتي وجهنمي وجمله املاكي كوره ديو خطاب ايردوكده بندخي
كيدوب آني كتورزدم ٭ ودخي حضرت رسول الله صلي الله تعالي عليه وسلم سوزركه
قچان بشنجي قات سموآته كل اولان ملك وهم املاك بو كلامي ايشيد وجك بربرلرينه
بشيرليوب قرضان اولوب بر عوآزدن مرحبا لر ايدوب بربرلرينه حق تعالي بو كيجه
هدايت قيلوب حبيبي محمد مصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم ديدارينه اشرف
اولوريز ديو جمله بردن وبر صدا ايله تسبيح وتهليل ايدرك قپوي آچوب بزدخي
ايچرو كردك بونلره نظر ايلدم مشاء الله هيبتلري وصفلري كلمز يوزبيك صف
ملايكه وآر دوردنجي سموآته اولاندن كثيرت حمد وشكر ايله تسبيح ايلدو
كلري صداسي جمله سموآتي زلزله ويردي ودخي قپودن ايچرو كيروبكيدر
ايكن كوردمكه اونمده بر پير اختيار اوتورر نوردن كورسي اوزرنده
وباشنده نوردن تاج انواره غرق اولمش بندخي قرنداشم جبريله ددمكه يا
يا قرنداشم بو كيمدر ددیكه يا رسول الله بو آتن ابراهيم خليل الله عليه السلام
وآر آنه بو نوش بندخي وآروب اكا سلام ويرديم سلاميم آلوب بوقدر وحرمت
ايله ايكي كوزلريمي بوس ايدوب اي صالح قرنداشم الحمد الله جمالك كورمك
بكا هدايت اولدو ديوب حمد وشكر ايدوب اونيمه كچوب ايلري كتوردي آني
كوردمكه بر بياض يوزلي آدم صقلي كامل يوزي منور نور ايچره غرق اولمش

بندخي

بندخي دده مكه يا قرنداشم بوكمدر بيوردركه يا رسول الله بو قرنداشين هرون
پيغمبر عليه السلام بندخي وآركا سلام ويردم اول دخي بني كوردكده شاد
وخان اولوب سلاميم الوب عزت وآيت ايلدي وجمالم كوروب حق تعالي يه
حمد وشكر ايلدي بندخي انلر ايله مذاكره ايدر ايكن آني كوردم كه صول طرفندن
بركومش قپو محكم كيلتلي وقوقنده ايكي صاطر يازي وآرنور ايله يازلمش بند
بندخي بو قپويي كوردكده قرنداشم جبريل امين مه سؤال ايلدم بو قاپو ندر
بورده ديو اول دخي جواب ايلدوكي اوقو اوزرنده اولان يازيي ويازلمشكي
لا اله الا الله محمد رسول الله . وكده قپونك كيلدي فتح اولوب نظر ايلدم
كوردمكي والعياذ بالله مكر جهنم ايمش . ودخي قرنداشم جبريل بيوردر وآر
امدي داخلين سيرايله يا محمد بندخي وآروب كوردمكي والعياذ بالله بد صورت
سياه بد رايحه سي غايت چيركين وظلامت والمنتشر الدوخان يكثير العذاب لا
يقدر رآيت وآحد . دخي نظر ايلدم كوردمكي نعوذ بالله سوآكلي بت صورت آتش
تحت اوزرنده وباشنده اتشدن تاج اياغنده اتشدن نعلين والنده آتش
قمچي . وسياه صورتي مندآر كوزونك قويروغندن غضب اقر آتشده غرق اولوب
مغشيش ايكي قاشي آرآسنده بردوكوم وآركي اكر اهلي دنيا يوزيني كورسلر
قورقولرندن هلاك اولورلر ايدي وخزمتنده اولان زبانيلر حسابه كلمز
بالجمله حق تعالي جهنمي واهلني وموآكلني وجمله خدامني غضبدن خلق
ايلمش بالجمله موآكلر امرينه مطيع اولمشلر وهر زبانينك النده يتمش بيك تورلي
آلتي جهنم وانلره يوما فيوما غضب اوزره غضب عرض اولنور . انلره مرحمت اولمز
واعلاوتيي تفرج ايلدم كوردمكي يتمش بيك تورلي بچاق ويتمش بيك تورلي مقص
ويتمش بيك تورلي بلكچك وآر واكا كورز بوقاقي ويتمش بيك زنجير اكا كورز
حربلر واكا كورز خنكلر آرصا في آتشدن بالجمله يتمش بيك تورلي عالتي وار
وهر بري يتمش بيك تورلي . ودخي قچان موآكلي بزلري كوردكده كوكريوب

آتش ایله آتشی اورارّق حرکت ایلدی. ودخی حضرت رسول الله صلی الله تعالی
علیه وسلّم بیوردرکی اول موکلین منظر صورتونی کوردکده خوفدن آیاقلرم
طوتمز اولدی مجالم قلمدی یورکیم خزان یپراغنه دونوب تتیرمکه باشلادی وقرنداشم
جبریل امین دم احوالم کوروب بنی سینه سنه صاروب دیدیکی یورکنده خوف
طوتمه یا رسول الله آنک شرندن امین سین بندخی دیدمکی یا عزیز قرنداشم
ندر بو مخلوق ماشاء الله خلقته. اول جواب ایلدیکه یا رسول الله جمله موزن
بو موکلدن قورقاریز. وحق تعالی بو ملکی غضبدن خلق ایلمشدر. یا محمد بو موکل
صورین اگر دنیایه چقرسهلر هیبتی یریوزین پاره پاره ایدر ویاقرایدی داغلر وطا
شلر اریرایدی. بو ملکین کوندن کونه غضبی عاصیلره کثیر آت اولمق اوزره در
وآرکا یقین اول قورقمه یا محمد دیدی ودخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلّم بیوردیکه
واروب اکا سلام ویردم وسلامیم دیلی اوجیله الوب یوزمه بقمادی قرنداشم جبرا
یل علیه السلام دیدیکه یا موکل بخوین قدم اوزره کلوب سکا سلام ویرن یوزینه
اشرف اولمز سین. بو در ایکی جهان سروری حق تعالینک حبیبی محمد المصطفا
صلی الله تعالی علیه وسلّم رحمة للعالمین دبو در حق تعا بیوردیا ملک سکاکی
طبقنی بئس المصیری آچ براوجدن براوجه وآرنجه حبیبم کشف ایده ودخی
رسول کائنات علیه افضل التحیات والصلوة بیوردیکی چاوموکل بو کلام جبریل
امیندن ایشدوب شاد فرحان اولوب اایاق اوزره کلوب ایاغیمه یوزلر سوروب
عزت ایلدی وجواب ایلدیکی یا رسول الله سکا بشارت اولسنکی حق تعالی سکا
وسنک امتنه هدایت قیلوب خیرلر ایلدی وامتین جمله اومتلردن خیرلی وعزیز
ایلدی وجهنم حرام ایلدی صالح اومتنه. وبندخی ایشدوب حمد وشکر ایلدم
اول موکل طبقی جهنمین قپوسین کشاد ایلدیکی آتش مکانندن هجوم ایلدی
ایلدی والعیاذ بالله منظر قورقنج ایله بر عاتش دنیاده کورمدم چقان بو
آتشی کوردیکی قیاس ایلدمکی شمدی بنی یوطر اویله خوف ایلدمکی لسانم

توطولدی

34

توطولوب بي مجال اولدم . نتكيم كلام قديمنده مذكوردر قوله تعالى تكاد تميز
من الغيظ . اول جهنمك موكلي جواب ايلدوكي ساكن اول يا ملعون بو سنك
اهلندن ديلدربو كا محمد مصطفى وحبيب الله ديرلر خاتم الانبياء والمرسلين . ودخي
حضرت رسول كائنات صلى الله تعالى عليه وسلم بيوردركي آتش بو كلامي كوش
ايلديكده مكاننه رجوع ايلدي وكماكان اولدي ودخي حضرت رسول صلى الله تعالى
عليه وسلم بيوردركي حق سبحانه جل وعلى عينمدن حجاب رفع ايدوب طبقهٔ جهنم
كشف ايلدم والعياذ بالله كوردمكي جهنمده بيك بحر وار قانيله ارين . وبيك
بحر ذهين . وبيك دريا وار چركف . وبيك بحر قطران . وبيك بحر آتش . وهر بر ديا
نك كنارنده بيك ولايت وار ديمردن . وهر بر ولايتده بيك قصير وار باقردن
وهر بر كوشكده يتمش بيك دورلي عذاب وار . حضرت محمد صلى الله تعالى عليه
وسلم بيوردركي كوردمكي آتش درياسي كنارنده بو قدر مخلوقات اصمشلر انواع عذاب
ايدرلر يا قرنداشم جبرائيل يا بو مساكين دنياسنده نه عمل ايلديلركه بو عذابه
مستحق اولمشلر جواب ايلديكي يا رسول الله بونلر دنياده الشقيا اولان اومشلر
در توبه واستغفار كلميوب اولدوكده بو عذابه مستحق اولديلر . ودخي كوردمكي بو قدر مخلوقي آتشين اطرافنه آتش چنكلر ايله اصمشلر . وزبانيلر اكا
عذاب ايدرلر . ان اسئل قرنداشم جبرائيل يا بو قوم دنياده نه عمل ايشلديلر
شمدي بو عذابه مستحق اولديلر . بيوردديكي يا رسول الله بونلر انصافلري قليل
اولان ظالم اومشلرندر . وكنه نظر ايلدمكي بو قدر مخلوقاتي آتش حرارتنده قعد
ايمشلر وزبانيلر آتشدن مقصيله بونلرك اتكرين شحق بر شحرم بچوب آغزلرينه
صوقرلر . وبونلر يمكه اكراه ايدرلر . وايلانلر ايصوب وعقربلر صوقر بونلر عذا
ب كبيره مستحق اولمشلر . بنده خي ديكم يا قرنداشم يا بونلر دنياده نه عمل ايشلديلر
كه بو عذابه مستحق اولديلر جواب ايلديكي يا رسول الله بونلر دنياده منافق وفسق
واهلي فتنه ايديلر . وعالمين غيبتين ايدوب افترا ايدنلردر . كنه كوردمكي

بو قدر مخلوق آتش اطرفنه اوتورتمشلر و بونلرڭ قيزغين تور وآتش يدوريرلر
وزبانيلر باشلرينه چوكف بحرينه الوب دوكرلر • وحنيشِ وعقربلر بونلرڭ اتلرين
تحن به شحم قوپاررلر • بونلري كوروب بي مجال اولدوم ديدمكي يا قرنداشم
جبرائيل يا بونلرڭ دنيا سنده عملّري نديربو عذابه ندن مستحق اولديلر •
اول ديكي يا محمد بو قوم دنيا سرآينده ايكن ظالملرڭ خزمت ايدوب فقير
وفقرآيي بهتان ايدوب بيلمدوكي وخبري اولمادوغي يرڭ ظالملرڭ النه ويرلر
ايديي • وكوردمكي بو قدر مخلوقاتي آتش حرآرتنده اوتورمشلر واونلرڭ
قوينلري شيشمش وزبانيلر آتشدن قورلر آلوب انلرڭ يدوريرلر وانلر
كاه قلقوب وكاه دوشرلر وعوب صوقوب وايلانلر ايصيرڭ • انلري قرنداشم جبرئيل
عليه السلامه سؤال ايلدم يا بونلر دنيا سنده نه شكل عمل ايلديلر ديكي
يا رسول الله بونلر دنياده سعا مجلر ايدي بو بسيز اولديلر وكوردومكي
بو قدر مخلوقاتي آتش كنارنده اوتورتمشلر الترنڭ آتش بلكچك وبوغاز
لرنده زنجير وعقرب ويلانلر بونلرڭ اتلرين شحم شحم قوپاروب وزبا
نيلر آلوب انلرڭ عضبا يدوريرلر • بندخي ددمكي يا قرنداشم جبرائيل
بونلر دنياده نه عمل ايشلديلركي بو عذابه مستحق اولديلر ديكي يا رسول
الله بونلر دنياده يتيم مالين يرلردي • وكوردمكي بو قدر مخلوقات
آتش كنارنده قومشلر وزبانيلر آتشده قيزمش دآمغا ايله بونلرڭ
كويدلرينه دمغه بصرلر • قيزغين طوبوز ايله باشلرينه اوريرلر • وبونلرڭ
يوزلري قره اولمش واتلري پول پول اولمش بندخي ددمكي يا قرنداشم جبرا
ئيل يا بونلر دنيا سنده نه عمل ايلديلركي بو عذابه مستحق اولديلر ديكي
يا رسول الله بونلر دنياده كي مالين يرالتنه كوموب صدقه ويرمز ايديي
وعذابه في سبيل الله صرف ايلمزلر ايدي وزآخره صقليوب قتليق ايدرلر
ايدي وكنه كوردمكي بو قدر خلق آتش كنارنده آصيلمش وزبانيلر آتشدن

قیزغین قورآلوب بونلرین اوزرینه اطولر وهم انلره عضبا فوریدوریرلر
وکمنك آتشی کوزیندن کیروب انسندن چقر وکمنك قرنندن کیروب ارقاسندن
چقر وکمنك کوزیندن کیروب بآشندن چقر وکمنك یاننذن کیروب قرنندن چیقر
وکمنی آتشه باطوریرلر بونلر بیوك عذابده بندیغی کوروب خیرآن قلدم
دیدمکی یا قرنداشم جبرائیل یا بونلر دنیاده نه عمل ایلدوکی بو عذابه مستحق
اولدیلر دیدیکی یا رسول الله بونلر دنیاده حرام معیشت ایله بیودی وکوردمکه
برقومین اللرین آتش بچاق ایله کسوب وزبانیلر آغیزلرینه ویریرلر وآتش
طوپوز ایله باشنه اوریرلر وکوردمکی یا قرنداشم جبرائیل یا بونلر دنیا
ده نه عمل ایشدیلر که بو عذابه مستحق اولدیلر دیدیکی یا رسول الله بونلر
سنك اومتندر جنابت غسل ایلمیوب بیله طاهر کزرلر ایدی وکوردمکه
برمخلوقاتی آتشین حرارتنه اصمشلر وزبانیلر باشلرینه قیزغین طوپوز ایله اوروب
چرکف بحرینه آلوب اوزرلرینه دوکولر ویلان وعقرب اتلرینی سحوم سحوم قوپا
رورلر بونلرك کورلوی قرآرمش صورتلری بد وقوقیلری مندآر دیدمکی
یا قرنداشم جبرائیل یا بونلر دنیاده نه عمل ایلدیلر بویله عذابه مستحق
اولدیلر دیدیکی یا رسول الله صدقاسندن صکره زنا ایدنلردر وکنه کور
دومکی بوقدر عورتی صچلرندن اصمشلر وزبانیلر آتش قمچیله باشنه اورر
لر یلانلر وچیانلر کوکسنی پاره پاره قوپاریر بونلره انواع دورلی عذاب ایدرلر
دیدیکی یا قرنداشم جبرائیل یا بونلر دنیاسنده نه عمل ایلرلرکی بویله عذابه
بو فقیر عورتلر مستحق اولمشلر دیدیکی یا رسول الله بونلر دار فناده زنا ایدنلر
فاحشلردر کوردومکی بوقدر نساطایفسی آتش حرارتنه اوتورمشلر
وآغیزلرینه آتشدن کلبچك اورمشلر بونسالرین دیللری اوزآیوب کوید
لرینه اینمشدر وزبانیلر قمچیله باشلرینه اوریرلر ودمکی یا قرنداشم جبرا
ئیل بو عورتلر دنیاسنده نه عمل ایلدیلر دیدیکی یا رسول الله بو عورتلر

دنیاده چنکی ایدیلر وکنه کوردمدم کی بربلوك عورتلر آتش حرارتنه
زنجیر آصوب بوینلرینه یلانلر طولشوب بناقلرین فصله فصله قوپاررلر
وزبانیلر آتشدن طوپوز ایله بشلرینه اوررلر بندخی ده مکرم
یاقرنداشم جبرآئل یا بو نیلر دنیاسنده نه عمل ایشلدیلر دیدیکه
یا رسول الله بونلر دار فناده ایکن میت اوزرینه یاس ماتم ایدرلر
ویوزلرین چارپارلر ایدی وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم
بیورر که جهنم بوقدر درلی عذابلرینی کوریجك صبر وطاقتم
وبقاجق حالم قلمدی کیرو چکلدیم قپودن طشره چقدقده کماکان
قپوسی قپانوب ایراق اولدق بشنجی قات اهل جمع اولوب جبرائل
علیه السلام اذان ویردی بن ایلرو کچوب ایکی رکعت نماز قلدیم ملتی
ابراهیم خلیل الله اوزره وسکانیله ویدالشوب التنجی قاته
عروج ایلدك ماشاءالله آنی ساعتده مابیننی بشیوز یللق یولدر
ویاپوسی اول برسموات کبی وخلقتی قرمزی یاقوتدن وانده عجا
یبات وار که بشنجی قاتدن کثیر وحضرت جبرآئل قپوسکی چالوب
ابجردن نداکلدیکی کیمدر قپوده وجبریل امین علیه السلام
جواب ایلدیکی بنم نداکلدکه یاجبرائل حق تعالی سکی آنه کوندردمی
جبرئیل نعم یا مواکل باری تعالی بن قولنه بوکیجه امر ایلدوکی حبیبی
محمد المصطفا صلی الله تعالی علیه وسلم حضرتلرین براقه بندوروب
قدوسدن معراج قورولوب سمواته عروج ایدوب یدی قات
سمواتی مبارك قدمیله مشرف ایدوب جمله سکانیله مشرف اولوب
جمله مغیباتی کشف ایدوب وبساط نور اوزره دیدار حقه اشرف
اولسین ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکی قچان
التنجی قاتده اولان ملائکلر بو اخباری ایشدوب بربرلرینه بشیر

ايلرلر تسبيح وتهليل ايدرك قبوي آججيلر ايجرو كردك دورت جانبه نظر
ايلدم كوردمكه انده اولان مخلوقاتك وعجايباتك وصف اولمز قدر
رتنه ماشاالله بني آدم صفاتلريكي وصف ايلمز انلري سير ايدركن اونمه
بقديم كوردمكه بر تخت اوزرنده بر اسم كشي باشنده نوردن تاج نوره
غرق اولمش دد مكه يا قرنداشم جبرائيل كوكيمدر ديكه يا محمد قرنداشي
موسي پيغمبر كليم الله تعالي ايله مناجات ايلدوكي ايجون اكا بو مكاني هديت
قلدي وآر انكا بو ليش وارروب سلام ويردم حرمت ايله سلاميم آلوب
بكا جواب ايلديكه سكا بشارت اولسنكي حق تعالي سني جملدن موفضل
قيلوب وجمله مزي ديدارينه مشتاق قيلوب بزه هدايت ايلدي ديدا
رين كورمك ديو تسبيحنه مشغول اولدي. والتنجي قاتك سكاني
اول آرده جمع اولوب بالجمله بنمله مرحبالشوب وجبرائيل اذان اوقيوب
ايكي ركعت نماز قيلوب ملتي خليل ابراهيم عليه السلام اوزره وانلر
ايله ودالشوب. يدنجي قاته عروج ايلدك ماشاالله مابيني بشيوز
يللق يول ويدنجي قاته نظر ايلدم بناسي اولكاره قياس نوردن
مخلوق ماشاءالله درت اطرافنه ميل ايدر دريادة فورتنه يه ملاقي
اولمش كمي كبي دد مكه يا قرنداشم جبريل نيچون بو كوك بو منوال درت
جانبه صالنور ددكي يا رسول الله خبرم يوقدر ولاكن شمدي خبر
آلورم جبرائيل ندا قيلدوكي يا تمايل ندر اصلي بو كوك بويله درت جانبه
ميل ايدوب صالنور جواب ايلدوكه يا قرنداشم سنك اندن الندن نصكره
ندا كلديكي حق تعالي جانبندن يا معاشر الملائكه وآين بو ساعتده جمع
اولك سدرة المنتهي التنده بو كيجه سوكلي رسولم وحبيبم محمد بن عبد
الله حق تعالي رسولم اولديغين شهادت ايدوب فضلني وبركاتني
بيلوب مبارك ديدارشريفنه اشرف اوله سيز ديو خطاب ايردي

بودخي اول سدایي ایشدوب جوش اولدي وحق رسولي صلي الله تعالي
علیه وسلم بیوردیکي ایچرو کردیکمده هر یانك سیر ایلدم کوردمکه تعجبّاتي
ابدي کوردم التنجي سمواتده اولان ملکلردن بیك صاف ملکلري کثیر
حق تعالي قدرتي شریفیله خلق ایلدوکي حکمتلر برمقدار کیدوب کوردمکه
اونیمده برعائید ونلق صندومکي طلوع الشمس بندخي قرنداشم جبرائیل علیه
السلام سوال ایلدم بوضو ندر بویله برضو کوردمم دیدیکي یارسول الله اول
لوح محفوظین نوریدر عرشین قائیمه لري آراسنده آصلمشدر ویدنجي
قاته نظر ایلدم التي قات سموات دن بیوك وبش یوزبیك ملکلري وآردر
واویله ملکلر کوردمدم تبارك الله احسن الخالقین انلردن یوزلري
منور وجناح کثیرا وصفات محبوب ورایحلري محبوب قامتلري طویل وهر
بر ریشلري بردرلي تسبیح وتهلیل ایدرلر وقملرندن یخرج النور برمقدا
ایلري وآردك ابدي برصالي مکان بولمادم ایاق بصیدم جمله ملکلر قبلا
مشدر ونظر ایلدم کورد سکه اونیمده سکسان صبین ملائکه وآر براوجي
مشرقده وبراوجي مغربده بالجمله قیامده قائیم تاقیامتدك لا قعده ودجي
کوردم ثمانینة صفا والملائکة باشلري سجده ده تاقیامتدك ودخي
سکسان الملائکه وسکسان صف الملائکة رکوعده قیامت اولنجه قلقمزلر
وثمانینه صفا والملائکه تحیاتده قیامت حشر اولنجه قلقمازلر وثمانینة صفا
والملائکه کوزلرین عرشه دیکوب باقرلر اویومزلر تا محشردك وثمانینة
صفا والملائکه عرشه دیوا دوررلر تاقیامته قدر وثمانینه صفا والملائکه
حق تعالینك دیذارندن حجاب ایلدوکلري ایچون اغلایوب فریاد ایدرلر یوم
الحسابدك کل صفین براوجي مشرقده وبرباشي مغربده حسابن الله تعالی
بیلور وعرشه نظر ایلدم کوردمکه درت صورت ملائکه اوموزلري اوجنده
کتوریرلر هر بري برصورتده وانلر لیل والنهار تسبیح وتهلیل ایدرلر حق

تعالی

تعالى به حمد وشكر ايدرلر وحملاوتك انسان صورتنده حق تعالى به تسبيح
وتهليل ايدوب دعا ايدرلر يارب والهي وصدقه رجاء بني آدمه
رحمت ايله ومحبت صادق مؤمن قوللرينه فضلى احسانك ايله سيئاتلرين
عفو ايله ياعفو ياغفور ومقاملريكي جنت ايدوب دنياده ارزاقلرين
غني قيل ياغني يامغني وبن قولنه شفاعت رسول اكرم صلى الله تعالى
عليه وسلم ميسر ايله وحملاوتك بري اسد صورتنده تسبيح وتهليل ايدوب
دعا ايدركي يارب انت الهي يارازق ياالله حيوانلرك ارزاقني غني ايله —
ويازين حرارتندن وقيشين باريد الحالندن خفظي ايله وبن قولنه محمد —
صلى الله تعالى عليه وسلم شفاعتين ميسر ايله وبري صغير صورتنده —
حق تعالى به تسبيح وتهليل ايدوب دعا ايلركي يارب وانت الهي وصدقه
رجاء حيواناتك ارزاقني غني ايله ويازون حرارتندن قيشين شدت البا
ديرالشتاسندن صقله وبن قولنه محمد صلى الله تعالى عليه وسلم شفاعتين
ميسر قيل وحملاوتك قوش صورتنده حق تعالى به تسبيح وتهليل ايدوب دعا ايدركي
يارب وانت الهي قوشلرك رزاقني غني ايله يازك حرارتندن وقيشين شدتده
تندن حفظ ايله وبن قولنه محمد صلى الله تعالى عليه وسلم شفاعتين ميسر ايله
ودخي حضرت رسول صلى الله تعالى عليه وسلم بيورركي كوردم عرشين التنده
كورسي بندخي كورسيه تفرج ايلدم كورسي ويدي قات سموات عرشين يانندنجه
برحبه مثالي نجه برطارلايه برحبه براغورسين باقذي اولحبه طرلانك اور
طاسنده بيان اولورمي كبير لكنه ماشاء الله وعرشين ديركلروآركي
ماشاء الله ابدي حسابلرين كلمز ديركلر تسبيح وتهليل ايدرلر صد آلريب
كوك كورلركبي وبرآز ايلر وكيدوب آني كوردمكه اونومدن برعظيم ملك
خلقتنه ماشاء الله اكر حق تعالى سترح ايلسيدي يدي قات كوكلري وير
لري آكي ايچره الوب قبض ايدردي سرحمت ايلمزدي وبن آكا نظر ايلدم

يوزبيك باشي وآر يوز بيك يوزي وآر واكا كوره اغزي وآر واكا كوره ديلي
وآر والكا كوره قنطلري وآر . وهر برلساني بر دورلي لغات سيلر لغا
تلري بربرينه بكزمز يوزبيك دورلي لغات سيلر حق تعالي يه تسبيح
وتهليل ايدر . وبن اني كوروب قرنداشم جبرائيل امين عليه السلام ه
سوال ايلدم بو كيمدر ديو ددكي يا رسول الله بو ملك دريالر درياسنه
مشغولدر وموكلدر . ودخي ايلرو كيدوب دريالر درياسين باذن الله
وآصل اولدقده قدرة الله حكمتنه عقللر ايرمز ماشاء لله ان الله على
كل شي قدير نظر ايلدمكه ملكلر ديزلرينه دك صوايجنده انلري كوردكم
صندمكه غيري ملائكه قلمادي الا كه جمله اول دريا ايجنده جميع اولمشلر
ودخي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بيوررركه اونومده نوردن بر دريا
نظر ايلدم نهايتين حق تعالي يعلم نظر ايلدم كوزلرمي قماشدوردي غيري
كوزمز اولدم قرنداشم جبرائيل احوالم كوروب حق تعالي يه تضرع نياز
ايلدوكي كوزلريم خلاص ايدوب جمله كورديكم خاطرمده توطم ديو بو دعا في
ايلدي اللهم ثبت برحمتك وايده بمعونتك واتمم عليه نعمتك ودخي
حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورر جبرئيل امين مبارك الّريله
كوزلريم سيلدي حق تعالي عنايت ايدوب كوزلريم خلاص ايلدي وجبرئيل
اليمدن آلوب برصحرايه كتوردي كوردمكي اولدخي نوردن برصحرا
انده مخلوق وآركه حسابن الله بيلور . وصفلرين كلمز ودخي انلره نظر
ايلدم كوردمكي بشلرين قلدورمشلر كوزلرنده ياش روان اولوب آترانلر
نغانيله اغلومقده حق تعالي دبذآرندن اوطند وقلر اجلدن وجبرئيل
امين اليمدن آلوب كيدر ايكن بو قدر جنس ملكلري وروحانيلري كچوب
قرنداشم جبرائيل بكا ديدي باق اوكونه يا محمد بن اوكومه باقوب نظر ايلدم
كي ملكلر يلديز مثالي كورينور وقرنداشم جبرئيل ددكي يا رسول بيلومي

سین نقدر بول الدق بن دد مکی الله بیلور دیدیکی **یا محمد** برقوشی بیك ییل اوچار
ایسه بو مکانه کلمیه بن دد مکی یا قرنداشم بزلر بر کیجه ده بو مکانه کلدیکم
وجبرائیل جواب ایلدیکی دخی اوزاغه کیده رز باذن الله تعالی وهم
ترجع ایده رز کنه صباح اولمزدن بو کیجه انشاء الله بن دخی افندم الله سبحانه
وتعالی یه حمد وشکر ایدوب حکمتنه تعجب ایلدم وقرنداشم جبرائیل ایله مذاکره
ایدوب کیدر ایکن بر شیء کورلریم قنده دی بن دخی بر خوشجه نظر ایلدم -
کوردمکی اونومده صحرا ایشل زمرددن وقرنداشم جبرائیله سوال ایلدم
بو صحرا ندر دیدیکی **یا حبیب الله** بو کا بیت المعمور دیرلر بن ددمکی نه سببدن
بیت المعمور دیرلر ددیکی یا رسول الله **حق تعالی** بو بیت خلق ایلدوکده ملکلر
ایله معمور ایلدی وکبیر اکثی سوال ایلدم ددیکی **یا محمد** بو بیتك دورت یوز
قرق دورت قپوسی وآردر بر قپودن بر قپویه بیك یللق یولدر الله سبحانه وتعالی
قدرت ذاتیله خلق ایدوب ملکلر ایله معمور ایلمشدر وقرنداشم **جبرائیل**
علیه السلام باشنی قپودن ایچرو صوقوب ندا قلدیکی یا سکان اهل بیت
معمور **حق تعالی نك** سوکلی حبیبی **محمد المصطفی** صلی الله تعالی علیه وسلم
قپوده دورر مکانیکزدن استخراج اولوب دیدار کائنات آننه اشرف اولك
ودخی حضرت **رسول** صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی چون جبرائیل بو سوال
ندا ایلدی آنی کوردمکی قپولردن ملکلر خروج ایلدیکه کوروب خیرآن
قلدم ایکی اوچ بیك قو وآنی جمع ایلدوکده عاروسی اورکوب خروج ایدرلر
ایسه اندن یدی قات کثیر بلکی انلر حسابه کلور اما ملکلر حسابلری کلمز
ودخی بونلر بنی کوردوکده جمله بردن سجده یه کلدیلر باشم اوجندن
بر ندا کلدوکی **یا محمد** انلر ایله سنده برابر سجده ایله بن دخی سجده ایلدم
باشم قلدوردمده سوکلی قرنداشم **جبرائیل** سوال ایلدم ددیکی بیلور مسین
یا محمد دمکه الله تعالی بیلور اول دخی جواب ایلدوکی **حق تعالی** یه سجده

ایلدیلر حمد وشکرا سنک مبارك دیدارکاینات نین کورد وکلرینه بندخی غایت
فرح اولوب حق تعالی یه حمد وشکرلر ایلدم بو کرامت بن قولنه هدایت ایلدی
وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکه الله سبحانه جلّه وتعالی
جانبیکدن ندا کلدوکی یا جبرائیل حبیبم ورسولم محمد المصطفی اینی یتشدر
سدرة المنتهی یه وقرندآشم جبرائیل امین علیه السلام المدن الوب
سدرة منتهی آغاجنه واصل اولدوقده باذن الله تعالی وکوردمکی
سدرة منتهی بر آغاج حق تعالی آنی مسکدن خلق ایلمشدر بیرآقلرکثیر و
ودالّلری کثیر اکر بربیر آغی دنیایه چقسه بتون دنیایی قپلر ایدی وکرجمله
مخلوقات جمیع اولوب برمیوآسین یمکه بشلاسلر خلاص اولمیه بقدرة
الله تعالی بیک کره بیک اغصانی وار وهو براغصاننده بیک کره بیک فلیذ
لری وار وهو برفلیذنده بیک کره بیک اوراقی وار وبربیر آغنده برملك
اوتوریر حق تعالی یه تسبیح وتهلیل ایدرلر بن انلری سیرایدوب قدرة
الله تعجب ایلدم کوردمکی قرندآشم جبرائیل اوّلکی صورتی تبدیل ایدوب
غیری صورته کیردی بن کوردمکی سوال ایلدم یا قرندآشم نچون صورتین
تبدیل ایلدین دیدیکی یاحبیب الله غیری اول جناب باری تعالی یه قریب
کلدك بو صورت ایله حق تعالی حضورینه یاقین اولورم ودیدیکی یاقرندا
شم یا بو آغاج ندر دیدیکی یارسول الله دنیا سرآینده قدر آغاج میوا وریرسه
بوندن حاصل اولور یا محمد بوآراده عظیم مقام وآردر حق تعالی بو مقامده
آتی آدم پیغمبری چاموردن قدرة ایله بوغورب خلق ایدوب روح
شریفندن اکا روح ویردی بو مکانده املاك اکا سجده ایدوب شیطان
بو مکانده عاصی اولدی دخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بیوررکه کوردم
اول آغاجین دبنده دورت دریا آقرصویی سوتدن بیاز وشکردن طتلوجی
قرندآشم جبرائیله سوال ایلدم دیدیکی یارسول الله بودریالرین بری کوثر و

وبري حيوان وسيحون وجيحون وبري نيل مبارك ودخي حضرت رسول بيورركه
كوردمكه عرشده برملك خوروز صورتنده قائم در باشي عرشه طوقا
نوب اياقلري يدي قات يرك التنده قاردن بيان وهر برتلي بردرلو واونتي
طول ماشاء الله وقناطلري وآركه او زادبراسه مشرقدن مغربه كچروبن
ديمكه ياقرنداشم بو ملك ندر بويله محبوب كورمدم ديدكي يا محمد حق تعالي
بو ملكي صردوق صورتنده خلق ايلدي وساعتدلره وساعتلره موكل قلدي
آدينه دكابيل ديرلر جمله خوروزلرين سلطانيدر فجن ليلك بر ربعي كچدكن ندا
ايدر رفيني توحيد ايدن حق تعاليك محبت وصالح قوللري ونصف الليل اولدقده
ندا ايدركي اي غافلر قلقين الله سبحانه جلّه وعاليه توبه استغفار ايدوب
مغفرت طلب ايلن والليلده ثلاث ربعي اولدقده قنادلرك اوروب اي مخلوقات
قلقين ينه غفلت ايله ياطورسيز حق تعالي ني ذكر ايلن ياذكرين فرياد ايدوب
بعده صباحلره قدر تسبيح وتهليل ايدر سبحان الملك القدوس سبحان الحي
الذي لايموت سبحان ذو العزة والجبروت سبحان من لا يخلو من علمه
مكان سبحان من لا يشغله الشان عن الشان سبحان ذو الجلال والاكرام
ويريوزنده اولان خوروزلر ايشدوب صباحلره قدر قناد اوروب تسبيح
ايدر وحضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركي قرنداشم جبرائيل
امين عليه السلام ايله سيله شيرايكن حق تعالي جانبكدن ندا كلديكي ياجبرئيل
امين وآر مشرق ومغربه وقرايه وصحرالره وظلمات ندا ايلكي جمله سكاني
جمع اولالر بو ساعتده سدرة المنتهي التنده فضلتي محمد المصطفي حق
رسول اولديغنه شهادت ايدوب جمالي شريفنه اشرف اولالر وحضرت رسول
صلي الله تعالي عليه الصلوة والسلام اكمل التحيات بيورركه قرنداشم جبرائيل
بني مقام آدمه براغوب روان اولدو بندخي برزدوروب اني كوردمكي
غير ملكلر جنس وجنس كلوب بكا سلام ويروب تسبيح وتهليل ايدرلر بندخي

قدم اوزرینه کلوب سلام ویروب بونلری سیر ایلدم ایکی کوردم که
بر بیوك عظیم ملك کلدی خلقتنه ما شاء الله یاننده یتمش بیك ملك وار
بونلر قنادلرین یایوب تسبیح وتهلیل ایدرك کلدیلر بربری اوزرینه هجوم
ایلمشلر وبونلر یانمه کلدکده طریق آدب ایله سلام ویروب عزت ایلدیلر
ولکن نظر ایلدم کوردمکه یاریسی قرا ویاریسی بیاض بن سوال ایلدم اصلی
نکم یاریسی قرا ویاریسی بیاض اول دخی جواب ایلدیکی یا رسول الله حق تعالی
کوندوز نورندن خلق ایدوب یاریمه ساکن ایلدی ولیلی ظلماتدن خلق
ایلدی نصفمه ساکن ایلدی بن لیل والنهارك موکلیم بن سوال ایلدم قنغی طرفده
ساکن اولورسین دیدیکی یا رسول الله مشرقدن کیرو قرق بیللق اوته
مکانده اولوریم سوال ایلدم سنی بو مکانه کیم کتوردی دیدیکی یا رسول الله
کلدمکه سنك دیدارینه اشرف اولوب حق رسول اولدیغنه شهادت ایدیم
واول ملك ایله صحبت ایلدم نظر ایلدم وکه برملك کلدی ابدی اندن کوزل کور
کورمدم قنادی کثیر وریشلری هر بری بردرلو وآنك جنابنده برملك وار
ومعه ملکلر وار ابدی حسابلره کلمز اصلا انلرکبی کورمدم کلوب بکا سلام
ویروب قوجدیلر وانلر ایله مرحبالشوب دیمکی یا قرنداشم یاسن کسین دیدیکی
یا رسول الله بن قرنداشین اسرافیلم صاحب الصور وهم لوح محفوظ موکلیم
ویاننده برملك وار ابدی سیلیمز اول ملکی قرنداشم اسرافیله سوال ایلدم
نیچون بو ملك سویلمز دیدیکی یا رسول الله چون الله سبحانه وتعالی جمله ملائکی
خلق ایدوب حضورنده وقف وصیر ایلدوکده بن کیمیوم دیوب خطاب ایلدی
ایلدوکده بالجمله لا اله الا انت شریکین ونظیرین یوقدر دیدوکلرنده بو
ملك خیرآن قلدی سویلمدی اول سبیدن ابدی سیکمز قیامتدك همآن
قلبی ایله تسبیح وتهلیل ایدر وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم
بیوردیکی برملك ایاق اوزره کلوب اذان ویردی وقچان الله اکبر الله اکبر

الله اكبر دديكن حق تعالي جانبندن نداكلديكي اي مخلوقاتيم ايناڭك قوليمه
بن جملهدن كبيرم آنيم وقچان اشهد أن لا اله الا الله دديكره حق تعالي دن
نداكلديكي يا قولم بنم صاديق اولان قوللريم جمله شهادت ايدرلركي بن برالله
شريكم ونظيريم يوقدر وقچن اشهد ان محمد رسول الله دديكره حق تعالي
دن نداكلديكي اي مخلوقاتيم ايناڭك قولومه محمد قولومدر ورسولومدر
وقچان حي علي صلاة دديكره حق تعالي دن نداكلديكي ايناڭك قيلاوي
اصلاح ايدرم وقچان حي علي الفلاح دديكره حق تعالي دن نداكلديكي ايناڭك
قولومه بن مؤمنلري افلاح ايدهرم وحضرت رسول بيوررلركي قچن اذان كا
ميل اولدقده ملائكهلر صف بصف دوروب براوچلري مشرقده وبري مغربده
ايدي انلرك صيرآلري حسابلرن كلمزهان الله بيلور بونلري كوروب خيران
قلدم بن بونلرك اوكونه كچوب ملتي خليل ابراهيم اوزره ايكي ركعت نماز قلدم
وصاغه وصوله سلام ويردم انلري كوروب حمة الله تعجب قلدم وآني
كوردمكه انبيا كلميه بشلدي بن اياق اوزره قلقوب كوردمكه برپير اختيار
كلدي وياننده بوقدر مخلوق وار قرنداشم جبرائيل برابر كلويور بونلرك
صورتلري غايت كوزل وخلقلري عظيم يوزلري منور كيفا القمر بن قرنداشم
جبريل امين عليه السلامه سوال ايلدم بوكيمدر دديكي آنم حضرت آدم
صفي الله ديلمدر نعم يا محمد بندخي قلقوب قرشولادم سلام ويرن الوب اكاعزت
ايلدم واكرام حرمت ايلدم قرنداشم جبرائيل اليمدن توطوب دديكي اوتور
يا محمد حق تعالي يا ننده سن اندن موفضل سين حضرت آدم كلوب بكاعزت
واكرام ايليوب دديكه يا رسول الله بيزه معلوم اولديكي سن جملهدن افضل
سين آتاليق حقيچون بني محشرده شفاعتندن محروم ايلمه واندن صكره
آتم نوح پيغمبر كلوب سلام ويروب رايت اكرام ايدوب دديكه يا رسول الله آتا
لقيچون بني يوم محشرده شفاعتندن محروم ايلمه حق تعالي سكا علي مقام

بیسر ایلدي جملدن موفضّل سین ودخي انبیالر جنس وجنس کلوب بندن
شفاعت طلب ایدوب بکا شفاعت غیري طلبلر اولمدي بکا عزّت حرمت
ایدرلر بندخي انلره شفاعتم اقرار ایلدم وآني کوردم کي یالیکن بر
پیغمبر کلیوب ویاننده هیچ کمسه یوق بندخي قرنداشم جبریله ددمکه بو کیمدر
یالیکن کلور اولدخي ددیکه یارسول الله لوط پیغمبر علیه السّلام بودر
قومنه ددیکه سیزدن برکمسه یوقدر صالح لا اله الّا الله وحده لا شریك
دیه اول سببدن کندي یالیکن اولور ودخي کلوب بکا سلام ویردي عزّت
وحرمت ایدوب شفاعت طلب ایلدي بندخي انکا شفاعتم اقرار ایلدم و
قرنداشم موسی پیغمبر علیه السّلام کلوب بکا سلام ویردي سلامین
آلوب آنك ایله اوپوشوب بکا ددیکه یارسول الله حق تعالی سکا هدایت
ایلدوکي جملدن سني موفضّل ایلدي قرنداشلق حقیچون بني محشرده شفا
عتندن محروم ایلمه بندخي انکا شفاعتم اقرار ایلدم ودخي انبیاء والمرسلین
ایله مصاحبت ایدرایکن آني کوردمکه قدرتدن برمنبر قورولدي قرمزي
یاقوتدن ویاننده برکورسي چکلدي قرنداشم جبریل یانمه کلوب ددیکي
یا محمّد منبره چیق حق تعالی سکا ویردیکي لساني عربي ایله امیر قرآني
وآیة الکورسي وآخر سورۀ بقرهيي جهریله قرآءت ایله انبیاء والمرسلین
واملکلر تسمع ایدلره ودخي محمّد صلّی الله تعالی علیه وسلّم بیوردرکي
بندخي منبره چقوب صاغ وصول سلام ویردم وانلر دخي سلامیم
الوب جمله کلامیم سمع ایدوب ودخي آني کوردمکه برکوزل صورتلي کشي آیاق
اوزرینه کلوب اذانه بشلدي فجن الله اکبر الله اکبر الله اکبر ددیکده
بالجمله مخلوقات آیاق اوزرینه کلوب بردیلدن ددیلرکه لبیّك اللّهمّ جمله
دن اکبردر ودخي انجان اشهد ان لا اله الّا الله ددیکده بالجمله ددیلرکه
نعم بالجمله شهادت ایده ریزکي الله بردر شریکي ونظیري یوقدر دیو تسبیح

وتهلیل

وتهليل دوسوب صدالري يدي قات سمواتي زلزله ايلديلر ودخي فجان
اشهد ان محمداً رسول الله ددیکده بالجمله اياق اوزرينه کلوب اشهد ان محمد
الرسول الله ديوب شهادت ايلديلر بنم حق رسولم رب العالمين اولديغنه تسبيح
وتهليل ايلديلر سبوح قدوس رب الملائكة والروح ديو تسبيح ايلديلر۔
وبندخي قرنداشم قرآني عظيم الشاني اوقيوب منبر كورسي اوزرينه۔
چقوب خطبئي اوقودم واول خطبئي بنا قرنداشم جبرائيل تعليم ايلدي
وانبياء والمرسلين وملائكلر كلاميم ايشدوجك برعوآز ايله تسبيح۔
وتهليل ايدوب دديلر كي حق تعالي جبيبي ورسولي محمد صلي الله تعالي عليه
وسلم حضرتلرينه بركوزل وفصيح لسان ويرمشدركه ابدي بزدن بركسيه
ويرمدي. وحضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركه عوشدن بر
نداكلديكه ساكين اولون يا مخلوقاتم محمد المصطفي خاتم النبيين ورحمة العا
لمين بودر اكا ويرديكم فضيلتي وكرامتي ابدي بركسيه ويردم وآني كندي
نفسمه لايق كوردم يرده وكوكده بركسه بني عخز الا آني برآبر. واول جبيبم
اسمين عوشده. وجنت وجهنم قپولرنده يازدم ودخي فروس صجاغنده وطوبا
آغاجنده يازديم وسدرة المنتهي وبحري مسجور يازديم اول جبيبم جملدن
فوق ايلدم آنك امتيني جمله امتدن خيرلي وافضل ايلديم ودخي حضرت
رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركه انلره نظر ايلدم بآشم اوچوندن
بر نداكلدي الصلوة والسلام عليك يا رسول الله ديو بندخي سلامين الوب
آني كوردمكه برعظيم ملك صفاتي وصفلره كلمز بني قوجقلايوب ايكي كوزلرم
بوس ايدوب عزت واكرام ايلدي وآنك يانده يتمش بيك ملك وآربكا ديكي
فلق بنمله اي جمله نك عزيزي. ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم
بيورركه اول ملك كلدوكده قرنداشم جبرائيل امين عليه السلام بنمله اويوب
شوب بني اول ملكه تسليم ايلدي بندخي اول ملك ايله روآن اولدم سولحدن

کتد مکه غیری یولیمده املاك کورمز اولدم و برمکانه وآصل اولدق بوردن
برشي کوزلوم قماشدردي برخوش نظر ایدیم وصفني ایلمك قابل دکلدر.
اوجو بوجاغني بلمي دکلدر ودخي بني کتورن ملك جواب ایلدوکی ساکین
اول یا مبارك بو حق تعالینك جبیبي ورسولي محمد المصطفی صلی الله تعالی علیه
وسلم در اول دخي ساکین اولدو ودخي اول ملك بکا دیدکي ایکي جهان
سروري سوکلیده وستوم فضیلت صاحبي غیري محبوبي افندین جناب باریه
یاقین اولدون بومکانه دوست دوستدن غیر یلور وحضرت رسول
صلی الله تعالی علیه وسلم بیرردرکی بندخي باشم قلدوروب کوردمکي خوبس
قدرتي شریفیله نوردن برحجاب خلق اولمش ماشاء الله براوجومش قده
وبراوجومز بنده صفاتي ابدي تعبیر اولمز ودخي اول ملك بني اول حجابه
تسلیم ایلدي وبملله ویداشوب کتدي. واول حجاب آلوب بني اول برحجابه
تسلیم ایلدي وحضرت رسول بیوردرکي برحجاب بني او برحجابه تسلیم ایدرحتي
یتمش بیك حجابي کجدوم. هرحجابه نظر ایلدم کورده مکه اول خلاق قدرتي
زاتي شریفیله حجابدر خلق ایلمشدرکي ابدي وصفلري کلمز هرحجابین
اوزونلغي مشرقدن سغربدق ومابینلري بشیوزیللق یول یتمش حجاب
نوردن ویتمش حجاب ایدونلیق ویتمش حجاب بوزدن ویتمش حجاب دوکار
ویتمش حجاب باقیردن ویتمش حجاب فالیدن ویتمش حجاب قورشوندن و
ویتمش حجاب دمیردن ویتمش حجاب کومشدن ویتمش حجاب شمشکدن و
ویتمش حجاب التوندن ویتمش حجاب یلدیزدن حتي تقوي حجابنه وآدیق صکره
یتمش قدرت حجابني کجدك بعده یتمش عظمت حجابني کجدك بعده یتمش عزت
حجابني کجدك بعده یتمش حجاب اعلي یه وصول اولدم حتي بقدرتي الله تعالی
واحدانیت حجابنه کلدك. صکره فردانیت حجابنه کلوب غیر حجاب حرکت
ایلمدي ماشاء الله هربرحجابك مابیني بشیوزیللق یول وجمله سکوتده

خوبس

حق تعالینك هیبتندن اوطندوقلرندن ودخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم
بیوررکه افندم عزیز جناب جبار حضرتلرینك حکمت شریفنی تفکر ایدر ایکن
باشم اوجندن بر ندا کلدی اول جناب بارخدادن بندخی ایشتدیکم خیرآن
قلدم ندا سندن بیوردیکی کل یقلاش بن افندم الله ‌هم ودخی ندا کلدیکم
حجاب برآدیم یوریدی ماشاء الله بشیوز یللق یول الدی وکنه دوردی
حرکت ایلمدی بندخی بو احوالی کوریجك عقلم باشمدن کتدی و الله
سبحانه جلّه وعلی دن بر ندا کلدی یقلاش بکا یا محمد بن افندم بر الله‌هم
شریکیم ونظیریم یوقدر ملك بنمدر لا اله الا انه وحدی ودخی حجاب
برآدیم دخی حرکت ایلدی وبعده وقف ایدوب غیر حرکت ایلمز اولدی
ماشاء الله هر برحطوه سی بشیوز یللق یولدر ودخی حق تعالی
نورندن وحجابین نورندن غیر کوزلریم قماشدی کورمز اولدم خیرآن
قلدم صندمکه سموآتین اهلی وفاق اولدی برجان قالمدی ودخی حق تعالی
بندیه هدایت ایدوب عقلیم کیرو باشمه کلدی وکوزلریم کما کان اولوب
بندخی شاذ خندآن اولوب افندم الله حمد وشکر ایلدم ودخی حق تعالی
دن بر ندا کلدیکی یا محمد کل یقلاش بکا بن اولو الله‌هم شکر قیل احسانمه ملك
بنمدر شریکیم ونظیریم یوقدر سولکم وآحدم قوری یردن اوتلر چقاروب
ریزقلر ویرن بنم دیو خطاب ایلدیکی حجابلر یولدجی حرکة ایلدی حتی
اولعظیم الشانه قریب اولدم ودخی حضرت رسول الله صلی الله تعالی
علیه وسلم بیوررکه افندم الله سبحانه جلّه وعلی بن قولنه هدایت وعنایت
قیلوب یورك کوزیله ونظرم ایله علی البیان بکا جمله مغیباتی کشف
ایلدی برعظیم امیر درکی ابدی دیلر ایله وصفلر کلمز ابدی خلق
ایلدوکی مخلوقاته بکزمز کوروب خیرآن قلدم ودخی نور حق کوزلریمه
کوزلریمه داخل اولوب کورمز اولدم عقلم باشمده قلمدی الترمی کوزلریم

اوزرینه قیوب غیرطاقتم قلمایوب بی عقل اولدم حرکت ایدمز اولدم هله
الحمد الله حق تعالی هدایت اید وعقلم باشمه کلوب کوزلریم کورمکه بشلدی
آنی کوردمکه برعظیم نوریلا بیوب اول نوربنی خیرآن ایلدی هرزمان افند
من احسانی اولوب بن بچاره قولین عقلم وفکریم یرینه کلدی وجمله مغیباتی بکا
کشف ایلدی حتی افندم ذو الجلال والاکرامین دیدارشریفنی کورمک
بن قولنه هدایت اولوب برخوش نظر ایلدم تبارك الله احسن الخالقین
نظیری وشریکی یوقدر قدرتی ذاتی کبی برشی یوقدر ابدی بر مخلوق
وصف ایلمیه قادر اولامز. وحکایتی تعبیر کلمز. الحمد الله بن قولنه
لطف واحسان ایدوب قدرتی ذاتنی کشف ایلدی نجه عرشین اوزرنده قرار
ایلمشدر غایت ایله کوزل ابدی وصف اولنمز ولاکن ایرادتی شریفنی یوقدر
صفاتی شریفنی وصف اولنه اکراجازتی اولمق لاریم کلیدی وصف ایدردیم
ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیورر کی الکوصفاتی
شریفنی سیزلره وصف ایدیدیم جمله مخلوقات خیرآن قلورایدی حکمت
وزآتنه ولاکن بوقدر وصفه اجازت ایلدی. ودخی حق تعالی کوزیمدن
حجابی کیدروب جمله بکا کشف اولدقده نظر ایلدم کوردمکه عرش علی
قزیل یاقوتدن نوری روشن ومنورا وجیوز التمش دیرك اوزرنده ودخی
وهر بر دیره کین اوزونلغی الله بربیلور وقالنلغی اوجیوز بودنیا قدر
وهر دیره کین ما بینی اوبج بیك یللق یولدر. ویدی قات کوکلر ویرلر
عرشین یانونده برحبه کبی بخکه برحبه بغدای طارلاسنك اورتاسنده
برحبه اولسه بللی اولورمی اول دخی اکا بکز وکوردمکی حق تعالی عرشنی
برایلان قوشطمش قجان حق تعالی ایله خطاب کامیل اولوب اینرایکن اول
ایلانی قرندآشم جبرائیله سوال ایلدم دیدکه یا محمد قجان حق سبحانه وتعالی
عرشنی خلق ایدوب اوزرنده قرار قلدقده عرش کندی نفسندن دیدکی

هايي هايي بوقدر بر كوزل مخلوق بنجلين بن جملدن كوزل وافضلم اول سبدن
حق تعالي اوزريمه قرار قلديمه ديوب تكبر ايلدي حق تعالى بو يلاني خلق
ايدوب عرشي قوشلدي ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيوررلر كه
اول يلانه نظر ايلدم ماشاء الله خلقتنه بيك كره بيك ملائكه اكا موكل
واول يلانك دورت بيك باشي وار واكا كوره يوزي وار واكا كوره اغزي
وار واكا كوره اغزنده ديلي وار وهر بر ديلي ايله بر درلي لغات سيلر ودخي
اول حيوان تسبيح وتهليل ايلديكي اغزندن انواع درلي جواهر خروج
ايدر وهر باشي بر درلي ياقوتدن وبو كلي كي بو دنيا قدر وهر باشنده قرق
بينو زي وار اوز ونلغي ماشاء الله بني ادمين عقلي غايب اولور اكر اول
حيوال خلقتنه تفكر ايدرايسه ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه
وسلم بيوررلر كه اول ايلانك هر بر توكنده بر ملك اوتورر والنده نوردن بر
حربه توطارلر قچان بو ايلانك كوزني اجدوقده يدي قات سموات كونشدن زياده
منور ايدر وقچان اول ايلان اغزيني اچوب حق تعالي يه تسبيحين ايدر
وعرش وكورسي ويدي قات سموات زلزلنوب جمله سكانلري سجده يه دوشوب فرياد وفغان ايدرلركي يا غفور يا رحيم بذقولنه عنايت ايله
بو حيوان صداسينه طاقتمز يوقدر يا ارحم الراحمين مرحمت قيل ديو تضرع
ونياز ايدرلر اكر حق تعالي اول حيوانه دستور ويريدي يدي قات كوكي
بر لقمه بوطر ايدي قچان بو ايلان قنادلرين يايدقده مشرقدن ومغربي
كچر ايدي وسموات اهلي ياس ايله تسبيح وتهليل ايدرلر انك خوفندن
ودخي حق تعالي اول ايلانه بر هيبت ويرمشدر كي جمله ملائكه لر وفرشتهلر انك خوفندن كوز يومي قدر تسبحلرندن غافيل اولمزلر واول
ايلانك كوزلري بيان انجيدن وكوزلرينك ياريقلغي بشيوز يللق يولدر
واول حيوانك هر بر باشنده بر بحير وار دير اوز ونلغي ماشاء الله بشيوز

يلتق يولقدر وهر بر رنجيرده يوز بيك دوكوم وآر وهر بر ديومله يتمشي بيك ملك وآر
اوتورورلر اللرنده نوردن حربه توطرلر وجمله حق تعالي تسبيحين ايدرود
خي حضرت رسول بيورركه بندخي الكايقلاشوب سلام ويردم سلاميم عزت
واكرامايله آلوب ددكي يا محمد سكا بشارت اولسنكي حق تعالي سكا چوق
هدايت وعنايت ايدوب جمله مخلوقاتك افضلي وسن سين وعزيز عالم سين
سنله واومتونده خير بركات وآردر ديوب تسبيح ايتمكه مشغول اولدي
بندخي اوحيوانك كلامني ايشدوب شاذ اولدم واول حيوان تسبيحنده بودر
سبحان العظيم العظم سبحان من احتجب بجبروت علي خلقه فلا يشي
يراه سبحان من الهمني تسبيحه وجعلني بالقرب من عظمته ودخي
محمد المصطفي خير البريا صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركه بني آدم عاجز قلور
بوايلانك وصفنه نجه الله تعالي قدرتي وعظمتيله خلق ايلمشدر ودخي رسول
كائنات محمد عليه افضل التحيات والصلوة بيورركه الله سبحانه جلله وتعالي بيوردكه
كل يقين بكا اي حبيب بن افنديم ودخي ابو الحسن رضي الله عنه بيورردكي
اول جناب رب العالمين اول قدر رسولني كنديه ياقين ايلديكي ارالرنده بر
برشي قلمدي كبر بيك ايله كوز مابيني منال قلدي نجه كلام قديمنده بيورر
قوله تعالي ثم دني فتدلي فكان قاب قوسين او ادني دنكلوشي قلمدي
ودخي حق تعالي سوكلي حبيب اكرامين هدايت كثير ايلدي وقدرت زآتني
اكا بيان قلدي ورسولك بيورديكي جمله كلامي وكورديكي چوقدر نجه كلام
قديمده حق تعالي بيورمشدركي فاوحي الي عبده ما اوحي ما كذب الفواد
ما رأي ودخي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بيورركي بكا امر اولدوكي
سجده ايدهيم بندخي سجده ايلدم بعده بر نداكلديكه باشي قلدير يا محمد
بندخي باشم قلدرديم وبر نداكلديكي آچ اغزيني بندخي اغزيم آچدم حق
تعالي قدرتيله اغزيمه بر طمله صود آملتدي لذت اصلا وصفلر كلمز ودخي

الته

44

الله سبحانه جلّه وعلي بن قولنه هدايت ايلدي ديليمه اسان كلوب د دمكم التحيات الله
والصلوة والطيبات الله يعني د دمكم عبادت ونماز وكوزل شي اللهكدر ودخي
الله تعالي بيوردكي السلام عليك ايها النبي رحمة الله وبركاته مثلا اول عزيز
الشان بيوردكه سلام سكا اولسون اي بيغمبرم واللهك رحمتي وبركاتي
بندخي د ديكم علينا وعلي عباد الصالحين مثلو بزه وسكا عبادت ايدن خالص
وصادق قوللرينه ودخي حق تعالی بيوردكي آمن الرسول بما انزل اليه من ربه
والله تعالي بيوردكي مثلا ايناندك بيغمبره والله ويروب كتوردكين وبندخي
د دمكه كل من آمن بالله وملائكته وكتبه ورسوله مثلو هركيم الله وملائكلرينه
وكتابلرينه ورسولنه اينانور حق تعالي بيورركي يا محمد بني كوز ايله كوررمسين
بن د دمكه يارب نور ذاتين كوزلرم قماشدردي كوره مزاولدم بيورديكي يا بني
بولا بيليرمسين بن د دمكه يارب سني كيم كورر وكيم بولور وكيم وصفلرين كتوره
قادر در علام الغيوب وقادر وخلاقسين جمله سني كوررسك وبيلورسين
ودخي حق تعالي بيورركه يا محمد بن د دمكي لبيك يارب قال رب العالمين عزتم
حقيچون وعلي مكانم حقيچون دار دنياده كمسنه مخلوقدن كورمديكي ان واحد الله
بندن غير الله يوقدر نظرم يوقدر موللكمده شريكم ونظيرم يوقدر بيمدن و
ايچمدن واويوماقدن واوغلودن وعورتدن بري پادشاهم جومرتلره جومرت و
مرحمتلولره مرحمتلي وظالملره ظالم وجبارلره جبار وفقيرلره مرحمتلو پادشاهم
وحشر كاه بنمدر وجمله ديلده مذكوردم ودخي حق تعالي بيورركه باق يا محمد
سني نه شكل مكانه چقاردم وسنكله نرده سويلشدم بوكرامتي سكا بو
سببدن ايلدمكه زيرا عزيز دوستومسين ويارادمدم ويارادتمزم سندن غيري
عزيز يا نمدم وسني عزيز العالم ايلدم وسكا محب صاديق مؤمن قوللرم
سكا اومت ايلدم طلبنا كل مرا ديك يا محمد اوطنمه زيرا بوكيجه آرامزده بر
كمسنه يوقدر نه حجاب ونه ترجمان همان طلب ايله مرادينه هرنه كلور ايسه

وحضرت رسول الله صلّى الله عليه وسلّم بيورر افندمه سويلمك مرآد ايلدم باشيم قالدردم
كوردمكه عرشون يانندہ بر يالين قليج اصلي اوجوندن قان دملر بن دديكه يا ربّ
انت الهي وصدق ورجار يا الله اومتومدن بو قليج قالدر ودخي حق تعالى بيوردكي يا محمد
بن سني اومته قليج ايله ايرسال ايلدم اومتين اولمزلر الّا قليج ايله ودينك قليج ايله فتح
اولور وبندخي دديكه يا الهي وسيد ومولاي سندن غيري كمسيم يوقدر كريم ورحيم سن
سندن طلب ايلرم جمله مرآدم ولاكن سن افندمدن غايت حجاب ايدہ يم ودخي محمد
صلّى الله تعالى عليه وسلّم بيورركه حق تعالى بيورديكي يا محمد بندن طلب ايله وبكا سوال
ايله هر مرآدينك وآر ايسه بن سني كندومه لايق كوردم حق رسولم سين آتن آدم
پيغمبري خلق ايلمزدن يتمش بيك ييل مقدّم وسكا رضا اوزره رضا ايلديم سندن
رآضيم وسني بو بساط نور اوزره بصدو روب وعرشمي روشن ايلدم ومقدرقلدم
ودخي رسولي كاينات عليه افضل التحيّات والصلوة بيورركه بندخي ددمكه الهي
وسيّدي ومولاي آدم پيغمبري كندي قدرت الين ايله خلق ايدوب كندي روحندن
انكا روح ويردين وملايكلري انكا سجده قلديردين وزوجتي حوّا ايله جنتده ساكين
ايلدك وابرآهيم كندو نفسنه خليل ايلدين موسى پيغمبري ايله كلامات ايدوب قدرت
الين ايله توراتي يازوب انكا ويردين وادريسه نبيّ يه مقامي عالي هدايت ايلدك وسليمان
پيغمبره بيوك پادشاهليق ويروب انس وجنّي وروزكاري انكا مسخّر ايلدك وعيسى
عليه السلامي كندو روح عزيزندن خلق ايدوب انكا انجيل ويروب مسحّر ايلدك ميّت
لري حيّا ايدوب خستلره شفا ايله ايدي . ونه سببدن بن قولنه بو كرامتي هدايت
ايدوب قرنداشلريمدن مفضّل ايلدك . ودخي اول جنابي عالي بيورديكي يا محمد آدمي
كندو قدرت اليم ايله خلق ايدوب كندو روحمدن انكا روح ويروب وحوّا ايله تزويج
ايدوب جنّت ايچره ساكين ايلدم كنه بكا عاصي اولدو بندخي اني قلبمدن اخراج
ايدوب معصيتي قيامتدك بيان قلدم . ودخي ابرآهيم خليل ايلديم ايسه سني حبيب
ايلديم يا محمد بنم يانيمده دوست يار آندن يتمش قات فوقندر موسى ايله قوردو

داغك سيلشدم ايسه سنك ايله نه مكانده سيلشدم اكر دريسه سكا في
سيتر ايلدم ايسه اول دور دنجي كوكده اولور وسني قنده چقاردیم جملدن
اوستون اولوب عزيز الرحماني كوزيله قشدن يقين ايلدم ۰ واكر سليمانه
روزكاري وحيواناتي وانس وجنتي مسنحّر ايلدم ايسه وسني يا محمد كافه
مخلوقاته پادشاه وبشير نذير كوندردم ۰ والينه قلج وبروب سكا تابع
اولمياتك ارقابني قلجونه ضعيف ايلدم ۰ وسنك قلبني پاك ايلدم كلامني
علي ايلدم ۰ واوستني خيرلي امت ايلدم ۰ وثواب وحسنات ويرديم ۰ وآية
الكرسي وخواتمي وآخر سورهٔ بقرهٔ ويرديم بونلر باشقه خزينه‌لر در بونلري
كمسيه ويرمدم يا محمد سني جمله مخلوقاتمدن زياده سوديكيم ايچون كاسي
وحوض كوثري وجنان نعيم ۰ وهجرت وغزا وحج ايلمك ونماز قلمق وشهر
رمضان صومني وصدقه ومرحمتي سكا ويردم سندن اول كلن بر قولومه
ويرمديم يا محمد اكر عيسي ابن مريمي كندي روحمدن خلق ايلدم ايسه سكا
كند نورمدن وعذيز اسمالريمدن انسم ويرديم واسمني بنمله برابر يا زدم
اكر يرده واكر كوكده بنم محبت صادق قوللرمدن كمسه بني انمز الا سنك ايله
برابر ذكر ايدر يا محمد سكا اعتقاد ايلميوب عاصي اولاني كندومه بيوك دشمان
قلمشدر وبر قولومين نمازني واكر دعاسني قبول ايلمزيم سني ذكر ايلمدكجه
يا محمد طبراغني پاك ايدوب سكا مجيد ومدن مسجد ايلدم اذاني وقرآني سكا
ويرديم وجمله مخلوقاتيمك افنديسي سن آل سكا ويردوكلريمدن بكا دائم
حمد وشكر ايله ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيوردیكي بن
ديديكيم الهي وسيدي مولاي بيك براسمين واولو مكانك حقيچون ضعيف
اومتلريمه رحمت ايله سيئاتلريني عفو ايله يا عفو يا رحيم اومتيم غايت ضعيفدر
وآتش غايت ططا ليمدر اكا تحمل ايده مزلر يا رب ۰ ودخي حضرت رسول صلي الله
تعالي عليه وسلم حديثنده بيوردركي حق تعالي بنده سنه بيوردديكي يا محمد

يتمش بيك اومتك كناهين عفو ايدوب انلري بلا حساب جنته قورم ودخي حضرت
رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بند دخي ديكيم يارب افنديم پادشاهم سين سندن
غيري كمسنم يوقدر اندطلب ايليم مرادم اومتم ضعيفدر عذابه طاقت كتورمزلر
بن قولنه زياده هديه ايله و دخي حق سبحانه جلّه وعلي بيوردیكي يا محمد سنك
مبارك خاطرك ايچون انلرك هر برينه يتمش بيك قول بغشلدم بيله حساب جنته
كيره لر بن ديكيم افندم عزيز وكريمسين صاحب الجود والاحسان سن سين سندن غير
كمسنم يوقدر وسندن غير كمسدن مرادم استمزيم بنم ضعيف اومتلريمه هدايت ايله و
وعنايت قيلوب سيئاتلرني بن قولنه وهب ايله ياوهاب بني احسانندن محروم
ايلمه و دخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيوررکه حق تعالي بيوردیكي
يا محمد سكا بركره وهب ايلدم يتمش بيك اومت بيله حساب جنته كيره طلب ايلدك
مبارك خاطرك ايچون انلرك هر برينه يتمش بيك اومت ويردمكي انلر دخي بيله
حساب جنته كيره كنه طلب ايدرسين يا محمد بلمشي اولكي سنك اومتلرك بنم سوكلي
وصادیق قوللريمدر بن ديكيم افندم رحيم رحمانسين ذو الفضل والاحسانسين
بن بيچاره قولنه سندن هدايت وعنايت اولوب رجام قبول اولوب بكا اومتمين
حسابين كندو اليمه ويره سين انلرين حسابي بنم المده اوله حق تعالي بيورركي
يا محمد اومتين مؤمن ومحب صادق قوللرمدر بن كندي ارادتيمله انلري خلق ايلدم
وخير آتيمله بشارتم بن استريمكي بنم محب قوللريم آيبلرين غيري كمسه بلميه بنم قوللريمدر
بن افندلري يم ولاكن يا محمد سني انلره شفاعتچي ايلدم انلر بندن شفاعت طلب
ايله بافنديرارامزده كناهكار قول ضايع اولورمي يا محمد بوكرامتي سكا هدا
يت ايلدم وسكا يدي شئي لايق كوردم اولا يرلري وكوكلري وجمله مخلوقاتي
برآتمدوم يا نيمده سندن عزيز ومفضل وايكنجي بودركي يوزيكرمي درت بيك
پيغمبر خلق ايلدم جمله ديذارينه حسرت اولديلر اوچنجي بودركي اومتنه كيرات
ايله مال ويردم اوزرلرنده حساب كثير اولميه يوم المحشرده ودوردنجي بودركي

٥

اومتلرينه فوق ويرمدم اوّلكي اومتلركبي حتّي كندو نفسلرينه ربوبيت دعوآسيي
ايدوب مشوك قوم اولميه لو بشنجي بودركي عمرلرين طويل ايلمدم حتّي اوزرلرن
كنا هي كثير اولميه التنجي بودركي اسكي اومّت قلمدوم كه طبرآق التند كثيرت
ايله يطميه لو يدنجي بودركه اومّتون ايلدوكي عيبيني يوزلرينه اوروب سخط
ايدوب كناه ايچون عذآب وعقاب ايلمذم نجه اوّلكي اومّتلن ايدهديم بوكرآمتلري
سنك مبارك خاطرك ايچون ايلدم يا محمّد ودخي سيّد اوّلين والآخرين وحبيب
ربّ العالمين محمّد المصطفى صلّي الله تعالي عليه وسلّم بيوردركي افندم اول جناب
الله بيورديكي يا محمّد بندخي ددمكي لبيك يا ربّ بيورديكي سكّا واومتنه فرض
ايلدم بندخي ددكم النبي وسيّد مولاي بو فرض ندر بيورديكي يا محمّد كيجه
ايله كوندوزين آراسنده التي ركعت نماز وصوم وشهر رمضان وزكات وحج
بيت الله افندم لا يزال سين امرينه مطيع وقولينه سمع وبلاونه صبر ايدرم
خاطريم خوشدر ولكن سن افنديمدن نيازيم بودركي بنم ضعيف اومّتلرمين
سيئاتلرين عفو ايله يا غفور يا رحيم يا ذو الفضل والاحسان ودخي حق تعالي
بيورديكي يا محمّد سنك اومّتك بنم خاص وسوكلي قوللريمدر برنوآبلرين بيك ايلدم
وسيئاتلرين بر ايلدم وكثير شيدن اولنوري كنا هلرين عفو ايلدم ودخي حضرت
رسول صلّي الله تعالي عليه وسلّم بيوردركي غير بندن قطع كلاوا ولدقده
فرد آيت حجابي بقدرة الله بني كير وجوير دي باذن الله تعالي جمله حجابلري
كچوب يدنجي قاته كلدم اندن قرنداشم جبرائيل امين عليه السلام منتظر بولدم
كلوب بيمله مرحبا الشوب ايكي كوزلريمدن بوس ايلدي بعده قرنداشم موسي
عليه السلام كلوب ايكي كوزلرم بوس ايلدي دديكي يا محمّد بيزه معلوم
اولديكي جملدن مفضّل سين وعزيز عالم وسيّد الاوّلين والاخرين سين سن
ولكن يا قرنداشم حق تعالي سكّا واومتنه برشئي فرض ايلدومي بندخي
ددكم نعم اي عزيز قرنداشم الله سبحانه جلّه وعلي كيجه ايله نهار آراسنده

اللی رکعت نماز فرض ایلدی وصوم وزکات وحج وزیارت بیت الله قادر اولانه
ودخی حضرت موسی علیه السلام دیدیکی یا محمد بو قدر فرض اومتنه کثیر
سنک اومتین غایت ضعیفدر بو فرضه طاقت لوی یوقدر بو ارآده ایکی ایکن
یرجع افندندن تخفیف رجا قل اکر بو قدر فرض ایله ایترسک سکا اعتقاق
ایتمیوب عاصی اولورلر ودخی محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی
بن کیرو دونوب حق تعالی دن تخفیف طلب ایله بن طلب ایلدم
افندم باری تعالی بشنی رفع ایلدی کیرو کلوب قرندآشم موسی پیغمبره
بولوشوب سویلدم بش فرض قالدردی وقرندآشم موسی پیغمبر
بنی کنه کیرو رجع ایلدی کنه دنوب تخفیف طلب ایلدم حق تعالی هدآیت
ایدوب بشنی دخی رفع ایلدی کنه بن کرو کلوب قرندآشم موسی کلیم الله سیلدم
بیوردیکی یا محمد دون کیری افندندن تخفیف طلب ایله اومتلرین غایت
ضعیفدر بو قدر فرضه طاقت کتورمزلر بندخی کیرو افندمه تخفیف طلب
ایلدم بشنی دخی رفع ایلدی ودخی محمد المصطفا صلی الله تعالی علیه وسلم
قال قرندآشم موسی کلیم الله بنی دآیما چویریردی افندم اکسیلدیر حتی خمس
صلوآة کلنجه ودخی کنه رجوع ایلدی دیدی بن قال یا قرنداشم الله سبحانه وتعالی
دن خجاب ایلریم هر وآردقده بشین رفع ایلدی قال موسی علیه السلام یا محمد
اومتک غایت ضعیفدر اولکی اومتلر کبی دکلدر بو فرضلره طاقت کتورمزلر
انا یخاف علیهم سکا عاصی اولورنجه بزلره عاصی اولدیلر اولکی اومت کبی
ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قال سدرة المنتهادن بری ندا
کلدیکی یا محمد سوکلی محب قوللرمدن ناقص ایدوب انلرآسان ایلدم ولاکن
شمدن کیرو فرضم کامیل اولدی واول صادق محب مؤمن قوللریمک برینه اون
اونه یازوب واون سیئانلرین بیر یازآریم سنک مبارک خاطرک ایچون
واکر نمازلرین جماعت ایله ادا ایدرلر ایسه اوزرلرندن یتمش کنا قلدرو

یرینه

47

يرينه حسنات ويرودم بنده خي حمد وشكر ايلدم وبندن غيري ملك صاحب يوق
ايرادت بنمدر وعدمه خلاف ايلميوب وبلامه صبر ايدون وكلاميم
توطون وبن مؤمنلره جمله شيء اسان ايلدم بها حمد وشكر ايدين ديو بنده
كلدي بنده خي حق تعالي يه حمد وشكر ايلدم ودخي محمد صلي الله تعالى
عليه وسلم قال غيري بندن كلام منقطع اولنوب بر فصله بياز سحاب كلوب
بني آلوب بيت المعمور كتوردي وبيت المعمور واصل اولدقده اول مكانده
قرنداشم جبرائيل عليه السلام ميله سويلشور ايكن حق تعالي بن قولنه ايلديكي
احساني ايي كوردمكه صاغ طرفمده بربيوك وعظيم ملك ابدي ملكلرك آرا
سنده اندن هيبتلو بر كوزل ملك نظر ايلدم قنادلري ابدي حسابه كلمز
تبارك الله احسن الخالقين بو ملك يوزينه بقدقده قلبمه غايت خوف كردي
قرنداشم جبرائيل كوروب دديكي قورقمه يا محمد صور اول ملكه اول كيمدر
بن دديكيم يا ملك سن كمسين دديكي يا رسول الله بكا سمعائيل ديرلر بن
موكلم بن دديكيم ددمكي يا سيني حق تعالي نيه موكل ايلدي يا اسمعائيل
دديكيم يا محمد سكا وسنك امتلرين نماز قلميه قچان بر مؤمن عذده ويا
حنثليقده ويا بر صقلت ير ده نمازي نقصان اولور ايسه بن كامل ايدرين
انا سمع الكلام فراحت ايلدم وشاد اولدم حق تعالي يه حمد وشكر ايلدم دخي
حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال املاكلري جنس وجنس سير ايدر
ايكن آيي كوردمكه بر جنس ملائكه كلدي يوزلري كيف القمر منور انلركبي كوزل
صورت كورمدم الترنده بر شيل يپراق وآر نور ايله كتابت اولمش بنده حجب
اول كتابتلره نظر قلدم يازلمش لا اله الا الله محمد رسول الله وانبياء
والمرسلين جمع اولوب هر بري كلدكده بنمله مرحبا ايليوب اكرام ايدرلر وبني
انلر ايله مصاحبت ايدر ايكن آيي كوردمكي قرنداشم جبرئيل بكا دديكي يوري
بنمله يا خير خلق الله سكا جنتي كوستره يوم افندم جناب خدا سكا اومته

جمله احسان ایلمشدر ابدی وصفلو کلمز دنیاده عزتت وآخرتده جنت ایچره ذوق
وصفا بندخی ایشدوب فرح اولوب حق تعالی یه حمد وشکر ایدوب فرح ایله
جنته روان اولدق الحمد الله وطریقده کیدر ایکن غایت ایله برکوزل رایحه
شیم ایلدم اویله قوقرکی ابدی اویله برقوقی کورمدم قرنداشم جبرائیله سوال ایلدم
بو محبوب رایحه ندر دیدیکی یارسول الله جنت یاقین اولدی ودخی قولاغیمه
برکوزل صدا کلدی بن قرنداشم جبرائیله دیدیکم یاقرنداشم جبرائیل بوصدا ندر
بن بویله صدایه تعجب ایلدم وایشتمدم دیدیکی یامحمد تعجب ایلمه بن دیدیکیم
یاعزیز روحم قولاغیمه بوکوزل صدا کلدیکی ابدی اویله برکوزل صدا ایشتمدم
وجواب ایلدیکی یارسول الله اول صدا جنت صداسیدر حق تعالی یه تضرع ونیاز
ایدرکی یارب بن مخلوقنه وعده ایلدوکن مؤمن قوللرین کوندرکلسین اطلاز
لریم چوردی ودیبالرم صولدی والتونلریم سلندی ومیوالرم کوفلندی
وشربتلرم وطعاملرم اکشدی وذوق صفالرم وحوری غلمانلرم وعزیز
کوشکلریم وسرایلریم صاحبلرینی بکلریم کوندرکلسین یارب دیو دایما نیاز
ایدر وحق تعالی ما نبکدن الماندالعلوکه رحمتمدن مخلوق مطمعین اولنی
عزیز زائرم وعالی مکانم حقیچون محبت وصادق قوللریم المؤمنین والمؤمنات وا
والمسلمین والمسلمات منقدرهرکیم بکاشریک ونظر قومایوب رسولم وحبیبم
محمد ابن عبد الله اعتقاد ایدوب امرینه مطیع وبلامه صبر اولورایسه انی سکا
وهب ایلمشدر انلرین مقامی سین وهرکیم رسولیمه اعتقاد قلمیوب بکا عاصی
ومشریک اولورایسه بئس المصیر انتوب ظلمات یرلرنده انی عذابلره غرق ایدهرم
ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قال حق تعالی هدایت ایدوب
جنته کیروب تفرج ایلدم کوره مکه جنت یدی قات بو دنیا قدر بیوک وجنت
سکز قات قرنداشم جبرائیله جنتدن اوتوری سوال ایلدم جواب ایلدوکی
یارسول الله اولکی جنتان نعیم دیرلر ایکنجیه جنت المأوی دیرلر واوچنجی

دآرالسلام ديرلره ودردنجيه دار والجلال ديرلره بشنجيه جنّات
عدن ديرلر والتنجيه جنّت الفردوس ديرلر يدنجيه دار والجلال ديرلر
سكزنجيه دار الجمال ديرلر يا محمد اوّلكي مقرّبلره، وايكنجي صالحلره، اوجنجي
مؤمنلره، دوردنجي سائر اسلامه، وجنّات عدن اورتاده باقي مخلوقه
ودخي حضرت رسول صلي الله تعالى عليه وسلّم قال جنّتي سير ايلدم حق
تعالي قدرتي ذاتيله خلق ايلمشدر بر كرپيجي التوندن وبري كومشدن طپراغي
مسك وطشلري ياقوت يامنت انواع دورلو جواهردن ونباتي زعفراندن
واغجلري حسابه كلمز ايكي اغاجه هر بر تورلي ميوه‌دن وكومكلري بيله حساب
واير مقلري سكّر وعسل ومصفّا شربتلردن پاك جيريان اولوب اقرقاردن
بيان وسوقدن قويو ونظر ايده ديمكه بر قبّۀ كبي، ماشاءالله يشيل زمردن
آدم انكا بقمغه قادر اولمز براوجي مشرقده وبراوجي مغربده وبن اول قبّه‌يه
وآروب كوردمكي ايچنده بر كوزل يوزلي اولور باشنده نوردن بر عظيم تاج
التنده نوردن بر اسكمله نورلره غرق اولمش، ويوزي كولر قلبي مرحمتلو شاذ
وخندان بوملكين يوزي نوري جنّتي منوّر قلمش خوب صورت صاحب جمال
بوملكي كوروب عاشق اولدم، بن دخي قرنداشم جبرائيله ددمكه يا قرنداشم
عرشي وكورسي ويدي قات سموات سير ايدوب سكانني كوردم بن
هيچ بويله بر كوزل كورمدم انكا غايت ايله عاشق اولدم بو مرحمتلو ملك كيمدر
اولدخي جواب ايلدوكي يا رسول الله بوملك جمله‌نك عزيز قرنداشي سكز
اوجماغه مؤكّل حضرت رضوان عليه السلامدر حق تعالى بوملكي فرح ايله
كولرك خلق ايلدي واندن راضي اولدي آنك ايچون آدي رضواندر وآرانكا
بولوش بن دخي واروب انكا بوليشدم اول دخي بني كوروب اياق اوزره
كلوب شاذ خندان سلاميم الوب عزيزت وحرمت ايلدي بكا ديدي كي بشارت
اولسون سكاكيم يا عزيز قرنداشم اكر سن اولماسيدين حق تعالى نه بني ونه

جنتي خلق ايدر دي حق تعالي جنتي سنك ايچون وسنك محب اوممتك ايچون
خلق ايلمشدر بندخي حق تعالي يه حمد وشكر ايلدم • ودخي حضرت رسول
صلي الله تعالي عليه وسلم قال كوردمكه طوبا اغاجيني نون يپراقلري
وميوه‌لري جنت ايچره جمله مكانلري مملو ايدوب انسيز برحالي مكان يوقدر
واول ميوه‌نك لذتي ابدي وصفاسي كلمزمن وسلوا ميوه‌سندن كوزل وطتلي
وراېحسي مسك وعنبردن زياده • وكوردمكه طوبا آغاجنك ديبندن دورت
ايرماق آقوبيل كبي بندخي اول اطرافه واروب كوردمكه رحمت درياسي
جوشش اولمش جنتين كوشكلري ايچنده آقر قاردن بياز بندن قويي شكردن
طتلي ودخي قرنداشم جبريل ددیكي يارسول الله رحمت درياسي دن غسل
ايله بندخي رحمت درياسندن پاك غسل ايلدم حق تعالي جمله كناهلريم عفو
ايدوب رحمته غرق ايلدي • ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم
بيورركي رحمت درياسندن پاك غسل ايدوب جنتك دورت اطرافني
تفرج ايدر ايكن كوردمكه جنات عدن ايچنده بر بياز صو آقر ابدي اويله
صوكورمدم وصفاسي كلمز • بندخي قرنداشم جبرايله ددمكه يا عزيز قرندا
شم بن بويله صوكورمدم بو رحمت درياسندن زياده هيبتلو وبياز وهم طتلو اودخي
جواب ويرديكي يا محمد بو دريا سنبلدر وار بوصودن ايچ بن واروب آب زلالا
لدن ايچدیم • ودخي كيدوب دار الجلالي تفرج ايدر ايكن كوردمكه انده دخي
بر عظيم دريا وار اول برلردن كثير وعظيم وطتلو بندخي قرنداشم جبرايله
سوال ايلدم يا درياندر اول ددیكي يارسول الله بو اكا بحر الحيات ديرلر وار بو
دريادن غسل ايله يوم قيامتدك مبارك تنك طپراق السنده تغير اولميه • بند
بندخي واروب بحر الحياتدن پاك غسل ايلدم واندن اخراج اولوب الحمد مه
حمد وشكر ايلدم • ودخي جنت ايچره حق تعالي كوشكلر وعالي مقاملر خلق
ايلمش ابدي وصفاسي كلمز هر بري بو دنيا قدر نوردن ديرك اوزرنده ويجري

حيات

حیات وبحر رحمت آب زلال کوشلرین ایچنه آقر وطوبا آغاجی یپراقلری جمله کوشکلر
ظلّ اولمش ومیوه لری کوشکلرین ایچنه کیرمش . وحورعین قزلری شیب
وسر آسنلرین مستغرق اولمشلر . وملبوسی التّاج الذّهب انواع طبآع جواهر ایله مرصّع
ومؤزین غلمانلر کوشکلر خدمتنه مشغول اولمشلر . وجنّت ایچره بلبللرشاقود
قوشلری نغمه ایدر وچیچکلری منفتح اولمش وسنبللری منفتح اولمش وسائر
انوآع کلستانی وانوآع بجاری مزیّن اولمش الا ومّت محمّد مؤمنلر ایچون وطبرآع
فرطان وانجلری یپرآغی هر بری دولی صدآوپرین بندخی کوروب خیرآن اولدم
وقرنداش عزیزم حا المدن آلوب جمله جنّتی کز دیروب تفرّج ایلدم بوقدرلی
تعجباتی کوردکده ایچندن چقمز دم اکر ایرآ دتیم المده اولیدی غیری خیرآن
قلدم حقّ تعالی نه دورلی تعجّبات خلق ایلمشدر صادیق قوللری ایچون ودخی
حضرت رسول صلّی الله علیه وسلّم قال کوردمکیم جنّت ایچره بچه یوز بیک
ملك وآرسلوبی قامت وخوب صورت بدیع الحسن والجمال اللرنده التون قلم
کاغد کومش واونلرنده کومش دیویت بونلر کتابته مشغول اولمشلر . بن
قرنداشم جبرآئیل امین علیه السّلامه انلری سوال ایلدم . جوآب ویردیکی
وآرانلره سؤال ایله انلر کیملردر یارسول الله بلدخی وآروب انلره سلام ویر
دیم . انلر بنی کوردیکلره شاد خندآن اولوب سلامیم الوب بکا عزّت وحرمت
ایلدیلر بن انلره سوال ایلدم سیزلر کیملرسیز ونه کتابت ایدرسیز دیلرکه
یارسول الله حق تعالی بزی خلق ایدوب بو مکانده موآکل قودی دائما آکتا
بت ایلریز بندخی ددیکم یانه کتابت ایدرسیز ددیلرکی یارسول الله سکا
وسنك اوممتنه موآکللریز . ددیکم یانچون ددیلرکی یامحمّد تجن سنك اوممه
تین جماعت ایله نمازلرونی ادآ ایدسلر بر سجده سین بیك ثوآبی یازوب
اوزرندن بیك سیّئات کیدرریروزه . ومؤمنلر وصالحلرك بتوریز وسکا
واوممتنه صلوة کتوروریز وحق تعالی دن ا [illegible] انلره مغفرت ورحمت طلب ایده

روز ودائما تسبيح وتهليل ايدوب نيار ايدرنز حق تعالي مؤمن قوللرينه
سعادت وسيئاتلرين مغفرت ايدوب مقاملريكي جنات نعيم ابده آمين • ودخي
حضرت رسول الله صلي الله تعالي عليه وسلم قال اول مكاننددن حروج ايدوب
يدنجي قاته كلدكرده انده انبياء والمرسلين بولوشوب وجمله ملكلر جمع اولوب
بندخي انلره سلام ويردم انلر دخي سلام ميم آلوب ايكي كوزلرميم بوس ايدوب
باشمه كلنلري سوال ايلديلر • بندخي انلره بالجمله كوردكلريم حق تعالي بن
قولنه واومتومه ايلديكلري احساني حكايت ايلدم انلر دخي شاد وخندآن
اولديلر بعده اذآن قونوب بندخي امام اولوب ايكي ركعت نماز قلدم • وسوره
فاتحه وآيتي الكرسي بونلره جهرًا اوقيوب نماز كامل اولدكره جملسي شاد
دديلركي يا رسول الله اما آميمز وهم قايديمز سين • وحشركاهده كوكلنه
صغينورز حق تعالي رحمتني وكرامتني وعزتني كثير ايده ديوب دعا ايلد
كده تسبحلرينه مشغول اولديلر • بندحي انلر ايله ويدآلشوب قرنداشيم
جبرائيل اليمدن آلوب نذول ايلدك سمادن سمايه حتي اوكي قاته كلدك
واوكي قاتك سكانيله ويدالشوب يريوزينه اندك • ودخي حضرت رسول
صلي الله تعالي عليه وسلم قال فجان يريوزينه نذول ايلدك ايكي دريا مثالي
سياه دريا كوردم وايكي دريا كبي يشل شئي كوردم • بندحي دديكم با قرندا
شم جبريل بو ايكي سياه وايكي يشل بونلرنه شكل شيدر او دخي دديكي يا رسول
الله وبو ايكي يشل بري بغدآد بري دمشق وايكي سياه ويلايت الروم • دريای
لوط غرق اولان • ودخي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال مشرقدن
مغربه وارنجه سير ايلدم كوره مكه جبل قاف دنياء خلقه مثالي چويرمش
وقافدن ايچرو صو وآر و اوسطي طبرآق بر آده مثالي وبولوتلر قاف داغنه
بتشيك برقبه • وجبلي قافده تعجبات كوردمكه وصفلرم كلنز حق تعالي
قدرتي ذاتيله خلق ايلمشدر • وكوردمكه بحر ظلمات مثل الليل واوسطنده

برجزیه وآر قرمزي یاقوتدن كاه آچیلوب كاه قپاَنیر • وحضرت رسول قال باذن لله
قدس شریفه نازل اولد قده نظر ایلدم قدسنك داغلري منور اولمشلر فرخان
سیل ایدوب یو وآر لاینیرلر ونورلري ضیا ویریر بن دیدیكم یا قرنداشم جبرائیل
سؤال ایلدم ندر اصلي بوداغلر بیله فرخان اولوب روشن دورورلر اول دیدیكه
یا رسول الله حق تعالي بوكیجه سكا ویردوكي فضیلت ایچون داغ وطاش فرحا
ن اولمشلردر و قدس شریفده بو داغي كما كان بولوب اوزرینه راكب اولدم
باذن الله تعالي كعبهٔ شریفه واصل اولدق بن ددمكیم یا قرنداشم كیجه دن نه
كجدي ددیكي یا رسول الله ایكي بولوكي كچوب بر بلوكي قلدي یا قرنداشم
جبرائیل بوكیجه باشمه كلن احوالي وحق تعالي ایلدوكي هدایتي وجمله كشف
اولان مغیباتي اهل مكیه حكایت ایدیوري كلامیمه اعتقاد ایلمیوب بني
كذب ایدرلر اول جواب ایلدیكي یا رسول الله سویله كلامني عبد الله وعتیق
ابن قحافه بونلر صداقت واعتقات ایدرلر ویا قرنداشم جبریل امین علیه
السلام ایله اوپوشوب اول براغي اولوب سمواته عروج ایلدي بن دخي مسجد
قپوسنده اوتوردم حتی صباح اولدي و جناب باري تعالینك بكا هدایت
ایلدكي فرض ادا ایدوب صاغ وصوله سلام ویردم عمم عباس بن عبد المطلب
كلوب سلام ویردي یانیمه اوتوردي بكا ددیكي یا قرنداشم جكركوشم كوشه
سي ندر سنی بوكیجه ناملنك اوزونلغي وسیران ایلدوكین خیر آثاره
وبن ددیكیم نعم یا عمم • اول دیكي حكایت ایله قلب محزونیمز مسرور اولوب
فرحان اوللم • بن دخي دیكیم یا عمم بوكیجه قرنداشم جبرائیل علیه السلام
كلوب بني براغه بندیروب قدس شریفه وارديق • بعده جبرائیل جنت
قپوجسي رضوانه چاغروب فردوسدن بر كوزل شي كتوردي معراج دیرلر
بوشكل صورتده اكا بنوب بو قدر دورلي شیلر كوروب • وبعده سموات
چقوب اهلني سیر ایدوب اول انبیاء والمرسلین بولوشوب هر كوكده ایكي

رکعت نماز قیلوب عرشه چقدیم یتمش بیك حجابدن کچدوکدن صکره وعرشله بو منواله خیرات و تجبات کوروب الله سبحانه ایله بیله حجاب ولا ترجمان سویلشوب بکا او متمه خمسة الصلوة فرض ایلدی وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم عمیم ایله حق تعالی بکا ایلدیکی هدایتی وکوردوکلریم اکا حکایت ایدر ایکن. ابوجهل کلوب لعنة الله علیه بو اخباری ایشدوب اول دخی دیدیکی یا ابن عبد الله بوقدر رشئی بو کیجه باشنه می کلدی بندخی دیدیکم نعم. ودخی ابوجهل لعنة الله علیه بو اخباری بندن ایشدیجك بد عوان ایله فریاد ایلدی یا ابا غالب کلیز اخباری ایشدین عبد الله اوغلی محمد بو کیجه کورمشدر ونلر صایقلر. وابوجهلین کلامین عربان ایشدوب بوقدر مخلوقه کلوب دیدیلرکی یا امیریمز یا افندیمز نچون بویله فریاد ایلدین اول ملعون دیدیکی باقین شو قوجه اوغلی قوجه سویلدوکی کلا ملره کند ونفسنی پیغمبرلیك دعواسی ایدر. دیرکی بو کیجه جبرآئیل کلوب آنی براغه بندیروب قدسه وآروب بوقدر یولنده شیلر کوروب ونماز قیلوب وفردوسدن اکا معراج قورلوب معراجه چقوب ومعراجدن بوقدر شئی کروب یدی سموآتی واهلنی سیر ایدوب یتمش بیك حجابدن کچوب عرشنی اوزرنده حق تعالی ایله سویلشوب اکا وامتنه فرض ویردی دیوب صایقلر. بعده بنی قریشین ایچنده بری ایاق اوزرینه کلوب جواب ایلدوکی باقون یا قوم بو شئی یالان دکلدر اما بلکی دوش کورمشدر عجب دکلدر دیدی اول آدمه مطعم بن عدا دیرلر ایدی غایت ایله جبار وباطل کافر ایدی بو کلامی سویلدوکده ابوجهل ایله وآروب رسول کائناته یقلشوب دیدیلرکی یا محمد سن بر کیجه ده بر ایلیق یول آلوب کنه بر عایلق یولدن دونوب بو مکانه صباح لندونمی ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکی ودخی اوزاق وآردیم باذن الله تعالی

ودخی

ودخي اول كافر دنوب جواب ايلدوكي والله اكبر بريار آركشي و ياخود بيوك
آدم اولبدين شمدي بيلور ديم نه ايشلر ديم سكا، وابوجهيل قلقوب محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم دديكي اوتورجوق صقلمه ديو سويلر ايكن
ابوبكر صديق رضي الله عنه كلدي قريش قومي نك اكابرلري ايله حرمي
شريفي طواف ايلميه كيدر ايكن كورديلركي غالب قومي مسجد قپوسنده جمع
اولمشلر ابوبكر دخي كورديكده ايچرو كيردي، وابوجهل لعنة الله عليه
ابوبكري كوروب جواب ايلديكي يا بني قريش الكابري واميري سيزه برشي
سؤال ايديم، وابوبكر دديكي سوال ايله كورلم اول جواب ايلدوكي هيچ
بو آدن چقوب قدسه وارد يتميه اول دخي دديكي نعم دديكي بو آدن
قدس فح كونلوك يولدر ابوبكر دديكي برايليق يولدر دديكي اكسك دخي
اكسك اولمزمي اول دخي دديكي نيچون سوال ايدرسين دديكي دوستوكز
عبد الله اوغلي محمد ديركي بوكيجه جبريل كلوب برآغه بندوروب قدسه
واروب فرودسدن اكابر معراج قورولوب سموآته چقوب يدي سموآتي واهلني
تفرج ايدوب جنت وجهنم كيروب اهلني سير ايدوب عرشده الله تعالي ايله
بيله ترجمان ولا نقاب خطاب ايدوب الكا اومتنه فرض ايلمشدر، ابوبكر صديق
رضي الله عنه بوكلامي سمع ايلديكده قلقوب حضرت رسولين يانينه اوتوروب
حكايت يا محمد بو مبارك كيجه ده باشنه كلن احوال ودخي حضرت رسول
صلي الله تعالي عليه وسلم بونلري بالجمله ابتدا وانتهايدك حكايت ايدوب اول
زمان مؤمن اونلرك ايمانلري تزايد اولوب فرح وشادكان اولوب صلوآت
كتوردلر، وكافرلرين يوركلرينه مريض كثير اولوب طغيانلر زياده اولدي
وحاضر اولان جماعت تعجب ايدوب كمسي كذيب ديدي وكمسي سحر باز دير
ديدي، وكمسي واقعه دير ديديلر، وكمسي حيالدر ديو هر بري بركلام سويلدي
ودخي قريش قومنك اومرآسي دديلركي يا محمد قودورسين بوكلامين برني

برنشان وير صحراده بزيم دوه جيلرمزي كوردونمي • ودخي حضرت رسول صلي
الله تعالي عليه وسلم بيوردیكي يا قوم نعم فيلان قومين دوه جيلري فلان مكانده
اينمشلر وانلرين ايكي دوه سي غايب اولوب ايكي دوه يه بنوب آرآيورلر بن
انلري كوروب چاغيردم كه يا فلان دوه كوز فلان يرده كزر وقچان بن چاغيردم
دوقدم دوه لري اوركوب اوزرنده اولنلر دوشوب برينك قولي قريلوب -
وبرينك آياغي قريلدي ابوجهيل لعنة الله عليه دديكي يا اسمار وبني بيلورمسين
محمد صلي الله تعالي عليه وسلم قال نعم برينك آدي نوفيل وبرينك سغير ديرلر
و قريش كابرلري كلوب دديلركه ايشته برنشان وابوجهيل دديكي يا اول
بر دوه جيلري كوردونمي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال نعم اونلر
فلان چولده اينمشلر اويورلر ايدي وباشلري اوجنده برسياه ياطير ايدي
وبرشنكلري وآرصوطولي فلان رنكده بز اورتولي بندخي غايت معطشان
ايدوم اينوب صولرين ايجدم وقريش كابرلري اشته ايكي نشان واول -
ملعون ابوجهيل دديكي يا محمد بيلدربزه يا نشانلري ويوكلريني ودخي محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم قال استديمكي ديوم مشغول ايديم برخوشجه
نظر ايدمديم حق سبحانه وتعالي دوه لري اونمه اظهار ايلدي علي البيان
نظر ايدوب جواب ويرديم اوچ كوندك بو مكانه كلورلر وقت طلوع الشمس
اونلرنده ماي دوه واوزرنده برسياه وايكي چوال بري ماي وبري مور -
وبرقيربه صووار • وقريش قومي دديلركي بقليم كلامنه • وابوبكر رضي الله
تعالي عنه وبني هاشيم مشايخلري وكابرلري بو اخباري ايشديجك كلوب
پيغمبرين يانينه اوتوروب باشنه كلن احوالي كنه سويلتديلر وبو دفعه -
اخبارين صحيحين المغه محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بونلره بالجمله يلدو
روب ملكلري ونجه صفاتلري وانبيالري وعرشي وكورسي وجنتي و
وجهنمي وجمله كشف اولنلري معلوم ايلدي وكده ابي طالب اياق اوزره كلوب

جواب ایلدیکی یا بني عبد المناف وبني قریش هیچ کمسه محمددن برحصه الدوکزمي
دیلریوق • وددیکی هیچ برکلامنه تجرّب ایلدیکزمي دیلرکي یوق • ددیکي
هیچ برسوز وپي یلان بولدیکزمي دیلرحاشا ایشدمدك ودخي
ابي طالب قال هیچ آما آنتکزه حیانت ایلدومي دیلرحاشا بوشیئي اندن
سادیراولدي • بعده ددیکي یا بخون بویله ذلیل اتمك استرسکز وکلامنه
اعتقاق ایلمزسکز ودخي ابوجهیل لعنة الله علیه نطقه کلوب ددیکي یا آبا طا
لب سوز بوندر قلسون قوندآشین اوغلي ایله اوج کونه دك وعده مز
وآرکذیب ایله کلام صحیح معلوم اولور • ودخي ابوبکر صدّیق رضي الله
عنه ایاق اوزره کلوب اول مجلسده برآدمه چاغیردي یا آبا عتیق کل سن اول
طرفي کذدین بیلورسین وآرآمزده بخه آدم وآردیر قدسي مکان ممکان
بیلورسوال ایلن محمده قدسدن نشانلریکي ویروب حکایت ایلسین انلر
دخي بوکلامه قایل اولوب معقول طیبه کوردلر ودخي ابا عتیق ددیکي یا محمد
بزلره قدس شریفك نشانلرندن خبر ویرکل • ورسول صلّی الله تعالی علیه
وسلّم قال مرآد ایلدومکي انلره جواب ویرم کیجه داخل اولدم مشغولم غا
غایت کثیر ایدي کمال مرتبه نظر ایلمدیم وسیر ایدمدیم دبو متفکر ایدرایکن
وانارایت قوندآشم جبرآییل امین قدسي جمله طاشي وطپراغیله داغلر
ایله واولري ایله مکانندن رفع ایدوب قرسومه قودي وحق تعالی دیدمدن
نقاب سرّي رفع ایدوب بالجمله کشف ایلدي • بعده اناقال یا قوم جمله سین
حکایت ایلیم انشاءالله • ورسول صلّی الله تعالی علیه وسلّم قال یا قوم
قدس شریفده فلان داغ فلان یرده فلان یرده فلان درلي شي وصیراط
فلان محلده وقطرآن دریاسي فلان یرده دیوب جمله قدسي مکانمکان
حکایت ایلدي قال معراجه بندوکم فلان یرده فلان طاشه بنوب بعده
کوکه عروج ایدرایکن برصدا ایشتدوم وآشاغه بقدیم کوردم بندوکیم

طاش هوآلنوب چقد قدهین د دیکیم دور نیریه کیدرسین دیو جوآب ایلدکده
حق تعالی اکا دیل ویروب د دیکی یا رسول الله اوزریمه بصوب هوآلندیغ
بندنجی سنی برآغوب کیده منزیم د دمکی تصبر موضعکه یاآمبارك د دیکره صا
حالیا معلق قلمشدر • ودخی قدوسی شریفك جمله نشانلرین بر بر حکا
ایلدی ابو بکر صدّیق دیرکیم نعم یا محمد تحقیق کلامکه حتی کامیل اولنجه
جمله ساقیط اولوب مستمع ایلدیلر ابو بکر بونلره د دیکی یا اهل مکة جمله
محمدٌ کلامی حقدر کلامنده هیچ برخلاف یوقدر • وانلر جوآب ایلدوکی جمله کلا
می حق اولسون اکر وصف ایلسین واکر ایلمسین بز اکا اعتقاد ایلمیوز وکتور
دوکنه اعتقاد ایلمیوب طوطمایوز • دوخی ابو بکر صدّیق یا رسول الله سنکا ـ
اعتقاد ایلمیوب کلامنه اینانمینه سرّینی بلدیرمه • ودخی جمله قوم قلقوب
داغلدیلر د دیلرکی کورلم اوچ کوندك دوَه لرکلجکدر اول زمان یلاوفی ایله کرجك
بیان اولوره • وعد لوی کلوب اوچنجو کونی اولدقده اهلی مکه طشره چقارلر
محمدك کلامین بقمق ومجرّب ایلمك ایچون • ودخی ابو بکر پیغمبرك الندن آلوب
برابر مصاحبت ایده رك ولایتدن طشره چقدیلر • ودخی کون خروج ایدوب
دوَه لر بیان اولمدقده قومین آرآسنده بری فریاد ایلدی ایشته کون چقدی
دوَه لر کلمدیلر ابو جهیل د دیکی ایشته یلاوفی بللی اولدی • ودخی ابو
طالب د دیکی یا آباآخا آشم برآز صبر ایدین حتی کون کوزل چقه ~~صاشم~~ آشم
حتّا قوندآ شم اوغلی کذیب ایلمز دیوسیلرایکن دوَه تبدن کونی ایله چقدیلر
ابتدا ابو بکر صدّیق رضی الله تعالی عنه غایت کوزه دیردی کوروب فرحان
شاذ اولوب الله اکبر الله اکبر الله اکبر دیوب اوچ کرة تکبیر کتوروب اندآ
ایلدوکی یا قوم حق کورونذی باطیل قلدی صباح اولدو اسلامه نور
چکد و باطیله عکوسه چکدی محمد المصطفا صلّی الله تعالی علیه وسلّم
اعتقاد ایلمینَ باطیل اولدی ایشته دوَه لرکلدی محمدٌ مصطفی رسالتی

حقدر وكلامنه خلافت بو قدر حق رسولدر ديوب شاد اولدي ودخي
اول ساعت مؤمنلر غايت شاد اولوب كافرلر قصاوت ايدوب دوه لر كلد
كلدكده اولكي دوه مايي واوزرنده برقربه صو وايكي حرآر بجه محمد و
وصف ايلدوايسه. ودخي نوفيل كلدي اياغني قريق وايقطا شنك
قولي قريق واهل مكة انلره سوال ايلدلر بجه حضرت رسول بيور دي ايسه
وانلر دديلركي كوچك يا محمد جمله كلامك حقدر فرندلقده بن هوآدن چا
غردين وصدآيي دوه لريمز ايشتد وكده اوركوب بزدخي اوزرندن دو
شوب اشته بريمزين قولي وبريزين اياغني مقصور اولدي وبرآقين صدآ
سين ايشدوب تعجب قلديق ويانده جبرآئيل طير ايدوب كيدرسكن
حتي نوريكن كوزلريمز قمشدوردي وخيرآن قلديق واهل مكة بواخبا
ايشيدوب جمله مست وخيرآن قالوب جمله چكيلوب ايشلرينه كتديلر
رسول الله حديثنده دوشونرك بعد الايام اولدقده مكة اهلي طشره چقوب
اول بر دوه لري بكلمكه. ورسول الله صلي الله تعالي عليه وسلم اصحابيله
بربرآ طشره روآن اولوب كورديلر اول بر دوه لر كليور وسياه عرب ايلري
ودخي اهلي مكة انكا صو قودوغني شينكدن سوال ايلديلر او دخي جواب
ايلديكي نعم يا قوم بن شينكم فلان يرده بركوچك كولدن دولدوردیم
اوستنه فلان رنكده اوستنه بر بز اورتديم صويو دوريلسين ديو دخي
كيجه اويانوب صو ايچمك استيوب شينكده صو بولمادم بندخي تعجب ايلدم
وآبي طالب اياق اوررينه كلوب ددیکي يا قوم محمد صلي الله تعالي عليه
وسلم سيزه بو قدر شيلر بيان ايلدي وحق تعالي دن بو قدر فرض كتور
دي بچون اعتقاد ايلمزسيكز ودخي قوم آراسنده بري جواب ايلدوكي
يا قوم بيزه بركون محمد لازيم اوله وابو جهيل لعنة الله جواب ايلديكي
قبول ايلمه زين وكلامنه اعتقاد ايلميوز كرچك بزه چق علامت وكرامت

كوستردي ولاكن الكا اينا نمايوز ولا يدخل دين استرايسه د اغلري بارە
بارە ايلسون وابوبكر صديق رضي الله تعالي عنه انلرە جواب ايلدوكي يا ازيق
وتوبلر اول قومكه انلرە پيغمبر كلوب بوقدر معجزات كوستردي وبوقدر اشيا
بيان ايلدي اكا اعتقاد ايلمزلر وانلرە حق تعالي نرضني سيلدي ايناغز سكن
وحق دينه كيرمزلر ديلرمكه حقدن همان بر غضب ايله هلاك ايده كي دنياده حا
هيل اثري قلميه . ودخي ابن عباس رضي الله عنه قال اول زمانده نفت يكرمي
بش ار كك ودورت عورت ايكي سياه وارايدي مسليمان اوچ اوشاق اوچ غريب
وارايدي اوتوز يدي جان مسليمان ايدي وسياهلرين بري بلال رضي الله
عنه واول اوچ كون كامل اولماز دن قرق كشي اسلامه كلدي وسنه
كامل اولماز دن اوچ بيك آدم اسلامه كيردي ودخي الله تعالي حبيبي محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم كتاب وقلج ويروب حق ديني اظهار ...
كلوب باطيل اياق التنده قالوب ومقهور ومنهزم جاهل ...
معكوس اولدي . وكافرين ارقابي ضعيف اولوب ...
سفيي اسلامي قاطع اولدي ودين محمد
ناصري متو ومنصور اولوب صلي الله
عليه وسلم اخباري جمله ديارە سايرە
اولدقده كندي خاطريله اسلامه كلن
صادق اولدو وكلميه نك ارقابني قطع ايدوب عذابه چقلوب
اسلام فتح اولدي ورسول كاينات عليه التحيات
والصلوة محمد ابن عبد الله حضرتلرينه نجه
بيك تحيات والصلوة اولسونكي صلي الله تعالي
عليه وسلم وعلي اله وصحبه وسلم تسليما كثيرا
الي يوم الدين والحمد لله رب العالمين والعاقبة
خير للذين اتقو والذين هم المحسنون وصلي
الله علي خير خلقه محمد الامين واله
وصحبه اجمعين تمت بعون الله
تعالي

54

هذا كتاب مسائلي عبد الله ابن السلام

بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

الحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولا عدوان الا على الظا
لمين والحمد الذي هدانا للاسلام وجعلنا من اومته محمد عليه الصلوة
والسلام فاما بعده حديث عبد الله الغفاري رضي الله تعالى عنه قال
سمع ايلدوم عبد الحكيمدن وعبد الحكيم قال تسمع جعفر بن محمد حنظلي
قال ايشتدوم ابن عباس رضي الله عنه قال تحقيق حق سبحانه جل وعلى سوكلي
رسولي وحبيبي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم معراجه چقاروب مناجات
ايلدوكرم الكا واومتنه فرض ايدوب ندو لندره صكره قلج ويروب غزاي
توصيت ايلدي وكفارك ارقابني قلجنه ضعيف ايلدي ورسولي وحبيبي
محمد صلي الله تعالي عليه وسلم كافتا مخلوقاته مرسل ايلدي بر يوزينه ندو
لندن صكره بركيجه حضرت جبرائيل عليه السلام كلوب بيوردكي يا محمد
حق تعالي سكا سلام ايدر بيورركي مخلوقاتي دين اسلامه دعوت ايله يتر
غير دنيا كفارك نجاستندن پاك اولوب حق دين اظهار اوله وطبراق اوز
ره مساجد اسلام توريله ودخي محمد صلي الله تعالي عليه وسلم چون بو اضبا
اخباري ايشتدوكده فرحان قلقوب بلال بن حمامه رضي الله تعالي عنه امير
ايلدوكي يا بلال دورت اطرافه كاغد كتابت ايله حضرت بلال مكتوبلر
يازوب اربع جانبه ارسال ايلدبلر بعده اذان اوقودي ودخي حضرت بلال

مكهٔ مكرمه‌دن ایچنده ندا ایلدوكی یا عباد الله اتقوا الله فیما امر ونهی عن
المنكر وجاهدوا فی سبیل الله حق صدقه جهاده الاكبر • وآمنوا برسوله
الاكرم • مثلا ای خلق الله حق تعالی‌یه اعتقاد ایدون وامر شریفنه مطیع
اولوب حرامدن حذر ایلن وغزاسنه كیدوب رسولنه اعتقاد ایلن
اسلامی قبول ایلن • ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قومی
بنی اسرائیله اوراق یازوب كوندردیكی حق دینه كلون دیو دعوت ایلدكی
وحضرت رسولك نامه‌سنده یازدیكی اما بعد ان الارض الله یرثها لمن
یشاء من عباده والعاقبة خیر للمتقین والسلام علی من اتبع الهدی
وخشی العواقب الرضا ولا حول ولا قوة الا بالله العلی العظیم یعنی نامه
سنده یازدیكی یرلرده‌ندر استدوكی قوللرینه هدایت ایدر وآخرته اعتقاد
ایدون مؤمن قوللرینه كوزلدر ودخی حضرت رسول صلی الله تعالی علیه
وسلم نامه‌سی بنی اسرائیله وارديقده انلر دخی نامه‌یی آلوب باش خاخاملرینه
سلام كتوروب عرض ایلدیلر باق یا شیخیمز بو نامه‌نه یازمشدر محمد
نامنده بر كمسنه ایجاد اولمش شمدی بزی كندو دینونه دعوت ایلر آل
قرائت ایله بزه نامسندن خبر ویر نه جواب ایلمشدر • ودخی عبد الله آلوب
نامه‌یی بو نلره اوقیوب وقومنه جواب ایلدیكی یا قوم بو آدمین اخبارینی
ایشدوب وتوراتده اوقیوب احوالنی بلدك موسی وعیسی وداود
كتابلرنده اوقودق آخر زمانده بر كشی كلور آدینه محمد دیرلر اول توراتی
بطال ایدوب بر كتاب بیدا ایدوب ادینی قرآن قیوب حرامی اولانی حلال
حلال ایدوب • وحرامی حلال ایده • ولكن یا قوم اكر اول بزیم دینمزده
اولیدی بزه غایت محتلو اولوردی وعبد الله انلره جواب ایلدوكی
یا قوم سیزه دنیا بینون • آخری دق وعذابی مغفرتدك • وقوم جواب ایلدی
كی بزه آنی استریز والظالم قلمایوز وخاخاملری دخی بو خبری ایشتدكده

انلر جواب ایلدوکی یا قوم اکر محمد حق پیغمبر وحق رسول ایسه اکا اعتقاد
وسیز دخی قایل میسز دیدیلر کی بلی وعبد الله جواب ایلدوکی کیده یم اکا
جمله اولمش دن واولاجقدن سوال ایده یم اکر سوالمی ویریر ایسه بجه
اولکی پیغمبر کبی کرجک حق رسول در واکر سوالمی ویرمز ایسه کذیب
ایدر وانلر دخی جواب ایلدیلر کی تحقیق یا ابن السلام وارندی اکا سوال
ایله نجه خبر ویریر ودخی عبد الله جواب ایلدیکی یا قوم سیزجا
هلترسیز اول حبیبی محمد المصطفی خاتم النبیی والمرسلین اولدر موسی
وعیسی وداود انی بلدورمشدر واکوانس وجین وجمله مخلوقات
جمع اولسلر انه برجواب ویرمکه قادر اولمزلر الا حق تعالی اسرایله
وعبد الله ابن السلام انلر جواب ایلدوکی کتورین بکا توراتی ودخی
اکا توراتی کتوردیکده بیک برمسئله چقاروب ویاننه برقاج ادم الوب
راهه طریق اولدی حتی کلوب رسول الله حضرتنه واصل اولدیلر
قبودن ایچرو کیروب دیدیکی الصلوة والسلام علیک یا محمد حضرت
رسول بیوردیکی وعلی من اتبع الهدی وخشی عواقب الرضا
ورحمة الله وبرکاته وعبد الله جواب ایلدیکی یا محمد بن یهودیلرین
رسولیم بنی سکا کوندر دیلر وبن انلرک وکیلیم توراتده بیک بر
مسئله مر ادیمز وار در سکا سوال ایلمک وبزسنی کوزل کشی کورو
ریز بز سوالیمزی ویرسین و محمد صلی الله تعالی علیه وسلم قال
الحمد الله علی نعمته یا ابن السلام کلد ونکی بکا سوال ایلمیه وبوقصم
عتب ایلمیه وجواب ایلدیکی کلد مکه سوال ایلمیه و محمد صلی الله تعالی
علیه وسلم قال یا عبد الله حق یوله ویوقصم شریوله میدر سوالین دیدیکی
یوق یا محمد کلد مکه حق شئ ایچون سوال قلمغه وحضرت رسول قال
ابن السلام سوال ایله هرنه مرادین وار ایسه سکا جوابین ویربوم

٥

اننا ءالله عبدالله ابن السلام بيوردیکی یا محمد ویوقصم بيغمبرسيين ويوقصم
مرسل سين اول جواب ایلدیکی رسولیم وهم بيغمبرم دديكي حق • وسوال ايلد
کی بیلدر یا محمد کندو دینین می دعوت ایدرسين ويوقصم التهين دينين
حضرت محمد بیوردیکی یا ابن السلام دعوت ایدرمکه التهين دينه بکا
ویروب دین ایلدیی ددیکی حق یا محمد وددیکی یا انیه طلب ایدرسين حضرت
رسول بیوردیکی اسلامه وایمانه ددیکی اسلام وایمان ندر بیوردیکی
کلمهٔ شهادت لا اله الا الله وحده لا شریك له وان محمدا عبده ورسوله وان
الجنة حق والنار حق وان الساعة آتية لا ريب فيها وان الله يبعث من
في القبور ددیکی حق یا محمد وبلدیر التهين دینی قاچدر حضرت رسول
قال یا ابن السلام دین واحدر ددیکی یا دین ندر قال ایمان واسلامدر
ددیکی یا ایمان اسلام ندر قال صدق واخلاص کلمهٔ لا اله الا الله وحده
لا شریك له ددیکی حق یا محمد وبیلدر خلقین آرآسنده شريعة قريشوق
ويوقصم برميدر وهم برکسنه دنیاده ایلدیکی عمل ایله جنة کیریرمی
قال نعم یا ابن السلام • برکشی مسلمان ومؤمن عالم اوله دنیا عملی ایله
جنة کیره • ددیکی یا بر عمل ایلمدن جنة کیره بیلورمی حضرت رسول قال
نعم قچان برآدم جاهل ویا کافر ویا یهودی اولوب وفات اولاجاغی وقت
آنه هدایت اولوب توبه واستغفار ایدوب اسلامه کیربرایسه اول
آدم عملسیز جنة کیریر یا ابن السلام برآدم مشركلردن اولوب دنیا
سنده ایکن نقدر صدقه ویرسه ویا حق حق ایدوب اماننی یرینه
چویرمسه اکر مشریك اولور ایسه اولکشی جهنمه کیریر کفوی ایچون
زیرا حق تعالی صدقاتی مؤمنلردن قبول ایدر ددیکی حق یا محمد و بیلدرینه
سکا کتاب اندیمی حضرت رسول قال نعم ددیکی یا ننکل کتاب قال فرقان
ددیکی یا سبب ن فرقان اولدی قال لوح اوزره بردن ایندی سوره

بسوره

بسوره آیت وآیت نازیل اولمشدر ۰ ولکن تورآت وانجیل برلوح اوزره ایلمشدر
بر مصحفدن انمشدره ۰ د دیکی حق یامحمد ودخی بیلدرینه قرآنک ابتداسی
ندر واباء اجدآدی ندر حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قال قرآنک
ابتداسی بسم الله الرحمن الرحیم واجدادی الیفدر معناسی هو الله وحده
لاشریک له ۰ وحرف ب حقک هیبتیدره ۰ وحرف ج حق تعالی نک جمال شرفدر
وحرف د حق دینیدر ۰ وحرف هـ اول جهنم الهاویه دره ۰ وحرف ف فویل للکا
فرین دیو حق تعالی بیورمشدر یعنی وآی کافرلرین احوالنه ۰ وحرف ذ ذلالتی
جهنم مباشردر والعیاذ بالله ۰ وحرف ح مؤمنلره حق تعالی حمایتی
دره ۰ وحرف ط طوبا آغاجیدره ۰ وحرف ی ید الله علی الناس یعنی حقک
الی مخلوقات اوزرنده دره ۰ وحرف ک کلیم الله موسی تکلما یعنی حق تعالی
موسی ایله کثیر کلام ایلدی ۰ وحرف ل لئین لم ینتهی الکافرون مثلا اکر
کافرلر حق یوله کلمزایسه راحت بولمز ۰ وحرف میم متی نصر الله یعنی هر
زمان حق تعالی نصرت مؤمنلره یاقندره ۰ وحرف ن دنیایی کتورن بالق آدیدر
وحرف ض ضالالدره ۰ د دیکی کرچک یامحمد و بیلدرینه حق تعالی رحمتیم اولدر
یوقصم غضبی قال محمد علیه السلام والتحیات قچان حق تعالی رحمتی غظبنی
کچمشدر مخلوقاتنه زیرا قچان حق سبحانه جله وعلی آدم پیغمبری خلق ایدوب
کندی روحندن اکا روح ویردی کوزل صورته مخلوق اولوب آدم علیه
السلام عاقصیر روب قایم اولدقده حق تعالی اکا احسان کتوروب نطفه کلوب
آدم باشین قلدیردقده الحق الحمد لله د دیکده حق تعالی بیوردیکی یرحمک
الله یا عبد الله اول سببدن رحمتی غظبنی کچمشدر د دیکی حق یامحمد و
بیلدربینه حق تعالی عرشین خلق ایلمزدن نشکل مکانده ایدی بیوردیکی
تدرتی ذآتیله هوآده وظلماتده اولور ایدی د دیکی حق یامحمد وبیلدر
بزلره الهین صفاتنی بیوردیکی قل هو الله احد الله الصمد لم یلد ولم یولد

ولم يكن له كفوا احد دديكي حق يا محمد وبيلدر بزه حق تعالى ابتدا انه خلق ايلدب
قال محمد صلى الله تعالى عليه وسلم حملت العرشي دورت مقرب املاكي انلر يدنجي
سمواتده اولورلر بعده سمواتي خلق ايلدي . بربري اردنجه حتى ابتداكي كوكه
دك . دديكي حق يا محمد وبزه بيلدر حق تعالى ملكلري ندن خلق ايلدي بيوردكه
نوردن دديكي كرچك يا محمد وبيلدر بزه شيطان لعين انس ميدي وقصه جن
جنيميدي اكر انسدن اولماسيدي ملكلر صيرالرنده برابر دورمز ايدي
دديكي كرچك يا محمد وبيلدر بزه يانه سببدن ابليس اولدي بيوردكي قچان
حق سبحانه وتعالى آدمي كندي قدرت اليله خلق ايدوب روحندن روح ويرب
جان كوكده يه كلدكده آدم عاطيس ايلدوكده حق تعالى ملكلره امر ايلدوكه
آدمه سجده ايدون ديو امر اولدقده ملكلر آدمه سجده ايلديلر شيطان عليه
اللعنة سجدي ايلمدي امرالله عاصي اولدي وحق تعالى انه غضب ايدوب
حضورندن در ايدوب شيطان الرجيم اولدي دديكي حق يا محمد وبزه بيلدركه
سمواتك قاچ قپوسي وار دير قال محمد عليه وسلم يا ابن السلام اما سمواتده
هر آدمين ايكي قپوسي وار در . برقپودن رزقي اينر وبرندن عملي سا
دير اولور وبرقولك عمري كامل اولدقده قرق كون مقدم قپولري قپا
نور غير نه عملي سا ديرونه رزقي اينر دديكي حق يا محمد وبيلدر جنت اهلي
جنتده نه ايله مفضل اولور بيوردكي نعمت وكرامت وعزت ايله دديكي كرچك
يا محمد وبيلدر بزه دنيادن كوزل خلق ارآسنده ندر بيورركي يا ابن السلام
ايمان وعبادت دديكي كرچك يا محمد بيلدر بكا نور الشمسيله نور القمر برميدر
يوقصه غير ميدر قال الشمس والقمر بر نوردن خلق اولمشدر دديكي حق
يا محمد وبلدير كيجه اولنجه كوندز نجه اولور والنهار اولدقده ليل نجه اولور
وحضرت رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم قال يا ابن السلام كوندز اولد
اولدقده كيجه كوندزه قاريشير وكيجه اولدقده كوندوز كيجيه قاريشير —

نجه کلام قدیمنده مذکوردر قوله تعالی یولج اللیل فی النهار ویولج النهار
فی اللیل د دیکی حق یا محمد وبلدربنه ابتدا سحرندن حاصل اولدی
قال حضرت آدم علیه السلام جنته ایکن سو یلدوکی کلامی ملکلر تعلم
ایدوب اندن سحر پیدا اولدی د دیکی حق یا محمد وبلدربنه انبیا قا
قاچدر ومرسل پیغمبر قاچدر بیور دیکی انبیا یوز یکرم درت بیك ومرسل
یوز اون اوج د دیکی حق یا محمد وبلدر حضرت حضر علیه السلام یدوکی
نه دیر وایچدوکی نه در قال اکل حضر کرآس ویشرب الماء ذمذم
د دیکی حق یا محمد وبلدور حق تعالی آدم پیغمبری نشکل طپراقدن خلق
ایلدی قال رسول الله باشنی وجهنی کعبه طپراغندن خلق ایلدی وکو
دسنی قدس طپراغندن خلق ایلدی وآیاقلرین جنت طپراغندن خلق
ایلدی و د و برینی وقص طپراغندن خلق ایلدی ویورکین وصل طپرا
غندن خلق ایلدی وجکرین دریاده عدآدن آلوب خلق ایلدی التمش
عرشون طول ایدی قچان کامیل انسان اولدقده قولتوقلرینه آجی
صویی قودی قوقامق ایچون وکوزلرینه توزلی صو قودی یاغ بغلمیه
یاغ بغلسه کور اولور وقلبنی مندآر صو قودی غسل ایلمك اول سببدن
قلدی د دیکی حق یا محمد بلدر آدم پیغمبر جنت ایچنده ساکین اولدی حضرت
رسول قال اوج ساعت اول زمانك ساعتیله اول وقتین برکونی شمدیکی
زمانده بیك ییل قدر واول زمانده اوج ساعت کونك ربعی شمدیکی
زمانك ایکی یوز اللی ییلی ایدر د دیکی حق یا محمد بلدیربنه ابتدآ یریوزینه
نشکل قان دوشدی قال رسول الله حوآ آنامزین حیضی کلوب قانی یره
دمکدی وقابیل قرنداشی هابیلی قتل ایلدی قانی یره دوکلدی وآدم
پیغمبر اکا غضب ایدوب دز ایلدی اول دخی هنده قاچوب اتش پرست اولدی
د دیکی حق یا محمد بلدر کیم وآردی مشرقدن مغربه قال محمد اسکندر ذو القرنین

اول وآروب بوغازني فتح ايلدي وايكي دآنجي فتح ايدوب أجوج ومؤ
جوج اوزرينه قپادي آكر قپامسيدي دنيايه چقوب خرآب ايدرلر
ايدي ولكن قيآمت عشرتنده دنيايه خروج ايدوب خرآب ايدرلر -
دديكي حق يا محمد بلدور ذو القرنين انبيامي دريوقسه مرسل پيغمبر
ميدر يوقسه دنياده بيوك پادشاه ميدر قال رسول الله صديق ايدي
زيرآ دنياده جمله پادشاهلره حكم ايلدي وجمله پادشاه اكا اعتقاد ايلدي
وتابع اولديلر دديكي حق يا محمد بلدور قنغي كون حق تعالي حضرت ابراهيم
كندويه خليل ايلدي قال رسول الله نچان اوغلوني آلوب داغه چقروب حق
يولنه قربآن ايلمك مرآد ايلدي واوغلونه جوآب ايلدوكي جكركوشم سني
حق تعالي يولنه قربآن ايلسم كركدر دديكي حضرت اسمعيل شاذ اولوب اركانيله
ذبح اولمغه قآئل اولدي وسمعآتده سلكلر اغلايوب ددبلر بو قولي حق تعالي
كندويه يارآن ايلمك حقدر ددكلرنده حق تعالي ملائكه لرك كلامي ايچون
ابرآهيم خليل ايلدي دديكي كرچك يا محمد بلدوركي حق تعالي ملائكه لري
نردن سياه بلوط مثالي كتوردي بيوردي قدس شريفدن محشره سياه
بلوط كبي كتوردي دديكي كرچك يا محمد بلدوركي قنغي قوم اوجيوزييل ياتوب
دخي طقوزييل كچدوكره قلقوب وآروب ويلايتي اهلني بولوشوب وكنه
اويقويه ياطير حاليا ياطيرلر قال رسول الله اهلي كهف انلر مؤمن ايدي
قومندن قاچوب داغه كيردبلر وقطمير برآبر در حق تعالي كندي قدرت الهيه
اروآحلرك قبض ايدوب اوچيوز اللي فانادبل ايچره قيوب نچان زمان كلدكده
بري قلقوب بني اسرائيله بولوشوب بيآن اولدي حق تعالي انلره بلدردي ديكي
وعد الله حقدر ساعت كلوب قيآمة قوپار وميت قلقوب حساب اولور ديو
بلدرمك ايچون دديكي كرچك يا محمد بلدوركي حق تعالي انسي وجني
وروزكاري وقوشي وحيوآناتي كيمه مسخر قلدي بيوردي سليمان ابن

ابر

داود علیه السلام دیدیکی کرجك یا محمد وبلدورکی نوح پیغمبر سفینه سي
نقدر دراَیدي اوزونلغي وواسعه لغي بیوردیکي اوزونلغي اوجیوز عرشون
ویوکسلکي اوتوز دیراَیدي وآسعه لغي اوتوز دیراَیدي دیدیکي کرجك یا محمد
وبلدورنشکل یاپو دراَیدي ونشکل اغاجدن یاپولدي ویا کا اغاج کیم کتور
دي وسفینه کیم یاپدي بیوردیکي اما سفینه جبرائیل علیه السلام یاپدي
حورزه یاقوب تابوت کیدر اغاجي اساج اغاجیدر نوح پیغمبر عونوح ابن عنوقه
اقرار ایلدي قونوني دیورمق ایچون اول دخي کیدوب اساج اغاجندن کتو
ردي ویردي اساج اغاجي اول اغاجدرکي یریوزنده روزکار ابتدا دو
قندي دیدیکي کرجك یا محمد وبلدورکي سفینه نك اوزرنده نه وار ایدي
واورتاسنده نه وار ایدي وډبنده نه وار ایدي بیوردیکي اوستنده
انسان واورطاسنده آدم پیغمبرك کمکلري ودبنده حیوانات وقوشلر وجنا
ورلر وجمله دورلي شیدن برجفت دیدیکي یا محمد یا نجه حیوانات اصلان
وعقرب وییلاون ایله صغشدیلرکي بري برینی انجتمدیلر بیوردیکي جبرائیل علیه
السلام اصلانه برخ به اوردي یاره لنوب ستمه طوتدي خسته دوشوب کمدن
چقنجه باشي قالدیرمغه قادر اولمدي وعقربن محموزین قیروب ییلاندن
ذهري الدي دیدیکي کرجك یا محمد بلدر سفینه اهلي نماز اوقاتني نجه
بیلور ایدي ظلمات اوقاتده بیوردیکي حق تعالی نوح پیغمبره ایکي جواهر
طاش ویردي بري لیل ایچون وبري النهار ایچون نهار طاشي شمس مثلي ایدي
ولیل طاشي قمر مثلي ایدي دیدیکي حق یا محمد بلدر چرخ فلك ندن یاپلدي
بیوردیکي اغاجدن وچویلري دمیر نجه کلام قدیمنده مذکور در قوله
تعالی وحملنا ذات الواح ودسر دیدیکي یاکم یاپدي بیوردیکي جبرا
ئیل علیه السلام دیدیکي کرجك یا محمد بلدور نوح نبي نره ده سفینه
بندي ونره یه واصل اولدي بیوردیکي عرفاتده بندي بیت الله واصل

يدي كتى طوآف ايلدي كروشآم شريفه كلوب حوت دآغنده سفينهٔ بغليوب
انده قرآر قلدي د ديكي حق يا محمد بلدركي طوفانده بيت المعمور قنده
ايدي بيور ديكي حق تعالي يدنجي قات سموآته چقردي د ديكي حق يا محمد
بلدو ربيت المعموركٔ تملي قنده ايدي حق سبحانه وتعالي ابي قبيسه
امر ايلدي بيت المعمور قوننده كتوردي د ديكي حق يا محمد بلديكٔ
موسي ابن عمران قاچ يآشنده ايدي قچان الله سبحانه وتعالي آني فرعونه
كوندردكي زمان بيور ديكي التي يآشنده ايدي د ديكي حق يا محمد
دنياده قنغي درياكبيردر بيور ديكي بحر ظلمات دنيايي چوبرمشدر بو
دريانك بديسي قدر وانده اولان عجايب غيردرياكرده يوقدر
بودريالره ابن آدم بندي امّا الكسه بنمدي د ديكي كرچك يا محمد بلدر
ابليسين آدي نيشدي دركاهدن دراولمدن بيور ديكي اسمنه حارث ديرلر
ملكلرين اوستادي ايدي الله سبحانه وتعالي آني نوردن خالق ايلدي
سجده ايلمدوكندن عاصي اولوب دركاهدن مردود اولدي د ديكي كرچك
يا محمد بلدور بنره ايكي ملكن اللرنده دميردن طبوزلري وآركو انسو
جن جميع اولور ايسه قلدورمغه قادر اولمزلر بيور ديكي انلرمنكر ايله
ونكيرد ديكي كوچك يا محمد بلدور علمين اصلني كمسه بيلورمي بيوردي
كي يا ابن السلام قچان الله سبحانه وتعالي موسي پيغمبره وحي اندروب
موسي پيغمبر درياكنارنده وآرديغي ساعت سموآتك قپولري آچيلوب
يغمور يغدي سللر روآن اولدي ويغموركٔ بوقدر ضملاسي
دريايه دوشدي سللر روآن اولدي دريايه قاريشدي ودرياطا
شدي باقندي بيلورمي يا ابن السلام نقدر ضمله دريايه ضملدي
ونقدر دريادن چقدي د ديكي الله بيلور حضرت رسول صلي الله
عليه وسلم بيور ديكي الاكذلك علم اصلني كمسه بلمز د ديكي كرچك

يا محمد

يا محمد وبلدور بن حق تعالي علمدن اول نه خلق ايلدي بيور ديكي قلم خلق
ايلدي د ديكي يا قنغي بيور ديكي يوم الاحد ابتداكي كون اولوب يا الكوز
اولدوغي ايچون وبعده يوم الاثنين ايكنجي كوندر خلق الله سبحانه
وتعالي الشمس والقمر وملكلري كيجه وكوندوز خلق ايلدي يوم الثلاث
باقي املاكي خلق ايلدي نور الشمسي ونور القمري خلق ايلدي ويوم الاربع
روزكاري ومطري وآتشي وعلم خلق ايلدي يوم الخمس حيوانات
خلق ايلدي ومبارك يوم الجمعه عرشي وكورسي خلق ~~[illegible]~~ ايلدي يوم
الجمعه آدم عليه السلامي خلق ايلدي ويوم الجمعه توبه قلدي ويوم الجمعه
يهبط من الجنت الي الدنيا ويوم الجمعه دنيادن آخرته رآخلت ايلدي يوم البت
آخر كوندر يوم السبت الله سبحانه برشيء خلق ايلمدي د ديكي كرچك يا
محمد بزه بلدوركي ايكي قلقمش• وايكي قارشق• وايكي بربرينه اويمش• وايكي
بربرينه سويله من• وحضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال يا ابن
السلام قايم كوك ايله يردير• وايكي قارشق ليل النهار• وايكي بربرينه
اويمش الشمس والقمر• وايكي بربرين سومز حيات ايله ممات د ديكي حق
يا محمد بلدور ينه ندير برشي• ويارم شي• وبرسي يوق• بيور ديكي
اما برشي مؤمنلر دير ونصف شي منافقلر دير وبرسي كافرلر دير
د ديكي كوچك يا محمد بلدور بزه اركين شهوتي ندن ونره دن حاصل
اولور ونره دن استخراج ايدر والنسانك شهوتي نره دن چيقر بيور ديكي
برآدم قرق لوقمه طعام اكل ايلسه برقطره دم اولور وقرق قطره دن قان
برقطره شهوه حاصل واركك شهوتي بلندن اخراج اولور والنسانك
سيدريندن د ديكي حق يا محمد وبلدور اركك شهوتي نه حاصل اولور
ونسا شهو تندن نه حاصل اولور بيور ديكي اركين شهوتندن
لكلر وسنيرلري وقوتي اولور وعورتدن اتي وقاني وضمرلري

وقيلي حاصل اولور د ديكي كوجك يا محمد بلدير شمشك ايله كوك كور
لمسدن بيو ر ديكي اما شمشك ملكين التنده اتشدن بر قمچي دير
بالو بورني كبيدر وكوك كورلمسي بولوطلرء سواكل ملكين صد آسيدر -
جاغريركي ولايت و ولايت كوتورر د ديكي كوجك يا محمد بلدير بحرمي
كبير بوقسم قره مي كبير قره كبير در د ديكي كوجك يا محمد بلدور جبرائيل آمين
فج قنادي وآر دير قال محمد عليه الصلوة التي قنادي وآردر بري مشرقده
وبري مغربده وبر قنادي جملة بجمسدر وبر قنادي ماشاء الله وبر قنا
دي يدنجي قات يرين التنده وبر قنادي عرشين ملايكلريني قابر د ديكي
كوجك يا محمد بلدور بنه مجابلردن قال محمد صلى الله تعالى عليه وسلم اولكي
الما ايكنجي فدا اوجنجي الذهب دودنجي نور بشنجي جلالت التنجي
عظمت يدنجي عزت د ديكم كوجك يا محمد بلدور بكا دورت اشيادن
حق تعالى آني كندي قودرت اليله خلق ايلدي بيور ديكي حق تعالى آدم
پيغمبري وطينين كندو قدرت اليله عجين ايدوب بركوزل صورتده آدم يا
پدي وتوراقي كندي قدرت اليله يازدي وطوباآغجني كندي قدرت اليله
ديكدي وجنتي كندي قدرت اليله سوزتن ايلدي د ديكي كوجك يا محمد بلدير
بوشيلري سكا كيم تعليم ايلدي قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم
بكا بوشيلري قوندآشم جبرائيل تعليم ايلدي واكا ميكائيل تعليم ايلدي
واكا اسرافيل تعليم ايلدي اول دخي لوح محفوظدن ايشتدي ولوح قلمدن
سمع ايلدي وقلم حق جل وعلي دن سمع ايلدي د ديكي كوجك يا محمد بلدر
بوشيئي نشكل شيدر بيور ديكي الله سبحانه وتعالي قلمه امر ايلدي لوح
اوزرينه كتابت ايده وقلم يازدي حتي لوح كامل اولدقده نوري
منور اولدي و موكلي اسرافيل كورروب اكا معلوم اولديكي ميكائيله
وميكائيل جبريله بلدور وجبرائيل بكا بلدير د ديكي كوجك يا محمد بلدير

ينه صورتلري ۰ و اكل ايلدوكلري ۰ ويشربلري ندر ۰ محمد عليه الصلوة قال
صورتلري خوب ويكيت مثلي ۰ واكلتري تسبيح ايلمك ۰ ويشربلري تهليل
ايلمك د ديكي حق يا محمد بلدور رينه جبريل امين ۰ صورتين ۰ واسپابني
قال رسول الله ۰ نه طويل ۰ ونه قصير ۰ ملايكلرك فاريسيدر ۰ اوزرنده رحمت
وبطننده مرحمت وار قاسي عنايت وتيرلري زعفران ويانلري كرامت
واسع الجبين وسو دور الوجه الكثير الشمه انثمر الون وحد الاحمر الحاجب
الهلاول لا يكل ولا يشرب وما يقعد اصلا الا حق تعالي يه دايما ديوان
دورر قيامت حشرينه دك ۰ د ديكي كرچك يا محمد وبلدور برندر ۰ ايكي ندير
اوچ ندير ۰ دورت ندير ۰ بش ندير ۰ التي ندير ۰ يدي ندير ۰ سكز ندير طقوز ۰
اون ندير ۰ ويكرم ندير ۰ واوتوز ندير ۰ وقرق ندير ۰ واللي ندير ۰ والتمش ندير
ويتمش ندير ۰ وسكسان ندير ۰ وطقسان ندير ويوز ندير ۰ ايكي جهان سرو
ري محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم قال يا ابن السلام اما بر فهو
الله سبحانه وتعالي ودخي ايكي آدم ايله حوا و اما اوچ جبرائيل وميكائيل
واسرافيل عليهم السلام ۰ واما درت توراة وانجيل وزبور فرقان ۰ وبش
بش وقت الصلوة ۰ واما التنجي قوله تعالي وخلقنا السموات والارض
في ستة اياما اوستوي علي عرش ۰ يعني حق تعالي يرلري وكوكلري التي
كونده خلق ايدوب عرشنده قايم اولدي ۰ ويدي قات كوكلر وسكز اوجماق
وسكز حملت العرش المقربين ۰ وطقوز طقوز جنس الحيوان طبرآغي ۰
بوزوب اصلاح ايلمزلر ۰ واما اون قوله تعالي ثلاثة ايام في الحج وسبعة
اذا رجعتم بونلر اون كون كامل اولدي ۰ واما اون يوسف پيغمبرين
قرنداشلري ۰ واون ايكي سنه نك اون ايكي قمرسي ۰ واون حنت ايله
جهنم آراسنده متعلق اولان اون اوچ نور قنديلدر ۰ هر بر قنديلين
اوزونلغي همان الله بيلور واون درت اسم الله العظم سبحانه وتعالي
لا اله الا هو واما اون بش رمضانك اون بشنده فرقان اندي واما اون

اون التنجي اون صيره ملايكه عرشين تحتنده دائما قائمدردر واما اون
يدنجي كه اون يدي اسماءلله جنت ايله جهنم ارآسنده يازلمش اكر اول
اسمالر اولماسيدي جهنم آچيلوب دنياء ياقوب كون فيكون ايدر ايدي و
اون سكزنجي اسم الله لا اله الا هو وحده لا شريك له واما اوطقوزنجي
قوله تعالي سنزه واما يكرمنجي رمضانك يكرم سنده داود پيغمبره زبور انديي
واما يكرمي برنجي رمضانك يكرم برنده سليمان ابن داوده وحي انديي واما
يكرم ايكنجي اسماء شريف سبحانه وتعالى اما يكرم اوچنجي رمضانك يكرم او
جنده عيسي پيغمبر دنيايه كلدي واما يكرم دردنجي رمضانك يكرم درت
كوننده داود پيغمبر حق تعالي يه توبه واستغفار ايلدي واما يكرم بشنجي
رمضانك يكرم بشنده موسي پيغمبره شق البحره ويكرمي التنجي فسبحان الله
الواحد الاحد اما يكرمي يدنجي رمضانك يكرم يدسنده يونس پيغمبري بيلع
الحوت واما يكرم سكزنجي رمضانك يكرم سكزنجي كون حق تعالي يعقوب
پيغمبرك كوزلرينه نور ويردي اما يكرمي طقوزنجي رمضانك يكرم طقوزينده
حق تعالي ادريس پيغمبري مقام عاليه چقاردي واما اوتوزنجي كون موسي
پيغمبر دوغدي واما قرقنجي قوله تعالي فتم ميقات اربعين ليلة يعني قرق كيجه
معاد تمام اولدي واما اللنجي قوله تعالي يوم كان مقداره خمسين الف سنة
يعني حق تعالي بيورر يارين قيامت كوننده بركون دنيا كوني ايله بيك ييل
قدر اوله و التمشنجي يرين التمش ضرعي وآردر وابن آدم التمش شكلدن
خلق اولمشدر اكر بويله اولميدي كمسه كمسني بلمز ايدي واما يتمشنجي
حضرت موسي كشيله دوست اولوب فرعونه سنزايلدي و سكسانجي قلمن
سكسان شقي وآر ايدي واما طقسانجي قوله تعالي ان هذا اخي له تسعون
وتسعة نعجه ولي نعجة يعني بو قرنداشمين طقسانطقوز قيوني وآر وبرده
بنم وآر واما يوزنجي دنيادر دديكي حق يا محمد بلديرهر آدمين قاچ —
ملايكسي وآردر بيوردي كي ابن السلام هر بر قولين بش ملايكسي وآردر

اكا موكل بري صاغنده وبري صولنده وبري اوننده وبري خلفنده وبري
ايكي قاشي آراسنده. واما صاغ طرفنده اولان ملك ثوابلرين يازر. وصول طر
فنده اولان سيئاتين يازر واوننده اولان خيره آته چكر وآردنده اولان سيئاته
چكر يا ابن السلام قچان بر قول ثواب ايلسه وكره صاغ طرفنده اولان ملك
اول ساعت يازر وقچان بر سيئات ايلسه وكره صول طرفنده اولان ملك ياز
مغه اسنسه وكره صاغنده اولان ملك يازمغه قومز اكا ديركه صبر ايله بلكي
انصافه كلوب توبه واستغفار ايده حتي بر ساعت اولنجه اكر بو ساعت كچجد
وكره استغفار ايلمزايسه اول زمان ايجازين وير وب يازار نجه كلام
قديمنده بيورر قوله تعالي له معقبات من بين يديه ومن خلفه يحفظون
ديدكي حق يا محمد بلدر بحا كي اول ملكلر آدمين نرسنده ساكن و
ديويتلري ندر وكاغتلري ندر وقلملري ندر ومركبلري ندر
بيوردكي اما اوتورر دوقلري اوموزلري آراسنده وقلملري ديلي
وديويتلري قلبلري ومركبلري توكوروكلري وكاغدلري جكرلري
عملون يازارلر يوم قيامته دكين ديدكي حق يا محمد وبلديرنه بر
برشيديكي حق تعالي آني بوندن اول خلق ايلمشدر بيوردكي قلم
خلق ايلدي ديدكي يا قلم ندر قال محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
قلم نوردر نيجه كلام قديمنده بيورر. قوله تعالي والقلم وما يسطرون
ديدكي يا اوزونلغي نقدر. قال رسول الله اوزونلغي بشيوز ييللق يول
قدر. واوجنده سكسان شقي وار دير مركب جيريان ايدر. قدرت
الله تعالي اوزرينه لوحين اوزرينه يورويوب لوح كاميل اولوب
قلم متعلقده قلدي. اولوب واوجغي تحرير ايلدي. ديدكي يا لوح
ندير قال رسول الله يشل زمردن. ديدكي يا قلم نقدر تحرير ايدر
قال محمد صلي الله تعالي عليه وسلم كونده اوچ كره تحرير ايدر عزتي رفعتي

وصاغلوغي واولومي نجه كلام قديمنده مذكوردر قوله تعالى كل يوم هو
في شان دديكي كرچك. يا محمد بلديرينه اندن صكره نه خلق ايلديـ
قال رسول الله سبعه سموات خلق ايلدي عرشين اطرافندن بريـ
وبعده ستة سموات خلق ايلدي بعده خامس سموات خلق ايلدي بعده
رابع سموات خلق ايلدي بعده الثالث سموات خلق ايلدي بعده ثاني
سموات خلق ايلدي بعده اولكي سموات خلق ايلدي وحق تعالى كوكي
خلق ايدوب امر ايلدي بري بريكزدن صكره سموات اولاسكز بامر
الله تعالى سموات اولدي دديكي يا نشكل يا بلمشدر قال رسول الله
قبه مثالي قافدن قافدق. دديكي يا جبلي قاف نشكل دير بيور ديكي
يشل زمردن دنيا چويرمشدر نجه كلام قديمنده بيورر قوله تعالى
ق والقران المجيد دديكي حق يا محمد وبلديرينه جمله كوكلرندن خلق
اولمشدره قال فخر كائنات اولكي توتوندن. ايكنجي دميردن.
اوچنجي قرمزي باقردن. دوردنجي كومشدن. وبشنجي التوندن ـ
والتنجي ياقوتدن. ويدنجي نوردن. دديكي حق يا محمد بلديرينه
بحاكي ندن سموات سما ديرلر بيور ديكي اوستون اولدوغي
ايچون دديكي كرچك يا محمد وبلديرينه بحاكي توتودن وطلغادن
بيور ديكي اما توتو ايكي صلغه بري برينه اوروب سربنديدن چقان
توتوندن حق تعالى اولكي سموات خلق ايلدي. وطلغالردن داغلري
خلق ايلدي نجه كلام قديمنده بيورره قوله تعالى يوم تاتي السماء بد
خان مبين دديكي حق يا محمد بلدير بحاكي يدنجي سموات اوزرنده
نوار دير قال محمد صلى الله تعالى عليه وسلم بحر حيات. يا دنجي اوزرنده
قال رسول الله بحر هوا يا دنجي فوقنده قال النبي صلى الله تعالى عليه وسلم
بحر ظلمات. يا دنجي فوقنده بحر الغمره يا دنجي فوقنده بحر تسنيم يا دنجي فوقنده

بحر خضوع • يادخي فوقنده بحر سجده يادخي فوقنده بحر حمد يادخي فوقنده
بحر رضا يادخي فوقنده قال محمد صلي الله تعالي عليه وسلم بحر مسجور
يادخي فوقنده بحر منثور يادخي فوقنده قال حبيب الكرم صلي الله تعالي
عليه وسلم بيك نقاب قردن يادخي فوقنده قال النبي عليه الصلوة والتحيات
يتمش بيك حجاب انجودن هر بر حجابين التنده بر صيره ملايكه دورر
وهر بر صيره ده اولان ملكلرين حسابن بر الله بيلوره اول مكانده قيا‌-
ستدك ديوان دوررلر • يادخي فوقنده بيورديكي لواء الحمد يادخي فوقنده
بيورديكي يتمش بيك حجاب حمد آيتت • يا آنك فوقنده بيورديكي يتمش بيك
حجاب رضوان • يا آنك فوقنده بيورديكي يتمش بيك حجاب جبروت
يا آنك فوقنده يتمش بيك حجاب عزت • يا آنك فوقنده حضرت رسول الله
صلي الله تعالي عليه وسلم قال اقدم اول جناب رب العالمين ديكي
حقدر يا محمد بلدير بكاكي الشمس والقمر قنغسي مؤمن وقنغسي كافر
بيورديكي يا ابن السلام انلر مؤمن اولنلر كركدر زيرا كوز آچوب يوميجه
حق تعالي يه عاصي اولمزلر ديكي حق يا محمد بلدير بكاكي كونشلده
نه نور ده بر آبر اولا بيلورمي بيورديكي حق تعالي جبرائيل امين عليه السلام
اسر ايلدي كيجه آيتين اظهار ايلدي آيت ايسه كيجه در ديكي كوچك يا محمد
بلدير بنه يلديزلردن نج جذ دره بيورديكي هر بر يلديز اوج جذ اولور
عرشين اطرافنده معتقدره وبر جذي يدنجي قات اهلني ضوء ايدره وبر
جذي التنجي قات اهلني ضوء ايدره وبر جذي دنيايه ايدينلق ايدره
وشيطانلر سموآته عايدينلق ايلدوكده اول ملعون رجيم ايدرلر نيجه
كلام قديمنده مذكور در قوله تعالي وجعلناه رجوما للشياطين واعتد
نا لهم عذاب السعير ديكي حق يا محمد بلدير بكاكي يلديز ندن صغير
كورونور بيورديكي يلديزلر ايله سموآتك ما بيننده يدي بحر وار در‌-

اول بحرلو روزکار اوروب طلغا آلندقده قاریشق اولوب اول سبدن
کبیر وصغیر کورملو نلدیکی بودر ددیکی کرجک یا محمد بلدیربز برابله سموات
آراسنده قاچ روزکار وآردر بیورد دیکی اوچ روزکار وآردر حق تعالی
امرایله بولنلوی ولایت وولایت سوررلر وبری دریالری ایچنده اسرلکا
ریح عصیم دیرلر وبر دنیا یوزنده اسر یا ابن السلام اکر کوک ایله یریوزی
مابیننده مجابلر وآردیر ودریالر وآردیر اکن اول مجابلر ودریالر اولماسیدی
کونش یریوزینی وجمله مخلوقاتی یاقوب کل ایدردی ددیکی کرجک یا محمد
بلدیربزه اخشام کونش نجه اولور وصباح اولدوقده نیجه اولور بیوردیکی
آتشین کوزینه غرق اولور بیجه کلام قدیمنده بیورر قوله تعالی فی عین
حامیه وده نجی قچان ارادت الله اولدقده عالمه خروج ایلمیه اول زمان
الاخطاب ایروشوب اول دخی حق تعالیه سجده ایدوب خروج ایدر ودنیا
نوری روشن ایدر وقچان امر الله اولدقده کونش حبس اولماسیی اول
زمان حبس اولوب اولوب اوچ کیجه قدر دوررپس انی اهلی ایطا
عت بیلور ساعت قریب اولدقده وبعده کونش مغربدن طلوع ایدوب
والقمرا کاکذلك ددیکی کرجک یا محمد بلدیربزه حامیه ندر بیوردیکی آتش
جبل قافده جهنمین برکوزی وآردر برچوقوردیر اکا غرق اولور وجبل
قاف برملك الی اوزرنده توطر وجبل قاف دنیا آخلقه جویرمشدر ددیکی حق
یا محمد بلدیر بکا حالات العرش صورتلرین قال محمد صلی الله تعالی علیه وسلم باشلری
عرش النده وایاقلری یدی قات یر النده واکر برقوش بیك ییل طیران
ایلسه برقولاقلرندن برقولاغنه وارمغه قادیر اولمیه طعاملری تسبیح واچ
ملری تهلیل یا ابن السلام عرشین النده ملکلر وآرکی ابدی عقللری صغمز
کنك نصفی بوز ونصف آتش نه آتش بوزی اریدور ونه بوز آتشی مطفع
ایدر وبرصنف ملائکه وآردیر نصف شمشك ونصف کوك کورولتیسی بربرینه

قربنی

63

قورشمز ایدي وبر صنفي ملك وار نصفي طپراق ونصفي الماء نه طپراق صویه جر
ونه صو طپراغي چامیر ایدر وبر صنفي ملائکه نصفي الماء ونصفي روزکار نه
روزکار صویي قاریشدریر ونه صو روزکاري یاطوریر. وبر صنفي ملائکه
یاروسي آتش ویاریسي دمیر. وبر صنفي ملائکه وار دیر یاروسي آلتون
ویاریسي کومش. وبر صنفي ملائکه یاریسي تهلیل ویاروسي تسبیح
وبر صنفي ملائکه نصف نور ونصف رحمت دیدیکي حق یا محمد بلدیر بکا کي
کوك ایله ارضین مابینده نه وار دیر اوچار نه یرده قراري وار ونه کوکده
مکاني. ونه اکل ایدیجك طعامي وار ونه شرب ایده جك صویي وار قال محمد
الصلوة الله والسلام والتحیات اول بر یلاندر قویني بیاز وبوینو طویل قصرا
غه بکزر وخلقتنه ماشاء الله واکل ایلدیکي ریح ویشرب قولاچ عنه
نظر ایلدیکده اغزینه صو جیریان ایدر باذن الله یر ایله کوك آراسنده اوچر
یوم قیامته دك قرار قلمز دیدیکي کرچك یا محمد بلدیر بو دنیایه نیچون دنیا دیر
لر. قال محمد صلي الله تعالي علیه وسلم سما ایله ارض برابر خلق اولمدي.
اکر دنیا وآخرت وسموات جمله بردن خلق اولیدي آخرت دنیا کبي فاني اولور
ایدي دیدیکي کرچك یا محمد بلدیر بکا نیچون قیامته قیامت دیرلر قال النبي
صلي الله تعالي علیه وسلم جمله مخلوقاتك وفاتنده نصکره کیرو قلقوب
صاغ اولوب حشرکاهه جمله جمع اولوب نجه بیك ییل بر قدم اوزینه
دورسلر کرك دیدیکي کرچك یا محمد بلدیر کي آدم جنت ایچره ایکن نشکل
میوا آکالمنع اولدي. قال محمد صلي الله تعالي علیه الصلوة والسلام یا ابن
السلام حق جله وتعالي آدمه امر ایلدوکي هر نه استر ایسك جنت ایچره
اکل ایله ولاکن بو اشجاره یقین اولمه. بعده شیطان اغوا ویروب حوا انا
سوز وحوا دخي آدم پیغمبره بغدا یدیر دي قرني شیشوب صقلادو
نشدي شیطان کلوب دیدیکي یا آدم اکل تو فاح خلاص بولورسین آدم

پیغمبر شیطانه اویوب المانی یدی بوغازینه دورب هلاك اولا یازدی حق تعالی
جبرائیله امر ایلدی وجبرائیل کلوب آدمه دوبور فتح ایلدی آدم یللنوب سندآر
رایحه اخراج اولدقده جنت ایچره سلکلر فریاد ایلدی حق تعالی آدمی جنتدن
چقاروب یریوزینه براقدی دیکی کرچك یا محمد بلدیرینه بغدآیین بیونی و
وشکلنی نشکل ایدی قال النبی صلی الله تعالی علیه وسلم اما بویده ثلاثه
شبر ایدی . وبرحبه‌دن بش بشاق اولوردی . وهر بشاقده بش حبه اولور
وهر برحبه قازیمورطاسی کبی اولوردی آدمین نذولندن صکره جبرا
ییل آمین برحبه کتوروب آدمه کوستردی آدم دخی طپراغه دیکوب غیری
تو خم کثیر اولدی دیکی کرچك یا محمد بلدیربکاکی آدم نه مکانه نازیل
اولدی . وحوا نه مکانه نازیل اولدی . وشیطان نه مکانه نازیل اولدی
ویلان نه مکانه نازیل اولدی قال محمد صلی الله تعالی علیه وسلم آدم پیغمبر هنده
اندی . وحوا جدیه اندی . وابلیس اصبحونه اندی . اصفهانده راصلی . ویلان
اسقطره اندی . دیکی کرچك یا محمد بلدیر آخرة نیچون آخرة دیرلر . بیوردیکی
دنیادن صکره اولوب وصفی صفاتلری کلمز واپاملری حسابه کلمز وسکانی
ایدی موت اولمز . دیکی حق یا محمد . یا محمد بلدیربکا بابا آسندن قوتلی ندر
قال رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم بابا آسندن قوتلی دمیر در . زیرا بابا آ
سی طاشدیر واوغلی دمیردیر . ودمیر طاشدن یکدر . دیکی دمیردن
قوتلی ندیر . بیوردیکی . بیوردیکه طاش . یاغه طشدن یك . بیوردیکی صو
زیرا صو طاسی مطفع ایدر . یا صودن قوتلی . بیوردیکی روزکار دیکی
کرچك وبلدبکا آدم نیچون آدم دیرلر . وحوایه نیچون اکا حوی دیرلر . بیور
دیکی آدمه آدم دیرلوکی قارشق طپراقدن خلق اولدوغی ایچون . واکر بر
طپراقدن اولیدی بری برلوبکی بلمزلر ایدی وحوا آدمین یانوندن چقدوغی
ایچون . دیکی کرچك . یا محمد بلدیربکاکی حق تعالی آدمی خلق ایلدوکم

ادم

بدوم

64

روح كودسنه نره دن داخل اولدي بيوردیکي اغزندن اكرآغیله داخل اولدي وكنه اكرآغیله چقدر ددیكي كرچك یامحمد بلدیربكاكي بودنیایه ابتدا نشكل او یابیلدی ادم ایچون بیوردیکي كعبه مكان ددیكي كرچك یامحمد بلدیربكا آدم حوانی یارهوالدي یوقصم حوا ادمی یار حوا دنی یاره دیلدي یوقصم حوا آدمدنمي یاره دیلدي بیوردیکي اكر آدم حوادن یاره دیلیدي طلاق عورت الندہ اولوردي ددیكي یا حوا آدمین نرسندن خلق اولوب چقدي بیوردیکي حق تعالي آدمي خلق ایدوب حوا یی آدمدن اخراج ایلدي ددیكي یا ارقسندنمي اخراج اولدي بیوردیکي ارقاسندن چیقیدي عورت دخي ارقاسي صقلوزدي الك كبي كوده سینی كوسترير ایدي ددیکي یا آ جمله عضاسندنمي چقدي قال محمد صلي الله تعالي علیه وسلم اكر جمله اعضاسندن چقیدي عورت دخي غذا فرض اولورایدي ددیكي یا صاغندنمي چقدي بیوردیكي اكر صاغندن چقیدي عورت دخي اركبي یاري یازار ایدي ددیكي یا نه طرفندن چقدي قال النبي علیه الصلوة والسلام صول طرفنده قابورغسندن چقدي اول سببدن نسا ارككه ضعیفدر ددیكي كرچك یامحمد بلدیربكاكي آدمدن اوّل جنتده كیم ساكین اولدي بیوردیکي ابتدا جن وبعده ملائكلر وبعده آدم ددیكي یا جندن وملكلردن آدمه كلنجه نقدر وقت كچدي بیوردیکي بیك ییل كچدي ددیكي حق یامحمد بلدیربكاكي آدمچ ایلدمي بیوردیکي نعم ددیكي یا آدمین باشني كیم تراش ایلدي بیوردیکي جبرائیل امین علیه السلام ددیكي یا اني كیم سنت ایلدي بیوردیکي كندوكندین سنت ایلدي بیوردیکي ابراهیم علیه السلام ددیكي حق یامحمد بلدیربكا بر مكاني كي بركره اوسكانه الشمس دوقندي غیري قیامتدك دوقنمز بیوردیکي موسي علیه السلام مبارك الیله طاشه اوردقده طاش ایكي شق اولوب الشمس دوقندي كه دریا هجوم ایدوب طاشي كما كان اولدي بردخي آچلمز ددیكي كرچك یامحمد

بلدر بنگابر او دنکی ایکی قپوسی وار دیر هر اومتہ دیزق اینر بیور دیکی موسی
پیغمبر طاشیدر قچن که بنی اسرائیل موسی ابن عمراندن معجزات ایچون بر طاش
بویاننه کلدیکم دیدیلرکی یا موسی بزه بو طاشدن اون ایکی تورلی شئی
چقار هر بری بر تورلی زیرق اولسین وحق تعالیدن خطاب ایرشدی یا
یا موسی فاضرب بعصاك الحجر فانفجرت منه اثنتی عشرة عینا قد علم کل اناس
مشربهم دیدیکی کرچك یا محمد بلدیرینه حق تعالی نشکل شئی خلق ایلدیکی نه
انسدندر ونه جندور ونه ملکدور ونه قوشدر ونه حیواندر ونه طپراقدر
ونه طپراقدن حاصل اولمش شجرة طمیس دیدیکی یا محمد بلدیر بنگا بر شیدن جانی
ولاکن نفسلنور بیور دیکی شمسدر نجه کلام قدیمنده بیورر قوله تعالی والشمس
اذا تنفس قچان صباح اولدقده کونش نفسلنور دیدیکی حق یا محمد بلدیر بنگا
بر شئی اولی شجر آخرندن جانلی حیوان اولدی بیور دیکی موسی پیغمبرین
عصاسی قچن فرعون اوزرینه وار دقده حق تعالی موسی پیغمبره خطاب
ایلدیکی فالقی عصاك یا موسی اولدخی الندن عصاسین براقدی
باذن الله اول عصا بر اژدرها اولدی دیدیکی کرچك یا محمد بلدیر بنگا کی
بر معطشان ایچر ویز بیور دیکی یشل اشجار اول عاطیش ایچرویز
نجه کلام قدیمنده مذکوردر قوله تعالی الذی جعل لکم من الشجر الا
خضر نارا دیدیکی کرچك یا محمد بلدیر بنگاك بر معطیشان نه یر ونه ایچر
بیور دیکی چقمق ایله طاشدن چقان آتش ولاکن اصلی کلام معطیشان دکلدر آتشدر
کتابت اولان کلام اصلندن آتشدیر معنانی غلط یازمشلر زیرا چقمق ایله
طاش معطیشان معناسنه بعیدور اوقوینلر طاش اوقوسین معطشان اوقو
مسین بو حقیر معناسین فهم ایدوب آنك ایچون تحریر ایلدسکی معنا متغیر اولور
سرا دحاصل اولمزه دیدیکی کرچك یا محمد بلدیر بنگاك بر آتش هم یر وهم ایچر
بیور دیکی جهنم عاتشی والعاذ بالله قچن بنی آدم وفات ایلدیکده قیامت اولن

اولدقده جهنم آتشي بني آدمين لحمين اكل ايدوب قانين ايچر د ديكي كرچك
يا محمد بلدير بكا كي بر عورت اركك دن حاصل اولدي و بر اركك عورت دن حاصل
اولدي اركك سيز بور ديكي اما اركك دن حاصل اولان عورت حوا انا ميز
وعورتدن حاصل اولان اركك سيز عيسي پيغمبر عليه السلام د ديكي كرچك
يا محمد بلدير بكا كي التي شيدنكي اصلي اتدير جانلي ولاكن آدمدن حاصل
اولمدي و آنادن دوغمدي . بور ديكي آدم ايله حوا واسمعيل پيغمبرك قوچي ٭
وصالح پيغمبرك دوه سي ٭ وموسي پيغمبرك عصا سي وعيسي پيغمبرك قوشي
د ديكي حق يا محمد بلدير بكا كي نشكل قبر صاحبيله برابر يورودي . بيورديكي
يونس پيغمبرك بالغي د ديكي حق يا محمد بلدير بكا دنيانك اوسطي نشكل مكا
مكاندير بيورديكي بيت المقدس ٭ د ديكي يا نجه قال محمد عليه الصلوة والتحيات
يوم المحشر اول مكانده اولوب صراط انده قورولور ٭ وقطران درياسي
اول مكانه چكيلور وميزان انده متعلق دير د ديكي كرچك يا محمد بلدير بكا
حق تعالي ايله موسي عليه السلام قچ كلام سويلشديجه . بيورديكي بيك يكرمي
اوچ كلام سويلشدي د ديكي كرچك يا محمد بلدير بكا بر اوشاق ندن باباسنه
وعمسنه وآناسنه وخالولرينه بنزر وقرنداشنه بنزر قال محمد صلي الله
تعالي عليه وسلم قچان جماع وقتنده اكر اركك نك شهوتي غالب كلور ايسه
اولاد باباسنه وعميسنه بنزره واكر عورتين شهوتي غالب اولور ايسه
اولاد آناسنه وخالولرينه بكزره واكر شهوتلري برابر كلور ايسه قرنداشلرينه
واقربالرينه بكزر د ديكي كرچك يا محمد بلدير بكا كي اولاد مشركانين قنغيسي
جنته كيرير وقنغيسي جهنمه كيرير بيورديكي حق تعالي قنغيسين لايق كوررر
ايسه ولاكن يا ابن السلام قچان يارين قيامت كوني اولدقده جمله مخلوقات
جمع اولوب بيك بر قدم اوزره د ورب الله تبارك وتعالي بيورركي ميزان
وصراط چكيله و حق تعالي ديوان قوروب اول وقت مشركلرك اولادلرين

كتوررلر حق تعالي بيورريا مخلوقم ربكز كيمدر وپيغمبريكز كيمدر و دينكز ندر
واعماليكز نشكلدير انلر دخي جواب ايدرلركي يا ربنا كرچك بذي اولاد آدم
خلق ايلدك ولاكن بيز دنياده برشئي بلميوز و اولاد مشركين سكانلري
ديل سيزلر ايله برابر اولورلر انلر حيوانات مثاليدر واولاد مشركات حق تعاليه
تضرع ونياز ايدرلركي يا ربنا والهنا وموﻻنا بذي خلق ايلدك بيز دنياده برشئي
بلميوز وبرشئي كوروب بلميوز وبزه ديل ويردين نطقه كلمدك وقولان ويردين
بر كلام ايشدمدك وكوز ويردين كتاب كورمدك واوقماديق وعقل ويردين
پيغمبر بلميوزكي اكا اويالم دنيادن بي خبريز برشئي بلميوزاكر بزه اوكرديرسك
ديه لر اول زمان حق تعالي جانبندن ندا كله كي يا مخلوقاتم اكرسيز برشئي امرايدرسم
امريمه مطيع اولورمي سكز وانلر ندا ايدرلركي يا ربنا امرينه مطيع وبلا نه
صبر اول ساعت حق تعالي اتشه امر ايدر مكانندن خروج ايدر وآتش دخي
مكانندن حركات ايدوب سيا منذار صورت علوي حشركاه اهلي يوزينه جريوب
اول زمان حشركاه اهلي زاري وافغان ايدوب نياز ايدرلركي يا ربنا وانت الهنا
وموﻻنا عفو ايله ديو فرياد ايدرلر وجهنمك جمله عذاب الاتي ياپيلوب يتمش
بيك تورلي عذابي خلق اوتنه فرش اوله جمله مخلوقات آتشين حرارتندن و
وجهنم الاتي خوفندن صقلد قلرندن تردوكلر كي دريا روان اوله بلكه بويندك
ترابجندن غرق اوﻻلر وآتش پاره پاره اولوب والاتي حق تعالي هيبتندن اوتا
نوب يدوب اولوب دريالر روان اوله صافي آتش وآتشين هجومندن شرارلر
صاچيلوب انلردن برديا اوله وحشركاه اهلي قورلريندن اللري واياقلري حذان
پيراغ كبي تيتريوب تضرع ونياز ايدرلر وحق تعالي اولاد مشركينه امر ايدر
يا مخلوقم امريمه مطيع سكز كندوكوزي آتشه آتين وكتابده هركيم سعادت
يازيلدي ايسه كندوني آتشه براغه وآتش اكا كلستان اوله نجه ابراهيم پيغمبره
اولدي ايسه وهركيمه كتابده شقاوت يازلمش ايسه كندوبي براقميه اول وقت

حق تعالي امر ايليه كي باقيلرك دوشن واتش مجمر ايدوب انلري يوطوب
اباء واجداد لري كبي اولالر نجه بيور در فمنهم شقي وسعيد ددیكي كرچك
يا محمد بلدر بر نجه بر ديرلر بيور ديكي خلق اوزرينه اولدوغندن ديكي
ياندن خلق اولمشدر . بيور ديكي زبتدن خلق اولمشدر ديكي يا زبيت ندر
بيور ديكي دريانك كوبوكي ددیكي يانه شكلدر بوشي بيور ديكي حق تعالي
دريائي خلق ايدوب روزكاره امر ايلدوكي دريائي قاريشدرن وروزكار
قوق بولوب اسدي فورتنه اولوب كوپوك بغلدي حق تعالي ضلعلر دن داغلري
خلق ايلدي وكوبوكلره امر ايلدي جمع اولون جمع اولديلر ويعده امر ايلديكي
طبراق اولون باذن الله بك اولوب قلدي ددیكي كرچك يا محمد بلدربكا ير
يوزي ديكلر دركلري ندر بيور ديكي داغلر ددیكي يا داغلر بيور ديكي جبل
قافدن مخلوقدر ددیكي كرچك يا محمد بلدربكا يرين التنده نه وار دير بيورر
برصغير وار دير نوردن مخلوق برصحرا اوزرنده ددیكي يا صغيرك صفا
تي نشكلدر بيور ديكي باشي مشرقدن وقجي مغربدن وقوق بوينوزي وار در
وهر بوينوزي ارآسي بش يوز يللق يولقدر • وانه تسبيح ايدر ددیكي يا التنده
نه وار دير بيور ديكي براغ وار دير ادينه مسعود ديرلر • ددیكي يا اول داغ
كيمدر بيور ديكي جهنم اهلنه ددیكي يا اول داغك اوزنلغي وواسعلغي
بيور ديكي اوزنلغي بش يوز يللق يول قدر وواسعه لغي بش يوز يللق يول قدر
يادين قيامت كوني اولدقده مشركلر اول داغك اوزرينه جمع اولورلر حتي
باشنه چقوب جمله برين كلديكده داغ ذلذله اولوب جمله مشركلر يوزي قيون
آتشي اسفلين ايچنه مغرق اولالر ددیكي كرچك يا محمد اول داغين التنده
نه وار برداغ وار دير اكا غضبان ديرلر حق تعالي اوداغي غضبندن خلق
ايلمشدر اهلي جهنم ايچون واول داغ جهنم اهلني غضب اوزره غضب
اولسه كركدر يا التنده بيور ديكي بر ير يوزي وار دير اكا ارض القيم ديرلر

اندہ قوی ریاح وار دیر ریح العقیم دیرلر ودخی الله قال النبی علیه الصلوة والسلام
بریر وار دیر اکا ارض جولان دیرلر اندہ جهنم اهلی عذابی ویلانلر وعقربلر
وار دیر د دیکی یا الله بیوردیکی بر دریا وار دیر اکا بحر رحل دیرلر یا الله
بیوردیکی بر یریوزی وار دیر اکا ارض عجاب دیرلر د دیکی یا صفاتی بیوردیکی
قاردن بیاز رایحسی مسك وعنبر کبی ونوری روشن کیف مثلی القمر وتلقلری
زعفران وصولری آب حیات بلبللری شاقیوب قوشلری اوتر عجایبا قی کثیر وصفلره کلمز
د دیکی یا اول یر کیمندر بیور دیکی حق تعالی قیامت کوننده مؤمنلری اندہ حشر ایدر
د دیکی یا بوا ولدیغمز یریوزی نجه اولور بیور دیکی کاغد مثلی دوشیریلوب نجه کلام
قدیمنده بیورر کی قوله تعالی یوم تبدل الارض غیر الارض والسموات د دیکی حق
یا محمد یا الله نه وار دیر بیور دیکی بر دریا وار دیر اکا بحر النعم دیرلره د دیکی یا او
دریاده نه وار دیر بیور دیکی بر بالق وار دیر د دیکی یا بالیغین آدی ندیر بیور دیکی
بهموت دیرلر د دیکی یا صفاتی نشکلدر بیور دیکی باشی مشرقده وقویروغی
مغربده وارقاسنده دنیا وجمله داغلر انسی وجنی وسموات بالجملة اول کتوردر
د دیکی ایکی کوزی اراسنده نه بیور د دیکی یدی دریا وار دیر هر بر دریاده یتمش
ولایت وار وهر ولایت ایچنده یتمش انجی دانه سی وار وهر بر انجی دانه
اوزرنده یتمش ملائکه اولور د دیکی انلرک تسبیح لری ندر بیور دیکی لا اله
الا الله محمد رسول الله د دیکی کرچك یا محمد د دیکی یا الله نه وار بیور دیکی
بر داغ وار دیر یا دخی بیور دیکی دمیردن بر دریا یا دخی الله بیور دیکی
جهنم یا دخی الله بیور دیکی آتشدن بر دریا یا دخی الله بیور دیکی بحر
ظلمات بیور دیکی بر بحر ودخی الله بیور دیکی کونش حجابندن بر دریا ودخی الله
قمردن بر دریا یا اتک الله بیور دیکی دمیردن بر حجاب یا دخی الله بیور دیکی
بولوت یا دخی الله بیور دکه جن یا الله بیور دیکی لوح محفوظ یا الله بیور دیکی
قلم یا اتک تحتنده بیور دیکی بر صحرا یا اتک الله بیور دیکی ثری وحصت —

ر

رسول صلى الله تعالى عليه وسلم قال يا ابن السلام نري ددكلري اسم الله العظيم
الله اكبر ديدكي حق يا محمد يا انك تحتنده قال محمد عليه الصلوة والتحيات بسم الله
ولوح محفوظدن چقان كتابده اولان آيتي كريمه قوله تعالى له ما في السموات
وما في الارض وما تحت الثرى يا ابن السلام اكر بكا صور رسن علم الله دن
وقدرتندن نري عرشه وآرنجه نجه يردن عرشدك اوقدر وار ديو بودخي
حق تعالى حجابلروني كسه بلمز ديدكي كرچك يا محمد بلدربكا دنيادة اوچ
جنت كوشكندن بيور ديكي مكة مكرمه ومدينة منوره وبيت المقدس
ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا درت ويلايتدن دنيا يوزنده جنت ويلايتلري
بيور ديكي شام ومصيصه وبرقان وقصطني ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا
دنياده درت منبردن كي جنت منبريدر بيور ديكي شام ديارنده كارفين و
وخيران ومصه ومعواج ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا بو دنياده درت
بحردنكي جنتدن چقمه قال محمد صلى الله تعالى عليه وسلم سيحون وجيحون
وفرات ونيل مبارك ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا بو دنيادن برباشندن
برباشنه بشيوز يللق يولدر بر ربع اعمار واوچ ربعي خراب انده حيوانلر
اولور وقوشلر ايله واعمار ربعين كنارنده يأجوج ومأجوج اولور وبر بعض
طقسان يللق يولدر سياهلر اعمار ايلمشدر واللي يللق رومولر اعمار
ايلمشدر وقرق درت يللق عرب وبربرلر اعمار ايلمشلردر باقيسني سائر امت اسلام
تعمير ايلمشلردر ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا بو دنيادن بيور ديكي بيك يللق
يول قدر در ديدكي يا نجه بيور ديكي الشمس بر اطرافندن چقوب اول براطرا
فنه ميل ايدر وكنه مكاننه رجوع ايدر ديدكي كرچك يا محمد بلدير بكا
درت نسندن اني ابدي برشي حبس ايلمز بيور ديدكي صو وآتش والريح ومطر
ديدكي حق يا محمد بلدير بكا جبل قافدن واطرافندن وخلفندن واوننده وياننده
نه وار ديرم بيور ديكي امثا ارضنده يتمش بر يوزي وار ديو مسكدن انلرء -

اراضي مسك ديرلر . يريوزي وآرد يرسكاني ملائكلردر وبريانندن يتمش بيك
داغ وآردرد ميردن انلر جبل حديد درلر واقدآمندن يتمش يريوزي وآردر
سكاني ملكلتردر . واول يرلرك اوزنلغي هم آن الله تعالي بيلور ديدي حق
يا محمد ونه وآردر قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم ظلماتدن برحجاب
ياارضدن نه وآر بيور ديكي حجاب الترج ياارضدن نه وآر بيور ديدي بربلان
كل دنيايي خلقه كبي چويرمشدر حق تعالي يه تسبيح وتهليل ايدر جمله يلانلر
بادشاهيدر . وآنك ارضدن قال النبي عليه الصلوة والتحيات علم الله وآنك
ارضدن بيور ديكي حق تعالي قضاسي د ديكي كرچك يا محمد بلديرجبل قاف
نقدر كبيردر ونقدر واسعدر . بيور ديكي اما اوزونلغي بيك يللق طريقدر
وآسعه لغي يوز يللق طريقدر د ديكي كرچك يا محمد بلديرجبل قافك ارضدن
نه ساكين اولور . بيور ديكي يدي يريوزي وآردر بري ملكلر . وبري انسه
وبري حيوانلر . وبري جكركلر . وبري قوشلر . وبري جنلر . د ديكي كرچك يا محمد
بلديربكا لواء الحمد صفاتي نشكلدر بيور ديكي اوزنلغي بيك يللق طريق
حق تعالي يوم المحشرده اوزرنده دعوا سوربحقي حق ايدر وبابوسي
قزيل ياقوتدندر نور ديرك اوزرنده بري مشرقدن وبري مغربدن وبريي
دنيانك اورطاسندن وتوته جقلري كومشدن وديركلري اوزرنده نور الله
يازيلوبي وآردر د ديكي يانه يازلمشدر قال النبي اولكي يازي بسم الله الرحمن الرحيم
وايكنجي يازلمشدر الحمد لله رب العالمين اوچنجي لا اله الا الله محمد رسول الله
وهو برسطرن اوزنلغي بيك يللق يول د ديكي كرچك يا محمد بلديربكا جنتدن و
وجهنمدن قنغسي اول خلق اولندي بيور ديكي اكر اول جهنم خلق اوليدي عظب
رحمتي كچرايدي د ديكي كرچك يا محمد بلديربكا حق تعالينك كلامي وصفه كلوري
بيور ديكي اكر دريالر مركب اوله واشجارلر قلم وجمله مخلوقات كتاب اولسلر نچه
بيك ييل عمر سورسلر يكندن بروني تحريرينه قادر اولميلر وصفلرن وحدن كلميه

نجه کلام قدیمنده مذکوردر قوله تعالی لوکان البحار مدادا لکلمات ربی
لنفد البحر قبل ان تنفد کلمات ربی ولوجئنا بمثله مددا دیدیکی کرچك یا محمد بلدر
بکا جنت وجهنم اهلندن ۰ وجنتك قاچ قپوسی واردر وجهنمك قاچ قپوسی
واردر وجنتك حرمتی ندر ۰ وجهنمك حرمتی ندر ودخی حضرت رسول الله
صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا ابن السلام اما جنتك سکز قپوسی واردر
وجنت یدی کوکده وجهنم یدی قات یرك التنده وجهنمك یدی قپوسی واردر
وجنتك بر قپوسندن بر قپوسنه بیك یللق یولدر وهر قپوده برصیره ملائکلر
دورر کونلره دیرلرکی یا قوندا آشمز سیز کوزل عمل ایلدیکز کرین قورقمایین
سالم سکونردرلر ۰ حق تعالی جنت قپولرنی تسنیم دریاسندن خلق ایلمشدر
واول دریادن مقربلر ایچر ۰ وجنت دیرکلری یشل زمردندن ۰ وکرپچلری قزیل
یاقوتدن ۰ وصاچقلری بیاز انجیدن واوتلری زعفران ۰ وطپراغی مسك وتوزن
عنبر ۰ وچایلری یاقوت ۰ واطرافی تسنیم حزنلری دولو رحمت ومغفرت وغفران
وچیچکلری کافور دیدیکی کرچك یا محمد بلدیر بکا جنت اهلی یکل ویشرب قال
محمد صلی الله تعالی علیه وسلم نعم ۰ دیدیکی یا نه یرلر ۰ بیوردیکی دنیاده کتوردن
بالغی یورکین یرلر ۰ وتسنیم بحرندن ایچرلر ۰ یا قچان بیوب ایچدکده صودوکوب
نجاستلری اولورمی ۰ بیوردیکی یوق ۰ یا نشکل بیوردیکی قچان یدوکده قرنلری
توق اولوب واحدوکلرنده ترلیوب قردن بیاز صوچقر رایحسی مسك کبی و
لذتی شکر کبی ۰ قچان جنت اهلی ترکرکن سموات اهلی شاد اولورلر کوزل رایحا
لرنی ایچون حق تعالی یه حمد وشکر ایدرلره یا ابن السلام دنیاده بونه مثال
واردر ۰ دیدیکی نه دیر بیوردیکی قچان معصوم اناسی رحمنده ایکن اناسی
یدوکندن معصوم دخی یر یاقندی معصوم انا رحمنده نجاستلنورمی دیدیکی یوق
بیوردیکی بوده اکا مثال شیدر اکر معصوم سیلر ایسه ویا نجاستلنور ایسه
ویا نجاستلنیدی اناسی قرنی شق اولوب مولود وفات اولور ایدی دیدیکی کرچك

يا محمد بلدير بكا جنته دريا وآرميدر بيورديكي اوج دريا وآردر بري صوق وبري
وبري عسل وبري منوشه شربتي به بك صوق نه بك صيجاق دديكي كرجك يا
محمد بلدير بكا جنت ايرماقلري اقرمي يوقسم اقرمي بيورديكي نعم اشجارلرك
التدن آقر دديكي كرجك يا محمد بلدير بكا قجان جنت اهلي ايجدكم صو اكسلورمي
يوق ايچرلر وكنه انه بو شاديرلر يعني ترلري آقوب جريان ايدر يا ابن السلام بو مثال
وآردير دديكي يانه دير قجان يغمور يغدقده ثلج درپايه بو قدر سللر قارشور
وبو قدر يغمورلر دوكلور يا قنده دريا ارتوب اكسلورمي ولاكن سللر روان
اولور اكر دريا اكسلسه دنيا خراب اولور وخراب ايدرمي دنيا صويون اوزرنده
قائم ايدر واكر ارطايدي دنيايي غرق ايدر دي وجنت اير مقلري اكا كذلك
آقر بيازشكودن طتلو دديكي كرجك يا محمد بلدير بكا انريه آقر اوزنلغي نقدر
بيورديكي اوزنلغي بشيوز يللق يول قدر واسعه لغي اكا كذلك واقدوغي
جنت الننه كيدوب كيرو آقر جنت ايجره وجنت اهلينك اسپابكري اسكمز قارنلري
آجقمز وكوسنكلري قپانمز وصفالري اكسلمز دائما فرحان وشاد ايله دديكي
حق يا محمد بلدير بكا جنت ايجره قنغي ايرماق كبيردر بيورديكي كوثر وكوثرك
طبراغي مسك وطاشلري المانسيله ياقوت وكوكي صاري ذبت بري رحمت واطراقي
تورلي ميوالر واول ميوالري انبياء والمرسلينه هديه ويريرلر دديكي كرجك يا محمد
بلدير بكا جنت اهلي اللهي كورورلرمي بيورديكي نعم دديكي يا نسنجل بيورديكي برحيوان
اوزرنده اول حيوان نوردن كوزلري قزيل ياقوتدن يا نقلري عورت يناغي
كبي باشي تسنمدن وآتي بشل ذمردن وبوينو لالدن وبوريني جيجراق وقولقلري
آت قولاغنه بكزر وقلري صيرمه وآيقلري التون واورطاسي شيب اكوجب
ذمروت وصفي ديللري كلمز وحشركاه اهلي سلامه دوروب حق تعالي سلا
مني الورلر دديكي كرجك يا محمد بلدير بكا جنتكي آغاجدن بيورديكي آدينه طوبا
ديرلر واصلي جيجراق واورطاسي رحمت ودالري ذمروت ويپراقلري شب وجنت

ايجره

69

بركوشك يوقدر الا بردالي وميواسي ايچره كرمشدر ديدكي كرجك يا محمد بلديم بكا
جنتده كونش وآرمي بيور ديدكي يوق يا غم وقصاووت وآرمي ديدكي الا فرح وشادلق وآر
ديدكي كرجك يا محمد بلديم بكا جنت اهلي ياشندن وكوزلكلرندن بيور ديدكي ياشلري
عيسى پيغمبر مثلي كوزلكلري يوسف پيغمبر مثلي وخلقندن بنم كبيدر ديدكي يا انلر نشكل
عا نيلور بيور ديدكي كرامت ايله ديدكي يا كيمي كرامتيله بيور ديدكي بنم كرامتمله
ديدكي يا نجه بيور ديدكي حق تعالي اسم ذاتني كندي اسم ايله عرشنه يازمشدر
بن پيغمبرلري يم وانلر بنمله اتولنيرلر ديدكي كرجك يا محمد بلديم بكا جنت اهلي اسباب
كيورلرمي بيور ديدكي نعم ديبا وشب كيرلر وجنت بقجلرين كدوب صفاني تفرج ايدرلر
ديدكي كرجك يا محمد بلديم بكا جنت اهلي نك مالي وملكلري بيور ديدكي نعم حق تعالي
انلرك هر برينه بيك حور عين وغلمان خزمت ايدرلر التوندن ابريق وحورلرك
التنده محرمه بيوكلوكي برايليق يولقدر وانليكي كذلك امن وامان زوق صفا
ايچن ديللري طتلو كلاملري لطيف انجو ولعل وياقوت ايچره مستغرق اولمشلر وتنلري
مسك وصچلري عنبر زعفران كوزلري چچاق هلال قشلي ديشلري انجو كردانلري
الماس هر برينك يتمش دورلي نعمتلري وآر ويتمش حوللري وآر وكوشكلرك درت اطرافي
فندم بنجارلر سيران ايلمك ايچون وكوشكلر مزين شب وظبادو شنمش صولري
آقر بلبللري شاقيوب وقوشلري اوتر وچچكلري مفتوح ويرلري مرجان بنم سوكلي
اومتلريم بويله صفا ايدرلر نه مطلوا انلره وحضرت رسول الله صلي الله تعالي
عليه وسلم بيور ديكي يا ابن السلام دنياده چاليشوب اوقت راحت ايدرلر ديدكي
كرجك يا محمد بلديم جنت اهلي قوجارمي وقصاو تلنورلرمي بيور ديدكي يوق صفا
لري اكسلمز ونعمتلري توكنمز انلر اللهدن راضي حق تعالي انلردن راضي
وحق تعالي جنتي مؤمن ومحب قوللري ايچون خلق ايلدي زيرا انلر حق تعالي
امرندن طشره اشلميوب امرينه مطيع اولديلر ديدكي كرجك يا محمد بلديم بكا
جهنم واهلني بيور ديدكي يا ابن السلام وآه انلرك احوالنه جهنم والعياذ والله

جهنمين يدي قپوسي وآرد ميردن وهر قپوسندن يتمش صيره ملك محرميل
ايله زباني دوردر وهر قپودن مابيني بيك يللق يولدر وقپولرينه لعنة وغضب
صاچلمشدر ايچروسي باقرطپراغي قورشون واصلي عذاب واطرافي سخط ديوارلر
لري غضب سكانلري شيشه قارشيق قرمزي اتش وفوقي وتحتي آتش وبالجمله
قرمزي آتش اولمشدر ديدي كرجك يا محمد بكا اتش اهلني حكايت ايله بيورديكي
جهنم اهلي باشلرنده قرمزي اتش اولمش باقرطاس يوزلري قره قوقلري مندار
صدالري بداه افغان ايدرلر داغلرده اولان حيوانلر كبي • وهر برينه يتمش كوشكلر
ويريلوا آتش ديوارلري باقر • ودوشمسي شيشه • وهر بر كوشكده يتمش تورلي
عذاب اولور • وكوشكلرك اطرافي ييلان وعقرب ديدي كرجك يا محمد بلدي جهنم
حكايتني قال محمد صلي الله تعالي عليه وسلم يا ابن السلام اكر دريالر مركب اولسه
واغجلر قلم وجمله مخلوقات كاتب اولسه جهنم عذابني يازسلر ابدي توكنميه و
ديدي كرچك يا أحمد يا نقدر انلره عذاب اولنور بيور ديدي انلره درت بيك ييل عذاب
ديدي يا ييلك نقدر آيي واردر بيورديكي ييلك درت بيك آيي واردر • وهر بر
ايك درت بيك ايام واردر • وهر بر كونك درت ساعت واردر اول وقتك بر ساعتي
بو وقتك ايامي ايله درت بيك ييل ايدر • ديدي كرچك يا أحمد يا اخي نه وار جهنمده
بيورديكي جهنمده بيك بحر واردر قطران • وبيك بحر وارقان ايله ايرين • وبيك بحر
وار چركفدن • ويتمش بيك دريا عذابدن وجهنم اهلي جهنم ديبنده اوتوروب جمله
عذاب دريالري انلرك باشلرينه آقر وهر دريانك اوزنلغي وانيلكي بيك يللق يول بيك
غضب درياسي وار وهر دريادە بيك ولايت وار وهر ولايتده بيك كوشك وار وهر كو
كوشكده بيك درلي عذاب وار وهر بر كوشكك بيك قپو وار وهر بر قپوده بيك تابوت
وار اتشدن • وهر تابوتك بيك كوزي وار جهنمده وهر بر كوشكده بيك اغاج هر اغا
جك بيك دالي وار وهر بر دالك بيك بداغ وار وهر بر يپراغده يتمش دمير زنجير وار
وهر بر زنجيره بيك زباني موكلدر وهر زباني خزمتنده يتمش شيطان جمله جهنم

اهلنه دیرحسابلرینی الله بیلور دیدیکی یا انلرنیله آنی لور بیورد یکی ابلیس لعین ایله
ریرآ انلر بونبآده امرینه مطیع اولوب طشره اشلمدیلر وتوبه استغفاره
کلمدیلر کافر ومشرک اولدیلر شیطان یولنه کیردیلر انلر دآئما اغلاویوب یاس
وفغان ایلمه دیره وانلره کسیدن مرحمت وشفقت یوقدر دیدیکی کوجک یا محمد
بلدیر بکا کونی نشنکلدیر قال النبی صلی الله تعالی علیه وسلم قچان قیامت اولوب
مخلوقات حساب یرینه کلدکده وابتدا قیامت اولدقده صاروب دوشیریلور افساد
اولور غیری مخلوقات حسابه کلور دیدیکی بانه اوزرنده یا اولدیغی یرنجه اولور بیوردیکه
اوزآنوب دوشیریلور داغ وطاش قلمز اول وقت بر یمور طاتی بر مکانه قوسان
بیک بللق یولدن کورینور داغ کبی صیرآط چکیلور وهرکز عملینی یوکلنوب بیک قدم
بر قدم اوزره دروب کونش آدم قدینجه قدر منعلقده قله وقطرآن دریاسی جوش
اوله وجمله مخلوقات اول وقت ایکله ایلدوکلرینه پشیمان اولالر دیدیکی کرجک
یا محمد بلدیر بکا قیامت کونی اولدقده ملک الموت نجه ارواح قبض ایدر بیوردیکی
النبی اوزادوب جمله ارواحلری قبض ایدرحتی برکسنه قلمز دنیا یرخالی قالوب صو
لردونه حق تعالی امرایله داغلر پاره پاره اوله وجنت مزین اولوب جهنم توطوشوب آنه
وریح حبس اولوب کونش افساد وجمله بلدیزلر دوکله افسادا اوله ولایتلر خالی قلوب
وکوشکلر خرآب قالور وخلائق منصور چقوب داغلر آطوب دنیا بت صور قله اول
وقت کفنلر چوروبوب تنلر قورتلنه وکوزلر توساه اولوب کوزلر قرآره وکتابلر آچلوب
ملکلر سررمش اوله وجنلر سکوته دوشوب وجمله انس وفاق اولمش قیامت
بوصفاتده اوله دیدیکی کرجک یا محمد بلدیر بکا اول وقت الله ذو الجلاله دیر قال
النبی صلی الله تعالی علیه وسلم اول وقت حق تعالی دیه کی یا ملک الموت اول دخی دیه که
لبیک اللهم سیدم ومولایم بیورکی مخلوقاتمدن کیم قالدی حیاتده اول دخی جواب ویره
یا رب سن عالم وعلام الغیوب سین قولک اسرافیل ومیکائیل وجبرائیل بن
قولونله حق تعالی بیورکی یا عزرائیل انلرک اوراحلرک قبض ایله عزرائیل دی

دخي ارواحلرك قبض ايدوب عذرآئيل باقي قله ودخي حق تعالي ديه كي ياعزرآئيل
كيم باقي قلدي اول جواب ايدر الهي وسيد ومولاي باقي عزيذانك بيك برآدنله
قولك عزرآئيل قلدي اول وقت حق تعالي بيوره كه عزة نيم بيك برآدم حقيچون بخه انس
اولوجي داقيط ايلتدم ايسه سجّاده ويرورم اول دخي ديه كه يارب امرينه مطيع
وبلانه صبرآئيم بن قولنه رحمت ايله يارحيم ديه وحق تعالي بيوركه ياعذرآئيل
وآريندي جنت ايله جهنم آرآسنده النبي ينا غنه قو روحين خروج ايدر اول دخي
كيدوب النبي يناغنه قيوب روحي حركة ايدوب چقمق استدوكده آجوسندن فرياد
ايدر كي آه جانم وآه جانم آه جان آجوسين بلمزدم جان اغريسي بويله مي اولورايمش
بليدم مخلوقاتك جانلرينه قيمزدم ديوب فرياد ايدر آكر جمله مخلوقات صاغ
اوليدي فريادي ايشدوب هلاك اولورلرايدي اول وقت حق تعالي بيوره كي اذين
شريفمله بندن وفات اول اول دخي وفات اوله باقي كمسه قلميه ياليكز اول فرد
الاحد لا اله الا هو قله غيري براثر قلميه قرق ييل بودنيا خالي قاله حق تعالي جواب
ايدر كي كندو كندونه قني ملائكه لرم وقني پيغمبرلريم قني انبيالرم قني پادشاهلرم
وقني بكا مشريك اولان پادشاهلرم قني اهلي صفا قني عالي بنالر يا پانلر قني
ظلمدر قنجي بندن اوطنمايانلر قني بكا اعتقاد ايلمين باطلتر وقني برليكمه اينانمينلر
قني ملكمده شريكم وآردينلر وقني بنم اولادم وآردينلر قني بوكوندن قورقميانلر بخون بر
بركمسنه سوبلمز اول زمان برموضعه دن برصدا كلميوب حق تعالي جمله وعلي كندو كنديه
جواب ايدر كي اليوم الملك لله الواحد القهار الملك بنمدر ديوب يرلري وكوكلري دوشين
وكيرو الله سبحانه وتعالي قرق ييل خالي برآقدقدن صكره كيرو يرلريي دوشيروب
صيرآط قورولوه وعذآب ياپلوب جمله مخلوقات جمع اولوب حساب كوروله ديكي حق
يا محمد بلدير بكا حق تعالي نجه مخلوقاتي محشره جمع ايدر بيوردي كي حق تعالي ابتدا
اسرآفيلي خلق ايدر واكا امرايدر كي صور چال واسرآفيل صوره مواكلدور وصور
ملكين الندن دير بربوينوز اوزونلغي قرق ييللق يولدر واسرآفيل صوري اوروب

نداایدنکی ایی یطان کمیکلر وجو روین کفنلر اغلاین کوزلر قلقوب بکورن حق
تعالی حسابین وعقابن مطلوسکز بوکون محشر یرینه مطلوسکز وهرجا
غردونی بیك بیل قدر اوله واوچ دفعه بورجاله وابتدا فریاد ندن جیجامو
اولالر و اکنجی دهکیرلر و اوجنجی کودلرینه قان یوریه دردنجیده اتلر بتك
اوله وبشنجیده قللر بیتوب کوزلری کوره والتنجیده قدم اوزره قالالر وبرکز صوری
اوردقده التی کلامرسیلر دیدیکی کرجك یا محمد بلدبر بجه قبردن قلقرلر
بیوردیکی عوریان وکوزلری قرآرمش وقرنلری آج شیلشك ویورکلری تترك
مست وحیران فلالر اول زمان میزان قورولمش وصیراط چکلمش وقران
دریاسی جوش اولوب ملکلر صف بصف اولوب وآتش منتشیر اوله وشیطانلر
جمع اوله وعذاب جهنم تنشیر اولوب رنجبرلر چکیله وزبانیلر اهل عذابه عذابه
قلماغه حاضر اولالر دیدیکی کرجك یا محمد بلدیر بکا نه مکانده حشر اولور —
بیوردیکی قدسی شریفده دیدیکی یا آنلری کیم حشر ایدر حق تعالی خطابك
اتسه اسرافیل کی مخلوقاتی محشر یرینه جمع ایله وآتشی حق تعالی خطاب امرك
ایشدوب دنیانك درت جانبین قبض ایدوب منشیر اوله ومخلوقات آتشین
خوفندن قاچوب محشر یرینه کلنجه بالجمله جمع اولالر دیدیکی کرجك یا محمد
بلدیر مخلوقات محشر یرنده نشکل دورلر بیوردیکی یوز یکرم صیره دورلر
وهوبر صیرا نك حسابین الله تعالی دیدیکی یا اول وقت مؤمنلر نجه اولور
قال رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم یا ابن السلام اول زمان مؤمنلر کفارك
آرآسنده شویله اولالر کی نجه برسیاه اوکوزك ارقاسنده بربیاز بن منالی کورنه
دیدیکی یا کافرلر نجه اولور بیوردیکی بجومات ایله برابر دورالر ظلمات ایچره
لیلك ظلماتی مثالی دیدیکی کرجك یا محمد بلدیر صراط نشکلدیر بیوردیکی قلدن
انجه وقلیجدن کسکین واوزنلغی بیك یللق یولدر دیدیکی یا مخلوقات نشکل
اوزرندن کچر بیوردیکی حق تعالی مؤمنلره عرشین وملائیکلرك نورندن کیدو

كيدوروب وكافرلر دنيايه نورين كيدوروب ديديكي يا كثم اول كجه بيوروديكي ابتدا سنجهدا
بعده مؤمنلر كچوب جنته وصول اولدقده كافرلردخي بو رويه بشلايالر ومؤمنلر
ايله كافرلرين آرآسنده حجاب چكيلوب مؤمنلردن يانه اولان رحمت وكافر
لردن ينه اولان عذاب حق تعالي كافرلرين نوريني الوب انلر بو سيز قلالر صراط
اوزرنده حق تعالي جهنمه امر ايده وجهنم هجوم ايدوب وصراط ذلزله اولوب
كفارلر قطران درياسنه دوكولوب جهنمه مغرق اولالر وجنت اهلي جنت ايچره
صفا ايده لر ابدي قالالر وجهنم اهلي عذاب اكبر ايچره قالالر ديديكي كرچك يا محمد
يلدز بربكا اولزمان اولوم نجه اولور بيوروديكي حق تعالي اولومي برقيون صورتنده
خلق ايده وملكلره امر ايده كي الون اولومي جنت وجهنم آرآسنه كتورك ودخي
ملكلر اولومي كتوروب ديلر كي اي اهلي جنت اشته بوقيون اولومدر بوغاز ليا
لمتي واهلي جنت جواب ايده لركي آمان يا املاك بوغذله اوله سنكي بردخي الموت
اوليه وملكلر موتي الوب جهنم اهلنه كتوروب ايده لركي يا آهل جهنم بوقيون موت
نه ديرسكز ذابح ايده لم وجهنم اهلي ايشدوب ياس وماتم ايدوب جواب ويره لركه
يا ملائكة الله كرچي لله ايچون ذابح ايلمه بلكي كيز الموت اولوب بو عذابدن
خلاص اوله وز وجهنم اهلي اولومدن اذيت لنوب كنه اولوم وآرديربلكي كيرو
اولوب بو بلادن خلاص اولوديز الحاشاد اولالر بلمزكي غيري او دنياده موت
يوقدر عذابده اولان عذابده صفاده اولان صفاده قالالر وملكلر موتي حنت الله
جهنم آرآسنده ذابح ايدوب غيري موت قلمايوب كون فيكون اوله ديديكي كرچك
يا محمد ولاكن يا ابن السلام بركشي مؤمن موحد بالله اولدقده جهنمه كيرر
ايسه كناهي قدر حريق اولوب كير وجنته كيرر ديديكي كرچك يا محمد ونطفه كلوب
جواب ايلديكي يا محمد بندخي شهادت ايده رميكي حق رسول رب العالمين وايكي
جهان سروري محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم سن سين ديوب
برمق قلدوروب اشهد ان لا اله الا الله واشهد ان محمد عبده ورسوله

صلي

صلی الله تعالی علیه وسلم دیوب شهادت کتوردي وجمله آننك ایله کلنلر اسلام
قبول ایدوب اول اسلام قوت بولوب کثیرت اسلام اولدي والله اعلم بالصواب

هذا کتاب نصیحت رسول الله

بسم الله الرحمن الرحیم وبه نستعین

حمد بی حد وثناء لا یعد اول خالق کونین ورازق ثقلین حضرتلرینه
اولسنکي بوساط نوري زمیني آدم دوشیوب مزین قلدي وصلوة نامتناها
هیات اول مفخر موجودات رسول کائنات محمد المصطفی صلی الله تعالی
علیه وسلم حضرتلرینه اولسنکی نور ایله کفر ظلماتي محو ایلدي وال و
اصحاب واولادینه اولسنکي انلر ایله دین الاسلام قوت وشوکت بولدي رضوان
الله علیهم اجمعین • فاما بعد احمد ابن عمر بصري وجعفر ابن محمد روایت
ایدرکي علي رضي تعالی عنه بیوررکي حضرت فخر رسول صلی الله تعالی علیه
وسلم واحد الیوم الندن توطوب بیوردیکي یا علي سن بنم سین وحق تعالی
جانبکدن موسي ابن عمران سنزلین سین رضي الله تعالی عنه سوکلي سیدر
وبندن غیري پیغمبر کلمز سکا بر وصیت ایدیم اکر حفظ ایدوب بوطرسك
دنیاده عزیز اولوب نفع الکثیر بولاسین وبیله حساب ولا عقاب جنته کیروب شهدا
ایله اوله سین • علي رضي الله عنه دیدیکي بیورك یا رسول الله واول حضرت محمد
المصطفا والمرتضي صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا علي بلمش اولکه قناعت
ایدن مؤمنین درت نشانی وار در ابتدا حق سویلر اکر کندی نفسي کذیب
ایلمز وبردخي حق تعالي عبادتني سوربخه کندي نفسیني سور ایسه • وبردخي
اوزرنه اولان حقي وبرمکه سعي ایدر اصحابي طلب ایلمزدن وحق تعالي

احتیاجم یا رسول آ شفاعت همتنه
روز محشرده شفیع اول مصطفی آقتنه

ذكرين لسانندن اكسك ايلمز ياعلي تا ليحلي اولان مؤمنين درت نشاني وآردر
بري رنكينلوكي لا يحب نقدر مالي كثيراً آيله اولورايسه فقيرلقدن حاجتي
اولمز اكر بوله دخي محتاج اولورايسه ورزقني صقلمز وفاني دنيايه محبت ايلمز
ياعلي خالص مؤمنين درت نشاني وآردر بري نيته تندن ايو دير وصالح عمله
چالشور وهركيم اولورايسه دائما خير ايلر وقونشولرين محبت ايلر وعيبلرين
ستير ايلر وباقي مؤمنلر عيبلرين استير ايلر كشف ايلمز ياعلي اعتقادلي مؤمنين
يدي نشاني وآردر اولا كلامني اينانديرر اكر رضاسنده واكر غضبنده واكر
رغبتنده واكر قرآعتنده واكر شهادت كتورر ديكنده وايلديكي عبادت ايلدوكين
كمسه كشف ايلمز وحستليكندن ومرضندن كمسيه شكايت ايلمز ياعلي عقيل
مؤمنين درت حصتي وآردر ابتدا يرديم ايدر اكا يرديم ايلمينه ودائما عملي
صالحة چاليشور وحق تعالي دن اوتانير قورقر وحق تعالى محبتي قلبندن چقمز
وبلايه صبر وجفايه تحمل ايدر ياعلي مخليص مؤمندن اوچ نشان وآردير ابتدا
شهوتي سومز وذكر اللهدن غيري كلامي سومز ومندآرشيني ومندآردن جقاني
سومز ياعلي عالم مؤمنين اوچ نشاني وآردير حرامدن غيري جوابه اعتقاد
ايدر وحق تعالي رضاسين خلقه قيلنور وقلبي مرحمتليدر ياعلي محبت مؤمن
اوچ نشاني وآردير ابتدا عبادتني كيزلي ايدر ومرآضيني صقلر وكيزلي صدقه
ويرر ياعلي عيلتني ليل والنهار صقله كناهندن جيفارسين زيرا انساني دوق
نتني جهنم آتشندن صقلر ياعلي توبه لي قولدن التي نشان وآردر سيآتنه
پشيمان اولور وامانتي صاحبنه چويرمك وكولوب اوينامدن فاريق اولمق
وكرچك توبه واستغفار ايلمك وكيرو اول شئي اشلمك وحرامدن فاريق
اولمق وعلمه چاليشمق وحق توبه واستغفار ايلمك ونفسيني عبادته اولدر
مك بجه جامعده شهوتي حلاوت ايله كلور ومعصيت جاننه جفا ايدر ياعلي
منافقلرده درت نشان وآردير ابتدا ايشه بشلمق نماز وقتي وجق سيلمك

الله ذكرندن غيري وحق تعالي دن وانساندن اوطانمق ياعلي واحمق كشيدن
دورت نشان وار دير ابتدا كندوسندن بيوكلره قلنمق وكندودن الجقلره
بيوكلنمك وعيالني باخل لنمق ياعلي شقيك درت نشان وار دير ابتدا سيلر
ايسه كذب سيلر واكر برشئي وعد ايلسه خلاف ايلر وامانت ويرسلر خيانت
ايدر ودنيا ايچون چاليشور اخرتني ترك ايلر ياعلي مجرملرك درت نشان
وار دير اكر سيلر ايسه كذب سيلر وكمسيه رحمت ايلمز وخستلره رحمت ايلمز
وقليل اشيايه قناعت ايلمز وبر كمسيه منفعتي اولمز ياعلي فاسقلرك درت
نشاني وار دير حق تعالي يه ووالدلرينه عاصي اولمق ودينه بدعت
ايلمك وقونشولرينه اذيت ايلمك ياعلي عضبلي قولك درت نشاني وار دير
قنا ايماني جوقدر وخلق ايله غوغاسي باطل يره جوقدر ومسلمان قاننه
كرمك ياعلي اعتقادسيز قولك درت نشان وار دير ابتدا خلقه يلان ايله ياق
لشيردايما كلامي كذبيدر وخلقين كلامني يلان توطر وكورمدوكي خبري
واولمديغي يره شهادت ايلر ياعلي وكافرين اوچ نشاني وار دير دين ايمانه
اعتقاد ايلمز وغافلت اوزره قلمشدر ياعلي كشينك اوچ نشاني وار دير
حق تعالي مكرندن قورقر وحق تعالينك عقابندن وعذابندن قورقر و
ظالملرين شرندن قورقر ياعلي بر مؤمنه حق تعالي احسان ايدركي بر كوزل
عورت نصيب ولا دحلال اولوب الله سبحانه وتعالي امرينه مطيع اولوب
حق تعالي رضاسين اولديغي شئي ارينه يردم قيله وقومشلري انلري
سوه وجماعت ايله بش وقت نمازين قيله نه سوطلو اكا ياعلي يدي كشي
بيله حساب جنته كيره بري كوچكدن عبادتنه مشغول اوله وصدقه ويره و
حرامي براغوب حلاله چاليشه وبري قوشلق نمازك قلان وبر مالني غيب ايليوب
ار ارايكن اذاني ايشدوب مالندن كچوب نمازيندن كچرمدي وبري الله

٧١

قورقوسندن اغلامش وبري ايلدوكي كناهلرينه فكر ايدوب بيكا ايليه
وبري عالملر مجلسنده اوتوروب علم تعليم ايلمكه جهت ايليه يا علي هركم مؤمني
حاصبة الله ايچون محبت ايلسه اول كشيي شرفا ايله جنتة كيره يا علي هركم
كوكل خوشلوغيله الله ايچون مسلمانه يديرسه حقارت ايلمدن الله سبحانه
آنه بيك ثواب يازوب اوزرندن بيك سيئات كيدره ر وبيله حساب جنتة كيره
يا علي بركمسنك سندن حاجتي اولورايسه اول آدمين حاجتين تيز بتورسين
زيرا الله تعالي سنك دنياده ثلاثين واخرتده سبعين اشين بتورير يا علي
بلكي قوندآنم جبرائيل عليه السلام حق تعاليه طلب ايلديكي بريوزنده اوله
اولاد آدم ايلدوكي يدي حصه ايچون وهركم بويدي شيئي ايدرايسه بلا حساب
ولاعقاب جنتة كيره انشاء الله ابتدا بودر كه جماعت ايله بش وقت ادا ايلمك
وعلما مجلسنده اوتورمق وخسته حالين سوال ايلمك وجنازه اوننده
يورومك واسقيئي الناس وخلق آراسنده صلح اتمك ويتيم فرح ايلمك
يا علي خيرلي اول دوركه براوده يتيم اوله عزت وحرمت ايله بسلنه هركم
وهر بريتيمي فرح ايلسه حق تعالي جبرائيل عليه السلام رضوانه كوندروب امر
ايدركي جنتي اچوب بول ايله يتيم فرحان ايدن فلان قولمه ديو يا علي
هركيم بريتيم اورسه عرش تتريوب آه فغان ايلر وزارا غلرحق تعالي
جانبكدن نداكلكه يا عرش نچون بويله فغان اغلرسين وعرش ندا ايلر
يارب العالمين عالم وعلام الغيوب سين بجه اغلمايم اول فقير وحقير يتيمي
بوكون اغلاتديلرحق تعالي جبرائيله امرايدركي وارجهنمه موكل ملائكه
امرايله آتشين تباغين قلديرسين وجمله الآتني وعذابني حاظر ايدوب
جهنمه يول ايدن اول يتيم بچاره اغلادن ظالم قولومه ديه يا علي عرش
اوچ شيئي ايچون تترر بريتيم اورسلر وعالمه واوستاده حقارت ايلسلر

بر

وبردخي فقيره ظلم ايلسلر ياعلي لسانني حبس ايله جهنم اتشني يقمايه
وكمسيه ازيت ايلمه اكر لسانك حفظ ايدرايسك اتشدن امين اولدون عبادت
سكوت ايله اولور ياعلي مسلماني قورشيله مدن ديليني حبس ايله بركلام ايچون
آدم يتمش تورلي عذابه كرفتار اولور ياعلي الله سبحانه وتعالي سنه درت شئي
ميسر ايدرايسه حمد وشكر ايله بلكي حق تعالي سني سوسشدر بلكي بري كرجك
سيلمك وبري امانته خيانت ايلمه مك وبري نفسيني عبادته صرف ايلمك وبري
قلبيني حرامدن قورطرمق ياعلي فنالر مجلسندن قاچ فنالر مجلسي دميرجي
دكاننه بنزر اكر سكا شرآري ايله زيان ايلمزايسه دمير قوقوسيله وتوتونيله
سني انجيدر وكوزل كشيلرك مجلسنده اوتورمق اكا بنزركي مسك كوتيرن
آدمين يانندہ اوتورمق كبي اكر سكا مسكدن وير مدي ايسه قوقوديغين
كفايت ايلر ياعلي اوچ كشيني اتش يقماز غذاده شهيد اولان وبري حرامدن صقنان
بري حق تعالينك قورقوسندن اغلديكي كناهلرينه پشيمان اولوب اغلايان
ياعلي صادق ادمي دنميجه اكا اعتقاد ايلمه وقوتلي كشيني جنكده مجرب ايله وقلب
مرحمتلو آدمي داغتلغنده تجرب ايله ياعلي صدقي بتوك اولان كشيي اندن
بلتودوركي الين مالني كنذي مالندن زياده صقنور وستريني كمسيه بيان ايلمز
وعيبيني ستر آرايدر ياعلي قونوشمه سرني اسرار ايلمين ايله وشراب ايچن كشيله
وزكاتي منع ايدن كشيله زيرا انلركا قدير توپيه كلمز نعوذ بالله نجه كلام
قديممزده بيورر قوله تعالي فويل للمشركين الذين لا يوتون زكات وهم بالاخرة
هم كافرون ياعلي قونوشمه كيم ايلكيني سيلميوب كملكيني سيلين ايله
ياعلي قونشمه سفهلر وسفهالر ايله وحضرت علي جواب ايلديكي يارسول الله
ياسفيه كيمدر وسفها كيمدر حضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيورديكي
سفهلر انلردير كي اكر نصيحت ايلرايسن توطمز وسفها انلردير كي برحرمت
بيورسان ايلمز ياعلي هركيم مال ايله ويا غذا ايله ويا كجي ايله يا قوة ايله

بيوك لنور ايسه اول كنتي جهنمك اولور اگر توبه استغفار ايلمز ايسه يا علي
تونشمه معا ابجيسله زيرا معاملجيلر معامله ايله خيرآتي يا قرنجه اونور
آتش ذيرآ معامله يمك كوچك شركدير يا علي اگر برشيي ايدر ايسك في سبيل الله
ايچون ايله و فنجان صدقه ويرسين كيزلي وير زيرا كيزلي شيي الله تعالى سور
و فقرآيي كوزت خيرايله يا علي بلمش اولكه هر صباح اولدقده الشمس ندا ايلركي يا ابن
آدم بن بو كون يكي كلادم هر نه ايدرسك بن سبزه شاهدم و بن كيدريم
بردخي كلمزيم هر نه ايلدك ايسه بنده حاظر بلورسين يا علي بر ايام يوقدير كي مذار
صاحبيني جاغيرير كي يا ابن آدم بلكي بن قورت و عقرب و يلان اويم بندن
حذر ايله و بندن قورطولمق يوقدر بن ظلمات داريسم و بن خيرات اويم و بن
عمل اويم هر نه ايدرايسك بنده حاظر بلورسين بنم عذابيمدن كمسه قور-
طولماز مكر كي او ارحم الراحمين رحمت ايلمش اوله يا علي درت كشيي حق تعالى
تور قوسندن اغلامز جنكي و جالوب جاغيران و معاملجيلر و ذانيلر و تكبرلك
ايدوب شرآب خمر و حرآم يينلر بونلرك يوزلري قاره اولوب قلبلري قصح و
وصحيط اولمشدر حق تعالينك عبادتنه غافلردير و عاصي اولمشلردير يا علي
مالني يغمه حق بولنده خرج ايله نجه كلام قديمده بيورر قوله تعالى ولا تبذر تبذيرًا
ان المبذرين كانوا اخوان الشياطين وكان الشيطان لربه كفورًا
يا علي اگر بو شيلر اوستمده ظاهر اولور ايسه بلكي قيامت يا قندر ابتدا معاميله شرآب
ايچمك و باطل يره آدم قتل ايلمك و كثيرات ايله يمين ايلمك و قلبلري بكليك و آرا
لرنده نيتلري ازليق اولمق و بري برين اعتقاد ايلمه مك و بر مجلسده اوتورسالر حق
سيلمك فور بغلر شالي و صغير كبيردن حيا ايلمز و كبير صغيره مرحمت ايلمز و
وغنيلر فقرآيه صدقه ويرمزلر و صدقه ويرمكي اكرآه ايدرلر وار آلورنده فرض غايب
اولور حدكچرلر و شرآيع اسلامي براغوب و صوفقالرده عورتلر حيا ايلمز و حق
قليل اولوب باطل كثير اوله و معاميله تذايد اوله و حلال قليل اوله و ار آلرنده

75

سویلشدیکری دینه یمین ایدرلر وفقیر حقی باطل اولور وانصاف قلیل قلور
وفاسقلقلری کثیر اولور وآدب وحیا رفع اولور ومرحمت ارآلرندن رفع اولور
وعورتلر وقیزلردن حیا رفع اولور وارآلرنده فتنه غالب اولور اول زمان اهلی
کذب ایدیجی ومصحف الق ایده یی غایت محبت ایدرلر وبخشیشلر اعطا ایدر و
ودوغری صادق سیلیني اشیکلرینه بصمغه اول فقیری قووارلر صادق جواب
سیلدیکی ایچون اول وقتین خلایقی قورتلر مثالی اکر قورت ایلمه یر واکر قورت دکل
ایسه قورتلر ایی اکل ایلر واول زمانک خلق بری برین سومزلر وارآلرنده نیت
فالمز ویلان سیلمک وفقیرلره حقارت ایلمک کثیر اولور وبدیعتلری کثیر و
اولور وعورتلرک بوشلوغنه یمین ایلمک کثیر اولور ومؤمن ذلیل اولور فاسق
عزیز اولور وباطل کثیر اولور پادشاهلرینه مرحمت ایلمزلر واهلی خیرات
الحق اولور واهلی شر اوستوک اولور وحقیقتلری قالمز یا علی اکر اول زمان
خلقینک مؤمن صادقلرینه ولسانلرینه کلمهٔ شهادت ان لا اله الا الله واشهد
ان محمد رسول الله کلمسی اولمسیدی حق تعالی نک انلره غضبی مطر مثالی نازل
اولوب بالجملهٔ کون فیکون ایلردی بجه طوفانی نوح اولمشدی یا علی اکر بوشیلر
اوتمده ظاهر اولور ایسه قیامتی یقین بیله سین نه سعدلی مبارک اول زمانه
صالح اولان مؤمنلره صلاحنه چالیشورلر ویارنق انکاکی اکاکی یتیمین حقین جبرا
اکل ایلیه یا علی اکر سیزدن کمسه اول زمانه ملحاق اولور ایسه قیامتی ایکی کوزی
آراسنده بیله وحق تعالینک غضبندن قورقوب اغلاویراق تضرع ونیاز ایلیه ذیرا
آیت الله ظهور ایدوب بعده دابة الارض خروج ایدوب الشمس مغربدن صلوع
ایدر بوشیلر ظهوره کلدیکده باب توبه قپانیر بعده توبه قبول اولمز وحاجتلر قبول
اولمز ومصالح تمز یا علی نعوذ بالله بنم بجتلو اومتلریم بوشر طلرده بولنه
وهرکیم حرامیله بیور ایسه نحو ومدر یا علی هرکیم صفانی وچالوب چاغیرما
غی کندلی نفسنه طلب ایدر ایسه بلکی حیوان قلمشدر وخیران دخی قلمشدر

وهر خير آن قلاون جنة كرمز ياعلي نه موطلي اول محب صادیق مؤمنلره كي الله

تعالینك كتابين ورسولين وملكلرينه وآخرتنه وعذابنه اعتقاد ايدوب عملي

صالح چاليشوب خلق ايني مدح ايده واول آدم كندوني مخلوقدن چكوب عبادتنه

مشغول اوله ياعلي مؤمن كشي اندن بللودركي عبادتنه ودننه مشغول اوله

والهك امرينه مطيع اوله وبلايه صبر ايده واحمق اندن بللوديركي ذوق وصفا

ايده قيامتي وجهنم قلبندن اخراج ايده ياعلي آج وار آعجلق وار ديديكي يارسول

الله يا آج نه وعجلق نه بيوردیكي آج قارين عجلغيدر اكل ايلديكم قارني دويار

وعاجلق يورك عجليغيدر ابدي دويمز نقدر برايسه ذيرا يوركي شقاوت

ايله دولمشدر ياعلي يوركي اچ اولان بوكورتلن اغاجنه بكزر بوكورتلن اغا

جي ديكنلي قارشقدر برآدم يمشين ييمجه النه بوقدر ديكن باطوب جفا چكر

اول يمشدن خير يوقدر جفا وحقارت ايله يمشدر يوركي آج اونلر بومثالدير

ياعلي صقين باطل اولمه سكا حق تعالي ويرديكني خير آته ويوركي دويمزينم

اوتسليكمدن چوربجه بريموطه طاوقدن جيقر ايسه ياعلي برجومرت فاسق

حق تعالي قاتنده اوقومش عابتدن مقبول وسوكليدر زيرا باخلق منافقلردن

وشيطان لعين جنسندن بيدا اولمه براغاجدير جومرتلك انبياء والموسلين دن

بيداء اولما براغاجدر جنته ايچره حق تعالي كندي قودرت اليله بغرس ايلمشدر

وباخلق اغاجي جهنمين ايچنده ديكلمشدر و داللري دنيا بوزينه چقمشدر هركيم

ادلني توطرايسه اول جهنملك اولور ياعلي جومرتلك آغاجي جنتدن دنيايه چقمشدر

هر داللني كيم توطرايسه جنتلك اولور زيرا اول اغاج جنت ايچره ديكلمشدر ياعلي

جومرت كشيدن درت نشان وار ديركندو مالندن ذكات ويرمك وخلايقه سلام

ويرمك واهلي عيالين كوزتمك واوننه كلن فقرايي صدقه ويرمك ومسافره

رآيت ايلمك ياعلي بلكي باخلق آتشدن براغاجدير وجومرتلك نوردن بر

اغاجدير آدم اوغلاني يوركنده طامر براقمشدير ياعلي جمله حرام شيطان

اندمق

اي دلا آج كوزلرين بقوفنا هنك ديابآر
اوزنكم كور لدوردر صوبان اوچ آهيله زار
نجه بيلك يانني يانشنك سلك آفتب وآرمه اوليدم
كوجيك يرآغين حاظ ايله منزلين اولعون بنردار
برجنصله دار اولونسان بيشير قيري خراب
بسلابكين عمراتيله اول تنك اولعون آزاد
عملين اصلاح ايسه سعاله ويردين بختجاب
كيك حكين بوعالمزينه بركت ايله نظار
نه ويريرين النيله اول منسي جان اولور
كف سيني اندن آرنجه اول سناهم يار آولور
آجيلور اول بابجنت سكانك كلنزار اولور
آكر النك وار ايسه حقفه لايق بركلزار
جومرتلك نور انبجار دره عشق اوله دالنزطوطان
زين ايدر نور وجيهين نعورنه نور ابرقطان
مصطفي جومرده لا اجتتي اول كليشان آر
هفتك بر كز كور ورسين بي حجاب حق ديدار

اورتاق اولور وهر كيم برحرام عورت توطرايسه اندن حاصل اولان اولادينه
شيطان اورتاق اولور نجه كلام قديمنده بيورر قوله تعالى وشاركهم
في الاموال والاولاد وغيرهم ومايعدهم الشيطان الا غرورا يعني اموال مال
حرامدر ولا ولاد اولاد زنادير ياعلي هر كيمه والدهلري راضيدر حق تعالى
اندن راضيدر وهر كيم والدهلرينه راضي دكلدير بلكي حق سبحانه وتعالى اندن
راضي دكلدير ياعلي هر كيم صباحين قلقدقده والدهلري خاطري اكا خوشدر
بلكي حق تعالى اندن خوشنودير وهر كيمك والدهلري اولادينه خوشنوت
اولمزايسه حق سبحانه وتعالى آنه خوشنوت اولمز وهر ايشي اسان كلمز
وهر كيمك والدهلري راضيدر حق تعالى جنته برقابو آچر واكر راضي اولمز
ايسه جهنمدن برقپو آچر ياعلي دنياده معيشت اوچ شيء ايله كوزلدرنه مطلع
برادمه بر كوزل عورتي اوله وكوزل قومشوسي اوله وبيوك داري اوله
ياعلي دنياده فنا معيشت اوچ شيدر نعوذ بالله فنا عورت اوله وفنا قومشو
داراجق او اوله نجه كلام قديمنده بيورر قوله تعالى ربنا اتنا في الدنيا
حسنة وفي الاخرة حسنة وقنا عذاب النار مثالي دنياده محبوب عورت اخرتده
جنت ياعلي دنياده اوچ شيء عملدن چيقر يوهم حسناتدن برآدمين شهوتي
كنديه غالب اوله حق تعالى بيورمديغي يوله كيده عملندن وحسناتندن
چيقر ودنيادن آخرته بيله ثواب كيده ياعلي قومشولرينه اذيت قلمه وايلديكلري
ايلكي صقلمه وفنالقلريني صقله كمسيه بلديرمه وحقلرندن صقين
زيرا قومشي حقي تكري حقيدر ياعلي كلامين دوغري سويله اكر كندي نفسنه
اولور ايسه وجمله ايشي دوغري ايله وكلامين ايناندير دوغرولق
اسلامين شرطيدر دنياده وآخرتده سكا فائده ايدر ياعلي
هر كيم باغ بغچه بر آغوب عبادته چاليشور ايسه حق تعالى اكا جنت ايچره يا قوتدن
كوشكلر بيار ياعلي بلكي انبيالر حق تعالى رحمتين عبادت ايله نائل اولدلر

زيرا نفسلريني ويوركلريني عبادت الله زبون ايلديلر يا علي بر كشي عبادتنه
وزكاتنه وجومرتليكنه مشغول اولمشدر اولقدر قلبي مرحمتلو اولور نقدر
بوشيلره غافل اولديرا ولقدر آنك قلبي قرآدير يا علي هر كيم قرآني كاميل اوقو
يبده قلبدن حرامي جقاروبن حلالي بيلمز ايسه اول آدم جهنمك اولور قلبندن
محبت انسان جقمشدر بحجه برطاوقدن يمرطه جيق بجه كلام قديمده مذكور
قوله تعالى وراء ظهورهم كانهم لا يعلمون يا علي جهنمده بردكير من وآردير
حاصت علمالرين باشلرين اوكوتمك ايچون بوشيدنكي عالم اولوبن باطلري
مخلوقين اموالني يرلر يا علي هر كيم عالم اولوب معصيتدن كسيلمز ايسه قلبنده
ايماني يوقدر يا علي بر مؤمن ديني وايمانني ارتورمدن قلمز مكر علما مجلسندن
عيريله زيرا بر كشي قرق كون علما مجلسندن مفارقت ايلسه قبيح اولور زيرا
علما مجلسي قلبي صاغ ايدر ونجه صو طپراغي صاغ ايدر ايسه يا علي يا عالم
يا متعلم يا مستمع اول صقين اولمايسين انلردنكي نه بيلور ونه بيلدوير ونه
بركيسه تعليم ايدر وعلمايه وقوشلره ديني سوال ايله جاهلين دينه ايلدوكنه
مثال قلمه چالشونكي عالم ومتعلم وعلمايه صوريجي اول بجه كلام قديمده
مذكوردير قوله تعالى فسئلوا اهل الذكر ان كنتم لا تعلمون يا علي دنياده
بش شي آدمين قلبني عبادتدن اولدورر اولا كثيرات ايله يمك كثيرات ايله
كولمك وكثيرات ايله اويومق وكثيرات ايله كذب ايلمك وفقيرلق شيلر درديكي
بوشيلر آدمين يوركيني عبادتدن اولدورر يا علي دنياده بش شي آدمي اونوتغان
ايلر اولا قبليه قرشي ايشمك ومذاره ايشمك وطريق اوزرينه ايشمك وطوراغن
صويه ايشمك وكله ايشمك يا علي دنياده بش شي قلبي منور ايدر ابتدا خمسة
الصلاة وسورة اخلاص وقراءت وعلما مجلسنده اوتورمق وچوق نماز قلمق وكيجه
قالمق وچوق استغفار ايلمك يا علي دنياده بش شي آدمين صبرك كيدوب ايلر
كعبة الله بقمق واناسلرك يوزينه بقمق وكلام الله اوقومق وعلما يوزينه بقمق

واقف

وآقن صويه باقوب معرفت كوزيله حصّه قيمق ياعلي سيئآت قلبي سياه ايدر قيامت
كوني صاحبي پشيمان اولور ياعلي اكركي حق تعالي برقولنه برشئ احسان ايدرايسه
حمد وشكر ايدن واكر برمصبته مبتلا ايدرايسه صبر ايدوب امر الله مطيع اوله
وعاجزلنمايه واكر توبه استغفار ايدوب رجوع ايدرايسه بيله حساب جنة
كيره ياعلي صاقين علمنه قناعتلنمه كندودن زياده بلنلره سوال ايله —
ونفسني بينمه وايشني كمسيه بلديرمه وذكاتني كيزلي وير ورزقندن المنمه —
ودشماننه ايمانآتمه وسرّيني كمسيه بلديرمه وسندن طلب ايدننه باخل اولمه
وايشني معروف ايله ايشله والين صاطرين ال ومجلسنده اوتورآنلره غير وصيّت
ايله واوقوديغني بيان ايله وسائلين اوكرت واشلديكين معصية اغله دائما
فكر ايله توبه استغفار ايله ومسافيرينه مرحمت ايله وقومشولرينه محبت ايله و
قولّرينه ازيت ايلمه باشنه كلن حاله صبر ايله زيرا بونلر غايت كوزل شيلردور
وهركيم اولور ايسه احسان ايله ورزقنه قناعت ايله اكر بونلري ايدرايسه آخرتده
اوننده بولورسين ياعلي هركيمين ايام سياه كچدي ايسه اول كشيي چوق قصاوت
لنور اكر كوني آدتدن زياده اولمز ايسه عمري ناقص اولور ياعلي هركشيه بر
شئي سبدر وغضب معصية سبديدر ياعلي حق بوله حكم ايله اكر كندي نفسنه
اولورسده وظلمدن صقين زيرا هر ظالم حاكيمه قيامت كوني عاتشدن —
زنجير اوره لر يتمش قولاج اوزونلقده والله اكر ظالمين زنجيري بر بيوك
داغه دوشر ايسه دلوب يدي قات يرك قرآرينه كچردي ياعلي سحر بازي
قتل ايله اكر سحرينه بشلر ايسه زيرا سحر بازن اولور توبه قلمز وعورت بوزا
ني قتل ايله زيرا شهادتلوكي كچمز كذاب ملعوندر وجهنم اهلي دير الا توبه استغفا
ره كلوب تضرع ونياز ايدرايسه ياعلي سندن مالي چوق اونلره بقمه الا سندن
مالي چوق اولينلره بق ياعلي هركيمين مالي چوقدر آنك عبادتي قليل در
حق تعالي سومديكي ايچون مالني كثيرت ايله ويرمشدر ايدي اكسك ايلمز وهم

وهر كوه سنه مرض وبرمز ومالني كسه انجتمز ياعلي حق تعالي كرآمتندن سويكي
قوللرينك كودسنه صحت ويرر وغني مال ويرر وچوق اولادكرم ايدر ياعلي
برمرحمتلي مؤمن براعماي يولده كوتسه اول كشني بيله حساب جنته كيره ياعلي
كاميل آب دست الوب كيجه ياروسي نمار قلسه رضاي الله ايچون وبرمالي سكا
سكانده اوتورب ايلديكي كناهلري فكر ايدوب حق تعالي قورقوسندن
اغلاسه اكا بريللق عبادت افضلدر ياعلي برآدم كوزل آب دست السه
جماعتيله اول مسجده كيرسه اول آدم بيله حساب جنته كيره الله تعالي
قورقوسندن ورسولي سودوكندن ايدر ايسه ياعلي برآدم فجان آب
دست ايله كز راسه اول آدم عابدكمسه دير وهركيم ناپاك كز راسه حضيي
كلمش عورت كبدير ياعلي بلمش اولكه اكرآب دسه دستسيز ايكن برمصيبة
اوغرآرسن كندي نفسندن بيله سين ياعلي مسجده كيردوكده ابتداصاغ
اياغين بصوب ديه كي بسم الله الرحمن الرحيم بسم الله والصلوات علي رسول الله
اللهم ادخلني برحمتك ديه ودخي اخراج اولورايكن صول اياغين بصوب ديه
سنكي اللهم اخرجني منها بمغفرتك يارب العالمين ياعلي هركيم تعجل ايدوب
آدب اركان ايله مسجده كيرسه جماعت كاميل اولمازدن اول آدم كعبة الله
وارمش قدر ثواب نائل اوله وهركيم ادبيله نمازين قلسه حق تعالي انادنياده
وآخرتده چوق عزت واكرام ايدوب ظالملري اكا مصلت ايلمز ياعلي هركيم حقوقي
ايلديكي فرضي ناقص ايلسه والله آنك ايماني ناقص اولور ياعلي هركيم
سوداسيني اويمش اولسه بلكي آخرتنده دنياسين دكيشمش اولور ياعلي اكر
سفرنده واكر اوتوراغنده قوشلق نمازك بحرمه يارين قيامت كوننده منا
ديلر ندا ايدرلركي قني اول محبت صاديقلر دنياده ايكن قشلق نمازوني قلنلر
شمدي جنته بيله حساب انلرندر حق تعالي جانبندن نداكله كي لا خوف عليكم
ولا انتم تحذنون ياعلي هركيم قشلوق نمازوني قيلر ايسه بلكي اول كشي مخلص

متقی باللهدر دنیاده وآخرتده عزیز وحرمتلو اوله وهرکیم دایما عبادتنه
مشغول در ایکی صادق مؤمن بیله سین یاعلی حق تعالی برقومه پیغمبر کوندردی
مدی الا قشلوقی نمازینی وصیت ایلمشدر یاعلی سکا وصیتم اولسونکی کیجه
یاریلری قلقوب نافیله نماز قیله سین قیامت کونی میزان تورولد
قده جمله اندن حاظر بولوب بیک قدم برقدم اوزره دوروب حساب وعقاب
اولدقده کیجه نافیله نماز قلنلره حق تعالی هدایت ایدوب بنمله برابر
حشر اولالر یاعلی یوقدر برکون برکیجه کی حق تعالی نافیله نماز قلنلره
الطاف عنایتی ایله یتمش کره نظر قیله وخمسه اوقاتی قلنلره برکره نظر
ایلیه یاعلی هرکیمه رب العالمین برکره نظر ایدر ایسه عین عنایتیله اول
کشی جهنمده یانمایه وقبر عذابی کورمیه یاعلی کیجه نمازی حق تعالی یا
ننده عرشده اولان ملکلر نمازی کبیدر یاعلی جنت برعزیز مکان وعالی
مرتبه یوقدر بنجه کیجه نمازی قلنلره ویرلن کبی یاعلی هرکیم کیجه نمازین
قلماغه مداومت اولمشدر اول کشی دنیادن آخرته انتقال ایلمدن مقامی
کوره یاعلی الصلاة اللیلی تکمیل ایدن حق تعالی غنی ایلر وجهنم اتشندن
خلاص ایلر وجمله خلق الا محبت ایلر عزیز وحرمتلی اوله یاعلی سکا نصیحتم
اولسونکی بیاض النهاری کچرمه دایما توط وبیاض کونلر بونلردیر هر آیک اون
اوچنجی و اون دردنجی واون بشنجی هرکیم بوکونلری صایم اولور ایسه
کامیل سنه صایم اولمش اولور اولقدر ثوابه نایل اوله یاعلی هرکیم مفضل
کونلری صایم اولور ایسه عمرنجه صایم اولمش قدر ثوابه نایل اوله ومفضل
کونلر بونلردر ابتدا سنه کونی وعرفه کونی وآشوره کونی محرم اوچنجی کونی
ورجبین یکرمی طقوزنجی کونی وذا القعده نک اون بشنجی کونی وهرکیم بوکونلر
ده صایم اولور ایسه بیله حساب ولاعقاب جنته کیره یاعلی نماز قامت
اولدقده وحجاج احرامه کردیکده وقرآن ختم اولدقده وکون طلوع ایدرکن

وبوس رافع اولور ایکن کندونر ومؤمنلره دعا ایله زیرا وقت اجابتی دعا
دیندر اولمز یا علی صباح واخشام حق تعالی یه تضرع ونیاز ایله توحید
ایله غذا فی سبیل الله قلج اورمادن افضلدر یا علی بر مجلسده
ذکر الله اولدقده او مجلسه شیطان علیه لعین کلمز یا علی دائما بو شیئی دلندن
ایلمه اوقو زیرا جنت خزینه لرندن باش خزینه دیر اوقو یا حق بودر لا اله
الا الله محمد رسول الله ولا حول ولا قوة الا بالله العلی العظیم یا علی صاقن
مظلومین انکسارندن زیرا آراده حجاب یوقدر دعاسی دوشمن اولورسه کافر اولسه
آراده حجاب یوقدر کوزی کندی نفسنه دیر یا علی یکی هلالی کوردکده بو دعایی
اوقو الله اکبر الله اکبر الله اکبر اعز وعظم یا هلال الله ربی وربک سبحان
الذی خلقنی وخلقک وصورنی وصورک وجعلک ایة للعالمین یا علی
هرکیم اصحابومی سب ایدر ایسه قتل ایله هرکیم بر عالمی سب ایدر ایسه قیامت
کونی حق تعالی انی زبانیلره ویروب اسراینه کی الوان بوینی اهل محشر آراسنده
جاریس ایدوب دیو زبانیلر اول کشینی لساننده بحروته خنجر کاهه سورو
یوب ندا ایدرلر کی دنیاده علمایه سبت ایدن حالی بودر دیوب کزدیررلر یا علی
هرکیم مسلمانلره غضب ایدر ایسه جهنمه لیکدر اوندن سائلی طرد ایدوب
تکبرلک ایدر ایسه وزنا ایدن وفسق فجورلک ایدن قلب بک اولوب کنا هیله
یوزی قاره اولمشدر انلر جهنمده ملعونلر ایله قالورلر یا علی صدقه ویر زیرا
صدقه نک اون فائده سی وار دیر بشی بو دنیاده وبشی اخرتده ودنیاده اولان
بونلردیر مالی کثیر ایدر وصاحبین امراضدن خلاص ایدر وکناهین
منع ایدر وبلا وقضا منع ایدر نجه انبیا حدیثنده بیورر داووا امراضکم
بالصدقات وفیها ادخال السرور علی المساکین وفضل الایمان مثلو وخسته لره
ایو ایدن صدقه درلره دوا وخسته لره شفا دیر وفقرایه صفا دیر وایمانی
قوی ایدر ومالنی برکتلندورر وقیامت کونی صاحبینی نور در ومحشر

٩٩

حرارتندن صقلویوب میزانی تخیل ایلر وحسابنه یردیم ایلر وصیراطی بجیه
نوردر وجنت ایچن مقامی عالیدر دنیاده صدقه کبی یوقدر یا علی
صدقه ویر اکر بر فصله خورما دانه سی ایسه زیرا آجلوغه فایده ایدر
یا علی کزلی صدقه ویر زیرا کزلی صدقه حق تعالی غضبنی سوندورر
نجه صو آتشی مطفی ایدر ایسه صدقه بومثلدیر و مالنه غایت فایده ایدر
وکزلی صدقه محشرده صاحبنه ظل اولور حرارتدن یا علی اولولار ایله
اوتورمه صقین حضرت علی دیدیکی یا رسول الله اولولر کیمدر بیوردیکی
دنیایه رغبت ایدوب مخلوقاتک مالنی باطل یره جبر ایدوب یرلر انلر ابدی
الله ایچون ویرمزلر یا علی کافره یهودیه سلام ویر اما بنم اومتیمون
یهودیلرینه سلام ویرمه حضرت علی دیدیکی یا رسول یا اسنک اومتلرندن
اولان یهودیلر کیملردیر بیوردیکی اذانی وقامتی سمع ایدوب جماعة
لحاق اولوب نماز قلمایین یا علی غنی اولبن الله ایچون صدقه ویرمینلر
حیاره وقطیره بکزرلر زیرا حیمارلر وقطیرلر التون وکومش کتوروب یدیکلری
اوطلوق وصماندر وغنیلر انلره مثالدیر یا علی هرکیم برکسدن برسولک
آلوب حقنی ویرمیه استمز ایسه ویا برحاتون آلوب حقنی ویرمکه استمز
ایسه ویا تکری اودوبجی کیروادا ایلمک استمز ایسه حق تعالی قیامت کونی
کونی اکا خصیم اولور یا علی مؤمنلر قبولرینه حق تعالی هدایت ایلمشدرکی
اکا مسافر کلور زیرا مسافر کلدیکنده نصیبله کلور واوندن جقدقده اول او-
اهلینک کناهلرین برابر چقاریر یا علی هرکیم مسافرینه رعایت وحرمت
ایدر ایسه اول کشیه حق تعالی رایت وحرمت ایدوب کناهنی بغشلیه یا علی
مسافره رایت ایله وسائلینه حرمت ایله اکر آت اوزرنده ایسا آن یا علی
صاقین اایاق اوزرنده صو ایچمه وصو ایچدوکنده یودم یودم ایچ ویوردا ایکن
طعام یمه وهم طریق کنارنده یمه وطعامی اوفورمه میجاق ایسده وصولونی

صاغندن اوّل عطمه ولا   وطرنغني ديشينله كسمه وديشلرينب
نارا عاجيله وعايد آغاجيله قاريشدومه ديشه قورت دوشوروب
جورك ايدر يا علي اولادلرينه محبت ايله كوزت وكوزل ادب وير زيرا ادب
بابادندر واصلي زادلك يوقدر ادب كبي وغنيلك يوقدر عبادت كبي
ولا كوزل يوقدر الجقلق كبي وعزت يوقدر طتلي ديل كبي يا علي نصيحتم
اولسنكي سكا صقين اي باشنده قان المه حتي اون بشي كجه زيرا اون
بشند نصكره قان المق غايت كوزلدير آين اون يدي سنده قان المق فايده سي
جوقدر وصقين چهارشنبه كون المه وغيري شنيي ايله زيرا احد كون چهار
شنبه كوني حق تعالي يرلري وكوكلري خلق ايلدي واحد كوني وچهارشنبه كوني
غرس الاشجار يغسل الذآ يغرس الذرآع غايت كوزلدير ويوم الاثنين قان
المق ايودر زيرا بو نكره حوا آنا ميز حيض كوردي وهم قابل قرنداشي هابلي
قتل ايلدي ويوم الثالث شوربت ايچمك كوزلدر اوشقلري اوستاده ويرمك
ايودر ويوم الخمس مباركدير اسباب كسمك وتجارت اتمك ويوم الجمعه كوزل
تزويج ايلمك ودعايه جقمق وزيارت ايدوب توبه واستغفار ايلمك ويوم السبت
كوزلدير عاوه جقمق يا علي آيك ابتداسي كيجه سي حلالين جماع ايلمه واون
بشنجي كيجه سي جماع ايله وليلة الاثنين وليلة الخمس وليلة الجمعه حلالين ايله
جماع ايله وصقين جماع ايدر ايكن فرجنه بقمه و انك ايله كلام ايلمه وياك ايكن
جماع ايله اكر بو نصيحتيم توطوب بو منوال ايدرسكز اولاد حاصل اولورايسه صالح
وعالم وعزيز اوله و الله اعلم يا علي بو نصيحتلري توطوب صقليه سين و بجه
سكا اوكرتدم ايسه سندخي بونلري بنم محبلو اومتلريمه تعليم ايله و نصيحت
ايله توطالر جهنم اتشي غايت فنادير بونلري بكا قرنداشم جبرائيل عليه
السلام تعليم ايلدي غايت سكا ثوابدر بونلري خلقه تعليم ايله و دايما نصيحت
ايله و الله اعلم بالصواب تم نصيحت رسول الله صلي الله تعالي عليه واله وصحبه وسلم
تسليما كثيرا والحمد لله رب العالمين
تمت

هذا

هذا كتاب وفات رسول الله صلي الله تع

بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

الحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين وصلي الله علي خيره
خلقه محمد امين وعلي اله وصحبه اجمعين وسلم تسليما كثيرا فابعد
روايت ابن عباس رضي الله عنه حديث شريفندن بيوررکي محمد صلي الله
تعالي عليه وسلم اذ آجاد سورسي اينوب اوقود قدن رسول كائنات
عليه افضل التحيات والصلوة بيلديكي غير وعده تمام اولدي رسول صلي
تعالي عليه وسلم كوند ورب حضرت بيلالي چاغروب بيوردیكي يا بلال و
وآر بوكون اهلي مدينهٔ دعدوت ايله جملةً كلوب بمله نماز لروني ادا ايلسنلر
وحضرت بلال رضي الله عنه مدينهٔ منوره ايچنده ندا ايلدي يا اصحاب روسول
الله والمجاهين يا اوتني رسول محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم بوكون
جملكزي دعوت ايلدي نمازيكزي آنوكله قيله سز حق تعالي سيزه غني رحمت قيله
واهلي مدينهٔ منوره بالجمله جمع اولوب حضرت بلال رضي الله تعالي عنه اذان
ويروب قامت ايلدي نماز لرين ادا ايلديكنده محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
منبره چقوب غايت عظيم خطبه اوقودي ومنبردن اينوب كورسي اوزرينه
چقوب صاغه وصوله سلام ويردي وجنت وجهنمدن وحشركاهدن
حكايت ايدوب انلره بو قدر نصيحت ايلدي حتي جماعت ياس وماتم ايله
اغلامغه باشلديلر وحضرت رسول صلي الله تعالي عليه وسلم بيوردكي

يا انصار والمجاهدين وسوكلي اومتلريم استريمكي بوكون كندي نفسمدن
حقي ويرمك باقندي سيزدن بركمسنيه ظلم ايلدومي وبركمسنه نوزين مالني
اخذ ايلدمي وكمسنيكز غيبتني ايلديمي وكمسكوك حقنده بهت ايلدمي
وهركيمه سيزدن برشي ايلدم ايسه بندن طلب ايدن يارين يوم محشرده حق
تعالي ديوانندن اهلي محشر اراسنده بندن طلب ايدوب اوطاندورميه سز
ديو بيوردقده بركمسه بركلام سويلمدي بر دفعه دخي سويلديكسه نطقه
كلوب بركلام سويلدي اولمدي بر دخي سوال ايلدي برحد جواب ايلمدي ودخي
جمله مخلوقين كريسندن براختيار اياق اوزره كلوب خلق يارارق كچوب
حتي محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم حضورينه كلوب الصلوة والسلام
عليك يارحمت للعالمين ويا خير الخلق الله عليك وعلي آلك واصحابك
اجمعين ديوب حضورنده اوقوف ايلدي رسول الله صلي الله تعالي عليه وسلم
سلامني الدي واول آدم عكاشه ابن ديرلر ايدي جوابه كلوب ديدكي يارسول
الله اكر بردفعه ايكي دفعه اوچ دفعه سوال ايلمه سندي سيلمزدم ولاكن
يارسول الله كونلرده بركون سنك ايله غذايه كتدوم حق تعالي نصرت ويروب
كفاره غالب اولوب عسكري الاسلام حصولي مرادات اولدي بنده دخي
دوه نك يانده كلدم وسن بني يارق دينك ايله اوردين كوبدمي اغريتدون
ولكن بلمزميكي قصد ايله ويوقسه دوه اوراييم ديرايكن بكا راسات كلدي وحضرت
رسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال اعوذ بالله پيغمبر بركمسنه قصد ايله اوره
ومحمد صلي الله تعالي عليه وسلم قال يا بلال وار بكا بر يارق اودون دينكي
كتور حضرت بلال رضي الله تعالي عنه توشاراق اوكيدوب قپوده چاغير
ديكي يا فاطمه يارق دينكي ويربكا رسول الله استركوتوريم واول نسلب
باك فاطمه الزهرا بيوره يكي يا بلال شمديچ وقتي وغذا وقتي ديلدر
بابام نيلر يارق دينكي وحضرت بلال رضي الله عنه بيورديكي يا فاطمه

خبارم

خبادم یوقدر ولاکن قورقرم بابان ایله الآمیزه غیریلق دوشه زیرآبون کندی
نفسدن حقی وبروب اوقتله حلالشوب حضرت رسول صلی الله علیه وسلم
اول یاروق دیکی فقت عذابه وحجه کند وکن برابر کتورور ایدی حیوانته
دو قوندرمق ایچون ودخی فاطمه رضی الله تعالی عنها یاریق دینکی کتورو وحضرت
بلاله ویردی اول الدی مسجده کیردی عکاش حضرت رسول صلی الله تعالی
علیه وسلم حضورنه دیوان دوریرایدی وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم
قال یا عکاش الندی بلالدن یاریق دینه کیده اوریندی بندن حقنی آل ودخی
حضرت ابوبکر رضی الله تعالی عنه ایاق اوزره کلوب قال یا عکاش بیلورسین
عمرمن رسول ایله برابریم ایشته ارقم اوربنی اورمه رسول الله وحضرت رسول
صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا ابابکر مرادنی بیلدم وحضرت عمر ابن خطاب
رضی الله تعالی عنه قال یا عکاش ایشته ارقم اوربنی اورمه رسول الله وحضرت
رسول صلی الله تعالی علیه وسلم اوتور یا ابا خطاب مرادی بلدیدر وحضرت
علی ابی طالب رضی الله عنه ایاق اوزره کلوب قال یا عکاش بیلورسین بن
رسولک عم اوغلیم اوربکا رسوله اورمه صلی الله تعالی علیه وسلم وحضرت
رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم قال اوتور یا علی مرادک بلدم وحسن
وحسین البکید البیکاء شدیدا بعده قلقوب بیوردیکی یا عکاش معلوم علیک
بر رسول الله اولادیبوز بزی اورحقنی بزدن ال اکا اورمه وحضرت رسول
صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا جکرکوشم کوشلری انک حاطرنه اولان
بللیدر ومحمد المصطفی صلی الله تعالی علیه وسلم قال کلندی یا ابن محسن
اوروندی ایشته ارقم و عکاش ابن محسن دیدیکی یا رسول الله قچان
سن بنی اوردقده بن عوریان ایدم ارقمده برشی یوق ایدی شمدی
سنک ارقنده کملک وار بجه اورم سندن حقیم آلم وحضرت رسول الله صلی الله
وعلیه وسلم قال کلندی اور یا عکاش دیوب مبارک ارقاسندن کوملکنی

چاقاروب عريان اولدي ايكي اوسوزي ار آسندن اولان مهري نبوت نوري
مسجدي نورقيلوب حاظري جماعتين كوزلري قماشوب الصلوة والسلام عليك
يارحمة للعالمين ديو فريادايلديلر وخاتم نبوتي كوردكن بالجمله خيران قلديلر
وعكاشه قچان مهر نبوتي كوردكن بي مجال اولوب الندن عصادوشوب بي
مقدار بيهوده اولدي بعده محمد صلي الله تعالي عليه وسلم قال يا عكاشه اشته
ارقم اوريندي ال حقني بندن قيامت كوني محشرده طلب ايلميه سين وعكاشه
ديدي يا رسول الله مخدوم وآركي مبارك ارقنه دوقونايم بندن حلال اولسنكي
مرادم آلوب حاصل اولدي كوچك ياشمدن بروچا الشيردمكي ارقندن اولان
مهري نبوتي كورك ايچون هله الحمد بو سببدن كورمك ميسر اولدي وحضرت رسول
صلي الله تعالي عليه وسلم قال هر كيم بني جنتده كورمك استرايسه عكاشه
يوزينه نظر ايدن و رسول كائنات عليه افضل التحيات جماعت ايله ويدا
لشوب خانه روان اولدي كاميل اون سكز ايام ضعيف ياتدي واون سكز
نجي كون حضرت بلال رضي الله تعالي عنه كلوب دديكي يا رسول الله اذان
ويردم جماعت كامل اولدي مسجد ايچره سكا منتظر بكلرلر و محمد صلي الله
تعالي عليه وسلم قال يا بلال بو كون وجودم غايت ضعيفدر ابو بكره سويله
يريمه خليفه اولوب جماعت ايله ايما متالك ايدن وحضرت بلال كلوب ابو بكره سويلدي
نمازه قامت اولنوب ابو بكر محرابه كچدي تكبير اولنيدي وحضرت ابا بكر رضي الله
عنه كوردكي محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم يريكي سد ايدن ميوب
محراب بوشدن قلدي زيرا قچان حضرت رسول محرابده دوريدغي زمان مسجدك
طاشي طپراغي روشن اولوب محراب منور اولوردي ابو بكر رسول الله
يريني سد ايلمدوكي اجلدن قلب محزون اولوب آه فغان ايله بكا شديد وجماعت
كوروب بالجمله ياس وماتم ايله اغلاوشديلر نمازلري افساد اولدي غير نماز
قلمغه قادر اولمديلر واول ايكي جهان سروري حق تعالي حبيبي محمد

صلی الله تعالی علیه وسلم مبارك وجوه ایزرآب ایله یاتور ایدی ایشتدی
مسجد ایچره جماعت آه وفغان ویاس ماتم ایله اغلایورلر طاقت کتورمیوب
حضرت علی وعباس رضی الله تعالی عنهم اوموزلیوب مسجده کوردی
جماعت کوروب شاز خندان اولدیلر ویکیدن ایقامت ایدوب نمازلرینی
ادا ایلدیلر رسول الله ایله وجماعت ایله قدمی شریفنی یوزلر سوروب ارکان
آدب ایله مبارك دعاسین طلب ایلدیلر وحضرت رسول انلره دعا ایدوب
جمله‌یه نصیحت ایدوب ویدالشدی وایکی اصحاب اوموزینه دایانوب منزلنه
کتوردیلر مرضی زیاده وجوه شریفی ازرآب ویردی واون سکزنجی کون
مبارك اثنین کونی ایدی مسجدن کلوب عظم فرش ایلدیکن قیزی فاطمه
یانونه کلوب یاتور ایکن ارواحلر موکل حضرت عزرائیل براعرابی صورتنده
کلوب قابویی چالدی ویوکسك صوت ایله ندا ایلدیکی یا اهل الرسول ومعدن
نبی معجزات سیزدن بکا اجازت ایچری کیروب اول رحمت للعالمین دیدا
رینه اشرف اولایم واول مطهری نسلی پاك بنت الرسول آله فاطمه الزهری
ایشدوب قپویه کلوب جواب ایلدیکی یا اعرابی الله تعالی سندن راضی اولسون
بوکون حضرت الرسول جناب اوجنه مشغول لدر سنك ایله سویلشمجك حالی
یوقدر واعرابی بردنجی ندا ایلدی یا اهل الرسول الکرم بکا اجازت ایچری کرم دیو
و فاطمه الزهرا ایشدوب کنه جواب ویردی وبردنجی ندا ایلدی غایت صوت ایله
وحضرت الرسول صلی الله تعالی علیه وسلم قولاغنه صداسی کلدی دونوب جواب
ایلدیکی یا جانمدن عزیزم کیمدر قپوده چاغران وحضرت فاطمه جواب ایلدیکی
یا عزیزم آتم قپو براعرابی کلمش استرکی سکا بولوشه ولاکن بن بویله صدا ایشد
مدم قلبمه غایت خوف ویردی برکره ایکی کره خبر ویردم کنه چاغریر بویله
برصدا صاغ کشی کورمدم یورکیم خزان بیری آغی کبی تتردی آنك خوفندن و
وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا قیزیم فاطمه اول کشی اعرابی

دكلدير اولدركي دوستي دوستدن جدا ايلمز اولدر كوشكلري خراب ايدوب
قبري عمار ايدن اولدر فملرك لذتين افنا ايدن بابالري اوغلندن واوغلني
بابادن جدا ايدن ارواحلره مواكل قرنداشم عزرائيل اول ديرقو ايچري كلسون
اكا قپو باجا آيو قدير وحضرت الرسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال كير ايچري يا
قرنداشم عزرائيل وحضرت عزرائيل قپودن ايچري كيروب الصلوة والسلام عليك
يا رسول الله ديوب سلام ويردي حضرت رسول سلامين آلوب قال يا قرنداشم
عزرائيل زيارتمي كلدك ويوقصم امانة الله قبض ايلميه مي كلدك اول دخي جواب
ايلديكي يا محمد كلدم شمدي زيارت ايلميه واكر ايجازتك اولور ايسه قبض ايدوب
كتميه يا محمد افندك اول جناب الباري خدا بن قولنه امر ايلديكي خانه كرميه
تا كي سندن ايجازت اولمينجه واكر ايجازت ويرير ايسه روح پاكين قبض ايله ايم
وحضرت الرسول صلي الله تعالي عليه وسلم قال يا عزيز قرنداشم عزرائيل قني بنم
جاغدن عزيزم قرنداشم جبرائيل امين عليه السلام قال يا رسول الله بر يوزيكي
كوكدن بر قدم ملايكلر رجا ايدرلر ايدي سنك ايچون وحضرت رسول قال
يا قرنداشم عزرائيل جانمي متحير قيل حتي قرنداشم جبرائيل امين كلنجه ودخي
عزرائيل عليه السلام ايطاعت ايدوب كيرو سمواته عروج ايلدي وسمواتي ايله
يرك اراسنده حضرت جبرائيل امين عليه السلام بولوشوب وحضرت جبرئيل
كورديكي عزرائيل عروج ايدر يور حضرت جبرئيل اني كوردكن قصا وتلنوب
ديديكي آه يا ظالم حقيقت سيز قرنداشم ايمشوسين بنجه اولدي محتلو سوكلي
قرنداشمين روح عزيزي پاكي بني بكلمدن قبض ايدوب حسرت قيامة براقدن
واولديكي يا قرنداشم جبرائيل بكا سني سوال ايلدي بندخي خبر ويرهمكي
قال صلي الله تعالي عليه وسلم روح شريفين موخر ايله ديم سن كلنجه وحضرت
جبرائيل بو اخباري سمع ايدوب غنايت شاد وخرم اولدي اولوب جبرائيل
واسرافيل وميكائيل وعزرائيل صلوة الله عليهما اجمعين كلوب محمد صلي الله

تعي

83

تعالی علیه وسلم کلوب بولشوب شاد اولدیلر محمد صلی الله تعالی علیه وسلم بیوردیکه
یا قرنداشم جبرائیل بنی شاد خندان ایله بیوردیکی یا رسول الله سکا بشارت اوله
جنت قپولری آچیلوب مزین اولدی وحوری قیزلری کینوب علمالر حاضر اولدی
وجهنم قپولری قپانوب اوزرینه عکوسه چکدی وملائکلر وانبیاء والمرسلین
صلوة شریفنه مشغول اولدیلر وشیاطین وجنی قومی سرمسته اولدیلر
الشمس والقمر صاروب صولدیلر ویلدیزلر بوزولدی اکر حکملری اللرینه اولیدی
انتقالیندن عالمه جمزلر ایدی ولا سموات قایم اولوب سولر اقمز ایدی واول
ایکی جهان سروری محمد المصطفی صلی الله تعالی علیه وسلم قال یا عزیزم قرنداشم
جبرائیل سکا بو نلری صورمدم بنوم سوالم سکا بودرکی بنم سوکلی بیچاره اومتلر
اومتلرم حاللری نیجه اولور بندن صکره دیدیکی یا رسول الله الله سبحانه وتعالی
جنت حرام ایلدی بر اومت کیرمزحتی سنک اومتلرین کیرمینجه و محمد صلی تعالی
علیه وسلم قال شمدی خاطرم خوش اولدی غیر امانة الله قبض ایله یا قابض
ارواح قرنداشم عزرائیل وعزرائیل قرشوسنه کچوب وجبرائیل صاغنه کچدی
واسرافیل باشنه اوجونه کچدی وجنت مواکلی رضوان الذی جنت حوللری
وغلمانلر اللرینه بخور دانلقلر وحورعین دیوان دوروب وعزرائیل مبارک
جسدندن روح باکین چکمکه بشلدی و محمد صلی الله علیه وسلم مبارک اوجین
اوچ کره آچوب قپادی اه ایدوب عزرائیله جواب ایلدیکی یا قرنداشم جانانه بک
طالوایمش وآجیسی نه بک ظالم ایمش قرنداشلق حقی ایچون یا عزرائیل
قتی نقدر قادر ایسک بکا اومتمه قیمه ضعیفدر بو غاجیه طاقت وبو آجویه
طاقت کتورمزلر انلره قیمه بکا قیی دیوب اه اومتی بنم سوکلی اومتوم دیو
صلی الله تعالی علیه وسلم اوچ دفعه فریاد ایلدی عرش وکورس ذلزلنوب
جمله ملائکلر فغان ایله اغلاشدیلر و حق تعالی جانبندن ندا کلدوکی
یا سوکلی حبیبم الم چکمه سنک اومتین بنم خاص قوللرمدر انلری رحمتله

بسلامم وجمله ایشلرك اشتآن ایلدم بن انلره ظلم قلمزم وجنتی سنك اوممتك ایچون
خلق ایلدم واوتنه غنی رحمت ایدر ربم وبندن طلب ایله هر نه سر آدندر وآر
ایسه مبارك جسمی روحی شریفین اخراج ایلمدن طلب ایله قنغی مکانه
استرسن چقاآیم وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم نیاز ایلدیکه
یارب والهی وصدقه رجاء یا ارحم الراحمین فقیر بیچاره ضعیف اوممتلرم قند
یاطورلر ایسه بندخی انده یاطورم حق تعالی جانبندن ندا کلدیکی یا محمد
طپراغی پاك ایلدم سنك اوممتلرین وانلر طپراقدن حاصل اولوب طپراغه غرق
اولورلر وحضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم تضرع ونیاز ایلدیکی اقدم جنا
خدا سن سین استرمکی بندخی طپراغه غرق اولایم بنم سوکلی اوممتلرم بنی زیا
زیارت ایدوب خاطرلری خوش اوله ویارین یوم المحشرده دعوت اولندقده بنم
سوکلی اوممتلرم اوننده دشوب حشرکاه وآرمق ایچون مقدملری اولایم وحق تعالی
بیوردیکی یا حبیبم سن بنم سوکلی حبیبم سن یرلری وکوکلری سنك اوممتین وسارك
خاطرین ایچون خلق ایلدم هر نه سر آدی مکانه استرسن مبارك جسیمی انده قویایم
یا محمد یا نعمه سندن عزیز یوقدر کلامك یا نعمه رد اولمز وایجازی ربانی
اولوب عزرائیل الکین اوذاذوب بوغازی ندق روح شریفنی چکدی حق تعالی
جانبندن ندا کلدیکی یا محبت حبیبم محمد صلی الله تعالی علیه وسلم روحی
تکرین کل دیو ندا کلدی وآیت بودر یا روح مطمعین ارجعی الی ربك
ندآسی کلدکی روحی پاك جسمندن فاریق اولوب رحمة الله غرق اولدی
روح شریفلری ایچون فاتحه الصلوة والسلام علیك یا رسول الله التحیات و
والصلوة و عزرائیل روح شریفین جنت مواکل رضوانه تسلیم ایلدی
کوکلر ملك یرده انسان وجمله حیوان طاش وطپراق یاسه دوشدی ودهشت
متوقب ملائیکلر قبرین قزمغه باشلایوب اهلی مدینه جمع اولوب جنازیه حاظر
اولدیلر وحضرت آدم الصلوة الله علیه یوز یکرم درت بیك پیغمبر ایله نزول

ایدوب

٨٦

ايدوب يدي قات سموات املاكي جنازسنه ايغوب نمازيني جنازه سيله يو
يوروب كونصان آردي مدينه ايچره نوريا غوب جنازيني كتورن بني آدم
طاقت كتورمديلر كوزلري قرآردي يوميه قاديرا ولمديلر جنازه سني
ملكلر كتوروب حتي مدفوننه وصول اولدي محمد صلي الله تعالي عليه
وسلم دفن اولوب ملايكلر سمواته عروج ايلديلر حضرت جبرائيل عليه
السلام جواب ايلديكي يا ارض الله بلمش اولكي يوم قيامتدك بر دخي
اوزرينه اينمزم سوكلي قرنداشم محمد صلي الله تعالي عليه وسلم انتقال
ايلدي وير يوزندن نداكلديكي يا جبرائيل استرم حق تعالي دنكي بو
ساعت قيامت قوبوب طاشي طاش اوزرينه قلمايدي رسول الله
انتقالندن صكره ملايكلر وحوري غلمانلر سمواته عروج ايلديلر
كوكده ملك يرده انسان قلمايوب جمله ياس ايدوب اغلاديلر واهلي مدينه
كامل قرق كون ياس ايلدي وحتي ابوبكر صديق رضي الله تعالي عنه
لساني توطولوب سويلمجك حالي قلميوب بي مجال اولدي وعلي ابي طالب
رضي الله تعالي عنه اغلامسي جمله ويلايتي توتدي و بلال رضي الله
عنه اوتورسه اغلرايدي ويوروسه اغلرايدي يمدن وايچمدن كسلوب
عاجدي بي مجال قلدي واما اول نسلي پاك فاطمه الزهرا رضي الله تعالى
عنها ايدي اغلامدن فاريق اولمز ايدي كيجه وكوندز اغلار ايدي واهل
مدينه قچان فاطمه اغلاديغني اشديكده يوكلري يحمل ايدميوب اللرين
قلجلري دوشردي واوشقلر كتابن اوقويامز اولديلر ايدي وقچان
فاطمه اغلاد وقده معصوملرين اللرنده لوحلريني براغوب اولرينه كلورلر
ايدي يمدن وايچمدن كسلوب اغلارلار ايدي بر كون اهلي مدينه جمع
اولوب حضرت علي ابي طالب خانه وآروب ديدلركي يا ابا طالب طاقتمز قلمدي
بنت الرسول الله فاطمه الزهرا انك رضي عنها اغلاماسندن قوقاريز دشمان

ایشدوب بزه غالب اوله ومعصولریمز کنابده اوقومغه قادر اولمزلر فاطمة الز
الزهرا آنك ابكار سندیدندن وبزم التریمزدن قلجلریمزدوشوب توطمازاولدی
ولكن یا علي سیله فاطمة الزهرا ما ابكار النهار بكاء اللیل بزلرده لیلده معها
ابكار ایلریز وحضرت علي رضي الله تعالی عنه كلوب بیوردیكي یا بنت رسول الله
اهل مدینه النهار رجع اولوب بكا كلوب دیدیلركي لطف ایله فاطمیه رجا ایله نهارده
ابكار ایله مسین لیلده ابكار ایلسون جمله مزمعا ابكار ایلیلیم زیرا التریمزدن
قلجلریمز دوشوب واوشقلریمز كتابده اوقومغه قادر اولمزلر قورقا
ریزدشمان سمع ایدوب اوزریمزه سفر ایدر ایسه بزه غالب اولورلر یا بنت
رسول الله كل نهار اغلمه لیلده اغلاسنك ایله انلر برابر مانم ایدوب معا
اغلیه سنلر وحضرت رسول صلی الله تعالی وسلمین قزي فاطمة الزهرا آنك
كثیرات ایله كوجنه كلوب فغانیله ابكار ایلیوب بیوردیكي یا روحم وعمّ ذا آدم
بنم دخي سندن برمرادم وآردیر وحضرت علي كرم الله وجهه بیوردیكي ندیر
سیكه یا بنت الرسول الله اول بیوردیكي سندن استرمكي مدینه شهرندن
طشره چقوب برطالي مكانده اوتوروب اغلایم حتی اغلاودیغم بركمسه
سمع ایلمیه وعد الله تمام اولنجه زیرا یوركیمدن مفاریقت غا جسي جفر ایدي
وحضرت علي رضي الله تعالی عنه باش اوسته دیوب چون صباح اولدقده
حضرت علي رضي الله تعالی عنه امر ایدوب طشره برطالي بر حیمه قوروب
فاطمیه انده قودي برقاج جاریه وخدامیله و فاطمه نك كوجنه كلوب دخي
كثیرات ایله فریاد فغان ایله اغلامغه بشلدي حتی التي آي كامیل بكا
شدید اللیل والنهار اغلر ایدي بركون حضرت علي رضي الله تعالی عنه كلدي
فاطمیه بولوشمغه وچون ایچری كردوكده كوردیكي فاطمة الزهرا دوشكده
یا آطیر مبارك یوزي صرآرمش صولمش وكول دا آنه كبي مبارك التندن
تر دوكر اوزرنده مسك وعنبر قوقر وحضرت علي رضي الله تعالی عنه قال

يا فاطمه ندير اصلي يا توروسين بجه ديرحاآين و ندير بوكوزل رآيحه سنده
و فاطمه قال ياعمّ ذاآدم عزيزم ودوهم بو رآيحه سنك ايله فرآقليق قوقوسيدر
بوكون دنياده آخر ايا ميم دير و دارالبقاده ابتدا كونيمدير زيرآ بوكيجه وآقعهده
رسول الله كوردم بر نور كوشك اوزرنده قا ايملري التون ويآننده بر كوموش
كوشك وبكاجوآب ايلديكي يا عزيزم روحم نجون اغلرسين بندخي سكا حسرتم
ولكن يارين بولوشورز و فاطمة الزهرآ رضي الله تعالى عنه قال يا علي
سكا بروصيتم وآردير امانة الله اولسون وحضرت علي رضي الله تعالى عنه
قال ندير بنم اعمّ ورحم ديوكوزلرندن انجومثالي دموع سيلاون ايتمكه بشلادي
وماتم ايدوب غايت ايله اغلادي بيور يا بنت رسول الله ديو و فاطمه رضي
الله تعالى عنه قال يا علي كوزم نور جكر كوشم اوغلم حسن ايله حسيني ستم
ايلمه بركيجه كندو اونده ياتورسان بركيجه اومده ياتوب حسن ايله
حسيني سنده نه صاروب ياطه سين حتى قوقوني ماطرلرخوش اوله
وحضرت علي رضي الله تعالى عنه قچان بوكلامي سمع ايدوب اوكسوز
لنوب جونه كلدي اغلايارق اهلي امنه خاتونه كلدي وايجري كيردي
دديكي آه حاليمه يا امينه وامينه خاتون دديكي ندير اصلي علي بوبله فغان
ايله اغلرسين اول جوآب ايلديكي يا امينه خاتون وآره يتش عمّ ذادم
فاطمه بنت رسول الله جان علامتنده وامتنه وحضرت علي ايله قوشارق
فاطمه مكاننه كلدبلر ايجري كرد يلر ايشدورلركي فاطمه اي مجتلرم املاك
بوميدير آخرت وملايكلر جوآب ايدرلركي يا فاطمه بونه دار البقا ديرلر
دنياده ايطاعت ايدن مؤمنلرين صوآبلر يدر بعده غيري فاطمه الزهرا دنيا
دن انتقال ايلدي آخرته رحمة الله عليها رحمة وآسعة امين يارب العالمين
روح شريفلري ايجون فاتحه و الضالين آمين وحضرت علي امينه خاتون
ايله غسل ايدوب كفنليوب دوشكه قودولر واندنصكره اولان اول ايكي

بعد وفاتي اوقع ياناك كوك كوزي ياتش اوله
آدم باشني اقمان ايسه مكن نعوي طاش اول

نسل پاك حسن ایله حسین مسجدن کلدیلر بابالر حضرت علی رضی الله
عنه قرشلیوب اغلایارق دیدیکی بنم جکرکوشلریم حق تعالی سیزلره
صبرلیق ویروب قوج باشلریکز صاغ اولسون والده کوز دارفنا دن داری
بقایه انتقال ایلدی رحمة الله علیه واول ایکی نسلی پاك حسن ایله حسین
بو اخباری سمع ایدوب اه فغان ایله زاری و زاری بکاء شدید ایچره جکرلرین
کباب ایدوب وکوز یاشلرینی سیل جیحون و فراق آتشی نك دودی
سیاهیندن بین السماء الارضی ظلمات ایلدی ودیدیلرکی یا ابیه العزیز جدیمز
حضرت الرسول الله انتقال ایدوب بزی حسرت قودی یوم الحشره قدر بوآنه
دك اغلامدن طاقتمز قلمدی بو فراق بزلره کفایت ایلمیوب شمدی عزیز
والده مز دخی انتقال ایلدی یا بزیم تیم حالیمز نجه اولسه کرك دیوب فریاد
وفغانیله شول حدن ایکی قرنداش آه ایدوب اغلادیلرکی حتی کوکده املاك
یرده انسی وجنی جمله مخلوقات معا اغلادیلر اول ایکی نسلی پاك اغلایارق
بابالری ایله اول نسلی پاك فاطمة الزهرا نك اولدیغی مکانه واردیلر و
ایچره کروب حسن ایله حسین کوردیلر انالرین کفن ایچره غرق اولمش یاتور
بونلر کوردیکده دخی زیاده فغان دوشوب اغلاشلردیلر کوزلری یاشی
سیل روان اولدی اغلشدیقلرینه کمسه لر طاقت کتورمیوب ایاق وزره
قایم اولمدیلر واول مرحومی مغفوره فاطمه رضی الله تعالی عنها آسینه
سندن کفننی ایکی شق ایدوب مبارك الترین اوزادوب نوردیده لرین
وجکرکوشلرین اول ایکی مطهر حسن ایله حسین سینه سنه صاروب ایکی
کوزلرینی بوس ایدوب مبارك یوزونی حسن ایله حسین نك یوزینه
سوروب وکیرو الترین جکوب کفنی ایچنه غرق ایلدی وانلر دخی کفننه
صاروب نمازونی قلدیلر وکتوروب رسول الله صلی الله تعالی علیه
وسلمین مبارك و مطهر قبری یانینه دفن ایلدیلر اول ایکی جهان سرو

آقیت کوزدن یاشنکم استر ایسن شفاعت
دوز محشرده بولاسین اولوجفادن هدایت
بن یادکار کوزلریمدن یاشنمی فلادم روان
حق بلطف ایتمه سوعم اولنجه اول میزان

سروري محمد المصطفى صلى الله عليه وسلم قزي فاطمة الزهرا رضي
تعالي عنها طبرآغه غرق ايلديلر باباسي حضرت محمد صلى الله تعالي
عليه وسلم يانته رحمة الله عليها وعلي ابيه رحمة الله واسعة امين
يارب العالمين وعلي جميع المومنين والمومنات والمسلمين والمسلمات
برحمتك يارب العالمين تمت وفات

هذا كتاب مناجات موسي الكليم مع الرب الرحيم

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولا عدوان الا
علي الظالمين وصلى الله علي خير خلقه محمد المصطفى صلى الله
تعالي عليه وسلم تسليما كثيرا ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم
فاما بعد حكايت كعب الاخبار رضي الله تعالي حديث شريفنده بيوردي
قجان حق سبحانه وتعالي ارادت شريفي اولوب مجتلو قولي حضرت موسي
ابن عمران صلوة عليه مناجات ايلمكه اكاوحي كلديكي قرق كون صايم
اوله حتي قلبي پاك اوله وجبل الطور سينا اوزرنده افندسيله سويلشه
بوخطابي حضرت موسي عليه السلام قرق كون صايم اولدي حتي قلبي
پاك اولوب تومندن قرق صالح كشيي اولوب جبل طوره اولدي حق تعالي
جانبنكدن نداكلوب يا مختلوقيم بكا مطيع داغلر مرآدم بوكون اوزريكزده
مجتلو قولم ايله بيله ترجمان اسويلشه سمكرك ديو نداكلديكي جبل
الطور سينا بوخطاب سمع ايدوب اربعه جهاتنه ميل ايدوب اوچ دفعه
سجده ايلدي وتعالي الله كليمي موسي وحي نازل اولديكي جبل الطوره

مطلع ایدی وحضرت موسی جبل الطوره واروب پاك آب دست آلوب
صلی رکعتین صلاة قوملی جبلین اته کندی قیوب جبلین باشنه چقدی
وحق تعالی جبله امر ایلدی هوالنه و هوالندی حتی کوك ایله بینی بر قامه
قدر قلمادی و موسی علیه السلام حمد وشکر ایدوب حق تعالی یه تضرع
ونیاز ایلدی و موسی پیغمبر عرشین تحتندن لوح محفوظی فوقندن قلم یوروا
دیکنی سمع ایلدی اول کیجه ذی القعده نك اون ایکنجی کیجه سی ایدی وحضرت
موسی قولاق اوروب دیکلدی یازارکی ان واحد الله بنم شریکم ونظیرم
یوقدر بی مثالم بوکون قولیم ایله بو کیجه بیله ترجمان مناجات ایدر دیو قلم یازر
صداسی یدی سمواته ولوله ویردی وحق تعالی جانبندن ندا کلدیکی
یا قولم بن افندین بر اللهم ملك بنمدیر شریکم ونظیرم یوقدر هر دیلده لا
اله الا انه دیو مذکورم یمدن ویاحمدن ویاطمه دن واویومه دن بریم
ونسادن واوغولدن بریم واحد الله بر پادشاهم بکا ایطاعت ایله امریمه
مطیع وبلامه صبر ایله وصبر اولنلره مرحمت ایدریم ودعالرینی مستجاب
ایلرم وبکا عاصی اولنلره خصیم ودشمانیم وکندیمه لایق کوردم بوآندن
سنك ایله خطاب لشمغی بکا سوال ایله هر نه مرادنك وار ایسه سکا بلد
بلدیرم وطلب ایلدیکنی ویرم وحضرت موسی علیه السلام بوخطاب سمع
ایلدیکده سجده ایدوب حق جله وعلی یه سجده ایلدی شکر وحمد ایدوب
وباشنی قلدوروب تضرع ونیاز ایلدی یارب هرکیم صدقیله لا اله الا
الله وحده لا شریك له الهًا واحدًا احدًا دیر ایسه اکا احسانك ندیر
قال الله تبارك وتعالی یا موسی اکا عشره ثواب یازوب واوزرندن اون
سیئاتی رفع ایلرم واکا مقام عالی میسر ایلرم و موسی قال یارب هرکیم
غسل ایلدیکده وآب دست الدوقده صیون صوقلیغنه تحمل ایدر ایسه
اکا احسانك ندیر قال الله سبحانه وتعالی دوکندیکی صیون هر بر قطره سنه

٨٨

اون ثواب يازوب وريزقيني بركاتيلي ايده وموسي پيغمبر ديدكي هركيم حلال
مالندن صدقه ويرسه انكا احسانك نديرقال الله تعالي ياموسي اوزرندن
يتمش بيك جهنم عذابين رفع ايلرم وبرپولنه اون حلال ويريرم وحضرت موسي
ديدكي يارب برآدم هركون اون كره آيت الكرسي اوقوسه يا انكا احسانك
نديرقال الله تعالي انكا بيك ثواب يازوب وجنتده انكا بيك كوشك ويريرم
يشل زمردن وحضرت موسي ديدكي يارب يا هركيم يوزين نوري حقيچون
برآج كشيي طويورسه انكا احسانك نديرقال الله تعالي انكا بيك ثواب يازوب
واوزرندن بيك سيئات قلدوريرم وانكا قبول الحق توبه ميسر قلريم و
موسي ديدكي يارب برمومن برمومنين محبت ايشيني بتورسه انكا احسانك
نديرقال الله تعالي ياموسي بندخي آنك ايشيني دنياده وآخرتده بتوريرم
وانكا رحمت ايدوب ظلم انكا مصلت ايلمزم وانكا جنت ايچره بركوشك يابوب
عالي مقام هدايت ايكرم وحضرت موسي ديدكي يارب بركمسه اعماي اليندن
آلوب كوتسه انكا احسانك نديربيور ديكي ياموسي هربرقدمين بصدقجه
برثواب يازوب وبرسيئات كيدر ديريم وحضرت موسي ديدكي يارب هركيم
يوزين نوري حرمتنه حرامدن قطنده وعين برآقسه يا انكا احسانك
نديربيور ديكي قرآندوغي هر ديرمين برينه اون حلال ويريرم وموسي
ديدكي يارب يا هركيم مخلوقاتك طريقنده ظرايدن طاشي قلديرسه انكا
احسانك ندربيور ديكي ياموسي طاش وطپراق انكا استغفار ايلر
وحضرت موسي ديدكي يارب هركيم كوكل خوشلوغيله ذكاتيني ويرسه
انكا احسانك نديربيور ديكي ياموسي كوكده ملائكهلر ارآسنده اكا
حق تعالي محب ديرلر وحضرت موسي ديدكي يارب يا سن اني سورمسين بيوردكه
ياموسي بن اني سوريم وملائكهلرم دخي سورلر وانكا جان آجسي
كوسترميم وقبر عذابي كوسترمدن خلاص ايدرم وحشركاه صقلتندن

قورطاروب آني رحمتيمله يارلغاريم وحضرت موسي د ديكي يا ربّ هركيم
سنك امرينه مطيع و بلاننه صبر اولسه اكا احسانك ندر بيورديكي
قيامت كوننده انه اتشمله عذاب ايلمزم الا رحمتمله عفو ايلرم وحضرت
وهب ابن منبه كعب احبار رضي الله تعالي عنهم حديثلرنده بيورديلركه
الله سبحانه طوري سينا جبلنه امر ايلدي هوالنديكي حتى كوك ايله يرما بيني
بر زراعت مقداري قلدي و الله سبحانه وتعالي عظيم الجود و الاحسان
بيورديكي آل يا موسي سكا ويرديكمده دنياده عزيز اولاسين و اوزادوب
توراتي الكا ويردي و توراتي طقوز فصله لوح اوزرنده يازلمش
نور ايله قرمزي ياقوتدن اتي حق تعالي كندي قودرتم ايله يازوب
وكندي اليله موسي پيغمبره وير وحضرت موسي عليه السلام آلوب توراته نظر
ايلدي كورديكي ابتداسنده يازلمش بسم الله الرحمن الرحيم شهادت ايدرمكي
كندي نفسمه كه بن بر الله تعالي يمكه شريكم يوقدر و قدرتمه نظيرم يوقدر
قديم وازليم وحبيبم محمد المصطفي صلي الله تعالي عليه وسلم سوكلي رسوليم
وحبيبمدر وهركيم حبيبم محمد رسولم اولديغنه شهادت ايلميوب وبلامه
صبر ايلميوب واحسانمه شكر قيلميوب بكا شرك اولسه اول كشي بنم خاص
دشمانمدر ديو يازلمش وحضرت موسي توراتي اوقيوب كورديكي محمد صلي
تعالي عليه وسلم توراتده مذكوركي اكر حبيبم محمد اولماسيدي نه جنت
ونه جهنم ونه آدمي خلق ايلميوب يريوزي ملايكلر ايله دولدرور يردم
نجه سوكلي سمواتي ايلدم وحضرت موسي د ديكي يا ربّ عالم و علام الغيوب
پادشاهسين توراتي اوقدم بلورمكي بر مبارك امت خلق ايلدين يوزلري
اوزرنده يلديز مثالي نور كوردم يا ربّ اول اومتلري بكا وير حق تعالي
بيورديكي اول اومت سوكلي حبيبم محمد صلي الله تعالي عليه وسلم اومتلريدر
وحضرت موسي د ديكي يا ربّ توراتده بولدمكي بر اومت طپراغني

انلر

انلر مسجد بنا لر اول اومتي بنكاوير حق تعالي بيورديكي اول اومت حبيبم
محمد اومتي دير وحضرت موسي د ديكي يارب بولد مكي براومت يلده بر آيي
رمضان دير اول اومت صايم اولورلر انلرده ابدي كناهلري قالمز
وشهر رمضان كامل اولدقده انلرده ابدي كناهلري قالمز واناندن دوغمه
اولورلر اول اومتي بنكاوير حق تعالي بيورديكي اول اومت محب حبيبم محمدكه
صلى الله تعالي عليه وسلم اومتلريدير وحضرت موسي د ديكي يارب بولدم
براومت غذايه كيدرلر في سبيل الله انلرك كناهلر مغفرت ايدوب مقاملرين
جنت نعيم ايدرسين اول اومتي بنكاوير حق سبحانه بيورديكي انلرامت محمد
وحضرت موسي د ديكي يارب توراتده بولدمكي براومت بيت اللهه يلده
بركره حج ايدرلر هركيم حجه كيدرايسه انكا حمد نطفه كبي اولور ابدي
كناهلري قلميوب مغفرت ايدرسين اول اومتي بنكاوير حق تعالي بيورديكي
اول سوكلي حبيبم محمد اومتيدير وحضرت موسي د ديكي يارب بولدم براومت
قيامت كوني يوم المحشرده وارد قده وجوههم كيف القمر اول اومتي بنكاوير حق تعالي
بيورديكي اواومت حبيبم محمد اومتلريدير وحضرت موسي د ديكي يارب
بولمدمكي براومت جمله اومتلردن مفضل ايلدك اومتلري بنكاوير حق تعالي
بيورديكي انلر محب حبيبم محمد اومتلريدير وموسي د ديكي يارب براومت
بولدمكي علماري اوننده ديرچوكوب علم تحصيل ايدرلر وانلر علماري
اوندن قلقدقده كناهلرين مغفرت ايلرسين اول اومتلري بنكا
وير قال الله تعالي اول سوكلي حبيبم محمد صلى الله تعالي عليه وسلم اومتلر
وحضرت موسي د ديكي يارب بولدمكي براومت بر ثوابني اون ايدوب
سيئاتلرك كنه بر ايدرسين اول اومتي بنكاوير قال الله سبحانه اواومتلر
محب حبيبم محمد المصطفى اومتلريدير وحضرت موسي د ديكي يارب يا اول
اومتلر بو قدر كرامتدن نائل اولديلر قال رب العالمين يا موسي

انلر بو كرامة غفلت نمازيله نائيل اولديلر وحضرت موسي ديدكي يا ربّ
يا غفلت نمازي نه دير قال الله سبحانه وتعالى اقشام نمازندن صكره وموسي
ديدكي يا ربّ قنغي قوللرينك سورسين بيوردي كي دنياده علماء جاهللر
وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قوللرين بيلمكي بيلورر بيوردي كي فهميله
فائق لنوب دائما عبادتيني كثيرات ايدن وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي
قوللرين عاقل دير بيوردي كي دنيا ايچون قصاوت لنميوب ودنيا تدارككين
قلميه وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك بكدر بيوردي كي كوكلونه دعا
ايدنلر وموسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك ياخالدير بيوردي كي برخيره نيت
ايدوب ايشلمين وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك الحقدير بيوردي كي
مخلوقي الجقلديان وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك قلبي فهملي دير
بيوردي كي قلبني پاك ايدوب قلبنده كين توتميه وحضرت موسي ديدكي يا ربّ
قنغي قولك ظالمدير بيوردي كي كندي نفسنه ظلم ايدن وحضرت موسي ديدكي
يا ربّ قنغي قولك جوشتدر بيوردي كي كندي نفسنه جوروق اولوب ظالم كشيدن
قورطران وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك اوستوندر بيوردي كي
مخلوقه متابعت ايدوب خاطرين النلر وحضرت موسي ديدكي يا ربّ يا قنغي
رحمته يا قندير بيوردي كي علمايه محبت ايدنلر وحضرت موسي ديدكي يا ربّ
قنغي قولك يا انده صادقدير بيوردي كي كذب يره يمين وموسي ديدكي
يا ربّ قنغي قولك قلبي پكدير بيوردي كي قرآن اوقونور ايكن كوكسني
قاشيان وحضرت موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك قلبي مرحمتلو دير
بيوردي كي اكا ظلم ايدنلره بد الدعا ايلمز وحضرت موسي ديدكي
يا ربّ قنغي قولك محبتلو دير بيوردي كي فقرايه محبت ايدن وحضرت موسي
ديدكي يا ربّ قنغي قولك آتشين يا قندير بيوردي كي اندن قورقميان وحضرت
موسي ديدكي يا ربّ قنغي قولك غايت پاخلدير بيوردي كي مسلمانلره سلام

ويرمين وحضرت موسي د ديكي يا رب قنغي قولك قاتنده ايودر بيورديكي
عملي صالحه وعلمه جالوشنلر وحضرت موسي د ديكي يا رب بر آدم
بر مؤمني قصدن اولدورسه حالي نجه اولور بيورديكي آني جهنمه سليمان
قورم وحضرت موسي د ديكي يا رب بر قولك زنا ايلسه حالي نجه اولور قال
رب سبحانه انكا آتشدن قميصه كيدورورم قال الله سبحانه يا موسي عزيز
ذاتم وعالي مكانم حقيچون اكر زنا ايدن كشي كوملكي بر داغه دوشه
ايسه داغي دلوب يرين قاتنه بكجر ايدي وحضرت موسي د ديكي يا رب بر
كمسه جبراً ايتيمين مالين يسه حالي نجه اولور بيورديكي آني جهنم اسفلي
سافلين بر آغيرم وابدي انكا رحمت ايدوب كوزي ياشنه بقمزم وانكا
شفقت يوقدر وحضرت موسي د ديكي يا رب بر كشي حرام معيشت ايله
بيوسه حالي نجه اولور بيورديكي بندن هر نه طلب ايدر ايسه ويرم
بد نفسي ايچون متي نفسي سمواتن چقوب ملائكلري قوغانه قومية وحضرت
موسي د ديكي يا رب يا بر كشي باطل ير فقرانك مالين السه حالي نجه
اولور بيورديكي بن انكا خصيم اولوب بندن طلب ايلديكين ويرم ولكن
عضاباً بد صداسي ايچون زيرا امند آر نفسي ايچون سموات ده ملكلر
قربا ايلميلر وحق تعالي بيورديكي يا موسي سويلكه ذكر عيني ديللرينه الميلر
بنم ذكريم انلر حرامدر يا موسي سمواتك قپولري قپاليدر حرام شيدن
وملكلر انلرك خزمتلرين بيورميه مشغول اولمشلردر هان بد صدالري
ومند آر نفسلري سمواته جقماسين ديو يا موسي مؤمنلرين دعالري غايت
مستجابدر وانلر خزمتم بيورديم امريمه مطيع اولديلر رزقي ويردم
حمد وشكر ايلدلر ومنافقلري خزمتمدن قودم وانلر حرام ايلدكلري
ذكريم ديللرينه المايلر وانلر حرام معيشت ويردم وحضرت موسي د ديكي يا رب
يا منكيرات ايچمكه مبتلا اولنلرك حالي نجه اولور حق تعالي بيورديكي

یا موسی قبرنده سرخوش قلور وحشرکاهه سرخوش کلور وصراطی
سرخوش کیرر وحضرت موسی ددیکی یا رب برکسه نعمتی صقلیوب قتلق
طلب اتسه الكانه ایدرسین بیوردیکی آنی جهنم اتشنه آطریم ابدی انده
قلور وحضرت موسی ددیکی یا رب برآدم برفقیره مغرورلق ایلسه بیوردیکی
آنك اسمنی مغرورلر دیوآننه یزآرم اول مغرورلریکم بن خلق ایدوب
تکبرلیك ایدوب ربوبیت دعواسنی سوردیلر وحضرت موسی ددیکی یا رب
برآدم برآدمین حقین قطع ایلسه بیوردیکی بندخی رزقنی جنتدن قطع ا
یدرم وحضرت موسی ددیکی یا رب بر آدم حلالنه جفا ایلسه کناهندن
کچمك ایچون حالی نجه اولور بیوردیکی عملین ویروب کناهین یوکلدوب
اتی اتشه قورم وحضرت موسی ددیکی یا رب برکمسه برکمسیه ظلم ایلسه
بیوردیکی الکا جنت حرامدیر وحضرت موسی ددیکی یا رب آدم برفقیره حقیر
لسه بیوردیکی یوم المحشرده الکا یلان وعقرب مسلط ایدرم وحضرت
موسی ددیکی یا رب برکشی قومشلرینه ظلم ایلسه بیوردیکی مشربکلر ایله
جهنمده قلور وحضرت موسی ددیکی یا رب برآدم ظالمین ظلمنه حسد
ایدرایسه بیوردیکی نه اندن ثواب قبول ایدرم وکناهنی مغفرت
ایلرم وآنی آتش ایندوغی مکانه قوروم وحضرت موسی ددیکی یا رب
برآدم ظالمین یرنده برقاریش برالسه بیوردیکی قیامت کونی بوغازینه طاقوب
حشرکاهی کذوب جهنمه قورم وحضرت موسی ددیکی یا رب برآدم کندوی
خلقه سودیرمك ایچون یالان سویلسه بیوردیکی بن الکا غضب ایدوب دیوا
نمدن قووآرم وملایکه لریم الکا غضب ایدرلر وصالحلرك دیوآننه کیرمز
وحضرت موسی ددیکی یا رب هرکیم نمازنی اکسك قلسه بیوردیکی بکا بوینچ
لیدر یومحشرده قیزغین طاش فوقنده کامیل ایدر وحضرت موسی ددیکی
یا رب نمازنی قلمده تهارتی اکسك اولسه بیوردیکی قیامتده جهنم اتشی

طهارتدن اكسك اولان يريني يا قو وحضرت موسي ددیكي يارب بابر كشي
اندن طلب ايدني اوندن قوسه بيورديكي مكتوبني صول طرفدن ويروب بن انكا
خصيم اولورم وحضرت موسي ددیكي يارب برادم والدهلرينه سبب ايلسه ويا
حقلرنده قنا سويلسه بيورديكي قيامت كوني محشر يرنده آتش آنك يوزينه
چارپار وحضرت موسي ددیكي يارب برادم بيك كره آيت الكرسي اوقوسه
انكا احسانك ندر بيوردیكي كندو نفسني جهنم عذابندن صاتون الور اهلي
سموات ارآسنده حق سوكلوسي ديرلر ويريوزنده اولان ملائكهلر آسنده
آدينه حق تعالي ازآت لمسي دير وحضرت موسي ددیكي يارب بر كشي ميت
يوسه انكا احسانك ندر بيورديكي انكا بيك ثواب يازوب بندخي جمله كناهلرين
يويوب رحمته غرق ايدرم وحضرت موسي ددیكي يارب انكا احسانك ندر
بيوره يكي انكا دخي بيك حسنات يازارم وحضرت موسي ددیكي يارب ياوننده
يوريسه بيورديكي هر بر اياغني قلدوروب بصدقه برثواب يازارم
وحضرت موسي ددیكي يارب مسجد بنا ايلسه انكا احسانك ندير • بيورديكي
بندخي انكا فردوسده بيا ازانجيدن بركوشك يا بازارم • وحضرت موسي ددیكي
يارب كلام الله كا ميل اوقسه احسانك ندير • بيورديكي صراطي شمشك كبي
كچو وجنة نور توسيزكين • وحضرت موسي ددیكي يارب برآدمه قرآن وعلم
اوكرتسلو اول دحي اونطسه • بيورديكي يوم المحشر كوركله • وحضرت
موسي ددیكي يارب برآدم والدهلرينه قنالق ايلسه والدهلري آني رد ايلسه
بيورديكي نقدر دعا ايدر ايسه ايلسه قبول قلمازيم وهرنه استرايسه
ويرمزم • وحضرت موسي ددیكي يارب بركشي اهلي عيالنه ايلك ايلسه
بيور ديكي بندخي ايلوكنه ايلك ايلرم • وحضرت موسي ددیكي يارب
برآدم قومشلرينه رآيت ايلسه • بيورديكي بن انكا يوم محشرده رآيت
ايلرم وملكلرم آنك خدمتنه مداومدر • وحضرت موسي ددیكي يارب

برآدم مسافره رآيت ايلسه احسانك ندير بيوردیکي بن اکا يوم المحشرده
رآيت ايدوب خاطرك الوريم ودنياده خلق ارآسنده حرمتلو ايلرم وموسي
دديکي يارب برآدم ليلده قلقوب ايکي رکعت نماز قلوب ايطاعت ايله وقلب
صافي توبه واستغفار ايلسه نه احسان ايدرسين بيوردیکي اکا رحمت نظاري
ايله بقوب قلبني پاك ومنور ايلرم وملائکه لرم اکا استغفار ايدرلر وحضرت
موسي دديکي يارب برآدم في سبيل الله قشلق نمازي قلسه بيوردیکي يوم
محشرده عذاب ايتمکه اوطانريم وحضرت موسي دديکي يارب برکشي
اقبل الشمس سني ذکر ايلسه بيوردیکي عمرندن نقدر شمس طلوع ايدر
ايسه اکا رحمت يازآزم وحضرت موسي دديکي يارب برکمسه صباح
واحشام توبه واستغفار ايلسه بيوردیکي ملائکه لرم اکا استغفار-
ايدر وحضرت موسي دديکي يارب برکشي ايشني معروفيله اشليوب
فنا القدن فاريق اولسه بيوردیکي اکا يتمش حسنات يازوب اوزرندن
يتمش سيئات کيدرريرم وحضرت موسي دديکي يارب برکشي برکشيه
خير ايچون في سبيل الله برشئ تعليم ايلسه بيوردیکي اکا خيرات ميسر
ايدرم وحضرت موسي دديکي يارب برآدم برغازي آدمه معاونت ايلسه
بيوردیکي اکا غازي ثواب يازآريم وحضرت موسي دديکي يارب ياآجه کيدن
آدمه يردم ايلسه بيوردیکي اکا حج ثوابي ويرم وحضرت موسي دديکي
يارب برتزويج ايدن آدمه يردم ايلسه بيوردیکي هر برسويلديکي کلامنه
برثواب يازآرم وهر بربولنه اون حلال ويريرم وحضرت موسي دديکي يارب
برکمسه عريان کيدر ايسه بيوردیکي اکا جنت لباسلري کيدوروب رحمتمه
آني غرق ايلرم وحضرت موسي دديکي يارب برکمسه بيعمبرلري کذاب ايلسه
بيوردیکي جاني کوده سندن چقمازدن جهنم مکانيني کوره وحضرت موسي
دديکي يارب سنك ايله سويلشمك هر قولنه نصيب اولورمي بيوردیکي ياموسي

سنك ايله قوروداغ و قوفندن سويلشدم فامّا محبّ حبيبم محمد المصطفى صلى الله
تعالى عليه وسلّم ايله بساطي نور فوقنده كلام ايده رم وحضرت موسي
ديكي يارب سنكا برسوال ايده يم ولكن يوركيمه دوشه حق تعالى بيور ديكي سوال
ايله يا موسي هر نه قلبنده وار ايسه ولاكن تكبرلك ايچون سوآل ايلمه سني دنياده
عزيز عالم ايلدم وسنك ايله خطاب ايلمكي كنديمه لايق كوردم وحضرت
موسي ديكي يارب سن نشكل مكانده سين بيور ديكي عرشين اوزرنده
وحضرت موسي ديكي يارب سن كريم پادشاهسين وبن ضعيف قولونم وسن
افندمله مناجات ايده ريم وحق تعالى كلامنه تعجب ايلديكي وحضرت
موسي ديكي يارب يا عرش ندير حق تعالى بيور ديكي درت نور خلق ايلدم
بري بياض وبري يشل وبري قرمزي وبري ماوي بو درت نوردن عرشي خلق
ايلدم اوچيوز قايم اوزره وهر بر قايمه اوزونلغي يتمش اوچ يللق يولقدر
وسكز مقرب ملك خلق ايلدم عرشي تحمل ايده لر وهر بر ديره كين مابيننده
بر صف ملايكه قودم تسبيح وتهليل ايدرلر حبيبم محمد صلى الله تعالى عليه
وسلّم اوممتلرينه و وحضرت يا موسي بر ملايكه خلق ايلدم يدي يوز بيك باشي
واردر واكا كوره يوزي وهر يوزنده بر اغزي واكا كوره ديلي هر برديلي بر توديرلو
لغات سيلر بر كلامي او برينه بكزه مز تسبيح وتهليل ايدر سوكلي حبيبم محمد صلى
تعالى عليه وسلّم اوممتلرينه نجه كلام تديمده بيورمشدر قوله تعالى الذين
يحملون العرش ومن له يسبحون بحمد ربهم ويؤمنون به ويستغفرو للذين آمنو
ربنا وسعة كل شيئ رحمةً وعلماً فاغفر للذين تابو واتبعو سبيلك وقيهم عذاب
الجحيم شول عرشده اولان ملايكه لر تسبيح ايدوب نياز ايدرلركي يارتبا بر لكنه حمد
اولسون وسكا اعتقاد قوللرينه توبه واستغفار ميسّر ايدوب كناهلريني
مغفرت ايدوب جهنّم عذابندن انلري آزادت ايله وحضرت موسي ديكي
يارب يا عرشين تحتنده نه وار بيور ديكي كورسي قلمنا قلمماز وحركت ايلمز

يا موسي يوم المحشر اولدقده آنك فوقنده دعوا صورروب مظلومن حقني ظالمدن آلورم
وحضرت موسي ديدكي يا ربّ يا كورسي بيوكميدر وحق تعالي بيوردكي يدي قات كوكلر
وجمله يرلر كورسي يا ننده برحبه مثالي دير يا موسي وآر بربيوك طرلايه برحبه
بغدآي براق اكر اول بغدآي دانسي بلنوراولوراسه اولدخي انكا مثالدير
وحضرت موسي ديدكي يا ربّ سجده ايدوب برمقدار باشني قلدوردقده ديدكي
يا ربّ سكا توبه قلدم ارحم الراحمين سين ديو تضرع ونياز ايدوب ديدكي يا ربّ
يا كورسي تحتنده نه وآردير قال سبحانه وتعالي ثلاثين الف قصر وآردير يا موسي
هر برقصر بودنيادن بيك قات بويكدير وجمله رحمتله مملودير قچان محشر اولدقده
سوكلي حبيبم محمد صلي الله تعالي عليه وسلم اومتلرينه اولشتريرم وحضرت
موسي ديدكي يا ربّ ارحم الراحمين سين بن بيچاره ضعيف قولني رحمت قيل ديو نياز
ايلدي حق تعالي سوردي ديدكي اولسون يا موسي سكا رحمت ايدرديم وحضرت
موسي ديدكي يا ربّ سيني چاغيرديغم يردن ايراقمسين حق تعالي بيوردكي
يا موسي بن سكا قاشنكدن كيربوكندن يقينم يا موسي عزتيم وعالي مكانيم
حقيچون بنم پادشاهليغم عذيذدير ملكمده شريكم وقدرتيمه نظيرم يوقدر
بنم برليكمه اياتوب رسوليمه اعتقاد ايدن وبلامه صبر ايدوب بكا مشرك
اولميان خاص وسوكلي قولومدر وحضرت موسي ديدكي يا ربّ والهي
وصدقيمه رجاء يا ارحم الرحمين عرش وكورسي خلق ايلمزدن نه شكل مكانده
ايدين وحق سبحانه جلّه وعلي ديدكي يا موسي بكا عظيم سؤال ايلدك
بوشيي سكا لازم دكلدير ولكن سني تفضيل ايدوب بنمله خطاب ايلدكن
اجلدن بوشيي سكا بيلدوررويم يا موسي ابتدا بردره خلق ايلدم عرشيم
مكاني ايدي واول دره‌ اوزونلغي يوزبيك يللق يول ايدي وآصلغي
انكا كذالك وموسي بيغمبر ديدكي يا ربّ يا دري خلق ايلمزدن قنده ايدين
قال الله تعالي معلقده ايدم وبجه بلوطلري قدرتيمله يرايله كوك آراسنده

قدرتنی کندیکی بیوردیکی اول درۀ بیلدک یا رب دیدکی موسی وحضرت توطارم
وصویه صو اولدی اریدی اوطانوب هیبتمدن نظر ایلدم آنا نظر میله
بربرینه وطلغلری طلغلندی تتریوب ایلدی صوجوش اوطانوب نظر ایلدم
ایلدم خلق بولوطلری توتوندن اول توتو وبن جقدی توتونلری چربوب
دوشندم یرلری کوکندن بو کوک آنک دریا اول وا ایلدم خلق آغلری دن طلغلرندن و
اکرمک وا ایلک ایلدیلرکی جواب وانلر اولین مطیع بکا امر ایلدم کوکلره ویرلو
قدرتین سنک یا رب دیدکی موسی وحضرت اولوریز مطیع امرینه ایله
ایدردین بجه ایدی اولسلر عاصی سکا اولمایوب مطیع امرینه یا عظیمدیر
برلقمده روب کندو برحیوان تیمدن آنا حیوان انلره موسی یا تعالی الله قال
حیوانک اول یا قنی یا رب دیدکی موسی وحضرت ایدی یوطر انلری
قال آخرین اول یا قنی یا رب دیدکی موسی و آخرمده بیوردیکی تعالی حق
یا رب دیدکی موسی وحضرت قرآرنده علمیمک یرنده بر سبحانه الله
بیوردیکی تعالی حق جویردین جنوبه قسمی بر ویو غربه قسمی بو شرقمی یوزین
بیلور کورم یوزینی آتشین اکر دولاش اطرافنی دره یاق آتش بر موسی یا
وعلی جله حق اویورسین یا رب دیدکی السلام علیه موسی و مسین
برقول دورنجه دیوان بکا صوالده برقدح النه عمرآن ابن یا بیوردیکی
قدرتدن کلدی برقدح النه موسی وحضرت دورر دیوان آغاسنه
حق دوردی دیوان ارکانیله آلوب النه موسی حضرت دولو صوایله
اویوب موسی حضرت ایلدی مصلت اویقو پیغمبره موسی تعالی
عقلی اویاندی پیغمبر موسی اولدی پاره پاره دوشوب قدح الندن
مجنون اوتانوب دن الله جناب کلدی باشنه عقلی وبعده کندی باشندن
دیوب غفور یا غفو یا العفو ایلدی نیازا و تضرع دوشوب سجدیه مثالی
ایدی اویوسم برلحظه بند خی اکر موسی یا باقندی بیوردیکی تعالی وحق

كوكلريره دوكلوب دآغلر يآره ويآره اولوردي   وحضرت موسي ديدكي
يآربّ يآنه يرسين ونه ايچرسين   قال الله سبحانه وتعالي يآموسي يديكم
صبر ايلمك بكا عاصي اولان قوللريمه   وايچديكم رحمت قلمق مؤمن قوللريمه
وحضرت موسي ديدكي يآربّ عالم علام الغيوب سين بن بيچاره ضعيف قولنه استرم
سندن بو قولنه بيلدره سين ابتدآ نه خلق ايلدك قال الله سبحانه وتعالي
يآموسي كندي نورمدن برعآوج نور قويدم وآكا امر ايلدم سوكلي حبيبم
محمد المصطفي صلي الله عليه وسلم روحي پاكني اول دخي سوكلي حبيب روحي
وحضرت موسي ديدكي يآربّ محبت ايلديمي سكا يقين اولديغم   حق تعالي
بيوردكي بلي يآموسي اكر سومسمدي بوكرامتي سكا هدآيت ايلمز ديم
وحضرت موسي ديدكي يآربّ قلبمده اولاني سكا سؤآل ايدهيم ولاكن سن
افندمدن اوطآنورم قال الله بيوردكي يآموسي سؤال ايله هرنه قلبنده
وآريسه بن سني مخلوقم آرآسنده عزيز ايلدم واومتنه مرسل كوندرم
وكندي قدرت اليمله توراتي يازوب سكا ويرم آني عزيز توطوب بكا حمد
وشكر ايده سين   وحضرت موسي ديدكي يآربّ نذمآندن برو الله
ايدين   وحق تعالي بيوردكي يا ابن عمرآن اكر رحمتم غضبمدن اول اوليا
يدي شمديه سني هلاك ايدرم وآتشيمه مغرق اولور ايدين   وبو خطاب
صادر اولدقده ملائيكلر بالجمله سجديه دشوب كون صرآروب ويلديزلر
صولدي بو كلام ايچون   وحضرت موسي سو يلديكنه پشيمآن اولور
تضرع ونيآز ايدوب زآري وزآري اغلادي ديدكي يآربّ الهي وصدقم
رجاء كريم لا يذل سين بنيك بر آدين حرمتيچون وسوكلي حبيبين محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم حرمتيچون كناهم عفو ايله يا عفو يآرحيم
عظيم پادشاسين وصاحب الجود الاحسآن سين تعجل قلمزسين يآرحيم
يآرحمان بن قولنه رحمت قيل يآ ارحم الراحمين وحق تعالي بيوردكي

يآموسي

يا موسي وآرايدم بندن غيري كمسه يوقيدي ولا كمسه ايلمز ايدي وابندا آلتي
يوزبيك ويلايت خلق ايلدم وهر بر ويلايت بيك قات بو دنيادن كبير ايدي
واول ويلايتلري مخلوقاتم ايله دولدوردم وايجلرنده بري بنكا عا
عاصي اولدي بن اول ويلايتلري خراب ايدوب فيكون اولديلر سنكي
اولدن برشي يوقيدي وصكره يوزبيك ويلايت خلق ايلدم ديوارلري
يردن كوكدك وهر بر ويلايت بو دنيادن بيك قات كبير ايدي وبو جملهدن ـ
ولايتي خردال دانه سيله دولدردم وبر يشل قوش خلق ايلدم وانكا امر
ايلدمكي بو ويلايتلرده اولان دانهلري يه توكتدوكدن صكره اولوسين
وقوش بشلدي كوننده برحبه يمكه وبرحبه توكنوب قوش اولومدن قورتوب
ايكي كوننده برحبه يدي وقوش حبهدن ايكي كونده بر يديكده اولومدن قورتوب
هفتده برحبه يدي واولومدن قورتوب ايكي هفتهده برحبه يدي واول
قوش آيده برحبه يدي واولومدن قورتوب ايكي آيده برحبه يدي جمله خر
خردال دانهلري توكنوب قوش اولدي ويتمش بيك يلدن صكره عرشيم سكا
نده اولان دره خلق ايلدم وبيك بيلدن صكره عرشي خلق ايلدم و
يتمش بيك يلدن صكره قلم خلق ايلدم الكا امر ايلدمكي يازيوم قيامتدك
اولوب واولاجغي وصكره كورسيي خلق ايلدم شيطاني خلق ايلدم قوسيله
وصكره جنني وفرشتهلر وملايكهلري خلق ايلدم وبيك بيلدن صكره
اون سكز بيك عالمي برنفسده خلق ايلدم انلره اون سكز بيك يل
عمر ويردم وكبيرو انلري كون فيكون ايدوب جملهدن صكره كندي قدرت
البميله آتانوز آدمين طنين عجين ايدوب طيندن آدم خلق ايلدم
باقديكي يا موسي نزماندن بري اللهم وحضرت موسي بو خطابي
سمع ايدوب سجدهيه كلوب برساعت مقداري بيهوش ياتوب صكره
عقلي باشنه كلوب تضرع ونياز ايلدي افندم پادشاهم عفو كريم رحيم سين

سكا توبه ايلدم وبن ابندا مسلمان وحضرت موسي دديكي يارب من آدم ملاو
يكلروني كورمك ديرحق تعالي يدي قات سموآتك قبولرني فتح ايدوب يدي سندن
حجابي دفع ايدوب عرشه وآرنجه ملائكلري سير ايلدي حضرت موسي كوردكم
عرشده ملائكلر وآركي كمي سجده وكمي ركعده وكمي تحيآتده وكمي قيامده حضرت
موسي سمع ايلديكي عرشده اولان ملائكلر ياس ايدوب فغان ايله اغلاشورلر
وانلرن فغاني يدي قات سموآتي تطمنش وحضرت موسي دديكي يارب ندير
بو اغلامق عرشده حق تعالي بيورديكي ملائكلرم ياسي فغاني ايله اغلاوركي محمد
صلي الله تعالي عليه وسلم اومتلرندن عاصي اولنلر ايچون وحضرت موسي
دديكي يارب بن قولنه شفاعتين ميسر ايله ديو نيآز ايلدي وحضرت موسي
دديكي يارب بني رحمتك ورسول محمد المصطفي صلي الله تعالى عليه وسلم شفاعتين
عتين دن محروم ايلمه وحضرت موسي كوردكي عرشين تحتنده نور ايله
ايله ايكي سطر يازي يازلمش لا اله الا الله محمد رسول الله ديو وكورديكي
عرشين سقفنده قنديللر آصلمش دديكي يارب يا بو قنديللر حق تعالي
بيورديكي شهداالدين وانبيآء والمرسلين الدوآحلرني انلره قويدم وحضرت
حضرت موسي دديكي يارب يانچون ادريس عالي مكانه جقردين قال الله
تعالي ياموسي بر دقيقه قدر ذكرمدن غافيل اولمادوغي ايچون وحضرت
موسي دديكي يارب نچون نوحي قومندن خلاص ايلدك بيورديكي صبري
ايچون وحضرت موسي دديكي يارب يانچون ابراهيم خليل ايلدك بيوردكم
سافري عزت ايدوب اولادني بنا قربان ايلمك استدوكي ايچون وحضرت
موسي دديكي يارب يانچون يعقوب مبتلا ايلدك قال الله تعالي اكل لحم
قومشلرينه ويرمدي وحضرت موسي دديكي يارب ياندن بقدر عزيز
ايلدك جمله مزدن عزيز ومفضل محمد صلي الله تعالي عليه وسلم حق تعالي
بيورديكي ياموسي عدالتي وصبري وعبادتي ايچون وفقرايي سويملري

94

باباسندن زیاده محبت ایلردی وکندی بوغازندن طعام کسوب مسافره
یدورردیکی ایچون یا موسی جمله مخلوقم اراسنده کمسه یوقدر یا نومده
عزیز سوکلی حبیبم محمد صلی الله تعالی علیه وسلم کبی یا موسی
یوقدر جمله مخلوقاتك اراسنده صاحب العدل والجود ومرحمتلو محمد
صلی الله تعالی علیه وسلم کبی فقیره واکر غنیلره مغرور لنمز وذکرمدن
ابدی غافل اولمز یا موسی عقلی خلق ایدوب یوز حصه ایلدم
وطقسان طقوزینی جمع مخلوقاته ویردم وبرینی اکا ویردیم جمله بنی
مفضل ایلدی ودنیاء ترك ایلدی آخرتنه چالشوب بن آنی کندیمه لایق
ایلدم یا موسی بلمش اولکی خلق ایلدم وخلق ایلمرم انجلین مخلوق
کندمه لایق دوست سوکلی حبیبم محمد صلی الله تعالی علیه وسلم کبی
یا موسی جمله مخلوق یوم محشرده قرق صیره دورسلر کرکدیر نه مطلی
اکا اعتقاد ایدوب اومت اولنلره یا موسی بنی اسرائیل سویله اکا اعتقاد
ایدوب صوصلوتنه مشغول اولالر ویوقصه انلری آتشیمه یقارم اکر خلیلم
ابراهیم اولورایسه یا موسی توراته یدی سطر وآردیر هرکیم اوقیوب
توطار ایسه جنته کیره ویدی سطر بونلردیر یا ابن آدم سکا ویردیکمه
قناعت ایله کفایت ایدر قلبندن حسدی ترك ایله راحت بولاسین هرکیم
قلبندن حسدی ترك ایلسه صادق اولور وقلبنده وسوسه توطمه براق
کناهنی غسل ایده سین وهرکیم عباداتیمه صبر ایدر ایسه صادیق
اولور وجنتده صفا ایدر یا ابن آدم کندونی بکا خلاص ایله دائما سکا
راضیم بلکی رزمقصومدیر وصقلاینه حرامدیر بن صاغم ابدی فانی
اولمزم اکر بردرده دوشر ایسك بنی ذکر ایله خلاص ایدرم وفرطرقده
حمد وشکر قیل وهرکیم صباح قلقوب دنیا ایچون فکر ایدر ایسه حق تعالی
ایله چکشمش اولور وهرکیم ذنکینه مالی ایچون حرمت ایدر ایسه نصف

كيدر وهركيم در دندن شكايت ايدر ايسه حق تعالي دن شكايت لنمش اولور
وهركيم چربنو رايسه النه خربه آلوب تكري سيله جنك ايتمش اولور وهركيم
وهركيم نعمت يدوكي يري صيمز ايسه بلكي جهنم دخي صيمز والله سيزي دوشير
مز الا فنا اعماليكز يا ابن آدم هركيم صدقيله دعايه دورر ايسه قبول
اولور محروم قلمز والله هركيم صدقيله دعا ايدر ايسه قبول هركيم نيته
تين صافي ايلسه جنتك اولور وهركيم آخرت ايچون چاليشور ايسه حق تعا
لي دنيا دردندن خلاص ايدر يا ابن آدم سني آنا رحمندن صاغ وسالم چقاردم
وسني آنا رحمندن ايكن بسلدم وآنانك قلبيني الحام براقدم سكا محبت وشفقت
ايلدي ويمدن واجمدن كسلوب سني كوزتدي وقشين صو وغندن كيجه
يارولري قلقوب سني كوزتدي وصباحلره وارنجه اويقوسني ترك ايلدي
وسك قولمه عقل وفكر ويردم ريزقيمه قناعت ايده سين ديو وسيز ايسه
ريزقيمدن قاچوب بني كندوكزدن غافيل صانورسيز والله اكر دريانك
قرارينه كيدر سكز ريزقدن قورتولمز سكز نجه موتدن قورتولمز
سكز والله جمله ايلدوكيكزي بيلورم يا ابن آدم سيزه توفيقي اصمرلديم
وفرضلرم بيوردم وجملكز جبلاق ايدي كيديردم وجملكز خستة ايدي كيدر
دم وجملكز آج ايدي دويوردم يا ايچون حمد وشكر ايلمز سكز وجملكزك
مشكللرك قولاي ايلدم كنه بكا مشرك اولورسكز يا ابن آدم اكر بلسكز
ايدي جنة تجب ايدر طالب ونجه غافيل ياتورسيز وجهنم تجب ايدر
نجه خايف يطورسكز وغافيل كزرسكز وعجب الكاكي مخلوقي كندونه
راضي ايدرسكز حق تعالي يي كندويه راضي ايلمز وعجب الكاكي بيلوركي
الله اني كورر يا نجه عاصي اولور يا ابن آدم اكر بيليدين كيجه ايله كوندز
ده صالحلرين ايلديكلروني برلقمه نعمت يمزديكز وانلر بزلر حمد وشكر
ايلمدن يا ابن آدم اكر بليدين عمرنه نقلدي دنيادن كچردين نجه عمرك

لجدبي وباشنه كلجكي دوشمز ايدك يا ابن آدم ماليكزي حلال ايدك صدقه
ايله وخستلريكزي درمان ايدك زكات ايله وبلالريكزي دفع ايلكز دعا ايله يا
ابن آدم دنياده اوچ حصه واردر بري سكا وبري بكا وبري ارامزده سندن
استمك وبندن قبول ايلمك يا ابن آدم اكر سمع ايدرايدين دنيا آيرك سكا سويلدو
اول زمان بلوردين حالني سكا ديركي يا ابن آدم يا مغرور ارتمده ايكن سكا
نصيحت ايلدم سن ديكلمدك يا آرين قرنمده قورتلرسني يرلر يا ابن آدم بن طاش
وطپراق اوييم بن آلتنين چوقورندن برچوقورم وجنتك زوق يرندن بر
برزوق يرسيم دونت بني قرنمه كيرمزدن يا ابن آدم بن بر عمل صندوغم هرنه
ايلدك ايسه بنده بولورسين اكر استرسن دونت بني كيرمدن سكا كوزل
دير بن سنك اتني يمزم بخه سن بنم ميوامي يرسين وكمكلريني حوردحاتش
ايلمزم بخه سن بنم كمكلرمي حورحاتش ايدرسين يا موسي علم اوكرن زيرا
يوقدر دنياده علم كبي مال ولا بازيركانلق يوقدر دنياده مرحمت كبي دنياده
يوقدر بك بولداش جاهلك كبي ولا يوقدر اصلي زادلك ادب كبي
وكوزل عاقبل يوقدر دنياده دوشونمك كبي وبر شئي يوقدر عزيز عبادت
كبي وغنيلك يوقدر قناعت كبي يا موسي بونلري فهم ايله ومقيد
اول وحضرت موسي تضرع ونياز ايدوب ديدكي يا رب والهي
يوزنوري حقيجون علمندن اوكرت بن بيچاره قولنه وحق تعالى
بيوردكي يا موسي بيلورمسين لذت نه دير ودرماني نه دير ديدكي
يا رب سن عالم علام الغيوب سين سن بيلورسين قال الله تعالى
يا موسي لذت كناهدير ودرماني توبه وحضرت موسي ديدكي يا رب
اوكرت بكا علمندن بيورديكي بيلوسين وحضرت موسي ديدكي يا رب
سن بيلورسين قال رب سبحانه دنياده مال خوب وصالح عوردر وحضرت
موسي ديدكي يا رب اوكرت بكا علمندن بيورديكي يا موسي كوزل رزق

قناعت بر كنز لا يفني در منافعي چوقدر
كسمع بر تيج واديدر هيچ غايتي يوقدر

اللهم ارزقنا من القناعه
وبشر لنا من الشفاعه

يوقدر عبادت كبي وحضرت الله بيوردیكي آتشي حرام ايلدم قيامتده
اوچ كوزه حضرت موسي ديدیكي يا رب يا اوچ كوز نه كلدر بيوردیكي
بري خوفمدن اغليان وبري غذامدن اويقوسيز قالان وبري حرام ايلدوكيم
شيئه بقميانى بو اوچ كوز مغفرت وشفقت ايدرم وحضرت موسي ديدیكي يا رب
بلدير بكا علمندن حق تعالى بيوردیكي يا موسي يوم المحشرده كونش حرارتندن
يدي شئي عرش كولكسنده كولكلندوررم حضرت موسي ديدیكي يا رب
يا بو يدي شئي كيمدر بيوردیكي بر اوشاق كوچك ياشندن عبادتمه مشغول
اولمش وبر كيجه يا روسي قلقوب بنم ديوانمه دوره وبري سوره اخلاص
اوقومغه مداومت ايلدي وبري بنم في سبيل الله صدقه ويره وبري
ايلديكي كناهه پشيمان اولوب اغلايه وبري بنم خوفمدن وبري حرام
معيشه تندن كچدي يا موسي استغفارسيز توبه يالان توبه دير يا موسي
بنم عباداتمه صبر ايلمك معصيه ايلمدن قولايدر يا موسي التي شئي
قياست كوني آتشمدن چقارمزم بري عمري اوزون اولوب عملي فنا اوله
وبري توبه سيز اوله • وبري مسلمان قانك دوكه • وبري خلق باشدن
چقاروب حقم منع ايده يا موسي صقين مظلومين اهين الله دعاسني
ال جويرمزيم ارآده حجاب يوقدر اكر مشرك ايسه ده يا موسي مرحمتلي
اول زيرا مرحمت ايمانكدندر و ايمان جنتدندر و باخللق كفردر كفر جهنمدندر
جومرتلك كبي يوقدر يا موسي برضيرا ايلمكه مرآد ايلديكم تيز ايله
وصقين طماع كار اولمه وظالم ويول كسيجي اولمه يا موسي اكر اير آدتم
اولماسيدي خيري وكناهي خلق ايلمزدم يا موسي مخلوقاتمك ارآسنده
آدم واركي الماذ نكنلك يا رآمز اكر اول آدم ذنكين اوليدي دينوندن چقوب
بكا عاصي اولورايدي واكر واركي آدمده اني فقير ايلسم بكا عاصي
اولوب دينوندن چقر ايدي زيرا الكافقيرليق يرآمز وحضرت موسي

ديدیكي

دديكي يارب كوكلرده اولاني نجه بيلورسين حق تعالى بيور ديكي ياموسى
جمله كوكلر المدن ديرنجه استراسيم جويريرم نجه كلام قديمه بيور قوله تعالى
ربنا لا تذغ قلوبنا بعد اذ هديتنا ياموسى اكر عاصيلر معصيتي مبتلا
قلماسيدم معصية ايدني كون فيكون ايدردم وحضرت موسى دديكي
يارب شيطاني كوكلمدن نجه چقارەيم بيورديكي ذكرمي ديلندن ابدي
اكسك ايلمه وحضرت موسى دديكي يارب دنيا محبتيني كوكلندن نجه
چقارەيم بيورديكي ميتلرينه نظر ايدوب كندو نفسنه اعتبار ايله ياموسى
بكا توكل اولان قوللريمين رزقلروني غني ايدوب بركات ايدەرم
ياموسى استرمسين سكا حيوانات وقوشلر استغفار ايدەلر دديكي نعم
يارب بيورديكي صباح واخشام ذكريم لساندن كسمه ياموسى صباح
واخشام بني ذكرا يلمك كناهي مطف ايدر نجه آتشي مطف ايدر
ايسه ياموسى استرمسين بنم كرامتلي قوللرمدن اولاسين دديكي نعم
يارب قال سبحانه وتعالى كونده يكرم بش كرة استغفر الله لي ولي والدي
ولجميع المسلمين والمسلمات والمؤمنين والمؤمنات برحمتك يا ارحم الراحمين
ديو تسبيح ايله قال رب سبحانه جل جلاله ياموسى استرسين يوم قيامتده
سكا ايلديكم احسانه حساب وعقاب ايلميوب دديكي نعم يارب بيور ديكي
هر وقتده الحمد لله على كل حال ديەسين ياموسى جنت قپوسي بكجيت كبي
وحسنات قپوسين آچلوغني كبي ياموسى بني مالندن زياده سوين زيرا كندي
محبتيم دنيا محبتي ايله برقلبده طوتمازم ياموسى قورقوتمز مخلوقي قورقوت
مايين وبكا توكل اوليان واول ملعون لعين شيطان رجيم لعنة الله
كلوب اغوا ويري دديكي ياموسى حاشا بوسنك ايله سويلش الله سبحانه دكل
دير اكر اول رتبين ايسه يوزوني سكا كوسترسين ودخي بقدرت الله موسى

موسينك قلبنه اول ملعونك اعوآسي كيروب يارب استرم بكا جمالين كوستر
قال الله تعالي عزه شانه وعم نواله يا ابن عمرآن بني كورمزسين ولاكن داغه
نظر ايله بو دنياده سك دكل اما كمسه بنم جمالم كورمز يا موسي اكركي صبرم
اولماسيدي سني كون فيكون ايدوب عذابمه غرق ايدردم بنم ديوآنمه دور
نجه برقول افندسي ديوآننه دور وحضرت موسي روآيت ايدركي
حق تعالي داغه نظر ايلديكن جمال نوري داغي ياقوب كل ايلدي وداغ لذ
ذلذلنوب برچه برچه اولدي موسي بواحوآلي كورب فرياد ايلمكه بشلدي حق
تعالي جبرآئيل عليه السلامه امر ايلدي نازيل اولوب موسي پيغمبري
قوجاغنه اله وحضرت جبرآئيل نازل اولوب موسي قوجاغنه الدي
واوكلي كوكده اولا ملائكلره امر اولدي انلر دخي نازيل اولوب موسي پيغمبري
بربو زينه انديلر وملائكلر ديدكي برعورتدن حاصل اولوب چيي سود امن
كناه كار اوغلي كناه كار وحطا سيله بخون بويله خطا ايدوب
حق تعاليه درسنكي بكا جمالن كوستر وحضرت موسي بوكلام ملائكلردن
سمع ايدوب زآري وزآري فغان ايله اغلايوب تضرع ونياز ايلدي اي
كريم لايذآل بيك بر آدك حرمتيچون ومحبتين محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
حرمتيچون يا ارحم الرحمين يا عفو يا غفور كناه كار قولنم سن افندم بندن
صادير اولان جواب ايچون بن قولنه غظب ايلمه كناهم مغفرت ايله
يارب وحضرت موسي تضرع ونياز ايدوب بر مقدآر بيهوش ياطوب بعده
عقلي باشنه كلدكده توبه واستغفار ايلدي وحضرت موسي روايت ايدركي
قچان بندن بوكلام صادير اولدقده اول جناب بآري ديذا داغه كشف ايلدي
جبل الطور سينا حق تعالي ديذآرندن چقان نوردن يانوب كل اولدي حالا
شمدي بني آدم كوزلرينه كحل چكرلر وبو كلام صدآير اولدقده كونش صارآروب

وملا

وملائکه‌لر سجده‌یه دوشوب یدی قات سموات ویرلر ذلذلنوب طاش وطپراق
جمله اغلایوب تضرع ونیاز ایلدیلر و موسی یرلوزینه تذول ایلدیکده برمقدار
یاطوب عقلی باشنه کلدیکده تضرع ونیاز ایدوب دیدیکی یا رب بندن غیریسله
بردخی شویلشورمسین سن حق تعالی بیوردیکی یا موسی سنک ایله قوری
داغده تکلم ایلدم ولکن سوکلی رسولم وحبیبم محمد صلی الله تعالی علیه وسلم
ایله عرشده بساط نور اوزره تکلم ایدرم وحضرت موسی دیدیکی یا رب
قنغیسی بک سوورسین قال الله سبحانه وتعالی یا موسی سنک مصاحبسین
محمد محبتلو دوستمدیر باقد بنم یانمده مصاحبدن دوست بیک قات مفضل
دیر وحضرت موسی دیدیکی یا رب بلدیر بکا سن اقدیمه یقین اولاین
بیوردیکی دیلندن اکسک ایلمه شهادتی اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شریک
له واشهد ان محمدا عبده ورسوله یا موسی اکر کلمهٔ شهادت میزانه ویره و
وکوکلره قونیدی بری بری اوزرینه دوشرایدی وحضرت موسی دیدیکی
یا رب تعلیم ایله بن قولنه علمندن بیوردیکی اکر استرایسک سکا یقین
اولایم کوز ایله قاشین کبی دیدیکی یا رب نعم بیوردیکی حبیبم محمد صلی
الله تعالی علیه وسلم صلواتین دیلندن اکسک اولمسین یا موسی اکر حبیبم
محمد اولماسیدی عذیذ ذاتم حقیچون بنی آدمی ونه جنی وجنتی ونه جهنمی
خلق ایلمزدم وطپراغه مطر نازل ایلمزدم ویشل یپراق بیتمزایدی یا موسی
هرکیم انکا اعتقاد ایلمیوب صلواتنه مشغول اولمزایسه ابدی انی آتشدن
مفارقت ایلمزم اکر ابراهیم خلیلم ایسه وحضرت موسی دیدیکی یا رب بن قولنه
معلوم ایلدک فضلاین محمد صلی الله تعالی علیه وسلم ولاکن یا رب انکا صلوة
کتورن کناهین عفو ایدرمسین و الله سبحانه وتعالی بیوردیکی یا موسی
امتی محمد رمضان شریفی صائم اولمق ایله لیل والنهار یوز بیک اوت جهنم
آتشدن اذات ایلرم قجان رمضانی شریف کامیل اولدقده نقدر آیده لیل والنهار

صائم ايلدم ايسه عريفه كيجه سي اولقدردخي زياده ايلرم ياموسي
محمدي وامتني بجه كندي نفسني سورايسك ياموسي محمد نوري كندي
نورمدندير وفضلي وبركاتي كثيردر هركم انكا اعتقات ايدر ايسه يوم
محشرده انكا شفاعت ايدر وبندخي جنة قورم رحمتمله وبن غفور الرحيم
ايم وشديد العقابم مناجات موسي الكليم مع الرب الرحيم

كاميل اولدي بحمد الله وحسنه عونه
صلى الله تعالى عليه وعلي سيدنا محمد
وآله وصحبه اجمعين وسلم تسليمًا
كثيرًا والحمد لله رب العالمين
وسبحان الله نعم الوكيل ولا
حول ولا قوة الا بالله
العلي العظيم وبه
نستعين

هذا كتاب مولود عيسى عليه الصلوة والسلام

بسم الله الرحمن الرحيم

حمد بي حد وثناء لايعد اول خالق الكونين ورازق ثقلين حضرتلرينه
اولسنكي بساطين روي زمين بني آدم ايله مزين قلدي والصلوة ناماتنا
هيات مفخر موجودات رسول الكرم صلى الله تعالى عليه وسلم حضرتلرينه
اولسنكي امتك ايله دين اسلام فروشوكت بولدي رضوان الله تعالى علي
الانبياء والمرسلين عليهم اجمعين فاما بعد ابن عباس رضي الله عنه
حديث شريفنده بيورركي قچان حضرت عمران بيوك اولوب اختيار لغنده

حاط

حاطري دآريلوب آه ايلدي براولادم يوقدير دآري فناده بني ذكر ايدة
وفنادن وفات اولدقده ديوفكر ايدوب اغلادي وقچان ليل اولدقده
محرابه دوروب حق تعاليه تضرع ونيآز ايدوب دعاسنده ديكي
ياآرحم الراحمين بن قولين اختيآر اولدي وبكا دآرفناده براولاد ويرمدين
وفآت اولدقده بني خير ايله ياد ايليه يآرب سندن براولاد استرم
آدي يحيي اولوب عمراوزن اوله وحق سبحانه وتعالي جانبكدن نداكلدي
ياعمرآن دعاني ايشتدم ومقبول ايلدم وآرامدي حلاولنله ياآط سكا
طلب ايلديكن ويرهيم وبوخطآب ايرديكده عمرآن وآروب حلاولي ايله
ياطوب جماع ايلدي بادن الله تعالي عورتي حاميله قلدي وقچان عورتي
حاميله اولديغي كرچكلنديكده تضرع ونياز ايدوب ديكي يآرب قرنيمده
اولاني نذير ايلدم سنديروسن قبول ايله جمله قلبلرده اولاني بيلور
سين وقچآن حملني وضع ايلديكده كورديكي اولاد قيز اولدي وتضرع
ونيآز ايدوب ديكي يآرب علام الغيوب سين قيز وضع ايلدم وقيز
اولان كبي ديلرم اديني مريم قودم اني وذوريه تني شيطان شرندن
امين ايله يآرب ديوب نياز ايلدي دعآسني حق تعالي قبول ايلدي
وقچآن معصوم ايكي ايلق اولدقده بركيجه آناسي الني قري دوشكنه
اوزآندي اورتمك ايچون كورديكي قيزي دوشكنده يوقدير عقلي باشندن
كيدروب وآناسي اغلايرآق قلقوب قنديل ياقوب جانم تمدن جدا او
اوليدي قيزم مريمدن جدآ اولميآيدم ديو اغلايرآ اوين ايچنده آرآركن
كورديكي قيزي مريم اودآنك بركوشنده باشي سجده ايدر وسجدن
قلقوب اللهرين سموآته قلدوروب نيآز ايدركي يآرب كريم لايذآل سين سكا
نياز ايدن محروم قالمز سك سين قوللرينه رحمت قيلن وكوجك معصومه
نصيبين ويروب اختيآرلره مرحمت قلان الشمسي روشن والقمري منور ايدن

يا رب يا عطوف ديوب نيا ايدر وباباسي عمران وآناسي قيزدن
بو كلام سمع ايلديكده قيزيني قوجاغنه الوب ايكي كوزلرين بوس ايلدي
وسنه سينه صاروب ديدي يا قزيم سني كيم سيلتدي معصوم ايكن بوسكا
كيم اوكرتدي ومريم رضي الله عنها بيوردي يا بذريم بني سيلتدي
دلتم حركت ويروب سيلدن لا اله الا الله وحده لا شريك له الها
واحدا استديكي شيئي قادير پادشاهدير وبو دعايي بكا اوكرتدي سني
وبني خلق ايدوب قلبلرده اولنلري بيلور الكابر شيئي اخفا اولمز اول
جناب الله وباباسي بو كلام قيزندن سمع ايدوب ديدي يا رب توبة.
اليك وانا اول المسلمين وحديث شريفده سادير اولمسديركي
قچان اول طاهره صديقه مريم رضي الله عنها دورت ياشنده قيز ايكن
باباسي عمران دنيادن انتقال ايلدي وقيزي يتيم قلدي وبني اسرائيل
علمالري جمع اولوب آرالرنده حصومت دوشدي هربري مريم بن بسلرم
ديوارالرنده صلح اولميوب حضرت ذكريا عليه السلام وآروب ديلر
يا نبي الله عمران دنيادن انتقال ايلدي وصالح حاتون قزي مريم يتيم
قلدي وبزم ارآمز قوغه دوشدي اني بسلمك ايچون سن مريمي كيمه لايق
كورسك بسلمكه وير وحضرت ذكريا رضي الله تعالي عنه بيوردي يا قوم
كيدك عباد الله مشغول اولك بو كيجه افنديمه تضرع ونيازايدوب سؤال
ايليم هر كيمه لايق ديرايسه اول آدم اني بسلسه حتي كامل اولوب آره
ويره وبني اسرائيل عابدلري چكيلوب هر كز مكانته كيدوب عبادتلرينه
مشغول اولدبلر كيجه اولدقده حضرت ذكريا عليه السلام محرابه دروب
عبادتدن صكره ال قلديروب الهي وسيدي ومولاي عالم علام الغيوب
سين بيلورسين بني اسرائيل علمالري بچون قوغا ايدرلر حق تعالي
جانبكدن ندا كلديكي يا ذكريا بني اسرائيله سويله كي هر كس آديني قلمنه

٩٩

يازوب دريا برآقلر هركيمن قلم صويه باطمز ايسه اول صاحبي مريم بسليه وچون
صباح اولدي بني اسرائيل عالملري كلوب دديلركي يا نبي الله اقندك جناب
الله سكا نشكل جواب ايلدي بيوردي كي يا قوم الله تعالى هركس اسمني يازوب
دريايه براغه هركيمن قلم بطمز ايسه اول اسم صاحبي مريمي بسليه وعباد
بني اسرائيل هركس آديني يازوب دريايه براقلر حق تعالى دريايه موكل
اولان ملائكيه امر ايلدي جملنك قلمني باطوب الا ذكريانك قلم قالهٔ
وموكل جمله قلملري باتوروب ذكريانك قلم قلدي انلر بقوب دديلركي
اول نبي التقدير والله تعالى يا انندم بذدن محبتلودر انكا لايق المشدير
هركزك خاطري خوش اولوب عبادت ايلمكه كتديلر وحضرت ذكريا مريمي آ
الوب بسلدي وحضرت مريم غايت صالح وعابد ايدي بر دقيقه قدر
عبادت اللهدن حالي قلمزدي حضرت ذكريا عليه السلام لوقوم كتورير
دي اريه اوندن واول طاهره بريني اكل ايدوب وبريني الله ايچون صدقه
ايدردي فقرايه حتى كونلرده بركون اول طاهره حضرت مريم عليها السلام
غافيل اولوب اويويه قلدي قلقوب سهو رلمدي وارتسي كون كما كان
صايم اولدي وبدي قات كوكده ملائكلر ياس ايدوب اغلايراق نيازايدوب
دديلركي يا آله العالمين سن عالم وعلام الغيوب سين بيلورسين سوكلي
مريم عابد غفلته دوشوب برشي يمدي وكنه صايم صباح اولدقده آج
وتقصير وقال الله تعالى يا ملائكلر هركشي بنم ارادتمله دبر قولمي
قيدي بن كورورم سيز هيچ قيدي يجكمن وحق تعالى عزة وجله حضرت
جبرائيله خطاب ايليوب بيوردي كي يا جبرائيل وار جنت ايچره تورلو
نعمتدن دوشير سوكلي قولم صديقهٔ مريمه كتوروب بندن سلام ايله
هديه وير بوكيچه افطار ايلسون وحضرت جبريل امين جنتدن
طعامندن دوشيروب بر يوزينه اينوب مسجد ايچره كيروب ميوآي

صباقيله محرابه قودي وحضرت مريم عليه السلام نظر ايلديكي يانندە بر ملك
قال مريم ياملك سن كيمسين قال ملك يا مريم بن جبرائيل خديمم قال مريم يا ابو
طبقده اولان ميوەلر ندير قال يا مريم حق تعالى سكا سلام ايدر بو ميوەي
سكا هديه ارسال ايلدي ليلەدە جنت طعاميله افطار ايدە سين مريم شادخرم
اولوب حمد وشكر ايدوب سجديه كلدي وقچان اقشام اولدقده حضرت ذكريا
مسجده كيروب نظر ايلديكي مريم مسجدن قلقوب تضرع ونياز ايدر
اقنديسنه نظر ايلديكي محرابين صاغ طرفنده برطباق جنت ميوەسي وار
يانندە حضرت ذكريا ديديكي يا مريم بو ميوەي سنكم ويردي ومريم عليه السلام
قال اللهم ندير حق تعالى بو ميوەيي بكا هديه ايرسال ايلدي افطار ايلمك
ايچون حق تعالى ايستديكي قولنه بيله حساب رزق ويرير ان الله على كل شيء
قدير بجه كلام قديمده ذكر ايلمشدير قوله تعالى فلما دخل عليها الذكريا
اولو المحراب وجد عندها رزقا قال يا مريم من نالك هذا قال هي من عند الله
ان الله يرزق من يشاء بغير حساب والله على كل شيء قدير وحديث شريفده
مذكوردير قچان ستنا مريم عليه السلام عورت مدينه واروب بالغ اولدقده
حيض كلوب جسدينه قان طملادي اول دخي كندي خاطرنده داريلوب
نياز ايلديكي يا رب والهي ندير بو كندي نفسمده ظاهر اولان قان ديو
نياز ايلدكده حق تعالى جنابندن ندا كلديكي يا مريم محرابدن چيقل حتى
قانك كسيله يوقسه نمازين وصايمين جايز دكلدير وقچان حيضي قطع
اولوب سلوان بحرنده باغسل ايدەسين ومريم رضي الله تعالى عنها
محرابدن چيقوب قاني كسلديكده سلوان بحرينه واروب حق تعالى جمله جبر
له جبرائيل عليه السلام وميكائيل واسرافيل رضوان الله تعالى عليهم اجمعين
امر ايلديكي واروب جنت حجابلرندن سلوانه حجاب چكلركي مريمي ستر
ايدە كمسه آني كورميه بني آدمدن وحضرت جبريل وميكائيل واسرافيل

جنة

جنّة كيروب نورجا بلرك چقاروب كتوروب سلوانه پرده قورديلر وحضرت
مريم عليه السلام غسل ايدرايكن حق تعالي بيورديكي يا قولم جبرآئيل وآرقدس
طپراغندن الوب مريمين قدآمنه برآق غسل ايدرايكن وحضرت جبريل
نجه امراولنديسه ايلدي وكلوب مريمين قرشوسنه دوردي حضرت
مريم آني كوروب مبارك خاطري مقصور اولوب صاغنه دوندي جبريل
دخي صاغنه دوندي ومريم صولنه دوندي جبريل ده صولنه دوندي حضرت
مريم رضي الله تعالي عنها آنك مبارك خاطري مقصور اولوب دديكي اعوذ
بالله سندن حق تعالي بن قولك سنك شرندن امين ايليه نتكي آدمه بندن
سين قوبني پاك اولايم وحضرت جبرائيل عليه السلام قال يا مريم قورقمه
بن الله تعالينك خدآميم بني سكا اسرايلدي وسكا بر پاك مطهر معصوم
ميشراپلدي آني حاصل ايدم وحضرت مريم قال يابندن اولادنجه حاصل
اولاكي بكا اركك مقرب اولمدي وطلب ايلمزم وحضرت جبرآئيل قال الله
تعالي بويله استر عالمه رحمت وآيت قلمق ايچون ومريم بوكلامي سمع
ايدوب قال يا جبرآئيل نجه امرالله اولديسه امرالله ايشله وحضرت
جبريل طپراغي مريمين جانبنه قودي الله سبحانه عزّ وجلّه طينه امر
ايلدي مريمين صورتی سندن كير والطين بامرالله داخل اولدي حق تعالی
وطپراغه امرايلديكي اسريم ايله عيسي اول باذالله تعالي عيسي پيغمبر
عليه الصلوة والسلام موجود اولدي آناسي رحمندن وحضرت مريم
عليها السلام حديث قال حضرت جبرآئيل عليه السلام بندن مفارقت
ايدوب سموآته عروج ايلديكنده بطنمده اوغلم عيسي عليه السلام نفسلنديكي
واول جناب اللهدن خطاب كلديكي يا روحم بن كيمم يا عيسي وحضرت
مريم عليها السلام قال قرنمده ندا كلديكي لا اله الا انت وحدك لا
شريك لك ديو وحديثده صادر اولمشدیرکی مريم كلوب مسجده كيروب

عبادت الله مقيد اولدي النهار صايم والليل صادق عبادتده قايم اولوب
دنيا ترك ايلمشدي حتي واحد الايام بني اسرائيلدن بر عجوزه ملعون مجرم
كيردي آدينه راحمه ديرلر ايدي فسق ايچنده شر ايدي شيطاندن شيطان
ايدي كلوب حضرت مريم عليه السلام مغرب اولدي قال ملعون عجايز يا مريم
ندير اصلي وجهين صارروب سنده وضع اولاد نشاني وار حامله سين
وعجوزه چيقوب طشره چقدي عباد بني اسرائيله ديدي يا عباد بني اسرائيل
سيز ديرسكز كي دنياده بركسه بو قدر صالح والله عبادتنه مداومدير مريم كبي
طاهره ديرسكز وبن شمدي مسجده واردم مسجدن كلوريم كوردمكي
مريمين بنذي بوزلمش حامله وضع اولاد نشاني واردر وعباد بني اسرائيل
ديلركي يا راحمه الله سبحانه وتعالي دن اوطنمزسين بويله بر صديقه افترا ايدرسين
حاشا الله واول ملعون محض ورد شيطان لعين براختيار صورتنده كلوب جواب
ايلديكي يا بني اسرائيل راحمه نك كلام كرچكدير كذب ايلمز نچون كلامنه اعتقاد
ايلمزسكز مريم حامله ديربن بواراده طوروم برادم ارسال ايلن اكر كرچك
دكل ايسه هرنه استرسكز بنا ايلين وحضرت زكريا عليه السلام قال باينه
بو خبري اله وعباد بني اسرائيل جواب ايلديكي بيزه مريمين اخبارك الا
يوسف صديق عليه السلام وادم كيدوب اني جاغيرديلر ديلركي يا يوسف
بزه بر خبر كتوردمر مريمدن بونلر ديرلركي حامله دير ويوسف صديق جكيلوب
مسجده كلدي بابي چالدي خبر كلدي كيمدير قبوده اول خبر وير ديكي
يوسف صديق وحضرت مريم عليه السلام قال خير اوله يا يوسف نه استر
سين يوسف صديق عليه السلام قال يا مريم كلدم سكا برشي سؤال ايليم
قال سؤال ايله قال يا مريم اصل سيز فدان بيترمي وقال مريم آمنت بالله
وقدرتنه انا آندم القادر الخلاق هرنه مراد ايسه خلق ايدر يا يوسف
الله سبحانه وتعالى قدرتي شريفله يرلري وكوكلري وعرشي وكورسي بونجه

مخلوقات خلق ايلدومي يوسف صديق قال نعم هر شئي قادير دير قدرتي
شريفني فهملره صغمز وحضرت مريم قال يا يوسف حق تعالي جانبكدن
عيسي عليه السلام آدم عليه السلام كبي طبراقدن خلق ايلدي وعالمه
آيت ونبي مرسل ايلمشدير نجه كلام قديمده ذكر اولنمشدير قوله تعالي
ان مثل عيسي عند الله كمثل آدم خلقه من تراب ثم قال له كون
فيكون عيسي ديو كتابلرنده مذكوردير وقجان يوسف عليه السلام
ايشيدكده خيرا قلدي قال يا ابنت عمران اكر كلامن حق ايسه باشني
يكينه صوقده معصومي جاغير جواب ويرسين بنده بو كلامه اعتقاد
ايده يم وحضرت مريم عليه السلام باشني مبارك باشني كوددسنده صقوب نداكلدي
يا عيسي بابان كيمدير وقلبندن نداكلديكي يا مريم سن اوتيم سين وبن
حق تعالي قوليم بكا عيسي روح الله وكلمة ديرلر بني اسرائيله مرسل
وپيغمبر كلسم كرك وحديث شريفنده مذكوركي قجان يوسف صديق
عليه السلام بو اخباري معصومدن ايشدوب قال سبوح قدوس رب الملا
ئكة والروح ديوب قلبي تيتريرك بني اسرائيله ديدكي يا بني اسرائيل حق تعا
لي مراد ايلديكي شئي خلق ايدر قدرتي شريفيله كرجك مريم عليها السلام حا
ملهدر ولاكن آنك ايله كلام ايلدم قرنده معصومني جاغردي وقر[illegible]نده
معصوم جواب ايلديكي بن عيسي روح اللهم بكا كتاب ويروب بني اسرائيله
مرسل پيغمبر حق تعالي بني طبراقدن خلق ايلدي حضرت آدم كبي
ديو جواب ايلدي وحضرت زكريا قال يا بني اسرائيل حق تعالي مراد
ايلديكي شئي خلق ايدر قادير پادشاهدر وعباد بني اسرائيل ديديلركي
بو معصومده بر حكمت اولمق كرك وحديثده روايت اولمندركي اول
اولملعون ومطرود شيطان لعين بو كلام سمع ايلدكده آه ايدوب كتدي
وعلماء مسلمين رضي الله تعالي عنهم قال حضرت مريم عليها السلام

حملي كامل اولدقده ليلين ضلامنده جبريل عليه السلام كلوب ديدكي يا مريم
قلق بنمله سني بر مكانه كتوررم اول مكانده حملني وضع ايده سين وستنا مريم
قلقوب حضرت جبرائيل عليه السلام ايله طشره اخراج اولوب جبرآئيل
اندن توطوب اني قدسده داغ اتكونده بر مغاريه قودي طمراغاجي دبنده
اوا شجار طمركامل سكسن يلدن بري قوروايدي اول مكانه بو زمانده بيت
لحم ديرلر وحضرت جبريل عليه السلام ستنا مريمي اول مكانه اوتورديب
كيرو سموآته عروج ايلدي وحضرت جبرآئيل عروج ايلديكده مريمي طلغ
اغريسي زياده اولوب اكا غايت ايزآب ايلدي تحمل ايده منز اغلادي اه كتكه
وفات اولوب ذكرم قلمآ سيدي بو اغروئي چكمسيدي وحتي يدي قات كوكده
ملائكلر اغلايوب نياز ايلديلركي يا ربنا واللهنا انت مولانا عالم وعلام
الغيوبسين فقير مريمي طاهره چكديكي مشقتي وحق تعالي بيورديكي
يا ملائكلرم هرشي بنم ارآدتمله ديربن اكا بو چكديكي جفا ايچون بو قدر ثواب
يازآرم و الله سبحانه وتعالي حضرت جبرآئيله امر ايلديكه وآر مريمه
فرج دعاسني اوكرت وجبريل كلوب ديدكي يا مريم كلدم سكا فرج دعا
سني اوكرتمكه بلمش اولكي آخر زمانده محمد ادلي بر پيغمبر كلور هر كيم
انك بركاتنه دعا ايدر ايسه الله تعالي اكا فرج ايدوب جمله دردندن
شفا بولور خلاص اولور محمد صلى الله تعالي عليه وسلم جمله انبيآء
والمرسلين دن عزيز مكرم مفضلدر وجبرآئيلدن قچآن حضرت مريم
عليه السلام ايشتدكره مبارك باشني سموآته قلدوروب تضرع ونياز
ايلديكي يا رب والهي وصدقه رجاء اول حبيبك محمد صلى الله تعالي عليه
وسلمين نور وجهي حرمتيچون بني بو اغريدن خلاص ايله واولاد
وضع ايلسيم اسانلق ايله وحضرت جبرآئيل عليه السلام بيورديكي يا مريم
صول قولين قلدير وستنا مريم صول قولين قلديروب جبرآئيل مبارك

ايله

اليله صغايوب بادن لله تعالي عيسي عليه السلام دنيايه طلوع ايلدي
ونوري دنيايه منور قلدي   وحديث شريفنده مذكور دركي قچان عيسي
ابن مريم عليه الصلوة والسلام دنيايه طلوع ايلدي آناسنك صول طرفندن
بقدرة الله تعالي نجه حوا آنامز حضرت ادم عليه الصلوة والسلامك صول طرفندن
طلوع ايلديكي كبي   ومريمين فوقنه نور چكدي يردن كوكدك وقدرة
وحضرت مريم قراجقدي ومريمك اولادي تحتنده ندا ايلديكي يا اوميم الم
چكمه حق تعالي سنك تحتنده قوري شجر طمري سكا تحت ايدوب وقوري
شجري حضرا ايدوب طمري اوكنه دوشر اكل ايله حمد وشكر ايله اركگه
مقرب اولميوب وصلاة وصوم وعد ايله صقين قورقمه ديو جواب ايلدي
نجه سورة مريمده مذكور قوله تعالي وناداها من تحتها الا تحزني
قد جعل ربك تحتك سريا وهزي اليك بجذع النخلة تساقط عليك رطبا
جنيا فكلي واشربي وقري عينا فاما ترين من البشر احدا فقولي اني نذرت
للرحمن صوما فلن اكلم اليوم انسيا   وقچان ستنا مريم بو كلامي ايشتدكده باشن
قلدوروب نظر ايلديكي شجر النخل احضر اولمش طايب الطعم اشاغه دوكلور حضرت
عيسي اوغلي آلوب يردن طمري جمع ايدوب والده سنه ويروب ديركي يا والده
قورقمه الله بزه مدبر والله هر كيمكه الله توكل اولور رايسه ابدي قورقمز
واول مطرود شيطان عليه لعنة الله وأروب بني اسرائيله ديديكي يا بني اسرائيل
مريم سيزه ديرديكي بن اركيه مقرب اولمدم وبلمزم حامله دكولم وشمدي بن
اني فلان مكانده براقدم بر اوغلان وضع ايلمش سنكيلا الغم وقچان بو كلام
ايشتدكده جواب ايلديلركي يا زكريا بز كيدوب مريمك الذن معصومي
الوب قتل ايده ريز و زكريا قال حق تعالي امرينه مطيعم وقوم بني اسرائيل كيديلر
ومريم بونلري كوردكده قورقوب اغلادي واوغلي صدرينه بصدي آه اوغلم
ديو فريادا ايلدي وحضرت عيسي كلام ايلديكي يا والدم قورقمه الله بذم ايله

والدہ سي ددیکي یاجکز کوشم نجه قورقمایم قومن کلدي استرلرکي سني الیمدن آلوب
قتل ایدہ لر و عیسی جواب ایلدي یا والدہ افندم الله حقیچون آنا ذاتی شریفیله اکر
انلر قوم صاغشنجه و جمله طاش و طپراق صاغشنجه مخلوقات کلورایسه بر شي
ایلمیه قادیر اولمزلر دیو جواب ایلدي و والدہ سي قوجاغنه الدي و قوم بني اسرائیل
دن ایکي کشي کلوب دد یلرکي یا مریم کلدك سکا بر شیدن سؤال ایلمکه یا هارون
قز نداشي یا آباآن فنا آدم دکول ایدي و الدن فاحشه دکول ایدي و ستنا مریم
علیه السلام انلرہ اشارت ایلدیکی نا محرم قیز اوغلان ایله نه حدیکز و آرکي کلام
ایده سیز و قومدن ایکي کشي یاقین کلدي و مریم اوغلني قوجاغندن یره براقدي
و اوغلي ایاق اوزرینه کلوب معصوم بو ایکي کشي کلام ایلدیکي یا اولد منه ابیك
و سن لمکسین و حضرت عیسی علیه السلام جواب ایلدیکي یا قوم بني اسرائیل خوجیم
قولییم بکا کتاب ویروب سبنه پیغمبر و مبارك ایلدي و صلاتي و ذکاتي
توصیة ایلدي هر نیه وارین ایسم و الدہم ضایع ایلدي و بني جبار ایلمدي و بکا
سلام اولسنکي دنیایه طلوع ایلدیکم وقتده و نقدر صاغ ایسم و ندمان وفات
ایدر ایسم و قجان معصوم یا کدن بو کلامي ذکریا علیه السلام ایشتدکدہ
عیسی پیغمبري قوجاغنه الدي ایکي کوزلرین بوس ایلدي و قلبنده ایماني اولان
ایماني کثیر اولدي و قلبنده کفري اولان کافر طغیانه دوشوب هر کس مکاننه
روان اولدي و حضرت جبرائیل علیه السلام کلوب ددیکي قوم یا مریم دیاریه
ربوبیته کلدہلم و ربوبیته واردیلر و انده بر مسجد یاپوب حق تعالی عبادتنه
مشغول اولدي و حضرت مریم علیه السلام اوچ درت کونده بر کره اوغلني
آلوب شهر الشام شریفه واروب و لایتي کزر ایدي جمله مخلوق عیسی نك
ادیني بلمك ایچون و کونلردہ بر کون مریم علیه السلام معصوم ایله ولایتي
ایچیني کزر ایکن نظر ایلدیکي بر مکتب کبیر و بر اختیار خوجه سي وار اونده
بو قدر معصوملري المش تعلیم ایدر و حضرت مریم علیها السلام اوغلونه

153

دديكي بنم جكركوشم استرمسنكي سني حوجيه ويرم سكا اوكرتسين الله تعالي
اكا تعليم ايلديكين اوغلي قايل اولوب حوجيه وآرديلر حضرت مريم عليه السلام
بيلوركي اوغلي كرامتي جوقدير مكتبه ويرمك لازم دكلدير الا اوغلني كرامين
بلديرمك ايجون وستنا مريم قال اي حوجه استرسين بنم اوغلوم او
اوقوديرسين حوجه جواب ايلديكي اوغلك بك صغيردير ولاكن تعليم ايدر
قوايجري كيرسين و اوغلني مكتبه جقاروب قعد ايلدي ومريم مسجده
كلدي بعده كنه مكتبه كلدي نظر ايلدي حوجه معصوم اوننه المش اوقوطمغه
وحوجه ددكي تكلم بسم الله الرحمن الرحيم وحضرت عيسي عليه السلام
قال يا حوجم بن فصيح لسانيله سويلرمكي بسم الله الرحمن الرحيم فاما اي
حوجه بسم الله معناسي نه دير وقجان حوجه بو كلام ايشدوب دديكي اي
خاتون ال معصومني بو اولاد زمانك اهلندن زياده بيلور بو معصومده
كرامت اوليا وردير ديوب ابتدا حوجسي اكا اعتقاد ايلدي ستنا مريم
عليه السلام اوغلني الوب مسجده كلدي شاد وفرحان عبادتلرينه زياده مدا
ومت ايلديلر و بر ايام شام شريفه كلديلر ولايتي كزرايكن يوللري بر بوياجي
دكاننه كلدي حضرت عيسي عليه السلام دكانه كيروب جمله اسبابلري دوشيروب
سياه بويه اولديغي كوبه براقدي ودكان صاحبي يهودي كلوب نظر
ايلديكي بو قدر خلقين اسبابلري مفسود اولمش يهودي الترك بريي برينه
اوروب فرياد ايلدي وچرشي خلق جمع اولوب يهودينك باشنه جمع اولدلر
نديوا صيلي بوبله اغليوب فرياد ايدرسين يهودي دديكي يا نجه فرياد
ايلميم نظر ايلن بو معصوم نه ايشلدي دوكانمه كيروب اسبابلري بو بايه
براقدي جمله سياه اولدي بنم حالم نجه اولور وحضرت عيسي عليه الصلوة
والسلام قال يا يهودي اغلامه بن باذن الله تعالي جمله خلقين اسبابلروني
استديكلرندن محبوب جقارم هر نشكل رنكده استرلرايسه جقارم ددي

حق تعالی برلیکنه وبنم حق رسول اولوب سیلدیکم سویلرمسین باق اکرا سیا بلریز
استدیکم کیبی وجملنك استدیکلرکیبی رنکن چقاریراسك سیله دوکنی بذ
ده سیلرز دیو جواب ویردیلر وحضرت عیسی علیه السلام مبارك الینی
کوپه صقوب بسم الله الرحمن الرحیم دیوب هرکیم قنغی رنکن استرایسه اکا
استدیکی رنکی چقاردم وصاحبلرینه برمراد اولدر ویهود بولحوالی کوروب
جواب ایلدیکی والله شهادت ایدرمکی بك بیوك سحر بازسین اول سکسان
کشی اکا اعتقاد ایدوب شهادت ایلدی وکنه مسجده کلدی شاد وفرحان
حق تعالی جانبندن ندا کلدیکی یا روح عیسی سکا ویردم جمله علم واجازتمله
اولولری دیرب ایدوب درتلره درمان وخستلره شفا ایدرسین وار
فلان ولایتی شهادته دعوت ایله وچون صباح اولدی حوجاسی کلوب
حضرت عیسی علیه السلام والدهسی وحوجسنی الوب بیوردیکی ولایته کیدر
چون اول ولایته یقین وار دقدم برکبیر جبله چقوب قرار ایلدیلر یولده
کیدرایکن طاش وطپراق یطوب صفلت چکرلر ایدی وحضرت عیسی
حوجسنه دیدیکی یا حوجم وارامدی ویلایت پادشاهین سرایی اوننده
کلمهٔ شهادتی کتور وحوجه واروب پادشاهین سرایی اوننده یوکسك
صوت ایله ندا ایلدیکی لا اله الا الله وحده لا شریك له واشهد ان
عیسی روح الله وکلمته وپادشاه اولان کفار بو اخباری ایشدوب غضبه
کلدی متابعنه امر ایلدی بوادمی توطون وانلر توطوب پادشاهه کتوردیلر اول
ساعت جلادی ایلدی انی قتل ایلدی وچونکه کیجه اولدی حضرت عیسی علیه السلام
کلوب حوجسنه دیدیکی قوم باذن الله وحوجسی قلقوب مسجده کلدیلر چون
صباح اولدی بیوردیکی یا حوجه شو قومی دینه دعوت ایله وحوجه کیدوب
پادشاهلری سرایی اوننده یوکسك صدا ایله ندا ایلدیکی اشهد ان لا اله
الا الله وحده لا شریك له واشهد ان عیسی روح الله وکلمته حقا ودخی

104

اول پادشاه کنه بوجوابی ایشدوب غضبه کلدي وتابعینه امرایلدي توطوب
قیمه قیمه ایلدیلر پادشاهك اوننده وپادشاه دیدیکي بن سني دونکي دیوا
نمده قتل ایلدم خوجه دیدیکي یاسني کیم صاغ ایلدي خوجه دیدیکي سنی
وبني یوق ایکن وار ایلین خلاق العالم الله سبحانه بني صاغ ایلدي سوکلي
قولي عیسي روح الله حضرتلرك سیزه کوندوردیکي سیزنی دینه دعوت
ایلمکه وبن خوجه ییم اول بني سیزه کوندردي واول کفار غضبه کلوب
کلام ایلدیکي سني برجفا ایله قتل ایدم یومکي بردخي دنیایه کلمیه سین
دوزیري اولان باطل ابدي جبار کافر ایلدي ایاق اوزره کلوب دیدیکي
پادشاهم بکا دیرکي بن اني شیله قتل ایدم یومکي ابدي دنیایه کلمیه و
وزیري خوجه یي الوب برتخته اوزرنه اوکي مثال قیمه قیمه قیدي وبرقزا
نه قیوب بشردي حتي اریوب خل اولنجه وقزاني فاریق ایدوب اصلا
نلره یدیردي وچون اقشام اولدقده حضرت عیسي علیه الصلوة والسلام
اصلانلري دعوت ایلدي جمله اصلانلر کلوب دیدیلرکي یا نبي الله نه استر
سین قال قصویا ذن خوجه یي اتیي وانلر خوجنك اتیني قوصدیلر وحضرت
عیسي ال قالدوروب تضرع نیاز ایلدي بقدرة الله خوجه بي قلقدي کما کان
صاغ اولدي وچون صباح اولدي حضرت عیسي بیوردیکي وارندي
اي خوجه شول کافري دینه دعوت ایله وخوجه کنه پادشاه قپوسنه واروب
یوکسك صدا ایله ندا ایلدیکي اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شریك له
واشهد ان عیسي روح الله وکلمته وپادشاه دیدیکي یاکشي بن سني برکره
قتل ایلدم وصکره وزیرم سني بوقدر جفا ایله قتل ایلدي اصلانلر یدیر
دیردي شمدي کنه سني کیم صاغ ایلدي وخوجه جواب ایلدیکي یا قوم
بني صاغ ایلدي یوق ایکن وار ایلین رب العالمین کلین بنمله کلمة
شهادتي سویلین وپادشاه حاطرندن دیدیکي بوندر برحکمت وآردر

وددیکی یاکشی یاقینی اول مرسل پیغمبر دیدیکی اشته فلان داغین فوقنده
وپادشاه یاننه بوقدر آدمیله حوجیله حتی کلوب حضرت عیسی علیه
السلام حضورینه واروب سلام ویردی حضرت عیسی قال سلام اولسون
اناکی الله بربیلوب وفنا شیدن کچوب الله ایطاعت ایدوب نفسنی
جهنمدن خلاص اید واکا رحمت الله اولسون وپادشاه دیدیکی یاکشی
یاسک کمسین وحضرت عیسی علیه السلام بیور دیکی حق تعالی رسولیم
بنی سیزه ایرسال ایلدی شهادت کتوروب دیم سکز کی لا اله الا الله
وحده لا شریک له وشهد ان عیسی روح الله وکلمته وپادشاه دیدیکی
یا عیسی اکر سک کرچک مرسل پیغمبر ایسک بزه بر معجزات کوستر بزسندن
معجزات استرین وحضرت عیسی علیه السلام قال یا قوم حق تعالی بن
قولنه اوچ معجزات ویردی میتلری صاغ ایدرم ودرتلو درمانو
وخستلره شفا ایدرم باقین بو اوچ معجزاتک قنغسین استر سکز
پادشاه جواب ایلدیکی بک معقول وامر ایلدی برجدام کتوردیلر ثمانین
سنةً مریض ایدی وبرخستة کتوردیلر برسنه دن بر وخستة ایدی غیری
سوت حدینه مقرب اولمشدی وحضرت عیسی بو نلره مبارک الینی سور
دکده باذن الله اول ساعت انادن دوغمه اولوب صحت بولدیلر پادشاه
جواب ایلدیکی یا عیسی بنم آنم وآتم وفات اولمشدر اکر انلری قلدیروب
بنمله سیله سکا اعتقاد ایدرم والله شهادت کتوریرم وحضرت
عیسی علیه الصلوة والسلام قال قبرلربنی کوستر وپادشاه قبرلرک کوستردی
وحضرت عیسی صلوة الله والسلام علیه وعلی نبینا قبرلری فوقنده
دوروب ال قالدیروب نیاز ایلدی ای کریم لا یذال عالی مکانک وعزتک
حقیچون سن کوروب بیلورسین ومیتلری صاغ ایدرسین وعزیز
پادشاه سین دیو نیاز ایلدی باذن الله قبرلری شاق اولوب میتلر

عقصیروب اياق اوزره کلوب نطقه کلوب د دیکي لا اله الا الله الملك الرحيم
الرحمان عظيم الشأن جواب ايلديلرکي اي اوغلم بو يغمبره اعتقاد ايدوب
کتورديکنه توطوب بوقصم بزجلبن سنده عذابه کرفتار اولورسين اي
اوغلم سندن مفارقت ابدي لي. بزغايت عذاب کبيرده يوز حق تعالي عذاب
جهنم ايچره چوقدير وغايت فنا آدير ديو کلام ايلديلر حضرت عيسي
قال سيزي ياطيرايکن قائيم ايدن الله سبحانه وتعالي برکاتنه کماکان
اولا سکز وقبرلري بونلري يوطوب کنه کما کان اولديلر وپادشاه کور
ديکده تعجب ايلدي ونطقه کلوب د ديکي اشهد ان لا اله الا الله وحده لا
شريك له واشهد ان عيسي روح الله وکلمته ديوب شهادت کتوردي
وحضرت عيسي عليه السلام حوجه سيله والده سنه وآروب د ديکي بنم
والدم بودنيا مغروريلق اوبدير کميه برفايده سي اولمز وسکاني
زياندن غيري برشي ايرمز بودنيا مغرور مغروردير وصالحلره
قولايدير يازيق بودنيايه متابع اولنه وآخرت صفا اويدير هرنه
استرايسك اونده حاظر بولورسين نه مطلي اولقولکي بودنياده
چاليشوب آخره ذوق وصفا ايدنلره ياوالدم قلق کيده لم حق تعالي
عبادت ايلمکه ومسجدلرينه کروب کثيرآت ايله مشغول اولديلر نهار
صايئم ليلده قائيم اولورلر ايدي صباحدك عبادت وطاعت ايدرلر ايدي
وحضرت عيسي عليه الصلوة والسلام د اغده اوتلق دوشيروب آنك ايله
کچنورلر ايدي حتي برکون حضرت عيسي اوتلق دوشيرمکه کتدي
اول ساعت ار وآحلره موا کل کلوب د ديکي السلام عليك ياطاهر ومريم
عليك السلام الوب د ديکي سن کمسين اول د ديکي بنم ياري يا آردن ايرآن
بنم اوغلاري والده لرندن ايرآن وکوشکلري خراب ايدوب طبن آغني
معمور ايدن ارواحلره موا کل عزرائيل وستنا مريم عليه السلام

جواب ایلدیکی یا عزرائیل بنی زیارت ایلمکه می کلدك یوقسم امانت الله قبض
ایلمکه می کلدك و عزرائیل قال کلدمکی روحنی پاکینی قبض ایلمکه و ستنا مریم
علیه السلام دیدیکی بکا مهلت و یر حتی جکر کوشم عیسی کلنجه بولنامیم
حسرت قیامته قلمدن و عزرائیل جواب ایلدیکی حق تعالی بکا بیله امر ایلدی
الآن بو ساعت روحنی پاکینی قبض ایدهیم بر نفس المق قدر صبر ایدهمزم قچان
ستنا مریم بو کلامی ایشتدیکده تضرع و نیاز ایلدیکی یا رب وانت الهی بنی
فردوس عالی ده اوغلم عیسی ایله اول جنان نعمده بولوشتیر فردوس ایچره
و بو دیدیکی ایشلندی یا ملك الموت نجه حق تعالی سکا امر ایلدی ایسه
و حضرت عزرائیل روحنی پاکینی قبض ایدوب سمواته عروج ایلدی بر
روایتده دیرلرکی ستنا مریم اول وفات اولدی بر روایتده اوغلی
عروجندن صکره وفات اولدی جون روحنی پاکی خروج ایدوب محرابده
براغلمش قلدی رحمة الله علیه السلام و حضرت عیسی بر مقدار اونلق
دوشیروب مسجده کلدی نظر ایلدیکی والده سی یاتوب هیج طنمدی
عبادتنه مشغول اولدی جون اقشام اولدی چاغیردیکی یا والده صایم
لر افطار ایلدی قلق نه یاطورسین افطار ایده لم اناسی جواب ویرمدی
عیسی صبر ایلدی حتی نصف اللیل اولدی وکنه چاغیردی یا آنم کیجنك
نصفی اولدی قلق سحور ایده لم آناسی جواب ایلمدی وکنه صبر ایلدی
حتی صباحه یقین اولدی یا آنم بو کیجه نیك غفلته دوشدون دیوب
آناسنی قلدیرمغه کلدی نظر ایلدیکی اناسنك روحنی بدننن فاریق
اولمش و حضرت عیسی مبارك بیناغنی آناسنك بیناغنه قیوب حسرت
ایله زاری و زاری شول حدن اغلادیکی کوکده ملائکلر و داغلرده حیوان
اغلاشدیلر و بر نداکلدیکی قلدیر باشنی یا عیسی دفین سهمتاتنی کور
و حضرت عیسی قلقوب کوقمه سنه جمیز کوردی وجمله ملائزیماتنی تدارك

ايلدي وحضرت جبرائيل وميكائيل واسرافيل كلوب ديدیلركه يا عيسي بز
كلدك وبزمله بو قدر حوري وغلمان كلدي والدەڭ غسل ايدوب وكفنليوب
وحضرت عيسي وجبرائيل وميكائيل واسرافيل عليهم السلام كيدوب
قبريني قزدي حتي كاميل اولدقده يتمش ملائكه يريوزينه نازل اولوب
مريمڭ جنازه سنه حاضر اولوب صلاتني قيلوب دفن ايلر وحضرت عيسي
مفارقت ايدوب مسجده كلدي برقاچ كون اوتوروب صكره غريب سلنوب
فراقليق جانه كار ايلدي اغلامغه بشلدي تضرع ونياز ايدوب ديدكي
الهي وسيد ومولاي ذكر ايلديكڭ حبيبي اكرم محمد صلي الله تعالي عليه وسلم
حرمتي ايچون بني حسرتمه ملاقات ايله بڭ غايب ايكن ملك الموت كلوب
روحني قبض ايدوب بني يتيم ويداريڭه حسرت براقدي بڭ والدەمڭ
وحشتنه دوشدم سندن مراديم بركره والدەمي كورمك وحق تعالي
جانبندن ندا كلديكه يا عيسي ابن مريم وار قبرنده والده نه ندا ايله
وحضرت عيسي عليه السلام واروب قبري فوقنده ندا ايلدي يا والدەم
سنڭ حسرتنه دوشدم صبريم قلمدي و باذن الله قبر فتح اولوب
والدەسي كما كان قلقوب اوغلنه قاوشدي قال بنم جكركوشم قدمڭ
مبارك ايلمش دنيادن انتقال ايلديكم آخرتم برمراد اولوب الله م غفور
الرحيم ايله مقابله اولدم الحمد لله حمدا كثيرا وحضرت عيسي قال
اي والدەم جان آجسي توقلادين دوق ايلدك اول جواب ايلديكي
بنم جكركوشم جان آجسي شويله دير كي تسترە ايله قطع ايلمدن شديد مشكل
بڭ اوغلوم سنڭ ايله صراطي مستقيمده ملاقات ايتمز الله ذو الجلال نصيب
وميسر ايليه امين دوب بعده قبري كما كان اولوب قپندي وعيسي
باشني الوب سياه اولدي والله اعلم بالصواب واليه المرجع والمآب
صلي الله علي خير خلقه محمد امين

هذا كتاب حكايت عشره سطر التوراتده اولان والله اعلم

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولا عدوان الا علي
الظالمين وصلي الله علي سيدنا محمد واله وصحبه اجمعين
وروايت حسن بن حسين بصري رضي الله تعالي عنه قال سلمان
فارسي رحمت الله روايت ايدركي حضرت رسول صلي الله تعالي عليه
وسلم اشبو داري دنيادن انتقال ايدوب رحمت الله غرق اولدي
يرينه ابا بكر صديق رضي الله تعالي عنه اولدي اولده انتقال ايدوب
يرينه عمر بن خطاب رضي الله عنه خليفه اولدي برايامده صلاتين
ادا ايدوب اوتوردي محمد رسول الله معجزاتني حكايت ايدرايكن مسجد
قپوسندن ايچري بر طويل وقاتي آدم كلدي جماعته سلام قال يا كشيلر حق
تعالي سيزلره رحمت ايده بينكزده محمد بن عبد الله وارميدر وسلمان
فارسي قيامه دوردي كلوب بيوره يكي ياقرنداشم انتقال ايلدي رحمت
الله عليه قال يا اينه برخليفه قوماديمي قال نعم يرينه ابا بكر صديق خليفه
اولدي وكعب الاحبار قال يا قني قال سلمان وفات اولدي اول جواب
ايلديكي يرينه بركمسه قوماديمي دديكي نعم عمر بن خطاب رضي الله تعالي
خليفه اولدي اول جواب ايلديكي قني كوستر اني بكا وسلمان فارسي
قال يا كشي اشته خليفه عمر بن خطاب حضورنده سين اول جواب
ايلديكي السلام عليك يا ابا حفص وعمر بن خطاب جواب ايلديكي السلام
علي من اتبع الهدي وخشيه عواقب الردا ورحمت وبركاته واياق اوزرينه

۱۵۶

كلوب قوجقلدي وخاطرني الدي ددبكي اوتور بلكي سن ابواسحاق كعب
الاخبارسين ددیكي كرجك يا ابوحفص بني سكا كم سويلدي حضرت عمر بن
خطاب رضي عنه ددیكي يا آبا اسحاق محمد صلى الله تعالى عليه وسلم بكا
ايامدم ياعمر بندن صكره خليفه اولدقدم فلان بيلدم فلان ايدم فلان ايا
ايامدم اوله صلاوتني كاميل ايلديكدم برقدي طويل آدم كلور ابواسحاق كعب
اخبار ديرلو اكا سؤال ايله بجه اسلامه كيردي وهرنه سؤال ايدر ايسنك بلديره
اول كشي ددیكي يا آبا حفص رسول الله كلام حقدير صلى الله تعالى عليه وسلم
ياعمر بكا سؤال ايله هرنه مرآد ايدر ايسنك قال يا آبا اسحاق بجه اسلا
مه كلدك جواب ايلديكي ياعمر تورآتي كاميل اوقوديم حتي يهوديلرين
برآقوب قرآءت ايلمديكي عشره سطره كلدم ولاكن بو عشره سطري تفسير
ايده مديم بكا بر تعليم ايدر بولمادم بعده بر كبير خاخمه خزمت ايلدم كاميل
التي ييل برايام اول لعينه خاخم موت حدينه كلدي بن وآروب باشي اوجنده
اوتورب ددمكي يا آشيخ بنجلاين كسه كوردوكمي سني كوزل خزمتيله
كوزدوب بقديم وملعون جوآب ايلديكي الله سندن راضي اوله وسندخي
بندن برشي ايستدندم بندخي سويليوب منع ايلدمي وسنك مصالحلرينى
كورمدمي بن ددمكي يا آشيخ اما سندن بر مصلحتم قلدي وددیكي
ندير سويله يا آبا اسحاق بن ددمكي يا شيخ تورآتي كاميل اوقودم ولاكن
تورآتدم اولان عشره سطري اوقويامدم اول لعين ملعون والعظب
بو كلام سمع ايلديكدم آه ايدوب باشني صلدي جواب ايلديكي يا آبا اسحاق
شوچكديكم جان علامتي حقيجون اون سطري سكا اوكرتمدم ولاكن وار فلان
مكاندم اولان خاخم خزمت ايله بن اولوسم بلكي اول اوكرته وملعون
موت اولوب جاني حبسني بالمصيره جهنمك ديبنه طانغير طانغير اول خنزير
واصل اولوب حق تعالينك انواع عذابنه متغريق اولدي اني جهنمه دفن ايلديكم

بن اول سُبلديكي خاخمه وآروب سكز بيل اكا خذمت ايلدم حتي اولده دوشكم
دوشوب موت حدينه وردي بن وآروب ياشيي اوجنه اوتوروب جان علاّ
متده ايكن ددمكي يا آشيخ هيچ كوردمكي برآدم سكا جان كوكلدن خزمت ايليه
بخلين وحقنده تقصيرات ايلمدن وملعون جواب ايلديكي يا آبا آسحاق الله سندن
رآضي اوله وبن كلامني ايدي رد ايلدمتي ومصلحتني كوزمدمتي بن ددمكي
يا آشيخ سنده بزمر آدم قلدي غايت مرآد مدير واو الملعون دديكي سُيله
يا آبا آسحاق شوجكديكم جان جفيجون بيلورسم سكا سُيليم بن ددمكي يا آشيخ
تورآتي كاميل اوقودم ولا كن تورآتده اولان عشره سطري اوقويامیوب
ومعناسني بلمزم اه ايدوب جوآب ايلديكي يا آبا آسحاق بن بوشيئي سكا
تعليم ايتمزم ولكن بندن صكره وآرفلان خاخم خذمت ايله سكا بلكي تعليم
ايده و كعب اخبار رضي الله تعالي عنه قال اوملعون مورت اولوب
جاني جهنمه واصل ايلدي وبعده بن سُيلديكي خاخمه عشره سنه كاميل خزمت
ايلدم حتي دوشكه دوشوب غايت ضعيف اولدي بن باشيي اوجونه اوتوروب
موت حدينه وآردقده بندخي اكا ددمكي يا آشيخ نديرسين هيچ كوردمكي
برآدم جاني كوكلدن بخلين سكا خزمت ايلدي اول جوآب ايلديكي الله سندن
رآضي اوله بنم اوغلم والله مرآديني ويرسين يا سندن بن بر كلام سُيلورم
بن مصلحتني بتوردمتي بن دديكي سندن بر مرآدم قلدي دديكي
سويله بن ددمكي يا آشيخ تورآتي كاميل اوقودم ولكن يهوديلرين اوقو
مايوب كجديكلري عشره سطري اوقومغه قادير اولمدم ومعناسني بلمزم
استرمكي بكا تعليم ايده سين و كعب اخبار روآيت ايدركي تجّان اكا اون
سطري سُيلديكده غايت ملول اولوب آه ايلدي وبكا جوآب ايلديكي يا ابا اسحاق
كتشكه اوليدم بو اون سطري ايشتمه سيدم بن ددمكي نديراصلي يا آشيخ
جوآب ايلديكي يا آبا آسحاق غايت قورقريم بو عشره سطري سكا تعليم ايلسم

ديمور

ديمو زدن جقوب محمد دينه نه كيرسين ددمكي حاشا يا شيخ هيچ بوشني
اولورمي قورقمه همان بكا تعليم ايله معناسني بيلكيم اوملعون قال اعتقاد
ايلمزم حتي توراتي جقار سكا يمين ويرمينجه بن ددمكي نعم وكعب احبار رضي
الله تعالي عنه قال توراتي كتوروب بكا يمين ويروب عهد وامان ايلدم محمد
ديني نه كرمك ايچون وخاطم ددكي يا ابا اسحاق شمدي خاطرم خوش
اولدي سكا تعليم ايدەيم اما اولكي سطري بودور قوله تعالي واوصي
بها ابراهيم بنيه ويعقوب يا بني ان الله اصطفي لكم الدين فلا تموتن
الا وانتم مسلمون بن ددمكي كرچك ياخيبر و ايشدمكي ديركي فصيح كلاميله
ايكنجي سطري اوقودي قوله تعالي ام كنتم شهداء اذ حضر يعقوب
الموت اذ قال لبنيه ما تعبدون من بعدي قالو نعبد الهك واله ابائك
ابراهيم واسمعيل واسحاق الها واحدا ونحن له مسلمون بن ددمكي
كرچك ياخيبر و ايشدمكي فصيح كلاميله اوچنجي سطري قوله تعالي
ما كان ابراهيم يهوديا ولا نصرانيا ولكن كان حنيفا مسلما وما كان
من المشركين بن ددمكي كرچك ياخيبر ودوردنجي سطري اوقودي ايشتدم
فصيح لسانيله قوله تعالي افغير دين الله تبغون وله اسلم من في السموات
والارض طوعا وكرها واليه ترجعون بن ددمكي حق ياخيبر وسمع ايلدمكي
بشنجي سطري اوقودي فصيح كلام ايله قوله تعالي ومن يبتغ غير الاسلام
دينا فلن يقبل منه وهو في الاخرة من الخاسرين بن ددمكي كرچك
ياشيخ صدق الله العظيم و ايشدمكي التنجي سطري فصيح لسانيله اوقودي
قوله تعالي يا ايها الذين امنوا اتقوا الله حق تقاته ولا تموتن الا وانتم
مسلمون ددمكي حق ياشيخ ويدنجي سطري اوقودي فصيح كلاميله قوله تعالي
اليوم اكملت لكم دينكم واتممت عليكم نعمتي ورضيت لكم الاسلام دينا
بن ددمكي كرچك صدق الله العظيم كلامين حقدر ياخيبر وسكزنجي سطري اوقودي

فصيح لسانيله قوله تعالى انّني هدانى ربّي الي صراط مستقيم دينًا قيمًا ملّة
ابراهيم حنيفًا وما كان من المشركين بن ددمكي كرچك ياشيخ كلامك حقدر
وايشتدّ مكي طقوزنجي سطري اوقودي فصيح لسان ايله قوله تعالى وما
جعل عليكم في الدين من حرج ملّة ابيكم ابراهيم هو سمّاكم المسلمين
من قبل وفي هذا ليكون الرّسول عليكم شهيدًا وتكونوا شهداء علي
النّاس فاقيموا الصّلاة وآتوا الزّكاة واعتصموا بالله هو مولاكم فنعم
المولي ونعم المصير ددمكي كرچك ياشيخ واول ملعون ساقط اولدي
سلمدي بن ددمكي ياشيخ بخون سيلمزسين عشر سطري ديكي قورقارم
سندن ياابا اسحاق بن ايشديرمكي هر برسطري اوقودقجه دير سنكي كرچك
ياخبير واكر عشر سطري كامل اوقوسم محمّد ديني نه كيرر سين بن ددمكي
ابدي بوشي اولمز وديكي ايمانم آرم ياابا اسحاق حتّي بركرة دخي توراة يمين
وير بنجه تعليم ايلمزم وبعده توراتي كتورب بكا توراة يمين ويردي دديكي
ياابا اسحاق شمدي خاطرم خوش اولدي تعليم ايدرم ددي امّا اونبجي
سطر يازيلدير جنّت قبوسنده وجنّت كوشكلرنده وياز يلمشدير جنّت دير كلرنده
ياابا اسحاق جنّتده برمكان يوقدر الّا يازلمشدير ودريالر اوزرينه يازلمشدر
صنم محمّد لا اله الّا الله محمّد رسول الله صلّي الله تعالي عليه وسلّم ودخي
كعب اخبار رضي الله تعالي عنه بيورركي قچان بوكلامي اوملعوندن
ايشتدوكده ددمكي ياامنداد ملعون ابدي والله سني كولدورمزم الّا اغلا
ديرم وبن نقدر قادير اولدم ايسه يوكسك صوتيله چاغير دمكي
اشهد ان لا اله الّا الله واشهد انّ محمّد عبده ورسول الله صلّي الله
تعالي عليه وسلّم وقچان ملعون ايشتدكده بنم اسلامه كردكم غضب ايله
آه ايدوب چاني حبسني جهنّمه منزيل ايله كتدي يهوديلر بوكلامي
ايشتدكده بني هلاك ايلمكه استديلر بن قاچوب حتّي مدينهٔ منوّريه داخل

اولدم

اولدم الحمد الله اسلامه كيردم حق تعالى جمله اوقمبره ميسر ايده امين
وجمله اومتي محمد صون نفسده ايمان
قرآن توفيق نصيب ايليه آمين
يارب العالمين بحق سيدنا
المرسلين وصلى الله على
سيدنا محمد واله وصحبه
اجمعين وسلم
تسليما كثيرا

هذا كتاب قصة الغلام والله اعلم بالصواب

روايت علماء المسلمين رضي الله تعالى عنهم اجمعين حديثلرنده بيوررلركه
بني اسرائيل وقتنده براريله برعورتين براوغلي اولدي بواولاد بيوديكده
اني حوجيه ويرديلر بواوشاق بواولادعابت حلال ايدي اوتماسنده عبا
عبادتده ايدي ايدي برساعت عبادتدن حالي اولمزايدي كونلرده بركون
بواوشاغين والدهلري وفات ايلدي بواوشاق يتيم قلدي وبعده بخه ايا
ايامدن صكره بواوشاق وفات اولدي حق تعالى بواوشاغه ايكي قنات خلق
ايدوب امرايلديكي يا مخلوقم اوچ كز هر نشكل مكانه مراد ايدرايسنك
بوخطاب ايلدي واول معصوم اوچوب كذر ايدي وجنت مواكل رضوان
عليه السلام جواب ايلديكي حتى بر ايامده جنت قپوسنه كلوخوب صدا ايلم
ندا ايلديكي السلام عليك يا رضوان وجنت مواكل رضوان عليه السلام
جواب ايلديكي وعليكم السلام ورحمة الله وبركاته ديوب جواب ايلديكي
يا معصوم سن كمسين بن سنجلين قصح كورمدم بندن مرادك ندير

نه استرسين ومعصوم جواب ايلديكي يا رضوان آنم وآتم عجب سندجنته
مدير ويوقصه سنده ديولمدي و رضوان قال يا معصوم والدم لرك بكا
وصف ايله دار دنياده ايكن نشكل ايدي ونجه بيلوردين عملم واوشاق
والدم لرك وصف ايلدي حضرت رضوان قال يا معصوم والدم دن بندم
اما باباآن بنده دكلدير واوشاق دديكي يا رضوان بني آنمه بولوشدير حتي
واروب منزلني سير ايدوب الكا بولوشايم وحق تعالي جانبكدن
ندا كلدي يا رضوان معصومي آلوب آنه سنه كتور وحضرت رضوان اوشا
غي آلوب آناسي منزلنه كتوردي ومعصوم كورديكي آناسي جنت
ايچره مقام عليده نوره غرق اولمش صفا ايچره حق تعالي يه حمد وشكر ايدر
اولادينه بولوشدقده شادخندان اولدي واولادي جواب ايلديكي
يا انم الحمد لله سني بويله مقامده كوردم وسك دار دنياده ايكن
فنا خاتون آنيلوردك واناسي جواب ايلديكي بنم اوغلم حق تعالي كناهم
مغفرت ايلدي سني حوصيله ويروب اوتوتدوغم ايچون بو مقامي بكا
هدايت ايلدي ومعصوم دديكي يا انم بابامي كوردڭمي وآناسي دديكي
بنم اوغلم دار دنيادن مفارقت ايدلي باباڭي كورمدم ولاكن بنم اوغلم سنك باباڭ
دنياده ايكن فنا ايشلر ايدي عملي جنت عملي دكل ايدي ولاكن بولورسين انى
جهنمده بولورسين زيرا بابان دنياده ايكن زكات ويرمز ايدي وخستلره رحمت
قلمز ايدي ويلان شهادت ايدر ايدي حق تعالي يه عبادت ايلمز ايدي وآر
جهنمده بو صفاتده بولورسين ومعصوم آناسيله وداعلشوب اوچاراق
جهنمه واردي وخوب صورت ايله موكلنه چاغردي السلام عليك ايها
الموكل وجهنم موكلي عليكم السلام ورحمة الله وبركاته ديوب باشني طشره
چقاردي والعياذ بالله يوزي بد وقوقوسي منتن باشنده
آتش تاج وآياغنده آتش نالين والنده آتش قمچي آتش ايله آتشي

اور آرق جقوب بد صوتیله جواب ایلدیکی نسترسین بندن سن بنم اهلیم
دکل سین بن سنجلین خوب و فصیح لسان کورمدم مرآدك ندیر ومعصوم
دیدیکی یا موکل بابام عجب سنده میدیر اول جواب ایلدیکی بکا صفاتین وصف
ایله صفاتی دنیاده نشکل عمل ایشلر ایدی و باباسنك صفاتین وعملین
بیان ایلدی وموکل باشنی صالوب دیدیکی بکا وصف ایلدیکین بر عدو
الله دنکی هیهات بولا بلیم جهنمین اسفل سافلنده غضب بحرنده مغرق
اولمشدیر وکل یوم یتمش عذاب اکبر ایچره مغرق اولمشدیر اول مکاننده اولمز
الا اسلامندن چقوب کافر اولان زنا ایدن ویلان شهادتلکی وافترا ایدن
باطل یره ادم قتل ایدن وصلوتنی ترك ایدن واوشاق بو کلام ایشدکده
فغان ایله اغلامغه بشلدی حتی جمله ملائکلر اغلاشمغه بشلدی
واوشاق حق تعالی یه تضرع ونیاز ایلدی ودیدیکی یا ملك کرم ایله جقر بابامی کورم
وموکل جواب ایلدیکی یا معصوم حق تعالی بکا ایجازت ویرمینجه جقارمزم
وهرکیمه الله تعالی غضب ایدر ایسه بنده انکا غضب ایده ریم وهرکیمه جفا
ایدر ایسه بنده جفا ایده ریم والله سبحانه وتعالی جانبکدن ندا
کلدیکی یا ملك اوشاغین باباسین چقار کورسین اولادنی حوجیه ویروب
قرآن تعلیم ایلدیکی ایچون کناهین مغفرت ایلدم وجهنم موکل باباسنی
جقردی والعیاذ بالله یتمش سیاه کوسورا اولمش وکوزلری صارارمش
ودیلی طویل اولمش وبوغازنده یتمش عرشون زنجیر وصورتی بدا اولمش
ومعصوم کوروب فریاد ایدوب دیدیکی یا ملك حشا بو بنم آتم دکلدیر
وبن دنیاده ایکن آتم بیلوریم کوزل صورت ایدی وآتسی فریاد ایدرك
دیدیکی یا اوغلم بن سنك آتنم ولکن دنیاده جق فنا عمل ایلدم بو شیئ
ایچون بو کرداره مستحق اولدم کوزلریم صاردی حرامه بقمادن یوزم قره
اولدی نماز قلمامدن ودیلیم طویل اولدی یالان شهادتلوکی ایلمدن وسن

بنم اوغلم سين آتالق حقيچون بڭا بوكونلرده يلداش اول بلكي وجهين نوري
حرمتنه بڭا جوق عذاب اولميه حاليم غايت يمانديراه دنياده فنا عمل ايلمه بيديم
شمدي بوعذابه كرفتار اولمزدم ديوب فغان ايله اغلاومغه بشلدي واغلي
دخي فرياد ايدوب اغلاديكي حتى جمله ملايكلر اغلادي حق تعالى جانبكدن
نداكلديكي يا معصوم آل اتني وار بحري حياتده غسل ايله پاك اوله ديو خطا
ايدوب وآتسني الوب بحر حياتده پاك غسل ايدوب وباباسي آيك اون بشنجي
كبي منور اولدي وحق تعالى جانبكدن نداكلديكي يا غلام وآر اتري الرندن
يمتنى كتيه شفاعت ايله سني حوجيه ويرديكلري ايچون وحق جلت وعلي
آنك يوزي نوري حرمتيچون جمله سنه رحمت ايليوب بومعصومي حوجيه
ويروقراني العظيم الثاني تعليم ايلديكلر ايچون يمتنى كتيه شفاعت
طلب ايدوب جهنمدن خلاص ايلدي وجقاروب جنة قودي

والله اعلم بالصواب واليه ترجعل
المئاب وصلى الله تعالى علي
خير خلقه محمد بن عبدالله
وسلم تسليما كثيرا
والحمد لله رب العالمين

هذا كتاب قصة يوسف الصديق عليه الصلاة والسلام

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولا عدوان الا علي الظالمين
وصلي الله علي خير خلقه محمد امين وعلي اله وصحبه اجمعين وهب رضي
الله تعالى عنه روايت ايدركي يوسف عليه السلام يدي ياشنده ايكن بركيجه

واقع

واقعه‌سنده کوردیکی اون بر کمك اولری اوننده طایمشی وبو کمکلرانه هجوم
ایلدی اولدیغی کمکلری اوینا تدی وبو واقعه‌یی باباسنه سویلدی وباباسی
ددیکی جکوکوشم صقین قرنداشلرینه سویلمه و اون ایکی یاشنه کیره‌دیکده
بر کیجه واقعه‌سنده اون یلدیز والشمس والقمر الکا سجده ایلدی وباباسی
حضرت یعقوب علیه السلام واقعه‌سین بلدی جواب ایلدیکی بنم اوغلم صقین
بو واقعه قرنداشلرینه سویلمه سنی هلاك ایلمیه جالیشورلر وحضرت یعقوب
علیه السلام حضرت یوسف الصدیق جمله‌دن کثیرات ایله محبت ایدیدی وقرنداشلری
حسد ایدرلر ایدی وقرنداشلری بو واقعه‌یی سمع ایلدیکده کثیرات ایله قصا
وتلنوب حسدلری کثیر اولدی وحضرت یعقوب علیه السلام اون ایکی اولاد
وار ایدی اون اوغلی تیزه‌سی قزی بر اندن حاصل اولمه وایکی سریتندن
حاصل اولمشدی برکون بونلر جمع اولوب ددیلرکی کلین یوسفی هلاك
ایدوب اندن قورتیلالم بعده بابامز بزی یك محبت ایده شمدی آنك خاطری
چوق بزی سومز برکون واروب بابالرندن یوسفی طلب ایلدیلر ددیلرکی
بوکون طشره کیدریز بر مقدار تفرج ایده‌لم قرنداشمز یوسفی برابر کتوره
لیم بزیمله برابر تفرج ایلسون وبابالری ددیکی قورقریم یوسف کوچکدر
سیز اویناغه دوشرسیز باشنه بر حال کلور وحضرت یوسف الصدیق
قرنداشلری ددیلرکی بز بو قدر کشی یوزنجه قرنداشموزی کوزتمیوز
وبابالری سوزه دیکی همان حسبی الله علیه توکلت وامرینه مطیعم وحضرت
یوسف قرنداشلری یوسفی الوب تفرج ایلمیه جقدیلر ویوسفین قرنداشلری
مشاوره ایدوب ددیلرکی کلندی یوسفی اولدورلیم ویوسف
بر اندن حاصل اولان قرنداشی ددیلر اولدیرمیلیم ولکن قیویه آتلیم
کی بابامزه یمین ایلمك قولای اولسون واول قیوا اولرندن اوچ میل بعید ایدی
ویوسف قرنداشلری توطوب قیویه اتدیلر وحق تعالی یوسف پیغمبری

هدآیت ایدوب وحی ایلمشدی بجه یحیی پیغمبر ایلمشدیر ویوسف اون یدی
یاشنده ایکن وحی کلوب دولتنه کیروب صکره بیوك پادشاه اولدی مصره وهم
پیغمبر ایدی وصکره قرنداشلری انی بیلوب انکار ایلدی وقچان یوسف
صدّیقه خیانت ایدوب قیویه برآقدقده حق تعالی وحی ایلمشدی مقدما
جبرائیل امین علیه السلام قیواغزنده بکلر ایدی قرنداشلری برآقدقده جبریل
قاپوب قیونك بر کنارینه قودی باذن الله برقلنه خطا کلمدی والکابودعایی
تعلیم ایلدی. اللهم یا مونس کل غریب ویا صاحب کل وحید ویا ملجا کل خایف
ویا کاشف کل کربة ویا عالم کل نجوی یا منتهی کل شکوی ویا حاضر کل الملاء
یا حی یا قیوم اسالك ان تقذف رجاك فی قلبی حتی لایکون لی شغل
غیرك وان تجعل لی من امری فرجا ومخرجا انك علی کل شیء قدیر وابو
هوبره رضی الله تعالی عنه حدیثنده قرنداشلری قچان حضرت یوسفی قیویه
برآقدقلرنده ارقاسندن قمیصه سین آلوب برقیون ذبح ایدوب یوسفین
قمیصه قیونك دمینه طلس ایدوب کلوب اغلایراق ددیلرکی یابدیمز بز
یلعب ایدر ایکن قرنداشیمز یوسفی اسبابلریمزك یاننده براقوب یلعب ایدرك
برمقدا بعید محله واردیق اوینامدن غفلته دوشدك کلوب قورت اکل
ایلمش اننده قنلی کوملکی باق قورت بجه برالایوب بیزه صداقت ایلمزسك
اننده نشانی وباباسی حضرت یعقوب اسرائیل الله علیه الصلاة والسلام اوغلی
یوسف کوملکنی الوب یوزینه قیوب شولحددن اغلادیکی حتی کوزی یاشی
کوملك قاننی غسل ایلدی مبارك صقالی صافی قان اولدی بیوردیکی والله
بوکوملکده قورت قوقوسی یوقدیر وقورت بوکوملکی برتوت اوغلم یمدی
الا نفسکز سیزه وسوسه ویروب آنی سیز هلاك ایلدیکز همان الله بکا
صبرلیق ویره وروآیت دیرکی اول یولدن باذن الله تعالی برقافیله کچردی
کلوب قیودن صوچکمیه اول قافیله اول مکانه قوندی قچان قوو آیی اشاغه

برآقد

براقدي صوچكمه حضرت يوسف قوواسنه ودرويش قوواپي چكدي كوردېكي
بر بديع الحسن والجمال بر معصوم پاك قيودن قوواسيله جقدي درويش الوب
شاد وفرحان مصره كتوردي ودرويش خاتنه خاطرنه دديكي والله
دنياده ابدي بويله بر محبوب يوقدر بن بوني اغوبجه ماله صتارم وحضرت
يوسف عليه السلام الوب صوقه واصل ايلدي وياننه بر ميزان قودي محبوب
لغني ايچون مال استردي واهل مصر باشنه دوشدي اغيرونه مال
ويرمكه قائل اولديلر درويش مسك استدي وحضرت يوسف عليه السلام
دورت يوز بطمان چكدي وديار مصرده بر عذيذ كمسه وارايدي وحالو لجي
قصر ايدي ابدي اولادي يوق ايدي وبقدرت الله تعالي اول كون بر عرشون
ايبلك صاتمندي لحراكن يوسفي كوروب خيرآن قالدي ايشدكي
صاحب اغوربجه مال ايستر اول خاتون بسم الله ديوب الندن اولان ايبلك
الجه سين ميزانه قيوب باذن الله تعالي يوسف ايله برابر كلوب چكوب
يوسفي الدي وكلوب ارينه حكايت ايلدي اري زياده سيله شاد اولدي
وخاتون دديكي اوغليمز يوقدير بوني بزه الله تعالي ويردي اولاديرينه
بسلیوب كوزدليم بيوديكده بزه منفعتي اوله ديوب كندي جاننه لايق
كوردي وحضرت يوسف الصديق يدي ييل اول عزيزك اوينده دوردي
حتي كامل اولدي برايام اول عذيذ كعبة الله كتدي اويني محلسنده
بر عالمه اصمرلدي وعلماء المسلمين رضي الله عنهم حديثلرندن بيوردكه
اول عذيذ اهلي اوزرينه يدي قپو قپايوب اوتوردي وبرايام خاتونك قلبنه
شيطان عليه اللعنه داخل اولوب يوسفيله جماع ايلدي وحضرت يوسف دديكي
اعوذ بالله بني صقله سن سنك استديكندن سنك اهلين بنم افندم
اهلنه خيانت ايتمزم والله بوشيئي ايستمزمكي اتمك يدوكي يره خيانت
ايدرلر وعزيزدن خاتوني كندي كندويي حنستلغه اوروب وكوملكيني

اردينده يرتدي وقچان عزيز كلدكده نظر ايلديكي خاتوني خسته ده ديكي
نديراصلي خسته سين جواب ايلديكي يوسف بني ظوري ايله توطوب زنا
ايلمك ايستدي ايشنده اردمه كوملكم يارلدي وحضرت يوسف الصّدّيق
عليه السّلام بوجواب ايشتديكده ديكي حاشا اول ايستدي طبوز ايله زيان
ايره يم بنم افندم بن قايل اولمدم كندي كوملكني كندي يرتدي اكر كوملكي
اوندن اوليدي نه خوش وعزيز مرحمت صاحبي ايدي وغايت صالح
وانصافليدي وخاتون قورقديكي اري يوسفي اولدورمسين اريني ده
ديكي كركدير بوني ياحبس ايدوب ياخود دينك اورسين وعزيز بوكلام
ايشتديكده براهلنه نظر ايلدي بريوسفه نظر ايلدي وابي هريره رضي
عنه قال عزيزده برعربي وارايدي اولمش اول زمان برمعصوم وضع
ايلمشدي ومعصومي يدي كونلك ايدي الله سبحانه معصومه نطق
ويروب يوكسك صدا ايله تكلم ايلديكي نظر ايله كوملكي يرطوغيي اوندمي
ونظر ايلديكي كوملكي يرطغي خاتونك اردندن بيلديكي خاتونندير
واهلنه ده ديكي ياخاتون مكركرجك صوچ سنكدر صقله بويلاني كمسيه
بيان ايلمه بركمسيه مكشف اولمايليم وايلديكين كناهه توبه ايله غايت
خطا قلدين ورواتيديركي قچان اري ياننده قباحتي كشف اولدي
وولايتك خاتونلري ده ديلركي نظر ايلين عزيزك خاتوني ايستديكي كولسنه
كندوسيله زنا ايده ايستديكي اجلدن افترا ايلدي شمدي عذاب
اكبرده قلدي وخاتون بوكلام سمع ايلديكده محلّه نك جمله خاتونلرين
دعوت ايلدي كامل قرق خاتون كلدي هربريني بر ۳ براسكمليه قودي
وهراسكمليه برطاس عسل ۱ قودي وبرحا وهو برينه برسكين
ويردي والّريني برر الما ويردي وانلره جواب ايلديكي بنم خاطرم ايچون
يمين حتّي يوسف كلنجه وقچان سيزه المانوزي كسين عسله باتورنده

١١٣

يين د ديكرم ييكوز وخاتونلر بوكلامه قايل اولديلر واول خاتون حضرت
يوسفي كمال مرتبه لباسلر ايله مزين ايليوب طشره جقاردي وعورتلره كسين
المالريكز ديو جواب ايلدي وخاتونلر قجان يوسف عليه السلام وجهنه
نظر ايلديكزم ابدي بويله بر بديع الحسن والجمال دنياده كورولمشدر عورتلر
كوزليكندن شاشوب المالريني كسيجكلرينه اللرني كسوب وعسلي اوزرلرينه
دوكديلر واول عزيزدن خاتوني يوسفي صقلدي وعورتلره دديكي نظر
ايلن اللريكزي كورين وعورتلر كورديلركي اللرني قطع ايدوب روسواي
ايلمشلر دديلركي حاشا بوانسان دكلدر الاملك كبر وابي هريره رضي
الله عنه بيوررركي حق تعالي يوسف الصديقه اولقدر كوزلك وبرمشديركي
نجه الخويلديز ارآسنده جملهدن كوزل ايدي اول دنجي خلق ارآسنده جملهدن
محبوب كوزل ايدي و كعب الاخبار رضي الله تعالي عنه بيوررركي يوسف
كوزلكي ابدي وصفلره كلمز يوزي منور قردن بياز يانقلري الي رنك
صاجي سياه قم حقه انفي جكمه يوزي مدور كردآني طويل سياه بنلي
كولدكده يوزندن نورچقر وسويلديكده قمدن جقان نفس دنياه روشن
ايدر نجه النهار اولوب صباح اولوب ليلين ظلماتي غايت اولور وصورته
حق تعالي آدم بيغمبري كندي قدرت اليله خلق ايدوب روحندن
ويروب ايلديكي صورته حضرت يوسف وزمان كوزلليكي الما وبرمشديكي
وروايتديركي عزيزدن خاتوني يوسفي صقلدقده عورتلره جواب
ايلديكي بونك كوزلكي كدر وعورتلردن بري جان كوكلدن عاشق
اولوب صبري قراري قلمدي واول عزيزدن خاتوني كبي ايلدي
وكلوب اول عزيزه شكايت ايلدي وعزيزك خاتوني دديكي يا يوسف
اكر بنمله جا ايلمزسك سني حبس ايدرريم ويوسف بيغمبر جواب
ايلديكي اكر حبس صاحبي ايسترايسه حبسه قورسن وعزيزك

حاتوني خاطرندن دديكي حبس اولوب بر زمان قلمق جكمينجه بو بحثا محبت
ايلمز ورواتيده ديرلركي عزيزك خاتوني عيبي كشف اولديغنجه كوملكي
يرتدوغي وهم اول عورت ايلديكي افترا صادر اولدقده عزيزك عمسيه
قزي وار ايدي ريان پادشاهينك خاتوني ايدي وعزيزك خاتوني يوسف
اكا كونديردي بركاغت ايله يوسفي حبسه قيوب برمقدار اكا عذاب اوله ايدي لر
وعزيزك قاروسي عزيزه دديكي بويله اولمز الا بو كوليي برمقدار
حبس ايده لم بن ايني وعموجم قيزيني پادشاه اهليدير انه ارسال ايده ريم حبس
ايلسون وعزيزك خاتوني يوسفي كاغتيله كوندرمك استيوب كنه غير
فكر ايدوب كندو يوسفي الوب عمسي قيزينه كيدوب جمله احوالي اكا
اعلام ايلدي وكندي خاطري ايله حبس ايسبه انك حالي بوديديو
تاولتر ندا ايليوب اني صكره حبسه قوديلر و ابي هريره رضي الله تعالى
عنه بيور ديكي اول زمانده ايكي كشي حضرت يوسف عليه السلام ايله
برابر حبسه قوديلر دريار مصرده حاليا اسكي مصرده قيوسي معلومدر
وآنك ايله برابر قدوقلرينك بري پادشاهين قدحكاري ايدي وبري
خباظي ايدي اصلي بوديركي بونلرك بر دشمانلري وار ايدي واروب
پادشاهه دديكي خباظ وقدحكارسني قتل ايلمك ايسترلر وپادشاه
بونلره غضب ايدوب اولديرمك ايسدي وقجان طعام وقت اولدقده
پادشاه اتمك جسنه اتمكي اكل ايلديدي وساقيه شرابي اچ ددي شاه ساقي
شرابي ايجدي الحاصل انلر بر زيان اولمادقده حبسه براقدي حضرت
يوسف عليه السلام ايله حبس ايلدي قجان اتمكجي اتمكي ديديكم
بركويكه ويرديلركوپك كبردي پادشاه حبس ايلديكم يدي ييل بونلر
حبسده قلدي غيري بونلر خاطردن استخراج اولديلر وعزيزكلوب
دديكي كرم ايله ايدي كولمي حبسدن چقرمه پشيمان اولمدمكي قتل

ايمدم حالوم دلي ديوانه اولوب عشقنه دوشمش دبر ليل والنهار آنك
ايچون فرياد فغان ايلر عباد رحمة بيور ديكي بر آيامدن پادشاه خلوت
ايدوب ايچردي و قدحكاري الا قدح صونديي پادشاه الوب ايچمك
استدي متكارلرندن بري سويلديكي پادشاهم ايچمه بو شراب
زهرليدير و پادشاه دديكي ياندن بلدك ددي اكر دنمك استر
ايسنك ساقيه ايچير پادشاه جواب ايلديكي يوق قدحي قيروب
وصيو ديشتروب ساقيي خزمتندن قوودي وحضرت يوسف صديق
قچان جسه كردي ددي هركيم بر دوش كورر ايسه بكا سويلسين
بن الكا تعبير ايدرم و بركون ساقي دديكي اي عزيز بو كيجه واقعمده
كوردم صنكي بر بغچيه كرديم بر اصماده ايكي صلقم اوزوم بولدم
صنكي پادشاه قدحي اليمده ايدي اوزوملري صقوب پادشاهه
ايچردم و اتمك جي دديكي بندخي كوردمكي باشمده اوچ طباق
اتمك قوشلر كلوب اتمكي باشمدن قاپوب يديلر بخه كلاوجي قديمه
مذكوردير قوله تعالي قال احدهما اني اراني اعصر خمرا وقال الاخر
اني اراني احمل فوق رأسي خبزًا تاكل منه الطير و دديلركي بز
سني كوزر عالم كمسه بنذرسين بيزه دوشيمزي تفسير ايله وحضرت
يوسف عليه السلام حبس صاحبنه دديكي اما ساقي اوچ كون حبسده
دروب صكره پادشاه صوچوني عفو ايدوب كنه انفدوسنه
قدكار اولور و اتمك جي كورديكي دوش باشنده اوچ طباق اتمك
قوشلر بر افندسي آني اصوب قوشلر باشني يرلر و بونلر دديلركي
يوسف بر لطيفه ايلدك واقعمزده برشيئ كورمديك وحضرت يوسف
عليه السلام بيورر ديكي اولدي اولجق اغزيمدن جقدي بخه بكا سويله
ديكز ايسه و بن تعبير ايلدم و انس بن مالك رضي الله عنه بيور ديكي

ابتدا واقعه كورن دكرم یا بر دوسته و یا بر دلیه سیلیه سکن و ابن
عباس رضي الله تعالی عنه قال محمد صلی الله تعالی علیه وسلم قال بر آدم
واقعسنده کورمدیکی شئي کوردم دیر ایسه قیامتده عذاب اکبره
کرفتار اولور و اوچ ایام کامیل اولدقده حضرت یوسف علیه السلام بجه
واقعني تعبیر ایلدي ایسه کلوب جقدي و پادشاه قدح کاري طلب ایلدي
حضرت یوسف دديکي قدح کاره افندینه رجا ایله حبسدن برکوجك
معصوم واردیر افترایه اوغرامشدیر دیو وشیطان لعین قدح کارین
خاطرندن استخراج ایدوب افندیسنه سویلمیه و اتمك جیبي اصدیلر
وحضرت یوسف علیه السلام یدي ییل حبس جکدي بعضلر دیرلرکي
یوسف یدي ییل حبس جکدی وحضرت ایوب علیه السلام یدي درده
مبتلا اولدي و بختنصر یدي ییل عذاب جکدي وحضرت حسن رضي الله
تعالی عنه ایشتدم جدم حضرت رسول صلی الله تعالی علیه وسلم قال
قرنداشم حضرت یوسف پیغمبر اکر ساقیه سویلمسه ایدي بوقدر حبس
جکمز ایدي ولکن افندینه سویله بني حبسدن جقارسین ددیکي ایچون
حق تعالی بیوردیکي یا یوسف بندن غیري کندینه وکیل ایلدك دیو
خطاب کلدي اول اجلدن کثیرت ایله حبس جکدي و اول بدیع الحسن
و الجمال قال انسانه سویلدیکمز ایچون افندیمك خاطري قلدي وفخر
الدین روایت ایدرکي التي یدي ییل عمر سوردي انساني دردتلرده و
شروب فریاد ایدورن الا اللهدن غیریه طایندوغي ایچون همان
بني آدمه کرکدیرکي بر درده مبتلا اولدقده همان الله نیاز ایله زیرا
ایشلري بتورمز الا الله و قچان حق تعالی هدایت وعنایت ایدوب
ارادتي شریفي اولدقده حضرت یوسفي خلاص ایلمك مصر پادشاهي بر
بر واقعه کوردي بر قوري دردن یدي سمز اینك ویدي زابون

اينك جقوب يدي سمز اينكي مبَلَع ايلدي ويدي بآشق يشيل اولوب
طابه ويردي ويدي قوري بآشق جقوب يشيلتري قير وپادشاه قور
قوب اويقوسندن قلقوب بوقدر كهنا آي جاغيروب حكايت
ايلدي ابدي بركمسنه بو واقعيي تعبير ايدمديلر نجه كلام قديمنه
مذكوردير قوله تعالى يا ايها الملاء افتوني في رؤيايه وكاهنلر
وسحر بازلر ديلركي بو واقعه قاريشقدير كمسه بوني تعبير ايلمز
وبو واقعه سببدبر حضرت يوسف خلاص اولمسنه وپادشاه افكاره
دشوب ابدي كمسه بولامديكي بو واقعيي تعبير ايدمزير احق تعالى
بر آدمه هدايت ايلديكن هر شئي اسان حال ايدر بو واقعده يوسف
پيغمبرك خلاص اولوب پادشاه اولماسنه باعيثدير وقدح كارين
خاطرينه كلوب جبسه وردي وسلام ويروب دديكي اي عزيز نديرسين
يدي سمز اينك قوري دردن جقوب يدي زآبون اينك
كلوب يدي سمز اينكي اكل ايلدي ويدي بآشق جقوب يشيل ايكن
حبه وير دي ويدي قوري بآشق جقوب يدي يشيل ياشغي يدي
وحضرت يوسف عليه السلام قال اما يدي باشق يشل بودركي
نقدر اكرسكز قجان جقدقده بجوب غيريسني اكرسكز كنه بتون
غنيمتك اولور ويدي ييل اولوركي هرنه اكرسكز جقدقده دو
شين ميوب قوريه ويدي سمز اينك بوديركي يدي ييل هرنه
اكرسكز اولقدر اولمز وبعده يدي ييل كلوركي ابدي يردن
بر شئي جقمز بخلوق غايت جفا جكرلر وبعده بر ييل كلوب اوزوم
دن شراب صقلر وزيتوندن ياغ جقاروب وصاغ ياغيله يغلانلر
اويوزلقلري ايجون وقدحكار بو واقعنك تعبيرني پادشاهه
سويلدي وپادشاه دديكي ايشته واقعمك تعبير بوديركتورين اول

آدمي بنه ساقي ددیکي یدي ییلدیر پادشاهم حبسده دیر پادشاه خبر ارسال
ایلدي حضرت یوسفي چقاروب پادشاهه کتورسینه قچان پادشاه آدمي حبسه
کلوب یوسفه ددیکي کل سني پادشا استر جواب ایلدیکي پادشاهه سلام
ایله اول عورتلرین مرادلري ندیر واول آدم کلوب پادشاهه سویلدي
پادشاه آدم مرسول ایدوب جمله عورتلري کتوردي بو شینین اصلي ني زنانلر
سوال ایلدي وعزیزک خاتوني ایلروکلوب پادشا سوال ایلدي نچون کوله
سين حبسه قودي وعزیزک قاروسي اقرآره کلوب جواب ایلدیکي بن
کند ونفسمه استرمکي بنمله جما ایدم اول استمدي کلام حقدیر
بعده پادشاه قال همان تیزشول اوشاقي کتورک کندي نفسمه حبیب ایدرم
بوقدر ارباب دولت کیدوب حضرت یوسفي صدیقي علیه السلامي حبسدن
استخراج ایدوب حمامه قیوب پاک غسل ایلدیلر لباسلر ایله لعل ویاقوت
ایچره مستغریق ایدوب کوحیلان ایله پادشاهین حضورینه کلدي وحضرت
یوسف حبسدن استخراج اولدقدم اهلنه دعا ایلدي وحبس قپوسنه
کتابت ایلدیکي صغلرین قبري ودشماندن انتقام الوب جوري جفا اوي
دیر قچان پادشاه حضورینه یوسف وردقدم قال اللهم حسبني ربي من خلقه
عز جاره وجل ثناؤه ولا اله غیره وپادشا قرشوسنه کلدیکده نیاز ایلدیکي
اللهم اني اسئلك بخیرك من خیره واعوذ بك من شرك وشره غیره
وحضرت یوسف علیه السلام فصیح لسان عربیله پادشاه ددیکي السلام
علیك یاملك وپادشاه قال بو دیل ندیر حضرت یوسف قال عموجم حضرت
اسمعیل علیه السلام دیلدیر عربي وحضرت یوسف علیه السلام عبرانیجه
سویلدي قال پادشاه ~~یادشا~~ یا بو دیل ندیر قال یوسف بابام حضرت ابراهیم
واسمعیل واسحاق علیهم السلام دللریدیر وهب رحمه الله قال اول پاد
شاه یتمش دیل بیلوردي وپادشاه هر نه نشکل دیل سویلدي ایسه

حضرت

يوسف عليه السّلام اكا جوآب ايلدي و پادشاه الشّان اولوب جواب ايلديكي
استه دنياده ايستديكم سن سين ديوب حضرت يوسفي يانينه الدي تختي اوزره
و پادشاه ديديكي استرمكي واقعمه تعبير ايدن سين كندي قولاغميله سمع
ايدم وحضرت يوسف الصدّيق اكا حكايت ايلدي نيجه قد حكاري حكايت
ايلدي ايسه وحضرت يوسف پادشاه ديكي بو يدي ييلده هر نه قدر قادير
اولورسكز اكين اولدقده بغدايي بشاغيله دوشيروب مغازالري دولدو
رين جمله دورلي شيدن ومغازالربنا ايله هر نه قدر قادير اولورسك
و دورت اطرافه تللرنا ندا ايلسون هر نقدر اكنلري اولور ايسه نصفين
سكا كتيرولر شرا ايله ويدي يلتق قتلق كلدكده كلوب سندن الورلر بقدر
مال جمع ايدرسين ابدي وصفلو كلمز و پادشا جواب ايلديكي يا بوتد
بيري بكا كيم ايدر اكر اهلي مصر جملسي جمع اولوب جهت ايله سالر
بو قدر شيئي ايدمزلر وحضرت يوسف الصدّيق عليه السّلام قال بني
وكيل ايله مغازه لره بن بو شيئي ايدرم نقدر زاخره الوب يتشديرم
همان خزينه الحاق ايله و پادشاه حضرت يوسفي مغازلره وكيل ايلدي
وحضرت يوسف عليه السّلام بو قدر مغازلربنا ايدوب ايشني عدل
وعدالت ايله ايشلدي حق تعالي اكا انبيالق ويردي زيرا اندن
غيري صاحبي تدبير بركسنه يوقيدي وكمسه بو شيلر ايلميه قادير
اولمزلر ايدي و پادشاه شولحدن محبت كثيرت ايلديكي وصفلر كلمز
پادشاه كندي تختي يانينه اكا بر تخت يبدي التوندن مرصع صافي جواهر
ايله مزيّن ايلدي كند وتختندن تجاوز و پادشاه مراد ايلديكي كندي
باشندن تاجني چقاروب و برماغندن ملك خاتمين انه ويره
وحضرت يوسف عليه السّلام قال فامّا خاتم ايله اموري تدبير ايدم
واما تاج اباء اجداديم كيسپتي دكلدير پادشاه زياده اكا محبت ايلدي.

وجمله تدبيرين اني صاحب مدبر ايلدي و اكثا يبدوغي تخنك طولكي
ثلاثين ذراع وعارضي عشره ذراع و اوتوز التون بابالري وآرايدي
والتمشى الماس طاشى اوتورتمه وپادشاه مولكندن جقوب ابدي فارشمز
ايدي همان صاحب حكم يوسف پيغمبر ايدي وحضرت يوسف عليه السلام
حضرتلروني پادشاه عزيز اولنديردي عزيزك تيزه سي قيزيله وحضرت
يوسف قيزينه حاطر خوشلوغيله الوب بركون اكا جواب ايلديكي شمديه
كوزل د يلميديربكا افترا ايلدين اول جواب ايلديكي بنم افندم بن كاميل
اولدم بابام بني براره ويرمك ايستمدي سني كوروب حسني وجمالنه
عاشق اولدم غيري صبره مجالم قلمدي ديو اردندن عذير ديلدي و
اندن ايكي اولادي اولدي روايت عزيزك خاتوني حضرت يوسف عليه
السلامي اولكي كبي محبت ايلمز اولدي وحضرت يوسف اكا ديكي تعجب
شمدي قلبنده محبت قليل قلدي اول جواب ايلديكي يا يوسف تجان محبت
الله ديدوكنده جمله شيدن بري اولدم وپادشاه واهلي عزيزك خاتو
ني حضرت يوسف النده اسلامه كلدي و ديار مصرده خاصي وعام قلمدي
انه محبت ايلمدك وهر يدي كوننده بركره بينوسنه چقر ايدي يوزبيك اريله
حتي جمله پادشاهلر اكا تابع اولديلر بجه كلام قديمنده ذكر اولنور
قوله تعالى وكذلك مكنا ليوسف في الارض وبحتري رحمة الله عليه
قال حضرت يوسف بوسببدن مرتبه سين بولدي صوجي اولمايوب
حبسده بو قدر وقت صبر ايدوب آجيزلنمدوغي اجلدن وحضرت
يوسف عليه السلام اوقاتي كلدكده طشره جقوب ولايت ولايت كذوب
فلحلره صقلت ايدوب بو قدر اكين اكتيردي يدي سنه يوقلوقده
بو قدر اكين وطعام اخذ ايلديكي ابدي وصفلره كلمز و يدي ييل قتلق
ايام كلوب شو لقدر قتلق اولديكي العياذ بالله مخلوق فرياد ايدوب

مخلوق

آجلق ديو صوقتقلرده فرياد ايدرلر ايدي بخه بيك مخلوق آجلقدن
هلاك اولدي زيرا دنياده عاجلوق ظالم شديدر وبعض حكمالر روايت
ايدرلركي عاجليق وقتي كبي برظالم يوقدير بوسببدنكي قتلقده
آدمين قرني وعيني طيمز نقدر يرايسه كنه دائما عاجدير واوقتلق
سببي بوديركي حضرت يوسف عليه السلام حبسدن جقوب اولوپاد
شاه اولوب جمله اهلي مصرآنون قولي اوله وآنك صدقي بيان اولنه
ويدي ييل غنيمتلك اولوب ويدي ييل كبير قتلق كلديكده صوقتقلرده
معصوملر وعورتلر اجليق جانموزي الدي عاجيز ديوب فرياد وفغان
يدي ييل كاميل اكنلري قليل اولدي بلمزلرايدي صوني بخه اولور
همان الديقلرني اول ساعت اكل ايدرلرايدي اولزمان ايدي ابتدابوقتلق
بولقتوقده نيل مبارك حدن برون طشدي ويدي ييل اكين اكيلوب حاصل
اولدقده دوشير مدن قورو ديغي زمان نيل مبارك اون يدي
ذراع جقدي بخه بيك پاره كويلرشراقي قلدي وباقي كويلر ياري صولر
ني المادي اول سببدن كامل حاصل اولمزايدي ويدي ييل بيوك
قتلقده نيل مبارك هيج طشمدي واهالي مصر آجليقدن غايت شكايت
ايتمكه بشلديلر ابتدا پادشاه عاجقدي ليلين نصفنده پادشا اويانوب
يا يوسف آجم ديو فرياد ايلدي حضرت يوسف عليه السلام بلديكي وقت كلدي
وبشلاديلر اولكي ييلده بغدايي ماليله دكشمكه بركيله بركيله ماله حتي
ديار مصرده مال قلمدي جمله سني بغدايه دكشيرلر حضرت يوسف ايله
ايكنجي ييل جواهر ايله بشلاديلر صتماغه حتي مصرده اسباب وجواهر
قلمدي جمله حضرت يوسف عليه السلام الدي واوجنجي ييل اولري
ودكانلري ايله دكشمكه بشلاديلر ودردنجي ييل قوللري جاريلري
بشلاديلر صتماغه وبشنجي ييل عورتلر ايله والتنجي ييل اولادلر ايله

بنلدیلر صتماغه ویدنجی ییل حتی مصر ایجنده مال ورزق جواهر قول
قلمدي ونه دیار ونه دکان وقاري واوشاق قلمدي حتی جملسین حضرت
یوسف علیه السلام الوب آنك اولدي واهلي مصر دیرلر ایدیکي بو وقته
بو قدیر دنیاده برکبیر پادشاه مصرده یوسف کبي حتی جمله مصر حکمنده
برشئي قلمدي الا آنك حکمنده اولوب قوللري دیر وحضرت یوسف علیه السلام
پادشاهه دیدیکي کوردونمي حق تعالی ارادني مخلوقاتني نه ایشلدي وبن
قولنه نشکل تدبیر قلدیردي وپادشاه دیدیکي یا یوسف راي تدبیر
سنکدیر وبن سکا تابع اولدم قوللرندن برقولم وتخت وملك بوکونده
سنکدیر وحضرت یوسف علیه السلام قال بن الله وسني شاهد ایلدم
واهلي مصري ازاد ایلدم بالجمله ازات لایم اولسون ومالي سولکلرین
ویرم وپادشاه دیدیکي یا یوسف امر سنکدیر هرنه بیلورایسك اني ایله
روایت ایدرکي حضرت یوسف علیه السلام اهلي مصري اذات ایدوب
مالي ملاوللریني وعیاللریني ویروب جمله الکا تابع اولدیلر وحضرت یوسف
اول وقته پادشاه طویمزا ایدي یوسفه پادشاه دیرکي بوقدر طعام النده
اولوبده نچون یمزسین حتی قرنین کوزل طوق اوله قال یوسف
تور قرام قرنیم طوق اوله عاجلري اونو دیرم حتی پادشاه ابدي طویمز ایدي
حضرت یوسف عشجلره اصمرلدیکي پادشاهه طعام حاظر ایلیلر
حتی نصف النهار اولمیجه اول اجلدنکي آجلرین احوالني بلمك ایچون
روایت اولنورکي آجلیق ولایتلره منتشیر اولوب مخلوقین جانلرینه کار
ایلدي وحضرت یوسف باباسي حضرت یعقوب اسرائیل الله
اولادلرني مصره ارسال ایلدي بغداي المق ایچون ویوسفین قرنداشلري
مصره کلدیکده قرنداشلري بیلدي زیرا اوتوزسنه اولمشدي آني
قیویه براغلي وبیوردیکي سیزکیمسکز بن سیزي کوردوم غریب

سکز

سكزن وقرنداشلري ددیلرکي برشام دیارندن کلوریز آجلیق جانمزه
کار ایلدي وحضرت یوسف علیه السلام قال بن قورقاریم سیز جاسشید
سکزن کلدیکز ولا یتمزي کشف ایلمکه و انلر دیلرکي والله بز جاسشید
دیکلوز الآجمله قرنداشلریز پیغمبر اوغللریوز و بابامزک ادینه
حضرت یعقوب اسرائیل الله دیرلر وحضرت یوسف قال یاسیز قاج
قرنداش سکزن انلر جواب ایلدیلرکي بز اثنین وعشرن اهو آندیق بر
قرنداشیمزي بز یمله صحراده اکل الذیب وآنک بر قرنداشي وارابدي
بر انن شمدي بابامیز آنک ایله خاطرني تسلي ایدر وبر عشره قرنداش
وحضرت یوسف قال یا کلامکز حق اولدیغنه شاهدیکز وآرمکم بیلور
سزي انلر جواب ایلدیلرکي بزلر بو دیارده غریبلریز بزي کمسه بلمز وحضرت
یوسف قال وآریکز قرنداشکزي کتورین اکر کلمکز حق ایسه بنده راضي
اولورم ددیلرکي کتدکده بابامزه سویلیوب بوشيئي ایده ریز وحضرت یوسف
علیه السلام قرنداشلرینه غایت رآیت ایدوب ورز قلرندن اوچ قات
تزآید بغدايي ویروب هرشیلرني حاظ ایلدیکده بوکلرني الي قودي
قال یوسف وآرین قرنداسکزي کتورین اکر کلامکز حق ایسه ددي
ریز فلریکزي آلیکز وانلر دیارلرینه وآروب باباآلرینه ددیلرکي یابابا
من مصرده برکوزل آدمه رآست کالدك بزلره بوقدر احسان وحرمت
ایلدي وصفلره کلمز وکوزل کیله اولجوب رزقیمزدن زیاده ویر
دي ولاکن کیدهجك وقت الي قودي قرنداشکزي کتورمینجه وبرمزم
وجمله احوالي بابالرینه حکایت ایلدیلر وددیلرکي ویر قرنداشیمزي
بز غایت آني احتراز ایله صقلاوریز حتي کنه سکاواصل ایده ریز
قال باباآلري یاسیزه نجه صدآقت ایله یم نجه قرنداشکزي اینانديم
ولاکن حق تعالي خیر حفظا وهو ارحم الرحمین ولاکن سینه

اينا نمزم حتي عهد ايدر سكز وآخر الزمان پيغمبري محمد صلي الله تعالي
عليه وسلم يمين ايدرسكز اول وقت سيني ويرم اكربو اوغلمدن حيات
ايدرسكز يومر قيامته دك آنك شفاعتندن محروم قالوب واندن بري
اوله سين واوغللري عهد وامان ويمين ايدوب باباللري قائل اولدي
بونلر آلوب راه طريق اولديلر بابالري وصيت ايلديكي مصر كرديكده بر
بر قپودن كرميوب هر بري بر قپودن كيرديلر زيرا اولادلري غايت خوب
وصاحب جمال ايدي وباباللري اوسببدن هر بريكز بر قپودن كرين
ديو اصمرلدي واكا معلوم اولديكي يوسف مصرده اولديغي بلكي
بري بري بيلور ديو وانلر كلوب مصره داخل اولدقده كيدوب ديلر
كي ايشته طلب ايلديكين هلاك اولان قرنداشي بنيامين وحضرت
يوسف عليه السلام بونلره غايت اكرام وحرمت ايدوب هر برينه بر
مرصع كورسي اوزرينه اوتورتوب ايكي اوجيوز قول بونلره ديوان
دوروب وطعام وقت كلديكده بونلري جفته جفته اوتورتوب وبنيامن
فرد قلدي وحاطرندن دديكي بنمده قرنداشم صاغ اوليدي بنده
آنونكله برابر اوتورردم وحضرت يوسف جون اقشام اولدقده هر بري
بر قرنداشيله ياتوب بنيامين فرد قلدي وحضرت يوسف الصديق
عليه السلام انلره دديكي بوقرنداشكز ياليكز ديرهمان بنمله ياطير
وحضرت يوسف قرنداشي بنيامني قوجقلايوب صباحدن ياطوب
جون صباح اولدقده قرنداشني كندوني بيان ايلدي وجمله باشنه كلن
كلن احوالي بيان ايلدي وحسرت حبرته ملاقي اولوب بونلر شاد خرم
اولديلر حضرت يوسف دديكي يا قرنداشم صقين قرنداشلرينه بو احوال
كشف ايلمه ولاكن بر حيله ايدوب سني اليقيام جواب ايلديكي يا قرندا
شم هرنه ايدرايسك ايله بني آلوقو حضرت يوسف بونلره بغدآي

كورك

كوزل اولجوب و زياد سيله رآيت ايدوب برشيلربن المدي و پادشاهيـ
مشرپاسين بنيامن حرآرينه صقلدي اومشرپه ايسه صافي الماس مرصع
ايدي و بونلر كيدجك وقت حضرت يوسف عليه السلام بيوردكي يا قوم
صقنوب برشيئي صريق الميه سيز انلر ددیلركي حاشا يوسف طايفسنه
يوصيت ايلديكي حرآرلرين آريه سيز و اول طايفه حرآرلرك ارآيوب
بونيا منك حرآرنم مشرپه بولنديي اه سيزلر صرآق ايمش سز ديوب
بونلري توطيلر قرنداشلري غايت اوطنديي ددیلر بونك ايله دوغن
قرنداشي بركون اودن برشيئي جالدي ايشته بواكا بنزدي ددیلر
حضرت يوسفين بو كلام كوجنه كلدي زيرا حضرت يوسف كوجك ايكن بريمرطه
چالوب برسائله ويردي سلام الله عليه وعلي نبينا اول ايسه خرسيز
ليق دكلدير اما يوسفين خاطرينه كلوب تغير اولدي و انلر بولجي
ددیلر اي عزيز كرم الله ايچون بريموزي الدي قرنداشمزي وير بابامزه
كتورلم بوقدر عهد و امان ايلديك پدريمز اختيار آدمدير او برقرندا
شمزي يوسف هلاك اولدي اول وقتدن برو اغلار و كوزلري اعما
اولمشدير و شمدي خاطري بونوكله تسلّي ايدر ايدي و بزسنك
ايچون آكوب كتورديك ال بزدن بريمزي ددیلر حضرت يوسف ددیكي
اعوذ بالله خير سيز يرينه طغري الايم بوقرنداشكز چالدي بن بوني
ايسترم و بونلر بوله دوآن اولدیلر و آدوب باباآلرينه حكايت ايلديلر نجه
مصرده وكيله بونلره رآيت ايدوب ضيافت ايلدي و قرنداشني حنكا
رين مشرپاسين چلدي و بزكوردك ديو شهادت لك ايلديلر بابالري
جوآب ايلديكي همان قلبكز فساد ايدوب بواوغلم قيديكز همان الله
بكا صبرلق ويره ديو غايت اغلادي برمكتوب يازوب كرو اوغللري
ايله مصره ارسال ايلدي و مكتوبده يازديكي اما بعد السلام ايها

يا ايها العزيز اويمزه بلاوي مصلّت اولمشدير اما اجدادم حضرت ابراهيم خليل
الله هي نمرود كافر اني آتشه برآقدي حق تعالي آتشي انه كلستان ايلدي
وموديب بابام حضرت اسحاق بوغزلمغه استيوب حق تعالي اني شرّندن
خلاص ايدوب اللري وآياقلري توطولوب كنديي كنديني بوغزلدي وبن يعقوب
اسرائيل الله ايم بر اوغلم قرنداشلري صحرادن قتلي كوملكين كتورديلر واوغلمي
قورتلر يديلر ديو فراقندن اغلادمكي حتي اعما اولوب دنياني كورمز اولدم
خاطرمي بوكوجك ايله تسلي ايدرايكن شمدي سن جلدين ديوالي قودين حاشا
لله انبيا اولادي چلمز مرحمت ايله رحمت بولاسين اوغلومي بكا ارسال ايله
يوقسه سكا انكاز ايلرم وحضرت يوسف عليه السلام مكتوبي اوقودقده كوز
لري ياشيله قانلر كلدي وكندوني قرنداشلرينه بلدروب وباشندن تاج
چقاروب نشاني كوستردي قرنداشلر بلكه غايت حجاب التنده قلديلر
بعده كلوب جلسي يوسفين الين بوس ايلديلر دديلركي يا قرنداشيموز شيطان
اويوب بوشيئ ايلديك ولاكن وعدالله بوايمش صوچومزي باغشله ديونياز
ايلديلر اولدم صوچلرين باغشليوب بري بريني قوجقلايوب بوشديلر وحضرت
يوسف بورديكي الون كوملهكوميدم باباميني يوزينه قيونكي كوزلري صاغ
اوله انشاء الله تعالي وقرنداشلري دديلركي يا قرنداشيمز ابتدا فساد ايلدكن
سنك قتلي كوملهكوني كتوردك شمدي بوكوملهكين كتورايسك بزه اعتقاد
ايلمز وحضرت يوسف قرنداشي بنيامنه كوملكيني ويروب ددي كي وار امدي
جمله اهليمزي كتورن مصره وبونلر جكيلوب راه طريق اولديلر ولايتلرينه يقين
كلديكده حق تعالي روزكاره امر ايلدي روزكار انلر وارمدن كوملهكين
قوقوسني كتوردي حضرت يعقوب عليه السلام ددي كي اوغلم يوسفين قوقوسي
كلدي واوغللري كلوب بنيامين كلوب يوسفين كوملكيني باباسي يوزينه
قيوب باذن الله تعالي كوزلري آچيلدي خلاص اولدي يعقوب شاذ خندان

او لدي وسؤال ايلدبكي مصر پادشاهي نشكلدبره ديلركي فرنداشمز يوسف الله
اسلامه كلدي شاد فرحان اولدي حضرت يعقوب اهلي عيالني آلوب مصره
كلدي ذريتي كاميل يتمش آدم ويتمش قاري ويتمش اوشاق ايدي حتي انلرين ذريتي
مصره ديارنده يتمش بيك جان وقچان يعقوب مصره يقين كلديكده حضرت يوسف
صديق وپادشاه يوزبيك عسكر ايله جقوب باباسني قرشولايوب قال يا ابم اسني
اماً انني مصره كير انشاء الله تعالي والاي ايله مصره كروب باباسني تختنده اوتور
توب وحضرت يوسف تختنده اوتوردي باباسي وآنسي اكا سجده ايلديلر
پادشاهلره سجده ايدرلرايدي ولاكن رسول الله صلي الله تعالي عليه وسلم دنيايه
كلديكده سجده بني آدمه حرام اولدي شمدي سجده الله هدير وحضرت
يوسف عليه السلام قال يا ابم ~~كورمو~~ انشه كوردوكم واقعه بجه
كلدي كونش وآي واون بريلديزكي بكا سجده ايلدي ديوب حسرتي
حسرته قاوشوب شاد اولديلر وحضرت يوسف عليه السلام باباسنه
ديديكي يا ابم نچون فراقمدن بو قدر اغلادكي حتي كوزلرين اعما اولدي
بلمزمسنكي صراطي مستقيمده بولوشوريز وباباسي ديديكي كوجك مصوم
ايدين وسني بك سوردم فراقنه صبر ايدمدم وحضرت يعقوب اسرائيل
الله ذريتي ديار مصرده يوزبيك اولدي كاميل والله اعلم
بالصواب واليه ترجع مئاب كاميل اولدي واقعه
يوسف الصديق عليه الصلوة والسلام وصلي الله
علي سيدنا محمد واله وصحبه اجمعين والحمد
رب العالمين وبه نستعين ولاحول ولا
قوة الا بالله العلي العظيم

هذا كتاب حكايت اهلى الكهف رضي الله عنهم

بسم الله الرحمن الرحيم ونستعين

الحمد رب العالمين والعاقبة خير للمتقين ولا عدوان الا علي الظالمين
وصلوة علي خير خلق الله محمد المين وعلي اله وصحبه اجمعين فاما
بعده روايت عبد الله ابن عباس رضى الله تعالي عنه قال برابا اصحاب
والمجاهدين والانصار جمع اولمشلر ايدي ورسولين عم ذاتى ابن عباس
رضي الله تعالي عنه محمد صلى الله تعالي عاليه وسلم معجزاتي ونبوتني جماعت
حكايت ايدر ايكن جماعتي ديدكي ودديلركي يا ابن عباس بزه حكايت ايله دو
ذوالقرنين وهم اهل كهف بخه حق تعالي انلري اولين وآخيرين آيت ايلدي اول
جواب ايلديكي يا قوم بكا غايت عظيم شيدن سؤال ايلديكز بو حديثي كمسدن
سمع ايلمدم ولكن سواليكزي انشاء الله سيزه حكايت ايدهيم واما ذو القرنين
صالح قوليدي حق تعالي اني صديق ايدوب اولو پادشاه اولدي وجهانى ايدوب طواف
ايلدي وطلوع الشمسدن غروب الشمسه واصل اولدي وبوغازي اچوب ايكي داغ
ياجوج وماجوجه اوزرينه قپادي وسبعه بحري كدوب بحري ظلماته وآروب
آب حياتي بولدي وحتى ملايكلر ديارينه وآروب بوقدر معجزات نظر ايلدي
ولكن سؤاليكزكي اهلي الكهف بني اسرائيل وقتنده موسي ابن عمران انتقالندن
صكره برآدم وار ايدي قيون كودوب غايت فقير ايدي برايام قيونني كودوب كزر ايكن
بر قيونك باشنه وآردي بر اشجارين التنده وقيونلريني صوويرمك ايجون قيونك باشنه
وآروب قوواسني قيويه صلدي وقوواسني جكدي كلمدي آشاغه بقد نظر ايلدي
قيونك دبنده بر عظيم شيئي مشعل ايدر اول صوويوب آشغه ايندي نظر ايلديكي
بر التون لوح فوقنده عظم يازي وار بو لوحي الوب نظر ايلدي وحاطرندن ددكي

والتم

والله بولوحده برحكمت وآردير بو يازيلر برشيئه دلالت ايدير واول ساعت قپونلري
سوروب اصحابنه تسليم ايلدي بعده قدس شريفه كتدي بولوحي قودسه اولان
راهبلره كوستردي ابدي بركمسه بولوحده اولان يازولري اوقومغه قادر اولمادي
ديلر وقدس ايچنده برقوجه پير راهب وار ايدي ايكيوز التمش ياشنده ايدي وغايت
اختيار اولديغندن كربيكلري طويل اولوب كوزلريني قپادوب كورمز ايدي ودقيوس
طاش چقوب برمقص بيداء ايدوب كلوب بو راهبڭ كربيكلريني قرقوب يوزيني
يودي ولوحي النه ويردي وراهب لوحي نظر ايلدي وغايت ايله اغلامغه
باشلدي وبولوحي كتورن آدمين يوزينه بقلدي زياده ابكار ايلميه باشلدي وراهب
ديديكي ياكشي آدك نه دير ديديكي دقيوس اول پير لوحه نظر ايدوب كثيرات ايله ابكار
ايلدي ودقيوس ديديكي ياكشي اصلي ندير ابكار ايلرسين راهب جواب ايلديكي يا دقيوس
يانجه ابكار ايلميم نظر ايلرمكي بولوحده دلالت ايدركي سن براولوكشي اولوب
طغيان ايدوب فسق فجورت ايله كندو نفسني تكري ليق دعواسي ايدوب
بني اسرائيلدن كثيرات ايله ادم قتل ايدوب كليسالري خراب ايدرسين ودنياء
فساد ايله سندر ايدرسين وبو يازيلر بيان ايدركي بركنذ وآركي سكا ابدي وصفلره
كلمز انده اولان احوال ولاكن يا دقيوس بوشيطان احواليدير بوشيدن فارق اول
وملعون دقيوس جواب ايلديكي ياشيخ بواحوالي بيلورمسين بكا كوستري وير راهب
جواب ايلديكي يا دقيوس والله بوشيلري بندن غيري بركمسه بلمز وبويازيلري
بركمسه اوقويامز ودقيوس ديديكي ياشيخ اكر بوكنذي بكا كوسترر ايسك
سكا چوق خيرم اوله وسني صاحب سرم ايدم وراهب جواب ايلديكي سكا اعتقاد
ايلمه زم حتي بكا عهد وميثاق ايلميجه وعهد الله خيانت ايلميه سين
ويمين بالله ايده سين وكاهني اول ملعون يمين بالله وعهد امان ايدوب
برابر كلديلر حتي بر دآغين التنه كلديلر وراهب ديديكي يا دقيوس قاز امدي
بومكاني ودقيوس اول مكاني قازوب برقپو آچلدي كاهين ايله ملعون ايچري

كيروب سرديوآندن اشاغه اينوب كنذه وصول اولديلر دقيوس نظر ايلديكي برميدآن

واوبطاآسنده برعظم تخت وآر ايدي وصفلوه كلمز واول تختين اطرافنده عشره تخت وآر

برعظم قصير واركي وصفلوه كلمز اول قصيرلرين اطرآفنده مغارلر واركي وصفلره كلمز

ومغارلرين ايجرسي صافي قزيل التون دولي وقصيرلرين قرشوسنده بركومه كومش

يغيلي داغلركبي ودرت اطرآفنده بجه يوزبيك سلاح ومغارلرده مرصع رحتلر

ومرصع اكرلر ايدي وصفلره كلمز وهرتحتك فوقنده يكرم بيك لآلد ويآقوة جواهر بو

طشلر كنذي منور المش وابن عباس رضي الله تعالى عنه قال قجان ملعون

دقيوس بوقدر اموآلي كوريجك عقلي باشنده قلميوب كافر ديوآنه اولدي جوآب

ايلديكي باشيم بوقدر رمال ايكي كشيني اراآسنده يا اقشمز الا برآدمه لا يقدير ديوب

رهبآنك باشنه برقزمه اوروب قتل ايلدي عهدا ماني صدي وبشلادي بواموآلي

طشره طآشيوب قول وقرا وآتش الوب وعسكرجمع ايلميه حتي باشنه يوزبيك

عسكوبيدآ ايلدي بوقدر رملي دنك ايدوب يوزبيك قاطيره كومش يوكلتدي و

ويوزبيك دوية قزيل التون يوكلتدي ويوزبيك اشكه جواهر يوكلتدي وعسكرني

الوب كوج ايلدي برولايتدن برولايته قلقوب قونآردي قنغي ولايته وآرير

ايسه اهلني كنذي عبادتنه دعوت ايده ايدي حتي برآيام قدس حكمنده

رمله ديآرينه كلدي انده اوطاغين قوروب ولايتي محآسره ايلدي ورمليدن

يوزبيك ظرخ كوملكلي فآرسي جقوب اول ملعونيله جنك ايلديلر كامل عشره

ايام جنك اولدي بجه بيك عسكر قتل اولوب رمله عسكري صدي دقيوس

ظفر بولوب رملة اخذ ايلدي ورمله ولايتي غايت بيوك وعظم ولايت ايدي

بركريجي التون وبري كومش ايدي ولايت ايجنده بركبير وعظم كليسا وآر ايدي

ايدي وصفلره كلمز و اول كليساآده برعظم بوت وآر ايدي قزيل التوندن و

وكوزلري يا قوتدن وبوغازنده بركومش زنجير وباشنده برجيجرآق اوتو

دتمه تاج اول بوتين حذمتنه بيك قول مشغول ايدي بوقدر رآيت حرمت

ايدرلر

ایدەلر بشیوزك اندن یلپازه صالورلر ایدي اکاتوز دوقنمیه وبشیوزي اندن
بورنجك میحرامه دائما بونی سیلوب پاك ایدەلر وبني اسرائیلدن اوپوتدن عزیز
یوق بالجمله جاالیشوب قطفند یقلرني اول پوتته خرج ایدر لرایدي ودقیوس
ولایتي رملهٔ خراب ایلدي واندن اولان اموالي اخذ ایتدي وکثیرات ایله طغیان
بولوب فساد اولدي ورملدن قلقوب حتی برصحرا آیه واصل اولدي نظر ایلدیکي
بو صحرا بر محبوب مکانکي ابدي وصفلره کلمز بر باشندن بر باشنه وآرنجه بر آیلق
یولي وآر صولر آقر آب حیات کبي واندن انواع میوالر وصفلره کلمز سنکي جنت کندي
دقیوس بو مکاني کوروب بیندي اوطاغني اندن قودي ودرت اطرافنه ادملر ارسال
ایدوب بنا جیلر کتوردي ونقد رد رلي اهل صناعت وارایسه جمله بریره جمع
ایلدي حتی هر بر صناعتدن یوز بیك آدم وامر ایلدیکي اومکانده بر ولایت
یاپالر ایدي وصفلره کلمه سین واکا کورنه ولایت یاپولوب ونه یاپیله واستاد
باش اوستونه دیو تمل قودیلر ویوز بیك یاپوجیلر ولایتین تملین قودیلر یوز
بیك اوستاد ایله یوز ییلده ولکو آغاجني کسوب ویوز ییل دورلي شیلر یاپمغه
بشلدیلر اول ولایتین حصارین جویروب بیك قلعه یاپدیلر اول ولایته اوجیوز
التمش التي قپو یاپوب ییل عددنجه وهر قپویه بیك قول قودي کمین اندن خبر
وکیمنون اندن یالین قلج ودقیوس اوستادلره امر ایلدي ولایتین اوسطنده بر
برعظیم قصیر بنیا آن ایدەلر طپراغي مسك برکر بجي التون وبري کومش
وطاشي لعل ویاقوت واشجاري عود القمري واوستادلر بو وصفله بر قصیر
بنیاد ایلدیلر دورت التون دیرك فوقنده وقصیرین فوقنده لعل ویاقوت برعظیم
قصیر که ابدي وصفلره کلمز وفکرلره صغمز اول ولایتین هر قپوسنه فنر
یرینه بر جیجراق قودي لیلده فنر ینما آسین قصیرن ایجنده وبرتخت بنا ایلدیلر
صافي الجودن وجابنکره سکز اسکمله قوردي حالص الماسدن او ولایتي
کامیل اوتوز ییلده حاضر ایلدیلر ایکي اوستاد عشر مرة یوز بیك حد آمیله

وملعون دقیوس کندی خدمتنه بیك قیز اوغلان قیز الدی حور عین برینه شب سرآس
کیدیروب باشلرنه انواع طاش اوتورتمه تاج وبیك معصوم پاك الدی غلمان ایلدی
انلری ذبا ایجنده مغرق ایلدی وباشلرینه مرصع تاج قودی وسکز پادشاه ولایتنی
اخذ ایدوب کندونه لایق مصاحب ایلدی وبیك رهبان اخذ ایدوب کندویه
سجده ایدوب اکا اعتقاد ایدرلر ایدی و دقیوس قصرین درت اطرافنه جبجراق
طشلری قودی شمعه مشعل ایلمه مك ایچون لیل والنهار اول قصیر منور ایدی
ابن عباس رضی الله تعالی عنه قال سکز پادشاه اولادینی صاحب سر
ایدوب مرصع جواهر تاج کیدوردی وملعونك طغیانی زیاده اولوب دورت
اطرافنه تلالر اندا ایدوب حق تعالی دن غیری کندویه سجده ایلمیه دعوت
ایلدی استمینی هلاك ایدردی و دقیوس فسق فجورت ایله دنیاء غایت مندا
ر ایلدی وبنی اسرائیلین نجه بیك کلیسالرین خراب ایدوب پوتلرینی خوردن
ایلدی وملعون ذوق وصفا ایدوب یمك وایچمك ده ایکن برایام بر رهبان
کلوب حق تعالی دن غیری والکا سجده ایدوب تضرع ونیاز ایدوب جواب
ایلدیکی یا اللهیمز بریوزنده سندن غیری تکریمز یوقدیر دیو تضرع ونیاز
ایلدی دقیوس سمع ایدوب شاد اولوب اکا بوقدر اعطالر ایلدی وخاطرنی
آلوب مصاحبت ایلدی برساعتدن صکره راهب جواب ایلدیکی یا الاهیمز
سن یریوزی تکرسی ایکن بزقوللرینه بوقدر ظلم اولمق انصاف دیلدیر ملعون
دقیوس جواب ایلدیکی یا قوم سیزه نه اولدی اول جواب ایلدیکی یا تکریمز
فرسان پادشاهی اوستمزه کلدی اوچ بیك پوت ایله وهر بر پوتك التنده اون
ایکی بیك عسکر ولایتمزی خراب ایدوب اخذ ایلدی بوقدر قوللرینی
هلاك ایلدی افندیمز واللهیمز سین بزی بودشمانمزدن قورطر ودخی
ابن عباس رضی الله تعالی عنه قال قجان رهباندن بو اخباری ملعون
دقیوس ایشتدکده یلوب یوزی قیون دوشوب باشندن اولان مرصع

123

تاجي دوشوب پاره پاره اولدي وزرالر بو قدر مسك وعنبر وقوقولر ويروب
عقلي باشنه كلنجه برايكي ساعت كجدي وزرآسي جواب ايلديلركي افندمز بر
يوزنده بر اللهمسين وايكي يوز بيك كرة قولين وآر وبزم دخي نجه بيك كرة قوللمز
وآر وجمله ولايت بيز ملديربر شيدن قورقمه طريقنده فدا اولورز وبعده
دقيوس قومندن جكيلوب اوچ ايام خلوة ايلدي واول ملعون قومنه جواب
ايلديكي يا قوم سيز بر شئي بلمز جاهل قومسيز بن بر يوزنده يا ليكز بر اللهم
بنم مكانم عاليدير اورطا غمدن اوطانريم وملعون لعين خلوة ايلدي حيا
سندن وزرالري جكيلوب جانلرينه كتديلر وبيوك وزرلري املخ انلره
ضيافت ايلدي واول كون كامل صفا ايلديلر جون اقتام اولدقده املخ
صود ومكه جقدي اوليكجه تمرك اون بشنجي كيجه سيدي جا قرهوا آي
منور يلديزلر منور وسموات فرحان وهدايت رباني اولوب املخ باشني
سموآته قلديروب دديكي اي سموات سني كيم قلديردي وبو يلديزلري كيم
منور ايلدي بو قمري كيم مسخر ايلدي ويريوزني كيم دوشدي وجمله مخلوقي
كيم خلق ايلدي وبو تدبير ندر كيم ايلمشدير اول جناب الباري خدا
حضرتلرندن غيري والله بو ملعون دقيوس الاكذب اكبر ايدوب بن اللهم
ديو جانشا الله تعالي بز جليل دكلدير الا بو ملعوني ايدي بزجلين مخلوق
قدير برجبه شئي خلق ايلمكه قادير اولمز كونشي كيم مسخر ايدوب ليل النهار
ايلدي صاحب التدبير همان الله تعالي دير واندن غيري الله يوقدير
ملكنده واحد رشريكي ونظري يوقدر ورزاق كريم پادشاه دير ديو اغلا
يارآق يوزين يرلره سورب الله تعالي واحد آيته تنه سجده ايلدي ودديكي
الهي وسيد ومولاي يا غياث المستغيثين يا رب العالمين رحمتنله بن بيچاره
قولني بو جاهل قومين اللدن خلاص ايله ديو تضرع ونياز ايدوب اغلا
يارق ايچري كردي اصحابي يانته اوتوردي واصحابلري نظر ايلديلركي

بيوك وزير ابجاك ايدر وبونلره جواب ايلديلركي افنديمز وعزيز دوستمز
اصلي نديربجون بويله اغلرسين فغان ايلرسين بمز باشمزسنك بولنه فدا
اولسون نيه اغلارسين و املخ ددیکي یاقرنداشلريمز فکر ایلدم افندمز
دقيوس احوالي بجه یوزیلدي رهبان كلاسيله فارس پادشاهين فورقي
سندن یوزیقینون دوشندي حتي باشندن تاج مرصع افتاده اولدي شمدي
آرندن صقلنديني اصحاب بجه اول ديرسکي بن بر یوزنده اللهم والله حاشا
لله دیلدیر اکرالله اولیدي مخلوقدن قورقمزدي الامالي قوتيله تکبرليق
دعواسي ايدر والله تعالي کندي نفسنه خوف کتورمزخلق ايلديکي شيدن
وخلق ايلديکي صورتده اولمز الايا قرنداشلرم بوملعون بزجلين بر مخلوقدر
بوقدر مخلوق وخاق اولور بو قدر طوغار ليل اولدقده نهار بجه اولور
النهار اولدقده ليل بجه اولور وشمسي کيم مسخر ايلدي وقمر ويلدیزلري کيم
منور ايلدي وسموات کيم قائم ايدوب یرلري کيم دوشدي وتدبير تدارك
کمنديرو لاکن کلين بمله بولداش اولك حق تعالي عادتنه مشغول اولالم
دیوب بونلره نصيحت ايلدي وبونلردخي حق تعالي عبادتنه مشغول اولديلر
و ابن عباس رضي الله تعالي عنه قال حق تعالي بونلره هدایت ایدوب اسلام
نصيب ايلدي و بونلرده دیلرکي اي افنديمز بجه حق تعاليه عبادت ايدلم و املخ
بونلره ددیکي بن هرنه سویلرايسم سيزدخي آني سويلين ديلر باش اوستونه
وبونلرده دیلرکي سويلنديي و املخ ددیکي کلين بمله و بونلر طشره جقوب
املخ الين قلدیروب تضرع ونیاز ایدوب ددیکي لا اله الا الله وحده لا
شريك له وشهادت ايده رمکي جمله پيغمبر حقدير وکتورد کلري
حقدير ودخي حق تعالي بونلرك قلبنه الهام ایدوب کيجه اولدقده عبادت
ایدرلر وکوندوزي صائم اولورلر ایدي واقحوارقلرندن اطلاوزلرین
جقاروب خرقه کیوب ابه قوشانوب عبادت ايدرلر ايدي يا ربنا و الهنا

وصولة

124

ومولانا امرینه قایل وبلانه صبر اولدق برلیکن حقیچون بزي بو کافرلردن
خلاص ایله رحمتله وبونلر عبادتلرینه مشغول ایکن بر ایام بر آدم بونلري
کوردي وآروب دقیوسه ددیلرکي یا اله سنك وزرلرسني بر آغوب اورطا
غنه تاپرلر انلري کوردم ودقیوس غضبه کلوب آدم کوندردي وزرآسني
حضورینه دعوت ایلدي واملخ باش وزیر ایدي وهم صاحب تدبیری
ایدي وکاتب یدي ایدي واملخ بونلره ددیکي قورقماین هر نه ایدر ایسم
سیز اني ایدون وقلبکز عبادتي الله صاغ توطون وسیز دخي بخلاین ایلین
بونلر حرقلوین جقاروب ذیبالرین کیدیلر باشلرینه تاجلرینی قیوب اتلرینه
بنوب کتدیلر ودقیوس وردیقده سلام ویروب سجدیه کلدیلر وآنه
قرشو ددیلرکي افندیمز واللهیمز سن بزه رحمت ایله وکناهیمزي مغفرت
ایله سندن غیري تکریمز یوقدر برالله سین واما انلرین سجده لري
وعبادتلري ونیازلري اول جناب الله دیر واما دقیوس بو شیلري کندویه
قیاس ایدوب شاد وفرحان اولوب وزرآسنه بوقدر انعاملر ایلدي اول
فتنه ایدن آدمي قتل ایلدي وزرآسي جکیلوب مکانلرینه وردیلر وبونلر
باش آجوق یالن آیاق لیل النهار عبادتلرینه مشغول اولدیلر حتي بر ایام
دقیوس کندي نظر ایلدي عبادت ایدر ایکن ولاکن برشیئ سیلمدي قلبندن
ددیکي اکر بن بونلره برکلام سیلر ایسم بونلربني جاریس ایدر وجمله مخلو
ق ایشدوب بکا عبادت ایلمز وباش قلدورق بني هلاك ایدرلر اکر
بو الله اولیدي وزیرلري آني بر آغوب سموات اللهیني عبادت ایلمز ایدي
دیوب ایشم فساد اولور وصاطرندن ددیکي بونلري بر اوصول ایله هلاك
ایلرم ودقیوس بیلده ایکي بیرآم ایدر ایدي صحرایه جقوب بیك قوربان ایدوب
مخلوقي کندي نفسنه عبادت ایلدیر ایدي اللهدن غیري ومخلوقاتین کیمي
اقجه ایله وکیمي غصبا کندویه سجده ایلدیر ایدي وسجده ایلمیني هلاك

ايدرايدي و ابن عباس رضي الله تعالى عنه قال اول وقت دقيوس بيرآ
ميذبي دورت اطرافه تلاللر ارسال ايدوب مخلوقي جاغرمشدى وجمله خلق
بيرآم يرينه جمع اولمغه باشلديلر وملعون دقيوس خاطرنه دديكي بيرآم
كلديكده انلري هلاك ايدم وباش وزيري املخيي جاغروب يرينه خليفه
قيوب وچكلوب بيرآمنه كتدي وزرآسيي زياده سيله عبادت الله دوشديلر
وبونلر بركيجه عبادتلريني ايدوب اويوديلر برساعت مقدآري كچديكدن
اويقوسندن صچرآيوب شهادت كتوردي واصحابلري ايشدوب اويانديلر
دديلركي افندم الله سني خطالردن امين ايليه نديراصلي بويله اويان
دين و املخ جواب ايلديكي يا قرنداشلريم والله الا بزه حق تعالى دن عنا
يت وهدايت اولدي بوجاهل قوم اللندن خلاص اولمه منه بشارت ايلديي
يا قرنداشلريم نظر ايلدمكي سمواتك قپولري آچيلور يريوزينه نورجكديي
وكوكدن يره برقاج آدم انديي صرآين اورطاسنده بونلراتلره بنمشلر
ونورلري كوزلرم قماشديردي و ارالرنده بري برطوب جقديي التون
وبرينك اللنده كومشدن بر ياريق دينك وطوب صاحبي وطوب آتوب
اول بري دينك ايله اوردقده توطوب صچرآيوب كوزل صداسيي جقديي
واشتدمكي دينك ايله اوردقده دديكي توت يا قرنداشم جبرآئيل اول
اوروب ديركي توت يا قرنداشم ميكائيل اول برينك آدي اسرافيل بونلر
اوينايارق قپويه كلديلر بري بردينك اوردي قپودن طشره جقدي اشتدمكي
بري دديكي يا جبرآئيل حاي ينديي الله كيده لم والله بوشيي بزه بشارتدير
كوستردي كلن بز دخي بويله ايدەلم بوجاهلرين اللندن بويله خلاص اولو
اولوريز وانلر جواب ايلديلركي ياعزيز بز بوشيي كورمديك بلميوز واملخ
دديكي بن بوشيي ايشلرم نجه كوردم ايسه وجبرائل وميكائيل واسرافيلدن
وانلر صباح اولدقده برمقدار التون الوب قيومجيي دكاننه وارديلر املخ

قیومجیی دیکی یاکشی استریزکی بزه بر التون طوب وبریصتی یاریق دینك
بیاسین وقومجیی جواب ایلدیکی والله بوشئی ابدی یابمدم وکسدن کورمدم
واملح الکا وصف ایلدی قیومجیی د دیکی افندم بوشیی نهاده اولمز الا کیجه
یاتیوب صباح سیزه ارسال ایلدم لم واوستایه برمقدار التون ویردیلر کیجه
یاتمق ایچون وچکلوب طانلرینه کلدیلر وبتون کیجه عبادت ایلدیلر حتی صباح
اولدقده قیومجیی بوشیلری ویردی وبونلر تاج لرینی وکسبتلرینی کیوب
اتلرینه بنوب ولایتن اوسطنده اوینامغه بشلدیلر ولایتین کوجکی وکبیری
اولرندن جقوب بواویونی سیر ایلدی ولایت اهلی دیلرکی والله بواویونی
دقیوس کورسه حیران قلور وبونلر اوینا یارق قپویه کلدیلر وآردیلر واملخ
بر دینك اوروب قپودن طشره صحرا دی وبیوك وزیر قپوجیلره امر ایلدیکی
قپوجیلر قپوی آچوب بونلر ولایتدن طشره جقوب اوینا یراق حتی واقریر
اراق اولدیلر وحق تعالی امر ایلدیکی وارامدی یاجبرآئیل طوبلرنی
صقله وجبرآئیل قنادیله طوبلرنی چاریوب غایب ایلدی بونلر ارامغه بشلر
طوبومز بویانه کتدی دیو طریقه داخل اولدیلر املخ کورنظر ایلدی ولایت
غایب اولمشدیر آیقدآشلرینه دیکی الحمدالله ولایت کورینمز اولدی کیده لم
الله وانلرد دیلرکی یاغیریمز واملخ د دیکی یاقرنداشم هرنه ایدر ایسم سیز
بخلین ایلیکز وبونلرا تلرینی براغوب واسبابلرینی سلیم ایدوب خرقلر
کیوب ایب قوشندیلر وچکیلوب طریقه داخل اولدیلر یالین ایاق باشی ا
آجوق سمواته ک اللهینی ارآمغه وبونلرکیدرایکن نظر ایلر بر داغین
اته کنده برچوبان قیون کودر ویاننده برکبیر کلبیی وآر وکلب بوادملری
کوردیکده طریقین اوسطنه ایندی قرنی اوزرینه یاتوب والتری باشی
اوزاتوب باشنی سمواته قلدیردی وفریاد ایدوب یوزینی بونلره قرشو
یره سوریب نیاز ایلدی وچوبان بو احوالی کوریجك تعجبده قلدی وصاطرنده

دديكي والله بوكلبين بويله ايلديكي يوق ايدي نجب بو آدملر بويله يلطاقلنوردبو
بويله اندي وابن عبّاس رضي الله عنه قال تجان املخ بوجوباني كوردكم
خاطري تورقوب دديكي ماشاء لله ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم
وديكي السّلام عليك ايتها الجوبان وجوبان عليكم السّلام ورحمة الله وبر
كاته وجوبان دديكي ياجماعت نره دن كلوب ونره يه كيدرسكز والله بن
نظرايدرمكي سيز پادهين رهبانلرينه بندر سكز شمدي توتوب سزي
دقيوسه ايلدم بلكي بكا احسان ايدر عجليغمه برفايده ايدر واملخ دديكي
والله ياجوبان بزكتشتي ديوليز واما دقيوس وزر آسيوز ديمنوز ايله
يرلري وكوكلري خلق ايدوب عرشين فوقنده قائم اولان الله كيدرز وابن
عبّاس رضي الله تعالي عنه قال تجان جوبان بوكلامي ايشتدكده باشني
سمنوآته قلدروب دديكي اشهدان لا اله الا الله واشهدان من جاءت
به الرسل حقا وجوبان شهادت كتوردكده جواب ايلديكي ياجماعت شمدي يوز
يلدير بومكانده قيون كودرم ابدي استدمكي بركسه دليله وياخود قليله
الله ديه ولاكن سيزدن بيوك ايم واللهي سيزدن اوّل بيلورم بر ليكنه شها
دت ايدرم وبوطرفده برداغ ولا برمكان يوقدر الاجمله سني بيلوريم ولكن
سيز غريب سكز درون بوآده وآروب قيونلري صاحبنه تسليم ايدوب
بنده سيزين ايله الله برابركيده لم واملخ دديكي بزه لازم دليلسين وجوبان
دديكي يا يوزلري كامل وصالح كشيلر نجون بني استمزسكوز واملخ
جواب ايلديكي قورقارز كيدوب بزي دشمانمزه خبر وبروب هلاك ايلدير
سين وجوبان ايلديكي يا انشكل بوشي بنكي اللهي سيزدن اول بيلورم و
سيزدن بيوك ياشيم والاهي سيزدن اوّل بالدوكم ايجون بنم برابركتديكيم
استمزسكوز واكر بندن قورقرسكوز سيزه عهد الله ايدوب يمين ايدرم
وجوبان بونلر ايله عهد واماَن ايدوب قيونلري سوردي املخ دديكي ترككل

صفين ايلمنه وجوبان كيدوب حيوانانى اصحابنه تسليم ايلدي وبرزشئ اخذ
ايدوب العجل كلوب بونلره بوليشوب يوله كوديلر وجوبانك كلبي ارتلرينه دشدي
واملخ دديكي ياجوبان كيردن بزه لازم دكلسين وسنك ايله صحبت بزه فايده
ايلمز وجوبان دديكي يا قرنداشلرم اصلي نديربندن برفنالق صادر اولدوم
ويوقصم عهد الله خيانتمي ايلدم اصلي نديربني استمزسكوز و املخ دديكي ياكشي
سنك كلبين بزه تبع ايلدي فنادير بزي كشف ايلر وجوان دديكي بقا قرنداشلرم
قوشو كلب بزمله معاً كلسين زياني اولمز فايده سي اولور وسيزه حكايت ايليم بو
كلبده اوج حصلت واردير انلر دديكي يانديو سيزي دشمانزدن صقلار وكسنه متوجب
ايلمز سيز ياتدوقده اول ياتمز ودرت اطرافي دولاشوب كزرحتي صباحدق وبزي
اصلاوندن وقبلندن قورقاركيجه وكوندوز يلداشدير والله اكي بردشمان كلور
ايسه ارقاسندن برقيل قلما بنجه دوشماينله جنك ايدر والله يوزيلدير بنمله برابر
اولدوغيم يردن بركسنه كجرمدي وكجني آتندن انديريرايدي واصلاوني
وقبلاوني پاره پاره ايلدي ولاكن يا قرنداشلرم سيزي كوريجه قرني اوستونه
ياتوب قالندي وباشني سمواته قلديروب نياز ايلدي وانلر دديكي لازم دكلدر
استيمزوجوبان كلبين قولاغين توطوب دديكي يا قطمرسني استمزلركيرو
دون كيت وكلب باشني سمواته قلديروب كوز ياشني دوكرك حق تعالي كلبه
ديل ويروب نطقه كلوب خوب كلاميله دديكي لا اله الا الله وحده لا شريك له
واشهد ان جاءت به الرسل حقا اي اصحاب بني قوواسكوزكي حق يولنه
برابر كيدهلم بن اول خلاق عالم اولان الله سبحانني سيزدن اول بيلورم يوزيل
بيالدير الله تعالي يه تسبيح وتهليل ايدوب بركنه شهادت ايدريم اندن غيري
الله يوقدير وجمله پيغمبرلركتوردیكي حقدير وكلامالكري كرجكدير بنم سيزنله
كتدوكيم تقدرالله بودير و ابن عباس رضي الله عنه قال قجان انلر كلبدن
بو كلامي ايشتدكده بو كلبي قوجاقلرينه الوب ايكي كوزلرندن بوس ايدوب

نوبت ایله قوجاقلرندن کتورمکه بشلدیلر حتی بونلر بر داغك اتکنه کلدیلر و
واول داغده برمغاره وار ایدی وقپوسنده بر انجیر آغاجی وار ایدی میوه ویرمش
ویاننده برچای اقار ایدی و **املخ** ددیکی یاران کلندی بومغاریه کیروب برمقدار
راحت ایدوب طعام ییه لم وبعده چکیلوب یولیمزه کیده لم ومغاریه کردیکده برز
نعمت اکل ایدوب بر برلرینه ددیلرکی کلندی برمقدار یاتوب راحت ایده لم حتی
کونش حرارتی کچدکده کیدریز دیوب بونلر اوقیویه وآردلر و **حق تعالی** بونلرك
اروآحلرین کندی قدرتیله قبض ایدوب عرشین الندن نور قندیل ایچره قودی وهربرینه
برملایکه موکل ایدوب قودی بونلری صاغندن صوله چویرلر دیو وکلبلری
آیقلری اوجلارنده قرنی اوستونده یاتوب آیاقلرونی اوزاتمشدیر قجان ملعون
دقیوس بیرآسندن کلدکده طائفسی جواب ایلدیکی اللهیمز وزیرلرین دینله لری
ایله قجدیلر سمواتین اللهنه وقجان دقیوس بوجوابی خبرالدوقده غظبه کلوب
قپوجیلرین بشلرك قطع ایلدی واهلی ولایتین وجمله توابعنه امر ایلدی یتمش
کره یوزبیك عسکر ایله بنوب واول عرآدبر کبیر وعظیم داغ وار ایدی اوداغده دوغری
ایزلرینی قووارق اول مغاریه کلدیلر ودقیوس برآدم ایچری کوندوردی بقدی
عجب بومکانه کردیلرمی دیو اوآدم مغاره دن ایچری کردکلرده بونلری کوروب
طشره چقدی کلوب دقیوسه سجده ایدوب ددیکی ای افندمز بونلری کوریدن
نه حالده ودقیوس آتندن اینوب ایچری کردی کوردیکی وزرآسی قوری
طبراق فوقنده یووآرلنوب یاترلر وکلبلری برابر ودقیوس جواب ایلدیکی
باقین یاقوم بونلرین احوالترینه نظر ایدرسکوز قجان بونلر بنم خدمتمده
ایکن بونلری وزرام ومصاحبلرم ایدوب ذباوشب کیدورب لعل یاقوت
وجواهر ایچره مغرق اولمشلر ایدی بندن قجوب اورطا غیمه وآردقده اورطا
غم بنم خاطرم ایچون بونلره نه اذیت ایدر قوری طبراق اوزرنده یاتوب باش
آچق ویالین ایاق یاطورلر یووارلرلر انلری وکلبلرینی ای قوم بلمشی اولنکی

هر بر بيز كندي طائفسنه حكم ايلر اكر هر كيم سيزدن يريوزي تكرسين بر آغوب
كوك تكر وسنه كيد رايسه بو سنوال اولوز ولكن بونلره برصال ايدم لم ابدي بو
بومكاندن جيايلر اوساعت يا ايوجيلر كلوب معارا آنك اغزيني كيكرمنا يا آيوب قبادي
واول كون قساديله غايت قومي بني اسرائيل فساده ويردي كندويه جملسنه سجده ايلت
دي جاهل قوم بلمزلركي حق تعالي انلري اولين وآخرين ايت ايلدي وبوقدره بونلر صايوب
قاج كتبي اولدوغين بلمديلر واوقدر بيك قومن ايجنده بركمسنه يوق ايدي لا
اله الا الله ديه ودقيوس جقلوب ولايته كيدوب تختنه اوتوردقده زياده طغيان
ايدوب فساد ايلمكه بشلرايدي وبخه بعض ايامدن صكره بركون ملعون دقيوس
جمله حكمنده نفر عام ايدوب يدي ياشندن يوقاري بالجمله ايدوب بخه يتمش كره
يوزبيك ادمي جمع ايدوب انلره جواب ايلديكي زمان كلدي وبن استرمكي كيدوب
كوك تكرسي اولان اورطا غملة بر زعظيم جنك ايدوب آنك كوكره اولان
طائفسني هلاك ايدهيم وچقلوب بوقدر مخلوقا آيله طريقه داخل اولدي
اول طرفده برعالي داغ وار ايدي مراد ايدوب اول داغه كلوب جنك ايده بونلر
جكيلوب اول داغه جماعته بشلديلر وحق تعالي كوكلري خلق ايلمدن مقدم
برآت خلق ايلمشدي قاميت دقيوسي هلاك ايلمك ايجون وحق تعالي جبرائيله
امر ايلدي آني مرصع اكر وجواهر رصت ايله مزين ايدوب داغ فوقنده قودي و
جبرائيل عليه السلام بوآتي داغين براتكنه صاليويردي وآت دقيوس دو
دوغري كلدي اول ملعون كوردب قومنه جواب ايلديكي نظر ايلديكزمي
اورطاغيم بندن قورقوب بكا پشكش كوندوردي و آتي توطوب اكا
بندي وبوآت ايني آلوب داغين باشنه چقردي وجمله عسكري داغين باشنه
جقدي باذن الله تعالي وحق تعالي جبرائيله امر ايلدي وآرندي
قنادين ايله داغين التنه صقوب التني فوقنه قلب ايله بو قومين نجاستو
ندن يريوزي پاك اوله و جبرائيل بامر الله تعالي داغي قناديله التين

اوستونه جويردي بالجمسي هلاك ايدوب كون فيكون ايلدي جان خلاص
اولمدي حق تعالي بونلرين جان جبسلرك جهنم وبئس المصيره برآقدي اول مكاني
پاك ايدوب حضرت عيسي ابن مريمي انلره پيغمبر ارسال ايلدي و لايت اهلني
دينه دعوت ايدوب اسلامه كرديلر ودلالت قپوسندن اولان لا اله غيره
دقيوس آدني قلديروب يرينه يازيلدي لا اله الا الله وحده لا شريك له
واشهد ان عيسي روح الله وكلمته وعيسي پيغمبر اول ولايته برحاكيم
قويوب حق ايله حكم ايدردي والله سبحانه وتعالي قدرة ذاتيني بني اسرائيله
كوستردي اهلي كهف اظهار ايلدي والله تعالي صوره مواكل اسرافيله
امر ايلدي اليني بونلرك كوزسنه مسح ايليه واسرافيل مبارك اليني كوزلرينه
مسح ايلدي روحلري يرينه كلوب ايچلرندن بري قلقوب اوتوردي
ابن عباس رضي الله تعالي عنه قال ابتدا املخ اويانديباشندن طبرآ
غك سلكوب يوزوني سيلدي وغايت معطشان ايدي طشره كتدي صو
ايجمك ايچون اني كوردكي مغاره قپوسنه عظم بنا ياپلمش واما خراب اول
اولمش طشره چقدي اطرافنه نظر ايلدي انجير اغاجي يقلوب كن فيكون
اولمش وهم چاي قوروموش چيمن بتمش و املخ بواحوالي كوروب خيران
قلدي تعجب ايلدي بوشي دوشميدر بوقصم حيالميدر ديو فكر ايدرك
ايچري كلوب اصحابلرينه قلقين ديوب قلديردي باذن الله بونلر جملسي اويانوب
املخ ديدكي يا قرندآشلرم عجب بو بنايي بونده كيم ياپدي وبو انجير آغاجين
كملر قطع ايلدي وبخه اولدي وبوچاي قورويوب چاير وچيمنلر بتمش انلر
ديدلركي يا عزيز بوشني بلميز املخ ديدكي نقدر اويوديق انلر ديدلركي
بر ايام ياخود ايشته ايكنجي كوندر و املخ ديدكي كلندي ايي جوبان
وآر ولايتدن اتمك وزيتون وياغ ال اما صاقين كندوني بركمسيه بلديرمه
وتذكل انشاء الله وجوبان ديدكي يا قرندآشم سن ولايت اهليسين بندن

كوزل بيو

كوزل

بيلورسين النذي بنم اسباًبمي كيدره كيت وهم يوزني نقاب ايله بركسنه
سني بلميه واملخ د ديكي كلامن كربك يآجوبان و املخ جوبآنك اسباًبني
كيوب النه دينك الوب ايقدآ شلري ايله ويدآلشوب ولايته كتذي انلر
د ديلركي يا قرندآشمز املخ ايلمنه تذكل انشاءلله و املخ كيدرايكن يولني
غيب ايلدي كند نفسنده خيرآن قلدي بوحال نه حالدير دوشميدر يوقسم
حيآلميدير ديوب افكاره دوشوب باشني سمواته قلديروب حق تعاليه
تضرع ونيآز ايلديكي يادليل الحائرني يآرب العالمين بن قولنه هدآيت ايله
ديو دعا ايلدي املخين كوزينه بر دآغ اتكنده برجوبان كوروندي حا
حاطرنره د ديكي بوجوبآني يولين اوزرينه قومادي الآملعون دقيوس
ديو فكر ايدوب اكاد وغري روآن اولدي وكلوب د ديكي السلام عليك
ايتها الجوبآن وجوبآن عليكم السلام ورحمة الله وبركاتهُ و املخ حاطرندن
د ديكي لاحول ولاقوة الا بالله العلي العظم و املخ اكاد ديكي يا جوبان
طلبد وغين منحجون دقيوس بيرآمندن كلدوكمي يوقسم بين آمنده ميدير
جوبان د ديكي يا آدم بن نظرايلرمكي سن بركوزل يوزلي آدم سين
وسنده د ليلك يوق بن بومكانده يوز ييلدير قيون كوديريم والله عمرده
دقيوس آديني ايشتدم ديسم يلان اشتمدم اعوذ بآالله من الشيطآن
الرجيم ابدي بوآدي ايشتمدم شيطان آديدير و املخ د ديكي يا كيمه
عبادت ايدرسكوز جوبآن جوآب ايلديكي يرلرين وكوكلرين صاحبي رب
العالمين لا اله الا الله وحده لاشريك له و املخ بوكلامي ايشدوب تعجب
ايلدي وخيرآن قلدي بونه عجب حالدير ديوب د ديكي يا جوبان اكر كلامن
حق ايسه بكا ولايت كوستر وجوبان ولايتي كوستردي و املخ كورديكي
ولاتك قابوسنه يازلمش لا اله الا الله وحده لاشريك له وان عيسى
روح الله وكلمته و املخ بويازويي قيوب خيرآن قلدي عجب بويآزوي

بونن كيم يازدي لا اله غير دقيوس نجه اولدي ديو تعجب ايدر ايكن
كوره يكي براختيار آدم كلور آني يانته چاغردي ددیکی یاکشی اکا عبادت ایلد
ایلدیکن حقیجون بکا دوغری سویله دقيوس بيرآ سنده ميديربوقسه دوندم
اختيار ددیکی آدم بن بو ولايتده دوغدم بوزيا شمه كيردم ابديي بركمسدن
دقيوس ادلي آدم اشتمدم وتوراتي وانجيلي اوقيوب الرحمن بر لكنه
شهادت ايدرمكي لا اله الا الله وحده لا شريك له واشهد ان عيسي
روح الله وكلمته واملخ ددیکی يا اختيار اكر كلامك حق ايسه بكا اتمك
بازارين كوستر وطارنه فكرايدركي عجب دوشمدرو يوقسه صياليميدير
ديو فكرايدرك اتمك بازارينه واردي نظر ايديكي اتمك بازارلري كوزل
دونانمش ولايتيا بوسي كوزل كوروب تعجب ايلدي و ابن عباس رضي
الله عنه قال املخ كورديكي براختيار اتمك صاتر اکا واروب السلام
عليك ايتدي الاختيار اول دخي عليكم السلام ورحمة الله وبركاته واملخ
ددیکی لا اله الا اختيار نعم لا اله الا الله وحده لا شريك له واشهد ان
عيسي روح الله وكلمته واملخ ددیکی یاکشی بکا اصح سويله يوزيمه
بقمزمسين ويوقسه بن اويورميم ويوقسه اويانقميم واختيار ددیکی يا آدم
سكا نه اولمش يوقسه جنين فعلنه مي مبتلا مي اولدين بنمله سويلشوب
وهم ديرسنكي اويورميم يوقسه اويانقميم و املخ ددیکی اكر كلامك كرچك
وحق ايسه الندي بو نلرين بكا اتمك وير ودقيوس اقچه سندن ايكي
اقچه ويردي و اتمكجي الوب نظر ايلدي اوزرنده يازيلمشكي لا اله
غير دقيوس اتمكجي فكر ايدوب واملخ ددیکی اذم تذ بكا اتمك وير
وزيت وزيتون وياغ وير آيقتلرم جيعا آنديربني بكلرلر اول اختيار
جواب ايلديكي ياكشي مكر كرچك بو مال ايمش سنك عقلني الان ولكن
اكر مال بولدين ايسك پادشاهه بلند بري ني ويرباقسي سكا كفايت

ايدر واكر بركيسه حيانت ايلدين ايسه اصحابنه وير و املخ ديدكي اختيار
والله نه مال بولدم وكمسنك امانته حيانت ايلدم الا دونكي كون بنجه سن
انجيرني بيع ايدوب اخذ ايلديكم حلال مال ايمدر والله كلاميمه خلا
فيم يوقدر الاكر جكدير و اتمكجي و املخ ارالرنده توغا اولوب بشلرينه
بو قدر آدم جمع اولوب سير ايدرلر و اجلرندن بري بو اخباري پادشاهه
بلديردي و اول پادشاه دقيوسه بكزر ايدي آدم كوندروب املخجي
بوطوب پادشاهه كتورديلر املخ نظر ايلدي ديدكي اشته دقيوس
كافرغايت قلنه قورقي كيردي وبو انجه لري پادشاهه ويرديلر
نظر ايلدي هر براون وقيه جكر ايدي و پادشاه ديدكي ياكشي سن
بركوزل آدمه بكزرسين انكار ايلمه اكر امانته حيانت ايلدين
ايسه صاحبنه وير اكر مال بولدين ايسه بشده برين سلطنته
وير باقي سكا حلال اوله كفايت ايدر دنيا فانيدير وآخرة باقيدير
حق تعالي بويله امر ايلدي ومال مغرور در ماله طمع حق التهيي يرلري
وكوكلري يوق ايكن وآرايلدي برشئي اندن اخفا اولمز علام الغيوبدر
كل طمع كار اولمه وابن عباس رضي الله عنه قال تجان املخ بو كلام
ايشتديكده نطقه كلوب ديدكي ياعدو الله يا كافر يا ملعون دونكي
كوندن بو قدر مخلوقاتي جبر آغار اوروب بن تكريم ديو جمله مخلوقاتي
جبرا فساد ايدوب رب العالمندن غيري كنديته سجده ايلدوب
يرين تكريسيم ديو دعوى ايدر ايكن بوكون حق التهيي طلب ايدرسين
ياعدو الله يا ملعون والله نه مال بولدم ونه امانته حيانت قلدم
الا دونكي بنجمين انجيرني بيع ايدوب بو انجه يي اخذ ايلدم ايقدا
شلرم ايله برابر سمواتك التهنه كتدوك وسن كافردن قاچوب
دينموز ايله بو قيا فته كيردك سن بيرامنده ايكن وبن سنك وزيرين

املخ وسن ملعون كافر دقيوس ديلمسين وپادشاه ایشیدوب دیکی
لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم یاکشي اللهدن قورقمزمسین
ویغمبردن حیا ایتمزسین واوطانمزسین بویله کلام سویلر
سین اکر غریب آدم ودیوانه اولماسه‌یدی شمدي حکم ایدوب سني
هلاك ایدردم والله ابدي بوطه طبمادم والله صقلاسن ربوبیت
دعواسي ایلمدم الله صقلسین اللهي بربیلورم پیغمبرلرین کتوردیکنه
ایمان کتوردیم وحق بیلورم وشهادت ایدرمکي لا اله الا الله واشهد
ان عیسي روح الله وکلمة ولکن یا آدم بو اولجق شي دکلدر باطل یره
یمین ایلمه زیرا یلان یمین ایدر ایسه آنك جاني جهنمه کیدر وجنت
صادیقلرین‌دیر و املخ دديکي دیمله الکانجدیغیم سمواتین تکرسي
حقیچون نه مال بولدم ونه کمسه حیانت ایلدم الا دونکي کون بوولا
یتده انجیر صاتوب قبض ایلدوکیم اقجه‌دیر وپادشاه وزراسي جمله اهل
دیوان تعجب ایدوب خیران قلدیلر پادشاه دديکي یاکشي بوولایتدن سن
دونکي کونمي جقدین املخ دديکي نعم پادشاه دديکي یا اوین یارقین وآسي
جواب ایلدیکي نعم اویم وار واولادم وار واهلم وار واومدن نشانلوم
وار ابدي صقلنمز پادشاه دديکي یاندیر دديکي اومدن برتختم وآدیر قرمزي
مرمردن وایچریسي بیانمرمر واطرافي صفا اسکمله قرمزي مرمردن
وهر براسکمله التنده سرنیج وار دیر صافي بوانجه‌دن طولي پادشاه
دديکي اکر کلام من کرجك ایسه بزه کوستر دديکي اکر اینانمزسکوز کلین
سیزه کوستره‌یم و املخین اردینه بوقدر آدم دوشوب پادشاه
وزراسیله واملخ انلرین اونیجه کتدي صوقاق وصوقاق کذوب
اوین بولامدي ولایتین بنالوي تبدیل اولمش بعده املخ باشني سموات
قلدیروب کوزیاشلري دوکوب نیاز ایلدیکي یا الهي ومولاي ویاغیاث

المستغیثین

المستغيثين ويا دليل الحايرين بن قولنه يولوجي كوستر ديو دعا ايلدي
حق تعالي دعاسني مستجاب ايدوب جبرآئيل عليه السلام آكا ايتشوب
وجبرائيل امين برقوشوسي صورتنده اونونه كلدي واملخ اول
قوشوسين غايت سور ايدي اول يا آننه كلوب ديكي يا املخ اصلي نه
اغلارسين ديكي يا فلان دونكي كون بو ولايتدن قاجوب ديموز ايله
سموآتين اللهنه كتديك بوكون ايقدا شلوم بني اتمك وزيتون الما
غه كوندورتبديل كلدم بولدمكي ولايت سليمان اولمش باشمه بوقدر
حال كلدي شمدي پادشاه استر اومي كوستريم واومي تلف ايلدم
وجبرائيل امين ديكي قورقمه يرلوين وكوكلوين اللهي بلنجدير
واملخ ديكي الله ايجون بكا اومي كوستر وجبرآئيل ديكي الم
جكمه اريمه دوش واملخ ارديه دوشوب حتي اوينه كتوردي
املخ كوروب ديكي الله اكبر ايشته بنم اويم بودير ولاكن يو يا بو يي
كيم تنديل ايلدي وعجب بو حال ندير دوشميدير ويوقسم حيالميدير
ديو فكر ايدوب هله الحمد لله اومي بولدم ديوب قبويي جالدي وقبو
براختيار آدم كلدي واملخ ديكي السلام عليك يا اختيار وسلام بن
ديكي يا كشي نه استرسين املخ ديكي يا اختيار سني بو او كيم قودي
حتي اهلي عيا ليم كشف ايلدين واختيار يوزونه نظر ديكي يا كشي نه
سويلرسين او بنم اومدير واهل عيال بنمدير والله صانون المديم الا
اباء اجداد مدن بكا ميراث قلمشدر يوز اوتوز بش ييلدير بو اوده
اولورم املخ ديكي حاشا كذب ايدرسين دونكي كون بو اودن
جقوب كتدم واختيار ديكي يا اوده نشانك ندير املخ اوين ايجنده
جمله اودلري وتختلري وكورسلري بيان ايلدي نجه پادشاهه سويلدي
واختيار ايري كروب صندقدن اسكي كتابلري جقاروب پادشاهك

اوننده اوقو يارق حتّي اهلي كهفه كلدي وبو اختيار اغلامغه بشلدي
واملخ دديكي ياكشي نچون اغلارسين وجواب ايلديكي يانجه اغلامايوميكه
اوكمين لنتانلرين وبردين ولاكن الله عشقه آدين نديراول دديكي املخ
قچان بو اختيار ايشتديكن دخي زياده اغلايوب آياغنه دوشوب حاكپاينه يوز
سوروب پادشاهه دديكي اي پادشاهم بو ولي الله هديراول جدّم بودير
مسليمان اولدي دينلريله سمٰوٰاتك الٰهيني تجديلر دقيوس ملعون اندن
وبو باشي وزري ايدي ~~حق ايمش ياقرنداشم~~ وپادشاه وزراسيله اتدن
اينوب املخين اليني بوس ايلديلر وپادشاه دديكي كلامين حق ايمش
ياقرنداشم واختيار پادشاهم بونلر تجدقده برمغاريه قپانوب حق تعٰى
بونلرين ارواحيني كندي قدرة اليله قبض ايدوب شمدي اوجيوز طقوز
ييلدير بونلر ياطيرلر وارواحلري عرشين التنده نور قنديل ايچره ايدي
وكليلري برابر دير وحق تعالي قدرت رآشني بيان ايلمك ايچون بونلرين اروا
حلرين كيرو كوده سنه داخل ايلدي ابتدا بواويانوب اتمك وزينون المق ايچون
بومكانه كلمش بونلرين هربري نه برملائكه موكل ايدي صاغندن صوله بونلري
چويره حتّي طبراق تنلرين اكل ايدوب چور وتميه ديو نجه حق تعالي بيورمشدير
قوله تعالي والملائكة يقلبهم ذات اليمين وذات الشّمال وكلبهم باسط
ذراعيه بالوصيد وابن عبّاس رضي الله تعالي عنه قال پادشاه وجملة عسكر
املخ الين بوس ايدوب دديكي امدي ياقرنداشم املخ بزه ايقداشلروني كوستر
املخ دديكي كليكوز بنمله وپادشاه بوقدر خلق املخ ايله برابر كيدوب حتّي
مغاره يه يقين كلدكده املخ پادشاهه دديكي دورينيدي سيز بونده بن
واروب مغاره يه كيروب ايقداشلريمه بلديره يم احوالي يوقسه سيزي كور
ديكده قورقولرندن هلاك اولورلر قياس ايدرلركي دقيوس دير واملخ
مغاريه كيروب ايقداشلريله اوبوشب انلره دديكي ياعزيز دوستومز نچون

131

بو قدر ایلدیلرسنی کوزلریمز یولده قلدی سنی بکلریز و املخ ددیکی یا
قرنداشم باشمه بو قدر حال کلدی الحمد لله تعالی دقیوس هلاک ایدوب
عیسی روح الله نامنده بر مرسل پیغمبر کلمش ولایت السلامه کرمش
وجمله باشنه کلنی انلره بیلدیردی و ددیکی ایشته پادشاه کلدی سینی کورمکه
ولاکن کلندی دعا ایده لم بلکی حق تعالی دعامزی قبول ایده کیرو یاطالم
نجه اول یطدیقسه بلمیوز باشمزه نلر کلور و بونلر ال قلدیروب اغلاویرق
دعا ایدرلر و کوکده املاک امین دیرلر حتی کنه حق تعالی بونلرین اروا
حنی قدرة الیله کماکان قبض ایدوب کون فیکون اولدیلر وطشرده غایت
بکلیوب کوردیلرکی لکسه کلمدی مغاریه بر آدم کوندیر که دیلر وار وب نظر
ایلدیکی کنه یاطورلر کلوب پادشاهه خبر ویردی پادشاه اتندن اینوب
بو قدر عسکری ایله کیدوب مغاریه کردیلرکی اوجماعت کنه یاطمشلر وصا
غندن صولنه بو وارلنورلر وهم کلبلری بشلری اوجنده قرنی یاطوب الله
الله وی ازاتمش وعسکری و پادشاه بو قدر بونلری صایوب ابدی بلمدیلر
تجدیر کمی ددیکی در تدیر وکمی ددیکی التی وکلبلریله یدی وکمی ددیکی
اوجدیر کلبلریله دور تدیر هو بری برکلام سویلدی غایتدن همان حسابلرین
بر الله بیلور نجه کلامی قرعنده مذکوردیر قوله تعالی سیقولون ثلاثة
وکلبهم رابعهم ومن هم یقولون خمسة وکلبهم سادسهم ومنهم یقولون
سبعة وکلبهم ثامنهم رجما بالغیب ولا یعلم عددهم الا الله وابن عباس
رضی الله عنه قال یوم قیامتدک لکسه انلری کورمز و پادشاه مغاره اغزینه
بر مسجد یاپوب بو قدر خیرات الدی رحمة الله علیهم رحمة الواسعة وعلی
جمیع المؤمنین والمؤمنات والمسلمین والمسلمات برحمتک یا ارحم الراحمین
تمت بعون الله الملک المبین صلی الله تعالی
علیه وسلم تسلیما وکثیرا امین

اوقوم مقدن سرا اوبر فاتحه دیر
بعکون انلره ایسه یادین سکادیر
مبارک روحلری چون
فاتحه

هذا كتاب قصة الحكيم حيقار الفارسي الفيلسوف الماهر

بسم الله الرحمن الرحيم

حكايت بودركي ابتدادن يوطلره طاپوب بعده آخرنده شهادت اسلامه

كلدي الزمان اولده سنجاريب ابن سرحادم جرجه پادشاهي ايدي وهم
اثوريه حكم ايدر ايدي وحيقار آنك وزيري ايدي وصاحب تدبير ايدي
وهم كاتب اسراري ايدي وحيقار وزير غايت اختيار اولوب بر ايام سحر بازلرين
وسحجملرين چاغوروب انلره جواب ايلديكي بكا نظر ايلين غايت اختيار اولدم
بر اولادم يوقدر ومالم وريزقم كثيرات ايلدير روايتدير كي حيقار التمش
قاروسي وار ايدي وهو بوينه عظيم كوشكلر ياپوب ايچنده عظيم تختلر
بيوك اوذلر بنا ايلمشيدي وحيقار ديدكي شمديه التمش ياشنه داخل اولدم
والتمش قاريم وار دير ايدي بر اولاديم اولمدي ديوب بونلره شكايتلر ايلدي
وحيقار قلقوب طشره استخراج يوطنه بر قاچ خنيزير قربان ايدوب انواع
بخورلر ويردي وبو قدر عزت واكرام ايلدي و بوطلره سجده ايدوب ديدكي
اي بنم عزيز اللهلرم بن فقير قوليكزه بر اولاد ويرينكز شاذ اولايم غيري
آخر وقتده الموت حدينه وار ديغمده كيروده كوزم قپار بركمسنم يوقدر
ديو نياز ايلدي و بوطلره جواب ايلديكي اللهلرم اكر بكا بر اولاد ويريرسكز
كندي وفاتمده اوغلم وفاتنه دك سيزه يوميه بر قنطار التون ويريرم
بوشئي بكا احسان ايدين ديو عهد وامان ايلدي زيرا آملعونك غايت
مالي چوقيدي و حيقار عزيز بوطلرينه بوقدر اموال عهد ايدوب
ونياز ايلدي نظر ايلديكي ان كبيري سوكلي اللهلري بركلام ايلمدي خاطرينه
ديدكي بو اللهلر بني سومزلر شمدي بلدمكي بونلر وطالملرديو بونلرين

دلي يوسويلسين والندم درمانلري يوق درمان ايلسنلر بزيا يوب كنه بز
الله ديريز ديو طاطرينه ملوليك كلدي و حيقار دنوب د ديكي بزده عقل
بو قدير بز بيوك الله نيان ايلدم لم يايد وغيمز يوطه رجا ايدريز وحيقار
دونوب قلب بحر وقليغيله رب الآلهه نياز ايلديكي اي كوكلرين وير
لرين تكرسي وجمله مخلوقاتين افنديسي بر الله كندي سروري ايله
جمله خالق ايدن سندن استرم بكا براولاد هدايت ايله شاد اولوب
كوليم وقليبم خوش اوله بنم يريم طوته وقنفاداريم اوله و حيقاره برندا كلديكي
قجان بوطلب دوشوب بوقدر قوربانلر ايدوب نياز ايلدين ايشته
سنك اولادين يوقدير ولاكن بن سكا بلدوريم ال قيز قرنداشين اوغلي
نادانى كنديه اولاد ايله وكندي علمين ومعرفتين تعليم ايله يريني توطه و حيقار
قيز قرنداشي اوغلي نادانى اخذ ايدوب كندويه اولاد ايلدي ولاكن معصوم
ايدي بوكا سكز طايه توطوب عسل وسمين ايله بسليوب ديبا وشبلر واطلاز
كيدير وب بو معصومي اوقودوب ميدانه چقاردي وبيوك يكيت اولدي وانكا
سحوري تعليم ايلدي كامل اولدي [illegible] و سنجاريب پادشاهي بر ايام غائب
كيفي كلوب بيوك وزيري حيقاري چاغروب ديديكي اي بنم صاحب سرم وكامل
حكيمم وسترومي صقلايوب امرمي بلن عاقل دانا وزيرم شمدن كيرو
اختيار اولدين غيري موت مدينه وارديغين بيلدير بكا سندن صكره يرينه
كيمي صاحب التدبير قويالم بكا خدمت ايده اول جواب ايلديكي افندم الله
دولتين مزيد ومعمر ايله قيز قرنداشم اوغلي نادان اولادايدوب جمله علميم انكا
انكا تعليم ايلدم اول جمله علومي وتدبيرم وسحرم بيلور وپادشاه ديديكي
بكا كتور كوريم خدمتمه وتدبيريمه صاحبلوكنه قادرميدر و حيقار
نادانى الوب سنجاريب پادشاهي حضورينه كتوردي پادشاه نادانه نظر ايدوب
شاد وخرم اولدي و حيقاره ديديكي الله سني حفظ ايليه بوسنك اولميدر

نجه سن بکا خدمت ایلدین و بابام سرخادمه خدمت ایدوب ایشیمزی کامیل
ایلدین و نادان دخی بو منوال اوله دیدیکی و سنک کوزل خاطرک ایچون آثار آیت
و حرمت و محبت ایلرم وحیقار پادشاهه سجده ایدوب دعاوثنا ایلدی و
وحیقار جواب ایلدیکی افندم خاطرک خوش توطوب بر آز مهلت قیل اکر بر یعني
شي اولور ایسه ناد آنک باغشله حتی کامیل اولوب بیو یجه و پادشاه
عهد و یمین ایلدی اکا ایلک و عزت ایده و صاحب تدبیر حیقار پادشاهه
غایت العظیم سجده ایدوب دست بوس ایلدي و لیل النهار نادانه تعلیم ایلمکله
مقیت اولدی کثیرات ایله حتی الحاجمله حکمتني و معرفتني و سخوني تعلیم
ایلدي وحیقار نادانی اونونه الوب بشلدي نصیحت ایلمکه دیدیکی اوغلم
جوابمی دیکله و تدبیرمه تعبیی اول سکا کلامیم سویلیم بنجه الله هین
کلامیدیر اوغلم اکر بر کلام ایشیدیر ایسک اول کلامیی اونوت قلبده قلسون
صقین کمسه کشف ایلمه زیرا اول کلام بر قوري آتش اولوبده دیلني یاقر مخلو
قاتي قلبده نوت عار صاحبي اولوب اللهدن و مخلوقدن اوطان اوغلم
اکر بر خبر اشیدیرسن کشف ایلمه و اکر بر شيئ نظر ایدرسن صقین کمسیه سویلمه
و بلدیرمه اوغلم کلامني قولا یلقیله سویله ایشترمک ایچون و رد جوابنه
حاظر اول و یرمکه اوغلم کوزلکه و کینوب قوشانمغه طماع ایلمه باقي قلمز
واما صالحلک و چوسر تلک ایله آدي باقي قلور و اوندولمز اوغلم صقین
عورتلرشریندن سني الدا تمیه محبو بلقلري ایله و تطلي کلامیله زیرا
قلبده مرض اولور و انلرین طوزاغنه توطولوب اولونده آدین قلور اوغلم
قچان نظر ایلرسین بر عورت کینوب یغلانوب و کوزلرینه سورمه قشلرینه
راسطیقلنوب کوزلنمش زیرا کندي نفسینک حکمیدیر و درمانی الندهدیر
و صقین یوزینه بقوب کوکل ویرمه الندن جمله اولاني اخذ ایدوب برشي
قومازوهم کناهه کیرورسین والله سني سومیوب غضب ایدر اوغلم

باآدم

133

بادم آغاجی کبي اولمه زیرا بادم آغاجي جملەدن اوّل یبراق ویرو وجملەدن صکره
میواسني یدیریر اوغلم توت آغاجي کبي اول زیرا توت آغاجي جملەدن صکره
یبراق ویروب وجملەدن اوّل میواسني یدیریر اوغلم باشني اشاغه اي
وکلامني الچق ایله وسوال ایدیجي اول وایشني سندن یوکلره سؤال
ایله وصقین سفیه اولمه وصوتوني یوکسک قلدیرمه ومعرفتله وزنکین
لیك ایله بیوکلنمه اکر بیوك کابر اولور ایسنده نجه بر اشك بر کوندم ایکي
اوَینا ایلدي نقدر ایسه اشك دیر دوه هور کوجنه دیمز دوه هور
کجیی قدار قیمتی اولمیه وطاش طاشیمق یکدیر بر کوزل آدمیله برفنا
آدمیله مجلسده شراب ایچمدن اوغلم فنا آدمیله واحمق آدمیله شراب
ایچمدن کوزل آدملرین وصالحلرین منزارینه دوکمك یکدیر وکوکلنده
اولانی جاهله بیلدیرمه اوغلم معرفت صاحبي واللهدن قورقنلر کبي
اول سن ومعرفت صاحبي اولمیانلره وجاهللره یقلشمه وانلر کبي
اولوب فنا طریقلرینی اوکرنمه اوغلم اکر بر آدمیله دوست اولمق ویاخود آني
سومك استرسن دنمینجه محبت ایلمه واکر تجربه ایلمدن دوست اولمق
یا محبت ایتمك مراد ایدرسن اللهدن قورقان وحکیم یاخود معرفت صا
صاحبي اوله کلامني فسادایدوب سني فنا یوجکمسین اوغلم معرفت صا
حبي وحکیم والله قورقسي جکن آدملره یقلش سنده انلر کبي اوله سین
واحماغه وجاهله مقرب اولورسن الله سکا غضب ایدوب وخلق سني
سومز ومحبت ایلمز اوغلم نقدر قورقو وار ایکن آیا اغنلرم یك یوري
یول یاب دوستونه اوغلم وفلکيني بغله روزکار اسوب ودریا بیوك
اولوب قورتنه اولمزدن زیرا سفینه قرایه آطوب مقصود اولور و
وسني طریقندن الي قور اوغلم واکر بر زنکین بیلان یر ایسه نظر ایدن
خلق دیرکي کندونه منفعت ایچون بیلان یر واکر خلق نظر ایدر ایسه

بر فقير بيلان بر ديرلوكي بيجك بولمايوب آجليغندن بيلان بر اوغلم اوطنمز
واحمق ايله كزمه و اوطنمز ايله اتمك بيله يمه وسرّيني اكا عاجمه اوغلم قومشلرين
كناهلرينه فراح ايلمه واكر بر دشمانك سكا فنالق ايدر ايسه سن قادير
اولديغين مقدار ايلك ايله اوغلم برمعرفت صاحبي قالقار ودوشر الندن
واما الندن سعرفي اولميان يرندن قميل ندآسن اكر معرفت صاحبي خسته
اولسه ودرده دوشر ايسه طبيبلر اكا دوا ايدرلر ولاكن احمق درده دوشر
ايسه اكا درمان بولنمز اوغلم اكر سندن الجق كلور ايسه اياق اوزرينه قلقدم
آنك خاطرين ال اكر اول سنك خاطرين المز ايسه حق تعالى سنك خاطرين
آلير وخاطر يكي خوش ايدر اوغلم واوغلني دومكي بغشلمه زيرا معصومه
كوجكدن دومك اكا بكز ركي بتجده اولان تشغي كبي وهم برآدم برشني بغلدو
غي كبيدير وهم قبوسني قيانه بكز اوغلم اوغلني فنالقدن ضبط ايله وكوجك
ايكن دوك وجمله معرفتي اكا تعليم ايله زيرا اولاد كوجك ايكن تعليم ايدر
زيرا آبيوديكدم يارآن ارآسنده سني بكنمز اولور وسني هر يرده اوطندير ير
فنا ايشدن اوغلم بر ذآبون اوزه قايئل اول بيوك ايقلي اشكدن اوكوز
اوكوز دير واشك اشكدير اغلم جاليمشي جاريه وتحقيق قوله اعتقاد
ايلمه زيرا عقلي غيري يرده معتقديرهونه النه ويريوسن ضايع ايدر اوغلم
بحلق يالان كبي وجاهل اوجان قوش كبي زيرا سرجه توكي اجنده سمز كوينور
وانتا يورغي ضعيفدير اما انلاوسي قليل [illegible] اولان بلمز سمز ايله ضيفي
اغلم واناسنه وباباسنه فنا ايدنلردن اولمه الله تعالي اكا لعنت ايدر اوغلم
وهو كبم والدهلرينه عزت واكرام ايدر ايسه يريوزنده عمري طويل اولوب
دآئما يولنه خير كلور اوغلم صقين يوله سلاح سيز كيتميه سين زيرآ
بلمزسين دشمان قنغي طرفدن ظهور ايدر اوغلم يا شيطان يا انسان يا حيوان
همان يبر آغي آجيلوب ميوآسني ويرمش آغاج كبي اولاسين اوغلم برصالح

برصالح كشي براولادي هلال وهم صالح حاتوني اقرباسي وار وهريرده مقبولدير
وحاني واولادي اولميان كشي دشماننه مصحره دير وانلرين يانئده باقندي كيم
اني آدم صيار بخه يولده بتمش ميواكبي كلن وكجن ميوآسني يبوب بيرآغني
قيرآزيرا انك عتاسي يوقدير اوغلم صقين ديمه كي اغام احمق وبن عاريف حكيم
سكاواجبدير اغان يانئده حرمتلو وعزيز ومحبتلو اوله سين اكر اغان عايبلي
ايسه عيبني صقله حتى سوكلي اولاسين كندوني معرفت صاحبي صنمه خلق
اراسنده روايت اولونميجه اوغلم وصقين اغانين يانئده جاهل واحمق كلامي
سويلمه حتى يانئده اغريمش كوركبي اولميه سين اوغلم صقين انلركبي اولمه
افندلري داريلوب حضورنه رد ايدرا بكزه كي افندي يالري اندن راضي اولوب
اوننده عزيز ومكرم ومقبول اولوب كندني مفارقت ايلمز دائما مقربدير اوغلم
داريلدقده اوننه كلنلر داريلمه وافنديه سبت ايلمه زيرا حق تعالي سكا غضب ايليه
اوغلم وكجي يوروسين ارطيرور ويولده الكنوب كوزراسه قورلري سجكي اولور اوغلم
وكلامني كوزل ايله وديلين طتلي اوله وبراقمه يوللراشني [illegible] اياغنه بصما
سين بلكي كيدرك كوسنه بصه اغلم ~~اورحكمين ايلغا اياغنه حكمت سيليدك~~
الوبر مصلحت حاطريچون برمعرفت صاحبي اياغنه بصرسن كثيرآت كلام ايلمه
الوايشني بترمك استرسن واكر احماق اياغنه بصرسن صقين خلق يانئده
بصمه واحماغني مصلحتنه ارسال ايلمه اكما انقدر كوزل اصمرلرسن اشني كوزل
بتورمز اوغلم وسني برمصلحته كوندرسلر كوزني فتح ايله ادم اول صقين
يرينه برغيري آدم ارسال اتميلر اوغلم اختيارآدم قرشودورمه وفنالك ايشلمه بلمدن
اوغلم اولادي وحد ستكاري اتمكدن تجربه ايله وبعده ريزقيني النه تسليم ايله
وسني جاغير ديقلري يردن دونمه ولاكن كندي كندني يوقله بلكي اول موضع
ده باشنه برحال كله يرآلنه سين اوغلم كيمن الي طولودير دولتلي حكيم آنيلور
وكيمين الي مفارآيقدير فقير آنيلور بوقدر برعظيم درت يوق فقيرليق كبي

واولادني عاجيز وصوز وسليق تعليم ايله حتّي تدبير صاحبي اوله اوغلم احمقلره
حكمت احوالني تعليم ايلمه واكر باشنه برحال كلوب وبك صيقلرسن احوالني دوستنه
كشف ايلمه بلكي يانندن حسيز اوله سين ومعرفت صاحبي اولميه سين اوغلم
كوزلري نظر ايدن قلبي نظر ايدندن يكدير زيرا كوزلري نظر ايدن ستقيم اورز
كيدر وقلبي نظر ايدن اكريوله كتورمز ايسن ياغا قادير اولميوب وآياغني
سورترك يوليني بولور اوغلم وآياغني سورتمك ايوديردليني سورتمدن
زيرا ديلي سورتمك ايله انسانه اولوم دوشر واما اياغني سورتنه اولوم
يوقدير اوغلم يقين اصحاب بعيد قوندا شدن ايوديروكوزل آدمين نامي
كوزل ياغدن ايوديرزيرا ياغ افساد اولور توكنير امّا جوسردين آدي
دائما قالور اوغلم ومحبوبليق كلوركچر وهم اختيار اولور وخلق فاني اولوب
دنيا خراب اولور اوغلم امّا جومرتلك قلور قيامته قدر اوغلم وراحتي اولما
يان آمه صاغلق اولمدن موت خيرديرومق تعالى قورقوسندن اغلامق
زنكين لكدن اوتوري اغلامقدن ايوديراوغلم فقيرين برمقدار رجع
ايلديكي مال كثيرمالدن ايوديراوغلم وصاغ تلكي اولي اصلاندن ايوديرر
مثلا فقير نقدر اولورايسه ايلديكي ايش بركشي ذآده ايشندن زياده اولمز
اوغلم وبراوقه صوف براوقه التوندن ايوديرزيرا التون وكومش يرين الندن
قلور صقلانير امّا صوف صقلنمز دائما صوقي سلطاننه بيع اولور اوغلم
وخلق عالم آنك ايله منفعتلنيرلر وايشلدوب بيع وشرا ايدرلر اوغلم دوداغندن
بركلام استخراج اولمدن قلبنده دانش اوغلم واكوبركلام سمع ايدرسن قلبنده صقله
نتشكل برشئي يرين التنده صقلرايسن زيراهرنه صقلرسن اني بولورسين اوغلم
وديكله وبيلديراكوسنك ايله غوغا ايدرايسه زيرا كوكل فنا كشي كبيدير
برفنا كلامدن غوغه اولور وتوغادن جنك اولور وجنكدن قان اولوربلكي
برني قتل ايدرسين وياخود سني قتل ايدرلر اوغلم وياسني توطوب شهادتلكه

كتورلر هماَن فنالقدن قاچ دورمه اوغلم و سندن قوتلویه قلقوب قرشي
قومه همآن كوزل سیله اكو دآرغین ایسه خاطرني ال اوغلم وقلبني احتماله قومه
وبر مصلحته كیدرسن تیز بتیر زیرا بوشي كبي دنیاده كوزل یوقدر اوغلم اوّلكي
محبّتي قلبندن توط زیاده زیرا صكره كي محبّت قلبده دورمیه اوغلم ودشمانك
موق اولدیغنه فرآح ایلمه‌جق بجمز قوشو اولورسین اوغلم جمله سني سوسینلر
قادیر ایسك اكرام ایله واندن اوّل سلام وير وصالح كیشیلره رآیت ایله سني
دعادن اونوطمیلر اوغلم اكو صولو قرا ایسه و قوشلر اوچار ایسه كوكلره
وسیاه قوغه وبیاز قوغه عسل كبي اوله باقندي جاهل قیمتني بیلورم
اوغلم اكو حكیم واكر فقیر واكر معرفت صاحبي اولور ایسه ديلني ضبط ایله
یالاندن و الیني پك توط خیرسیزلقدن وكوزني قپا فناشیلردن بقما
آدم اولمق استرسن اوغلم بر رئيسین ریاستونه قوشي دورمه وبرجا
ریبه بجآسندن زیاده كجمه وترنج ایلمكه قاریشمه اكر كوزل اولور ایسه
خیر دوعا ایدرلر واكو فنا اولور ایسه سكا لعنت ایدرلر اوغلم اكو برشئ
بولور ایسن ویا جالنمش ایسه دولته خبر وير و اكابر ربعني حتّى شرّندن
خلاص اوله سین اوغلم الندن معرفتي اولان دائما مملودير آچ قلمز الندن
معرفتي اولمیان دائما آچ وهم فقیر قلیر اوغلم وهركیم اولور ایسه صدقه وير
ومحبّت ایله دنیاده عزیز اوله سین اوغلم ودرت شي سلطنتي یاقشمز
بر رعایاسنه ظلم ایلمك وعسكرینه فنا حكم ایلمك وبر تدبیر صاحبي
توطمامق اوغلم واوچ آدمه عقیل دورمز بري احمقده وبري غنیده
وبري فقیرده و نصیحت كامیل اولدي اوغلم وحیقار بوقدر نصیحت ایلدكده
صنديكي وصیتین توطی وخاطرنده قلیر وپادشاه یاننده آدم اوله قچان
كوردیكي بوقدر نصیحتدن بر كلامي حفظ ایلمدي و آني خلق آراسنده
مصقره ایدوب وازیّت ایدوب دیركي حیقار قوجا یوب معتوف اولدي

دیكلمینه سوزي سینك ساَن دیر
دیكلمیه نه داول طوزنه آن دیر
اوغلم

غيري برشئي بلمز اولدي ديوب خلق ارآسنده اني مصقره ايلمكه بشلدي
وحيقار ماليني تصرف ايدوب خدآمني وجوآريني دوكوب آتني وحيوآنني
بيع ايلميه بشلدي وجمله مالي وملاولنه حكم ايلميه بشلدي وحيقار نظر ايلدي
مالي وملاولنه شفقتي يوق وبابا لغندن وآنا لغندن اوطنمز حيقار اكا
غضب ايدوب نادآني سرآيندن قوودي و سنجاربه جمله احوالي بلديردي
واكا بو قدر نصيحت ايدوب توطمادي وهم ماليني صرف ايدوب اهلي وعياليني
انجيدوب عاصى اولدي وسنجاريب اني حضورندن قوودي و سنجاريب
جوآب ايلديكي والله نقدر وزيرم حيقآر صاغ ايكن كمسه مالنه مصلت
اولوب اهلي عياليني انجتمز وحيقار نادآنك قرنداشي نبوزردوني
سرآينه الوب اكا تعليم ايدوب حتي جمله علمين ومعرفتني تعليم ايدوب
بلديرمكه بشلدي نادان بو احوآلي كوردكده غايت قصقانوب ديمكه
بشلديكي حيقار الندن غيري معرفت قلمدي جملسني بن اخذ ايلدم
باقنديكي بنجه احمق قلديكي نبوزردوني كوجك معصومي سرآينه آلوب
بني ذره قدر حساب ايلمدي رد ايلدي وحيقآر بو اخباري سمع ايدوب
نادآنه ديديكي برهي اوطنمز عولنمز بن سكا بو قدر ايلك ايدوب علم تعليم
ايلدم وسني يريمه قومق ايجون وسن بو قدر حيانت ايلدين شمدي قرنداشي
شني الدم اني باري آدم ايدم يم سن بني مصقره ايلدين نادآن بو اخباري
ايشدوكده غايت غضبه كلوب پادشاهين سرآينه وآردي وكذب كا
كاغتلر يازوب سنكا بتلر ايلميه بشلدي ونادآن كيش ابن سليم عجم وقزل
باش پادشاهنه نامه لر كتابت ايلدي حيقاردن اسمع السلام التحياتدن
صكره دست شريفكز بوس ايدوب بنم افندم كبير پادشاه واولوسين
حضوريكزه بو نآمه وصول بولدقده قلقوب عسكرين ايله ديآر اثوريه
وجرجيه سكا جنك سيز جدآ سيز ويره يم ديو نآمه يازوب وهم اخريني

136

حيقار وزرين امضاسني قودي وحيقار مهريني اوردي وبرنامه مصر پادشا
هنه فرعونه يازديكي بنم افندم حضوريكزه التلامدن صكره شهر جمازين بشنجي
كوني بو ديارة كله سين ديار اثوريي چرچيه سكا ويره يم جنكسيز جدا سيز
ديو حيقاردن و امضاسيله ومهريني اوردي سنجاريب ديلندن برنامه
يازديكي سن سين بنم وزيرم وصاحب تدبيرم حيقار بعده التلامدن
صكره باشنده اولان عساكري جمع ايدوب جماذي الاولين يكرمي بشنده
سنك ايله فلان صحراده بولوشالم وايكمز دشمان مثالي جنك ايده لم
وعساكرينه فرمان ويربني كوربجه هجوم ايدوب جنك ايده سين ديو نامه
يازدي حيقار اثوره ده ايدي وسنجاريب چرچينده ايدي وبو نامه مهرلوب
پادشاهين قپوجيسيله ارسال ايلدي واول برنامه لري سنجاريب حذنه
سنه براقدي وبونامه لري طايفه لرندن بري بولوب سنجاريبه ويردي
ونادان الوب بونامه لري سنجاريبه اوقودي وقچان سنجاريب ايشتدكده
عقلي باشندن كيدوب دديكي يارب بو حيقاره بن نشلدم ويارب بن
آنك حقنده نه فنالق ايلدم بنم مصاحبم وهم صاحب تدبيرم بكا بويله
ايدر ولا يتومي دشمانه ويرمك استر ونادان دديكي بنم افندم داريلمه
خاطرك خوش توت ولاكن اشنديكيده لم فلان صحرايه بقالم كرچكميدير
وبو قصه كذب ميدير زيرا عجم پادشاهنه يازديكي بو قدر عسكر ايله سيني
فلان صحراده بكلرم و سنجاريب ونادان قلقوب بو قدر خلق ايله
صحرايه كتديلر وصحرايه نظر ايلديكي حيقار پادشاهه دوغري هجوم ايلدي
زيرا حيقارين قلبنده حيله يوق بخه نامه ده يازلمشدير و نادان پادشاهه
دديكي نظر ايله مكر كرجك ايمش دون كيده لم شمدي سن آكا برشي
ايده مزسين ولاكن سكا حيقاري كتورم بغسيز اول وقت همان الندن
نجاتلور ايسه ايله سويلتمه و سنجاريب نادان ايله دونوب چرچيه كلدي

ونادآن كير ودونوب حيقاره كلوب طتلى ديل ايله ديدكي بنم بذرم پادشاهمز
سنحاريب سكا اصمرلديغين ايلدين ديو شاذ وحرم اولدي بني سكا ارسال ايلدي
باشندن عسكري داغدوب سنك ايله برابر كيده لم ديو كوزل كلاميله خاطرني
آلوب وحيقار انكا اعتقاد ايدوب برابر كتديلر حتي وآروب پادشاهه بولشدقده
سنحاريب ديدكي ياآيكتز كلدونمي يا حيقار بنم صاحب تدبيرم وهم وزيرم
ايكن وبندن عزيز ومكرم ايدين سني آثور ارسال ايلدم راحت بولمق
ايجون سن ايسه باشنه عسكر جمع ايدوب باش قلديردين ولايتم دشمانمه
ويرمك استدين وهم بني هلاك ايلمك ايستدين ولاكن غيري قلبمدن
محبتين استخراج اولدي غضب كيردي وباش دشمانم اولدين ديوب
جبندن نامه لري چقاروب حيقارين النه ويردي وحيقار نامه لري آلوب
اوقيوب الي وديلي توطولوب خيران قلدي نظر ايلديكي كندو قلمنه بكزر
وهم كندي مهري وامضاسي ونادان قلقوب ديدكي بقل قوجه نحوست
احمق اختيار الليني بغلمغه وير نادان قلقوب حيقاري دميره قيوب بغلا
دي وپادشاه يوزوني جويردي حيقاره غضب ايدوب جلاده امر ايلدي بو
بوينوني اور وجلادين آدينه ابو شميخ ديرلري دي وحيقار قلقوب نياز
ايلديكي افندم مذيد عمر اولوب دنيا لردور دقجه دور آسين بنم بوشيدن
اضبارم يوقدير ولاكن قتلمه امر ايلدك امر خداآننديرولكن لطف
واحسان ايدرسنكي بني قابوميين اونونره قتل ايدوب كوده مي قوللريمه
وير دفين ايدرلر و سنحاريب امر ايلديكي يا ابو شميخ وار حيقاري قبوسي
اونونره قتل ايله وكوده سني قوللرينه وير وباشيني قرق آدم ير آته
سين وجلاد حيقاري آلوب قپودن طشره جقد قده حيقار بر آدم كوندو
روب عورتنه اصمرلديكي بيك قيز اوغلان قيزي سراسرلر ايله كيدوب
بن هلاك اولمزدن اوزريمه ياس ايدرلر و بر كوزل صوفره حاضر ايله

ايدم سين وبو قدر معصوملر ايله جلادلره يدوره سين وغايت سكيرايدم
وكندين قدح ويره سين وجلاد ايله حيقار بندن ايجنده كندو اوينه كلدكيكدن
عورتي جلاده . بو قدر رآيت ايدوب صوفره چكدي وبو قدر هديه ويروب
وكندي دولدوروب جلادي سكيرايلدي وحيقار جلاده ديدي كه يا آبو
شيخ باشني قلدير الله بق وتوز اتمك فكر ايله برآبو اكل ايلدك بنم
بوشيدن خبارم يوقدير نادآن مكرينه اوغرآديم باشمه بو حال كلدي
كناهمه كيرمه ولاكن فكرايله قچان بو پادشاهك باباسي سنه
غضب ايدوب بكا امر ايلدي سني قتل ايمكه وبن كوردمكي سنك
قباحتين يوقدور سني صقلاديم حتي پادشاهين غضبي كچوب
سني خاطرينه كتورديم وبن سني پادشاهين حضورينه كتوردم
معفرت طلب ايلدم وصوجون بغشلوب بو قدر هدايلر ويردي
امدي سنده بني صقله نشكل بن ايلدم ايسه وبنده برصوجلي آدم
وآردير قتل واجبدير آدينه مذيفر ديرلر جوق كناه ايشله
مشدير حقار زيندآنومدن بنم اسپا بم كيدير وبونلره امر ايله
آني قتل ايلسنلر زيرا بونلر سكيرديرلر باشكي قلدير او زآقدن
وكودسني قوللريمه امر ايله السونلر بركون اولاكي پادشاه .
بندن اوتوري جوق قصاوت جكر اول وقت كلوبنم سكا جوق احسان
دوتونه ودنيايه اخبار دنيايه اشعار اولاكي حيقاري پادشاه
قتل ايلمش ديو وجلاد قايل اولوب قاروسيله اشكي الندن
برمغاريه حيقاري صقلدي ومغارنك درينلكي اون دورت ذراع
وجلاد ايله قاروسي حيقاري صقلدي ومذيفري جقاروب
حيقارين اسپا بوني كيدوروب قتل ايلدي كودسين قوللرينه وير
دي كومديلر وپادشاهه معلوم ايلديلر حيقاري هلاك ايلدم

نجه اس ایلدین ایسه ودهی کثیه اخبار اشعار اولدی سنجاریب
حیقاری قتل ایلدی دیو و انوره ده وجرچه ده بو قدر خلق یاس ماتم
ایدوب شمدی کیم آنك یرینه صاحب تدبیر اوله وپادشاه قصاق
آلوب حضورینه نادانی جاغروب دیدکی یا نادان وار انوره ده بابا
اوینه یاس ایله حاطر یجون و احمق نادان انوره ده کلوب باباسینه حاط
حاطرینی کتورموب کندوکبی برقاج سفیه بولوب ذوق صفایه
بشلدی وحیقارک تولترین دوکوب وجاریلرینی جفا ایلدی حتی
انا الغینی تصرف ایلمك استدی کشف ایلدی اولیجاره مغاره ده یاتوب
فغان ایدر وبش وقت نمازین قیلوب تضرع ونیاز ایدر وحتی کونلر
برکون جلاد کلوب حیقاری زیارت ایلدی وحاطرینی خوش ایلدی وجلاد
کیدر ایکن حیقار دیدکی یا ابو شمیخ دعا ایله الله تعالی بن قولونی بو
کیدآبدن خلاص ایده وجلاد تضرع ونیاز ایلدیکی یا اله یا الرحیم
یا لح یا منصور ان قولون حیقاری سکا اعتقاد ایدوب صغنمشدیر
نمازونی ورجاسینی قبول ایله وبرقاج ایامدن صکره مصر پادشاهی
فرعون خبر الدیکی سنجاریب وزیری وهم صاحب تدبیری حیقاری قتل
ایلدی غایت شاد اولوب اول ساعت برنامه یازوب ارسال ایلدی مصر
پادشاهی فرعون جرچه وانوره پادشاهی سنجاریب بعد السلام مدن
صکره ای پادشاه بن بوکون بر تکر سیم یر ایله کوك آراسنده بر عالی
قصیر بنا ایلمك ایسترم بکا بر آدم ارسال ایله بنا ایلمکه وهر نه
شکل مسئله انه سؤال ایدر ایسم بکا جواب ویرسین وطلب ایلدیکم
قصیری بنا ایلسون سکا ارسال طقوز یوز قنطار التون وهم اوج ییل
مصر خراجینی وجمله بیدآه اولانی واکر یو قدیرسن بوقدر اشیاء بکا
کوندیره و یو قصم وقتنه حاطر اولاسین وبو نامه پادشاهه کلدکده

138

سنجاريب بونامه‌يي اوقيوب حكماسني وجمله حاكيملري وسحربازلريني بريره جمع ايدوب نامه‌يي اوقدي و سنجاريب ددي‌كي وار مدير ايچيكزده بركمسه صاحب تدبير مصره كيدوب بو اشيايه فرعونه يازيه وانلره جواب ايلديلركي بقا افنديمز بيلورسين بو بر مشكل شيدير كمسه بيلمز الا حيقار الحكيم يا اليكز ايدر ايدي وجواب ويرير ايدي وبز انك علمين ومعرفتك بيلميوز ولا دانا انه حيقار تعليم ايلمشدير چاغوروب اكا سؤال ايله وپادشاه آدم ارسال ايدوب نادانى چاغردي بونامه‌يي النه ويردي اوقيوب كولديكده جواب ايلديكي پادشاهم قوخلق كتسين بو اولمياجق شيدير هيچ كيم قادر اولوريز ايله كوك آرا سنده قصير يا يه بو شيئي اللهلر بيله قادر اولمز بو نامه مصقره دير ددي واول وقتده پادشاه آه ايلدي فلك اينه سين سياه ايلدي ديكم آه بنم وزيرم وصاحب تدبيرم حيقارم ديو اغلادي آه ايلمكه باشلادي واينوب تختندن كليم اوزرينه اوتوردي جمله مسئلري بيلوردين نره‌ده بولورم سنك كبي بر صاحب تدبير وسني نيچه هلاك ايلدم بر جاهل بر شيئي بيلمز اوشاق كلاميله آه وآه ايدوب ابكار ايلدي وددي‌كي اكر بر كمسه بكا موشتوليق ايلسه عزيز دوستم وسوكلي وصاحب تدبيرم حيقار صاغدر ديو يارى ملكم اكا ويريرم ديو ياس وماتم ايدوب اغلادي فرياد فغان ايدرك وابو سميح جلاد حضور ديوانده دورر ايدي تجان بو كلام ايشتديكده سجده ايدوب ددي‌كي افندم الله تعالى عمرك ودولتين مزيد ايليه بن قولين امري شريفنه مخالفت ايلدي اما بنده نه زيرا هر كيم افنديسنه مخالف ايدر ايسه قتله لايقدير وبن قولون امرينه مخالف ايلدم زيرا بلدمكي حيقارك صوچي يوقدر مظلوم مدير قتل ايلدم

وشمدي مغاره ده صقلي وصالا صاغ وسالم ايمدير ونجان ملك سنجاريب
بو اخباري ابو شميخ جلاددن ايشديكده غايت شاد اولوب فرحندن
ير ايله كوك اراسنه صغميه يازدي دديكي اي صالح كشي اكوكالوسن
حق ايسه والله يازي ملكم سكا بخش ايليم وزيرم حيقار صاغ ايسه
وجلاد دديكي افندم بو صوچوم مغفوت ايله وسنك امرينه مخالفت
ايلدم بردخي خاطرينه كتورمه و سنجاريب شاد اولوب بوبكا يمين
وعهد وامان ايلدي وصوچوني اكا بغشلدي اول ساعت پادشاه
قلقوب جلاد ايله وزيري حيقارك اوينه وارو حيقاري مغاردن
چيقاروب و پادشاه كوزلوين بوس ايدوب رضاسيني الدي وحيقار
سنجاريبه سجده ايلدي و پادشاه نظر ايلديكي اول عزيز دوستي
وزيري حيقار يوزي سياه اولمش وصقلي اوزنمش وطيرنقلري
طويل اولمش وجودي طبراغه دونمش پادشاه حيقاري بو احوالده
كوريجك اه فغان ايدوب اغلايراق وياس ماتم ايلدي دديكي يا
حيقار سكا ذيان وحقارت ايلدم ولاكن صوچون يوقدر صوچ سنك
بسلديكين و لدي حرام وفرخصلوم نادان جاهل كلام اول منذار
علم بوشني سكا ايلدي وحيقار دديكي افندم حق هدايت ايلدي
وحق تعالي عمر شريفين مديد ومعمر ايلسون دنيالر دوردقجه صاغ
اولاسين والله بن بجاره قولنه هدايت ايلدي مبارك ديذاروني
كورمك صوچم وكناهم اولمديغي اجلدن ولاكن اولدي اولجق
وپادشاه دديكي وار املدي يا حيقار حمامه كيروب وتراش اول
وسكا قرق كون مهلت ذوق وصفا ايله حتي يوزين يرينه كلوب
ادم قيافتنه كيروب صكره كل برمقدار تدبيرم ايله وحيقار حمامه
كيروب تراش اولوب يكرم كون ذوق وصفا ايدوب براز صحت بولدي

قلقوب

اويله قتي كلاومنه آنك سوزي بيلنمز
نلف قلمه معانيني صون انسانلق الكلمز
قننك هر كلامي يا آنه يوز بيك يا اوديير
نجه بيك جاهل احمقدن بر معارف اعلي دير
جاهلين يوز بيك كلامي بر اشنك نعلي دكل
عارفين نطقي جواهر ياقوت لعلي دكل

١٣٩

قلقوب سنجاريب كلدي زير مصلحتلري تعجل ايدي و پادشاهه سجده ايدوب
دعا ايلدي پادشاه شاد اولوب بوقدر رأيت وحرمت ايدوب طعاملر كلوب
اكل اولنوب ذوق وصفالر ايلديلر وسنجاريب قوينوندن فرعون نامه سني
جقاروب د ديكي اي عزيز دوستم باق نامه مصر پادشاهي فرعون بكا
نشكل نامه كوندرمش سني قتل ايلدكدن صكره بزه بوقدر ياس ماتم
ايلدي ولايتم ياري اهلي فرار ايلدي مصره اكر بو تدبيري ايدر آدم
بولنمز ايسه لازمدركي بوقدر خراج ويرملي وحيقار بو نامه قراءت
ايدوب معناسين فهم ايدوب غايت ايله كولدي و پادشاهه د ديكي
افندم قصاوت جكمه بن قولونه د رباري مصره كيدوب جوابني ويروب
وهم اكا كوشكي بنا ايلدم ويبام ومصردن بوقدر مال اخذ ايدوب
كتورم دشمانوني هلاك ايلرم ان شاء الله تعالى پادشاه بوقدر خبري
سمع ايدوب غايت شاد اولوب اكا بوقدر انعام و عالي مرتبه وير
ويردي وهم جلاوده بوقدر احسان ايدوب عالي مرتبه ويروب وزير
ايلدي وحيقار اول ساعت بر نامه يازوب قاروسنه ارسال ايلدي
و نامه سنده يازديكم بنم عزيز روحم وحلالم پادشا بكا بوقدر
هدايت ايدوب عالي مرتبلر ويري يانند صدر العظيم وهم صاحب تد
بير بيم وبكا كلن رساله ويردي اوقيوب جمله ذكرين بلدم بنم يلداشم
امدي بر مكتوب وصولنده عوجولره توصيت ايله ايكي ذمرت عنقا تو
توطالو وقوشلري آوري اوله و قيطانجيلره اصمرله ايكي بيك ذراع قيطا
بوكلو وصندوقجيلره اصمرله ايكي صنديق ياپالر و بوقشلري اوستالره
وير وكونره ايكي قيون بوغازلنه قوشلري بسله و ايكي معصوم
توطوب هركون بو قشلره بندوره سين و اورطالرينه صنديقلري يوكلدو
آيقلرينه قيطاني بغليوب و معصوملر بنوب اوجمق تعليم ايدلر ودخي

اوشقلر فریاد ایدرلرکی بزه طین وطاش وطبرآق کوندورین بویش دو
دورمیالم یاآیاالم یاآبوبی برایله کوکه ارآسنه دیو وهرکون صباح واقشآم
طین ایدوب تعلیم ایدرلر حتی اوشقلر وقوشلر بویوب کامیل اولنجه
وبرکون حیقار کلوب پادشاهه دیدیکی پادشاهم زمان کلدي وارووب مصر
پادشاهنه انك سرآدي اوزره یاآیاالم وایجادت ویروب بوقدر عسکر ایله
یوله داخل اولدي حتی فیوم نام ولایته کلنجه پادشاه حیقاري آلیلر ایله
کتوردي وحیقار پادشاهك قرشوسنده صندیقلري فتح ایدوب وصندیق
لري قوشلره یوکلدوب وآدملري بندوروب وقشلرین آیقلرین قیطآنیله
بغلیوب وبوقدر طاش وطبرآق یوکلدوب اوچوردي وپادشاه نظر ایدوب
تدبیرینه حیرآن قلدي والکا بوقدر انعام ایدوب یاري ملکوني ویردي وانده
برایام اوتوروب بعده قلقوب مصره کلدیلر وفرعون خبر اخذ ایدوب قرشو
کلدي آلایلر ایله مصره یقین کلدیکده فرعون امر ایلدي عسکري ایله بریره
قوندي وجون صباح اولدقده فرعون علیه اللعنة حیقاري قرشوسنه کتوردي
دیدیکي یاکشي اسمین ندر حیقار جواب ایلدیکي سجده ایدوب دعا
ایلدي افندم بن قولونه ابیقام سنجاریب قاپیجلرندن بر قرنجه وفرعون
بوکلامي ایشدوب غضبه کلدي جواب ایلدیکي یابن سنجاریب یاآنوندره
بویله بر کدا ادنا آسیم کي بکا بر قرنجه کوندیردي بنماله تکلیم ایلمکه ولاکن
وآریاکشي یارین کله سکا بر سوالم وآر وعون امر ایلدیکي عسکرینه یارین
جملکوز قومزي ابریشیم قفطانلر کیلر وفرعون کولکولي قفطان
کیدي وتحتنه قرآر ایلدي دیوآن ایلدي وجمله وزرآسي یاننه او
اوتوروب عساکري الکا دیوآن دوردیلر وحیقاري دعوت ایلدي
وحیقار فرعون علیه اللعنه سجده ایدوب دعا وثنا ایلدي الثهین غظبنه
اوغره یاآسین یاملعون دیو وفرعون دیدیکي یاابیقام بن نیه بکزه رم

وبنم عسكرم نيه بكر جوآب ايلديكي سن بوطلره بكزر وعسكرك خدآمنه و
امر ايلدي وآرندي يارين كل وفرعون اهلي ديوآننه اصمرلدي يارين جملكز
بياذ كوملك ليباس ايلن جمله عسكري بياذ كيوب فرعون قرمزي كيدى
وتختنه اوتوردي چيقاركلوب سجده ايدوب دعاثنا ايلدي فرعون
دديكي ياآبيقام شمدي نيه بكزرم وبنم خدآملرم نيه بكزر جوآب ايلديكي
بنم افندم سن الشمسه بكزرسين وعسكرك شوقنه وفرعون دديكي وآر
يارين كل وفرعون لعنه اصمرلديكي جملكز سياه كملك كيوب وسياه
قاوق وعلاوجه صاريق جون صباح اولدي جمله فرعون ديواننه كلدلر
امّا فرعون بياذ كيدي وتختنه اوتوروب چيقاركلوب سجده ايلدي
فرعون دديكي يا ابيقام شمدي نيه بكزريم جوآب ايلديكي افندم سن آيه
وعسكرك يلديزلره وفرعون دديكي يآرين كل ياآبيقام وفرعون امر
ايلديكي جملكز علاوجه قفطان وقرمزي مجه وزه كيلر صباح اولدى
عسكري ديوآننه كلديلر وفرعون شيب كيوب تختنه اوتوردي چيقار
كلوب سجده ايلدي دعاثنا ايدوب فرعون دديكي ياآبيقام ياشمدي
نيه بكزرم وعسكرم نيه بكزر جوآب ايلديكي افندم سن ولايت قادنجقلرننه
وعسكرك چيچكه بكزر تجان عون بوكلام ايشدكده عظيم شاذ اولدي
ودديكي ياآبيقام ابتدا بني بوطلره وعسكرم خدآملرينه بكزتين ايكنجي
بني شمسه وعسكرم شوقنه بكزتدين اوچنجيده بني قمره وعسكرم
يلديزلره بكزتدين دوردنجيده بني قادينلره وعسكرم چيچكلره
بكزتدين ولاكن سنك افندك سنجاريب آثوره وجرجه پادشاهي
كيمه بكزر وعسكري نيه بكزر وچيقار يوكسك صوتيله فرياد ايدوب
دديكي حاشا بن افندمي ذكر ايدهيم وسن اسكمله اوزرنده اوتوريرسين
ولاكن اياق اوزرينه قلقدم سكا افندمي ذكر ايليم وچيقارك خاطري

چون فرعون اياق اوزرينه كلدي دديكي سويلندي پادشاهك نجه دير
و حيقار سجده يه كلوب دديكي بنم پادشاهم كوكلرين تكروسي الله تعالى
بكزر و عسكري شمسه بكزر زيرا قچان دوزكاره امرايدر اسوب
بولوطلري سورر و يغمور يغديرير طبراغي چامير ايدر و ملكنده
انواع نباتات بتر غنيمتلك اولور و دوزكار اسوب شمشك چقر و كوك
كورليوب بولطلري سورر كونشي قپايوب و شوقني عزيز واي توطو
لوب يلديزلركورونمز و يغمور بولوطلري اصلادوب دريلرني بوزار
و حدآملروني اصلادوب كوزديرمز و صووق اولوب چيچكلر صولار
و قاد بجيقلر كزه مز اولور صوقاندن و قچان فرعون بو كلامي ايشتدكده
بي عقل اولوب حيران قالدي و فرعون دديكي ابيقام بكا كرچك
بو قدر كلامي سويلدين اما بلديربكا سنك اسمين ندير و جواب ايلدي
سنجاريب پادشاهك وزيري و هم صاحب تدبيري و كاتب يدي ابن حيقارم
فرعون دديكي يا ابن ايشتدمكي سنجاريب حيقاريي قتل ايلدي و شمدي
سن صاغ سين حيقار جواب ايلديكي الحمد لله اول جناب الله اولدير
مدي كرچك برافترا ايه اوغرادم سنجاريب بنم قتلمه امر ايلدي
الله تعالى بني قورطردي مظلوم اولديغم ايچون نه مطلوبكا توكل
اولانه و حيقار جمله باشنه كلني فرعون حكايت ايلدي و عون دديكي
يا حيقار يارين كله بكا بر كلام سويله كي ابدي كمسه دن ايشتدممش اولايم
جمله عسكرمدن و حيقار كيدوب دوشونديكي بو ملعونه استركي اكابر
جواب سويليومكي ابدي اهلي مصردن ايشتدمديك اوله و حيقار
دوشنوب خاطرينه كلدي النه كاغد الوب برنامه ياز دديكي فرعون
اغزندن پادشاهنه بنم عزتلي روحم چرچيه پادشاهي سنجاريب حضو
رينه مديد محبت اوزره سلاملردن صكره بنم قرنداشم قرنداشى قرنداشم

محتاج

١٤١

محتاج اولورو پادشاه پادشاهه محتاج اولور وشمدي بوآنم معذو
دم خذنلرم بوشندي ومالم قلمدي لطف ايدوب بكا طقوز يوز قيطار
التون قرض حسن ويرسين بن قرنداشنه بورجم وقندن صكره سپارش
ايلديكمه مجتمع بايسديرو ايلك يبانده قلمز ديو كتابت ايدوب
بونامۀ صقلدي متى صباح اولدقده كلوب فرعونك اونونده سجده
ايدوب بونامۀ الندويردي وفرعون بونامۀ اوقيوب خيران قلدي ديديكي
والله كرجك ابدي بركمسه بوكلامي ابشدمشدكلدير وحيقار دديكي
بني چرچدن وآثوره دن كتورن خدا حقيچون بكا واجب اولديكي
دياري مصري خراب ايدريم بخه سن بنم دياريمي خراب ايلدين وبوكلا
ايشدديكمه خيرآن قلديلر وفرعون دديكي ياحيقار استرم بكا يوايله
كوك اراسنده برقصير يپاسين اوزنلغي برايلق يولقدر اولسون
وحيقار دديكي اولسون يپايم هر استرسن ولاكن طاش وطبراق سندن
ياپوجي بندن فرعون ايشدوب قايل اولدي اول ساعت حيقار
صنديقلري آجوب قوشلرين آيقلرينه قيطاني بغليوب وصنديقلري
يوكلدوب آدملري بندي وحيقار دديكي استرم اكايرين طاش طبرا
ق طاشيه واول ساعت چامور ياپوب طاش وطبراق طاشيمغه
بشلاديلر وحيقار تو آبعين اصمرلدي وكندي النه دينك الوب دور
دي وقوشلري اوچوب اوزرنه اولنلر فريادا ايلميه بشلديكي بز
طاش طبراق وكرپيج يتوشديرين بوش دورميالم وحيقار طايفه
سنه امرايلدي انلر بشلدديلر فرعون ادملرينه شولحدن دينك
اورمغكه قنني طاش وطبراق وچامور ديو حدن كثيرات وفرعون
آدملرينك بريطاقت كتورميوب جملهسي فرار ايلديلر وفرعون
نظر ايدوب خيرآن قلدي دديكي ياكشي جين مسين يوقسم دلي

دلي سين وحيقار ديكي دلي وجني سيز سكز كي اكو بنم افندم اوليدي
كونرم بويله ايكي كوشنك تكميلين يپار ايدي وفرعون ديكي يا حيقار
فرآعت قلمدم بن او قصيردن وسنك يا پوندن وار كيد صباح كل بنه
جون صباح اولدي حيقار كلوب سجده ايلدي وفرعون اكا ديكي
نشكل شيدير كي سنجاريب پادشاهي بنديكي قصر آغينك كشنديكين
بنم اتلريم سمع ايلديكم كيدرلر وقصر آغه بينرلر وحيقار بوكلامي
ايشيدوب طشره جقدي وخذمتكارلرينه اصمرلديكي تذ قوشلري
توتوب كوزلرين بغلايه سكز وفرعون نظر ايدوب ديكي يا عجب
حيقار اصلي نديربو قشلري بغلايوب كوزلريني قپادين وحيقار جواب
ايلديكي بنم افندم بو قشلر كثير آتيله كناء ايلديلر اول ديكي يا نجه
حيقار ديكي بنم اويمده بر كوزل خورازم وار ايدي لسلين ساعتبي بيلور
ايدي بو ظالملر كيدوب بو كيجه بنم خورازيمين باشيني قوپاروب كلديلر
فرعون ديكي بقار يمكي يا حيقا نقدر قوجا ديجه عقلين آز قليور نشكل
بو مكاندن ولايتين اوتور اوج قوناق يولدير نشكل بو كيجه بو قشلر
ولايته واروب خورازي قتل ايدوب كير وبو ولايته كلديلر بر كيجه
وحيقار ديكي يا بو مكاندن يا بنم ولايتمه بو قدر يول اولوب قوشلر
واروب كلمدوكي مكانه يا نشكل سنك آتلرين واروب افنديمين قصر
تلرين بينرلر. فرعون ايشدوكم بلديكي مسئله سنه مسئله ويري و
فرعون ديكي اما بلديو بحكا بر اوستاذ بر قبة يا بدي باغي طاشدير سكز
بيك يدي يوز التمش التي طاشدن ودوكومي بو اوجيوز التمش
بش طاشدن واوزره ريني اون ايكي اغاج ديكدي لباط وهر بر اغا
جدم اوبوز دال قودي وهر دالده ايكي صلقم ميوا اولدي بري بياض وبري
سياه وحيقار جواب ايلديكي باقندي يا مصر پادشاهي فرعون بو مسئلنيي

جرجيم

142

چرچه و آثور ده اولان صغیر چوبنلري بیلور اول یاپوبي الله سبحانه وتعالی
یبدي بر بیل سکز بیك یدي یوز التمش بش ساعتدیر و بر بیل اوجیوز التمش
کوندیر و اون ایکي اغاج اون ایکي ایدیر و اوتوز دال بر اي اوتوز
کوندیر و سیاه کیجه و قبه سمو آتدیر طاشي ساعت و دوکومي
کوندیر و فرعون دیدیکي یا حیقار بکا ایکي ایب بوك دریانك اول
توظوایله قوموندن و حیقار دیدیکي قولا یدیر حذندن کتور بکا بر
ایپ بنده اکا کوره یاپایم فرعون دیدیکي کلاو کرجك خوش اما استرم
بکا دکیزین توظیله قوموندن بر ایب بوکه سین و اکر بیلمزسن سکا
خراج و مال ویرمنم و حیقار بو کلامي ایشیدوب اول ساعت وآروب
اوین ارضنه کیدوب دیوآري دلدي و کونش دلیکدن ایجري کردي
و حیقار بر مقدار دکیز قومني کتوردي دلیکلره قودي کونش قوة ایله
ایجري کردي فتل فتل بو کمیه بشلدي حیقار واروب فرعونه دیدیکي
ایشته ایبي بوکدوم امر ایله خدا مین کلوب ال سنلر نشکل طلب
ایلدین ایسه و فرعون نظر ایلدي کوروب تعجب ایلدي و دیدیکي یا حیقار
بر مرمر طاشم وار ایدي ایکي فصله اولوب قیر لدي شمدي استرم
بکا دکي ویره سین و اول طاشي کتوروب حیقار نظر ایلدي کوردیکي
کرجك بر کوزل طاش و کوردیکي اکا کوره بر غیري سیاه طاش وار
اول دیدیکي بقا بنم افندم بو دیاره کلدم اما بو صادم بیله کتیرمدم امر ایله
بو دیارین اوستاذلریني بکا اول بر سیاه مردن ابلك بوکوب و ایکنه
و بز یاپالو بنده سکا دیکیم زیرا بز بو دیاره غریب کلدیك وهم بو صادم
کتورمدم و تجان فرعون بو کلامي ایشیدوب غایت ایله کوکلدي دیدیکي
حیقارك معرفتي جوقدر هر مسئله سنه مسئله ویري یوز قنطار التون
ویري و اوج یللق مصر خراجین ویردي وهم بو قدر هدایت ایدوب

كندويه وعسكرينه قفطانلر كيدوب ماطربي الدي وحيقار فرجان چكيلوب
چرچيه كيدوب سنجاريب اكّا قرشوليوب عسكر ايله اكّا آليلو ايلدي
ولايته كيروب بوقدر سالي پادشاهه ويردي وجمله احوالي بلديردي كرم
سنجاريب واعلي ديوانن شاذ اولوب سنجاريب آني صاغ يانينه
اوتورتوب عزيز وزيرم وصاحب سرّم دديو حيقار قلقوب
سنجاريب سجده ايدوب دديكي افندم بن قولنه هرنه مرادنم
وار ايسه قولين ابو شيمخه ويره سين زيرا حياتم آنك
اللرم ايدي و سنجاريب جلاّده بو قدر عطالر ويروب
وزير ايلدي وسنجاريب حيقاره دديكي بندن هرنه
مرادين وار ايسه جواب ايلديكي افندم منديد معمّر
اولاسين همان افندمك صاغ اولديغين ديلرم
ولاكن افندمدن مرادم نادانن حكمين اليمه وير
قانيني بندن طلب ايلمه زيرا اكّا بيك درلي
عذاب ايدوب حتّي هلاك ايدهيم سنجاريب
ناداني توتوب حيقاره تسليم ايلدي وبيك دينك
ارقاسنه وبيك دينك ترينه وبيك دينك
اومزلرينه اوروب ادب هانيه اصديي حتّي
اندن هلاك اولدي نجاست ومندار
قوقي ايله اول منوال انتقام
اندن الوب شاذ
خندان اولدي
بعلم الله
تمت

تمت
١١٨٢ سنه
شهر شوال
ايام
١٨













Table des sujets [faint pencil, partly illegible]

× 33. Recueil (exemplaire de luxe):

1° Fol. 1-19. كتاب مولود النبي „ Histoire de la naissance de Mahomet et des merveilles qui l'ont accompagnée." Inc. حمد بي حد وثنا لا يحد اول آله يى نظيره وثنا بي عد اول پادشاه بي وزيره.

Fin: الرحيم شريفنده اقتنى محمد امين ايليه ومقاماتكي جنان نعمو عالي وحوري غلمان اعطا قيله امين الخ...

voir mon cat. ar. 236 (a). —

2° Fol. 20-53. ~~Continuation~~ Suite de la vie de Mahomet et ~~les~~ des miracles qu'il a opérés:
(le commencement est le même que pour 1°)

3° Fol. 54-72, r°. كتاب مسائلي عبد الله ابن السلام. Questions posées au Prophète par ʿAbd' Allâh ben Salâm et les réponses données par Mahomet. – Cat. Dresde, N° 147.

Inc. الحمد لله.. فاما بعده حديث عبد الله الغفاري رة قال سمع المدوم عبد الحكيمدن وعبد الحكيم قال.

voir mon Cat. ar. 513, 1°. —

4° Fol. 72, r°-79. كتاب نصيحة رسول الله. Conseils et exhortations de Mahomet à ʿAlî.

Inc. حمد بي حد وثنا لا يعد اول خالق كونين ورازق ثقلين حضرتنه اولسنكي بوساط نوري زيني آدم..
cf. Cat. Dresde N° 31

voir O. Ib. 187 (a). —

5° Fol. 80-86, r°. كتاب وفات رسول الله. Sur les derniers moments de Mahomet et sa mort.

Inc. الحمد.. فأما بعده روايت ابن عباس رة حديث شريفنده بيوروركي محمد اذا جاء سورسي ايندوب اوقودقده

6° Fol. 86-97. كتاب مناجات موسى الكليم مع الرب الرحيم. Entretien de Moïse avec Dieu.

Inc. الحمد.. فاما بعده حكايت كعب الاخبار رة حديث شريفنده بيوروركي قچان حق سبحانه وتعالى

voir Ib. Table s. v. مناجات موسى cf. Cat. Dresde N° 82, 84

7° Fol. 97, v°-106, r°. كتاب مولود عيسى. Sur la naissance et la mort de Jésus christ.

Inc. حمد بي حد.. فاما بعده ابن عباس رة حديث شريفنده بيوروركي قچان حضرت عمران بيوك اولوب.

8° Fol. 106, v°-110, v°. كتاب حكايت عشره سطر التوراتده اولان. Questions d'Abou-Ishaq Kaʿab al-Akhbâr (+34) sur les 10 lignes inexpliquées du Pentateuque, et réponse du Calife ʿOmar.

cf. mon cat. ar. 226, 2°

? Inc. الحمد.. وروايت حسن بن حسين بصري رة قال سلماني فارسي رة روايت ايدركي حضرت رسول

9° Fol. 110, v°-120, r°. قصة يوسف الصديق. Légende de Joseph et de ses songes.

Inc. الحمد.. وهب رة روايت ايدركي يوسف عم بيدي ياشنده ايكن بركيجه واقعسنده كورديكي اوين بر

voir O. Ib. 476-478. —

10° Fol. 120, v°-131, r°. كتاب حكايت اهل الكهف. Légende des ~~[illegible]~~ 7 Dormants.

Inc. الحمد.. فاما بعده روايت عبد الله ابن عباس قال بر ايام اصحاب والمجاهدين والانصار جمع اولمشلر

11° Fol. 131 v° - 142. كتاب قصة الحكيم حيقار الفارسي الفيلسوفي الماهر. Roman du philosophe persan Haïkâr. Inc. اولا الرقّان كلري اسلامه شرحلت آخرينه بعده طاپوب بوطلره ابتدآدن بودركي حكايت.

Copie achevée le 18 Chewwâl 1182.

voir Journ. As. Janvier-Mars 1921, pp. 113-122 cf. Ib. Avril-Juin 1922, pp. 263-268.

Bon neskhy à filet rouge. Frontispice et 1re page enluminée. Mots essentiels en rouge.

142 feuillets à 23 lignes. 226 sur 144 millim. Rel. ind. vieillie.

Sur le 1er fol. de garde, on lit un verset vocalisé du Coran.

34. Acte du legs de 1500 piastres, fait par l'ex-Bostandji-Bachi, le vizir Osman Pacha, au profit de la Mosquée sise, ~~[illegible]~~ dans son pays natal, la bourgade Razanitza, du district Tsernitza ~~[illegible]~~ (Herzégovine,) aux conditions suivantes: des ~~profi~~ bénéfices et intérêts produits par ladite somme, seront prélevés et payés quotidiennement: 10 aspres à l'Imâm, 4 au Khatîb, 8 au professeur, 2 au notaire, 8 au Mueddhin ~~[illegible]~~, 5 au portier-domestique etc. Signé par 15 témoins, dont la plupart au service du Pacha.

Inc. كتاب منه نور الخير لامع.. الحمد.. امّا بعد ارباب الباب خفي واصحاب آرايه جبى دكلدركه اشبو دهر غدّار.

Jolie pièce en beau Neskhy, vocalisé, à filet doré. Frontispice enluminé. Points de séparation en or.

11 feuillets à 9 lignes. 158 sur 85 millim. Cahier daté du 22 Zoû-l-Qa'ada 1086.

[illegible]

35. Acte de fondation pieuse, créée par Osman Aga Ibn-Moustafâ, Ousta du jardin dit Iskender-Pacha-Bagtchessi à Hasskeuy (Constantinople), en faveur des professeurs etc. d'une école sise à Qâsim-Pacha, quartier Sefrigöz (Galata).

Daté du 1er Moharrem 1135 et signé par 12 témoins.

Inc. صد هزار غنچۀ زيباى حمدكه شاخسار السنۀ حامدينك ظاهر وعيانندر اول واقف احوال انس وجان.

Même facture, écriture, enluminure et points dorés que dans l'acte 34 (supra). Beau Neskhy à filet doré. 8 feuillets à 11 lignes. 127 sur 76 millim. Le frontispice et les jointures de toutes les pages portent l'empreinte du cachet de Mohammed Selim, cadi de Galata.